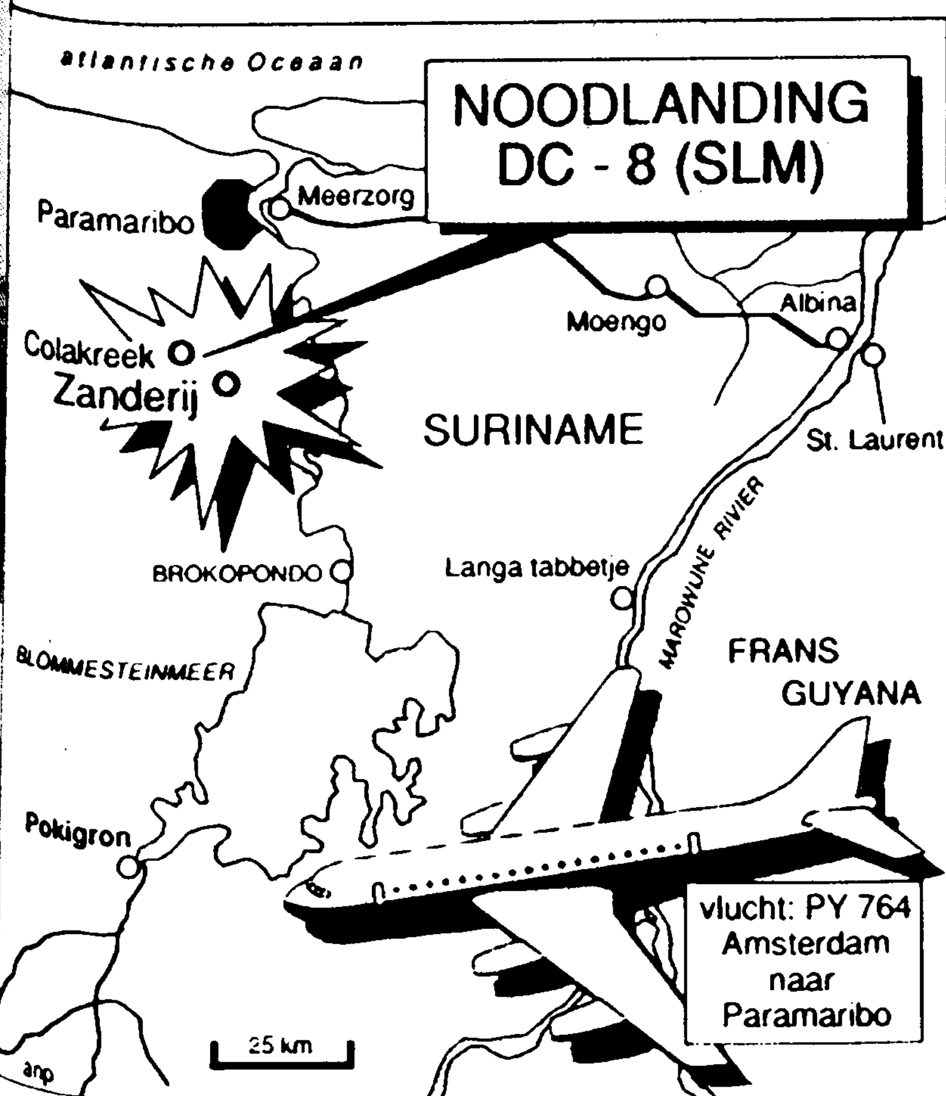
imburgs agblad

nderdag 8 juni 1989. 71e jaargang nr. 133

tgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40

Slechts veertien overlevenden van SLM-vlucht Amsterdam-Paramaribo

Luchtramp in Suriname eist 169 mensenlevens



Van onze redactie buitenland

DEN HAAG – Een DC 8 van de Surinaamse luchtvaartmaatschappij SLM is gistermorgen neergestort in de buurt van het vliegveld Zanderij bij Paramaribo. Volgens directeur R. Lachmising van de SLM in Amsterdam zijn waarschijnlijk 169 mensen om het leven gekomen, 160 passagiers plus negen bemanningsleden (onder wie de twee Amerikaanse piloten). Vermoedelijk slechts 14 inzittenden hebben de ramp overleefd.

Een deel van de overlevenden is er zeer slecht aan toe. Bij de namen van de overlevenden zitten er bovendien drie die volgens de SLM in Amsterdam niet op de passagierslijst voorkomen. Hiernaar wordt nog een onderzoek uitgevoerd. SLM-woordvoerders in Suriname spreken overigens van 174 doden. Naast de Amerikaanse bemanning waren er veel Nederlanders in het toestel. Onder hen een selectie van gekleurde Nederlandse voetballers, die in Suriname een aantal wedstrijden zouden spelen. Slechts drie van hen hebben de ramp overleefd, onder wie Fortuna Sittardspeler Sigi Lens.

De DC-8 van de Surinaamse luchtvaartmaatschappij SLM trachtte bij dichte mist een noodlanding te maken en kwam vóór de landingsbaan terecht in de buurt van de 'Colakreek', een bekend ontspanningsoord vlak bij het vliegveld.

Het toestel had kort daarvoor tot twee keer toe geprobeerd te landen. Beide keren mislukte dat door het slechte zicht. Wat precies de oorzaak van het neerstorten is, is nog niet bekend. Vermoedelijk kwam het vliegtuig door een misrekening op enkele kilometers van de landingsbaan terecht. In het gebied wonen geen mensen.
Een Amerikaans team van vijf experts is naar Suriname vertrokken. Zij zullen via de zwarte doos, die al gevonden is, proberen te achterhalen wat er nu precies met het toestel is gebeurd. Het is een standaardregel dat een dergelijk team naar de plaats des onheils vertrekt als er een vliegtuig bij betrokken is van Amerikaanse makelij.

Volgens SLM-woordvoerder Lachmising hebben enkele mensen hun hele familie bij het vliegtuigongeluk verloren. Onder de doden bevinden zich drie hoge Surinaamse militairen, onder wie chefstaf Lew Yen Tai. Hij was voorheen hoofd van de militaire politie. De andere twee militairen zijn de commandant van de luchtmacht, kapitein Eddy Djoe en kapitein R. Salomons.

Identificatie

De identificatie van de slachtoffers is moeilijk, omdat de meeste lijken verkoold zijn. Vier Nederlandse identificatie-experts zijn gisteren kort voor middernacht naar Suriname vertrokken om daar te helpen bij de identificatie van de slachtoffers. De deskundigen moeten ook bezien of nog meer Nederlandse deskundigen nodig zijn op de plaats van de ramp.

● Zie verder pag. 5

● *Op pagina 5 ook meer nieuws en achtergronden over de ramp met het SLM-toestel*



● *Slachtoffers van het in Suriname verongelukte SLM-toestel liggen langs een weg nadat ze uit het vliegtuigwrak gborgen zijn. Deze foto is gemaakt via het televisiescherm.*

Derde vliegramp in geschiedenis van het voetbal

HAARLEM – De vliegtuigramp in Suriname is de derde in de geschiedenis van het naoorlogse professionele voetbal. Eerder vonden bij twee vliegtuig-ongelukken Europese voetballers de dood. In 1949 crashte in de buurt van Turijn een vliegtuig met aan boord het elftal van het Italiaanse Torino. Alle inzittenden vonden de dood.
Negen jaar later vonden bij een tussenlanding op het besneeuwde vliegveld Riem bij München 22 van de 44 inzittenden de dood, onder wie acht spelers van de Engelse kampioensploeg Manchester United.

Reker weerhoudt Henk Fräser van Suriname-trip

door huub paulissen

HEERLEN/ROTTERDAM – Roda JC-voorstopper Henk Fräser kon zijn fortuin gisteravond nog niet bevatten. De verslagenheid over de tragische dood van zijn Surinaamse voetbalvrienden, overschaduwde gevoelens van opluchting over het feit dat hij zelf door het oog van de naald was gekropen. Want met tegenzin had Fräser, op aandringen van Roda-trainer Jan Reker, de reis met Kleurrijk Nederland naar Suriname laten schieten.

„Ik ben kapot van het drama. Denk alleen maar aan die vele fijne vrienden die dood zijn. Knel, Patrick, Kogeldans, Linger enzovoorts. Ik hoor dat Sigi Lens nog leeft, God, dat hoop ik vurig. Als kleurlingen zochten wij elkaar op en hadden een enorm sterke band met elkaar. Het gebeurde heeft me zo aangegrepen, dat ik helemaal nog niet besef dat ik ook tot de slachtoffers had kunnen behoren. Dat komt waarschijnlijk nog. Zoals ik denk, dat ik hier nog een enorme klap van krijg", zo liet een zwaar aangeslagen Fräser vanuit zijn ouderlijk huis in Capelle aan de IJssel weten.

● Zie verder pagina 5

Nederlander in China doodgeschoten

DEN HAAG – De Nederlandse toerist Nico de Graaf is zaterdagnacht gedood tijdens de bloedige onlusten op het Plein van de Hemelse Vrede in Peking. Dit is gisteren pas bekend geworden. De Amsterdammer was samen met zijn broer op vakantie in China. Volgens een familielid bevonden beide mannen zich bij toeval op het plein. Daar werd het slachtoffer voor de ogen van zijn broer neergeschoten. Het stoffelijk overschot is inmiddels overgebracht naar Nederland.

SLM-telefoon

SCHIPHOL – De Surinaamse Luchtvaart maatschappij SLM heeft in Amsterdam een speciaal telefoonnummer geopend voor familieleden van slachtoffers en overlevenden van de ramp in Suriname. Dat nummer is 020-262060.

Sigi Lens overleeft vliegramp

Van onze verslaggever

HEERLEN/AMSTERDAM – Fortuna Sittard-speler Sigi Lens heeft als een van de weinigen de ramp met de SLM-DC 8 overleefd. De Fortunees was de enige Surinamer in Limburgse dienst aan boord van het verongelukte toestel. Sigi Lens werd gisteravond in Paramaribo geopereerd aan een uit de kom geschoten heup. Daarnaast hield de 25-jarige voetballer aan de crash diverse kneuzingen over.

Op het hoofdkantoor van de SLM in Amsterdam is gisteravond laat gemeld dat slechts veertien passagiers de vliegramp op Zanderij bij Paramaribo hebben overleefd.

Behalve Lens hebben ook de spelers Radjin de Haan van Telstar en Edu Nandlal van Vitesse de ramp met de DC 8 doorstaan. De overige overlevenden zijn R. Emanuel, J. Nettep, H. Raghoebursingh, F. Vrede, Van Lierop, Muringen, Northam, Mohamed en Tsonson. De naam van twee zwaargewonden staat nog niet vast.

Onmiddellijk nadat SLM-directeur Robbi B. Lachmising woensdagmiddag rond vijf uur de namen van de overlevenden van de ramp bekendmaakte aan de wachtende mensen, braken op het kantoor in Amsterdam hevige emoties los en



● *Sigi Lens*

vielen mensen elkaar huilend en ontredderd in de armen.
Overal in het SLM-kantoor zaten groepen mensen die probeerden elkaar te troosten en hun eerste reactie op het verlies te verwerken.

Man verongelukt op terrein ENCI

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Op het terrein van de cementfabriek ENCI te Maastricht is woensdagmiddag om half vier de 39-jarige V. Romano uit Genk dodelijk verongelukt na een val van 21 meter hoogte uit een in aanbouw zijnde silo.

Met een collega was de man op die hoogte bezig geweest met het verrichten van opruimwerk. Zij bevonden zich op een werkvloer waarin enkele gaten met houten platen waren afgedekt.

Aangenomen wordt dat een van deze platen plotseling is verschoven en een der gaten daardoor is komen open te liggen.

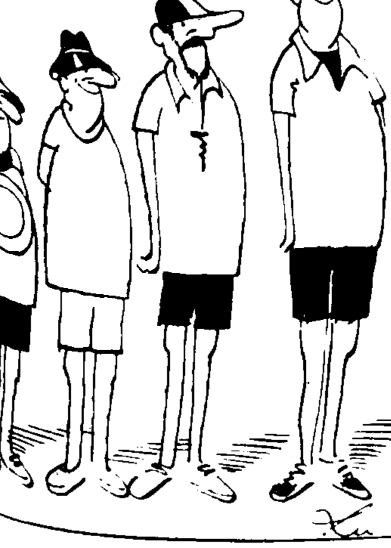
De verongelukte arbeider kwam op de begane grond terecht op een aantal ijzeren balken en was vrijwel onmiddellijk dood.

Het weer

MINDER BUIEN
We komen in een noordwestelijke luchtstroming met koele onstabiele lucht. Na het optrekken van plaatselijke mistbanken is het eerst licht bewolkt, maar uiteindelijk wordt het half bewolkt, met wat meer zon dan gisteren. In de namiddag kan er ook lokaal nog een regenbui vallen. De wind is matig uit west- tot noordwest en de middagtemperatuur wordt 16 graden. Naar het weekeinde toe krijgen we langere perioden met zon en hogere middagtemperaturen. Voor eventuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

VANDAAG:
zon op: 05.22 onder: 21.57
maan op: 10.06 onder: 01.11

Toerisme Limburg in stijgende lijn



Opera van Luik sluit seizoen af met operette

LUIK – In het Théâtre Royal te Luik begint morgen de eerste van een serie van zeven voorstellingen van de operette Les Saltimbanques van Louis Ganne, een leerling van Massenet. Het betreft de laatste uitvoeringen van dit seizoen in het Luikse theater.

Les Saltimbanques, een circusoperette met clowns, acrobaten, jongleurs, dompteurs en hun dieren, wordt gebracht in een nieuwe produktie van de opera van Nantes. Koor, orkest en ballet van de Opéra Royal de Wallonie zingen, spelen en dansen, onder de solisten bevinden zich Elisabeth Conquet, Anne-Marie Grain en Ginette Houssa. Dirigent is Robert Gléser, regisseur Luc Dessois.

De operette wordt uitgevoerd op de volgeden dagen: 9, 10 en 15 juni om 20.00 uur, 11 en 18 juni om 15.00 uur en 14 en 17 juni om 14.30 uur. Reservering is mogelijk bij het Luiks theater, tel. 0932/4123.67.65. In Verviers wordt het spektakel op 23, 24 en 25 juni op de planken gebracht.

● *Scène uit Les Saltimbanques, te zien in Luik.*

Jaarboek film blijft onmisbaar

HEERLEN – Een Nederlands Jaarboek Film, dat leek vijftien jaar geleden nog een droom, maar nu ligt alweer de negende editie in de winkel. Met moeite, dat wel, want er valt aan zo'n boek geen cent te verdienen en subsidies worden slechts mondjesmaat verstrekt. Ook dit jaar was de financiële steun van producent Matthijs van Heijningen onontbeerlijk. Het Jaarboek 1989, onder redactie van Hans Beerekamp, Peter van Bueren en Jan Heijs, biedt traditiegetrouw een overzicht van alle in Nederland uitgebrachte films en is daardoor een onmisbaar naslagwerk. Ook de bespreking van alle Nederlandse films met een overzicht van de recensies is nuttig.

De bruikbare praktische informatie wordt aangevuld met een bescheiden jaaroverzicht (dit keer van Jan Heijs) dat droeve en prettige herinneringen ophaalt. 1988 was het jaar van de dood van Huub Bals en Jack Ledoux, maar ook het jaar van schitterende films als 'Blind Chance' en 'Au revoir les enfants'.
De ook opgenomen achtergrondartikelen (dit jaar slechts vijf) zijn die naam helaas nauwelijks waard. Dat is geen nieuw probleem, al jaren wekken veel van die stukken de indruk van overbodige bladvulling. Misschien is dat de reden dat de ruimte voor dergelijke bijdragen in de loop der jaren steeds verder gekrompen is. Zeker is dat de editie 1989 op dit onderdeel een waar dieptepunt bereikt. Een obligaat uit knipsels samengesteld 'portret' van Jeroen Krabbé door Kristel Nijssen spant de kroon. Alleen een verhaal over de geschiedenis van de roemloos ten onder gegane Cinetone studio's en een portret van 'bioscooptycoon' Piet Meerburg snijden hout, maar al met al is dat een magere oogst voor dit vlaggeschip van de vaderlandse filmjournalistiek.

Nederlands Jaarboek Film. Uitgeverij Het Wereldvenster, 278 pp., f 34,90.

DEN HAAG – Drs E.J van Straaten van de Rijksdienst Beeldende Kunst in Den Haag is voorgedragen als directeur van het rijksmuseum Kröller-Müller in Otterlo. Een selectiecommissie onder voorzitterschap van drs. J. Riezenkamp, directeur-generaal culturele zaken van het ministerie van WVC, heeft daartoe besloten.

● *Peter Serpenti, de nieuwe dirigent van het Universiteits Orkest Limburg.*

Peter Serpenti leidt RL-orkest

MAASTRICHT – Onder leiding van zijn nieuwe dirigent **Peter Serpenti** zal het Universiteits Orkest Limburg komende dinsdag een concert geven in de Annakerk te Maastricht. Op het programma van dit concert, dat om 20.15 uur begint, staan Kamarinskaja van Glihka, het Celloconcert in C van Haydn en de Symfonie nr. 104 van Haydn. Solist is Feico Halbertsma.

Het Universiteits Orkest Limburg is een amateur symfonie-orkest, dat voornamelijk bestaat uit studenten en medewerkers van de Rijksuniversiteit Maastricht. Het orkest werd in 1978 opgericht op instigatie van de harpiste Phia Berghout. De eerste dirigent van het orkest was Jo Juda, die in 1980 werd opgevolgd door Arnaud Brand. Sinds vorig jaar heeft Peter Serpenti, docent aan het Maastrichts conservatorium, de leiding over het orkest.

De solist van de avond, Feico Halbertsma studeert aan de RL medicijnen en tegelijkertijd aan het conservatorium cello. In het Universiteitsorkest is hij aanvoerder van de cellogroep.

● *Désiré Groot, solist in Houthem.*

Orgelconcerten in Houthem en Beek

HOUTHEM BEEK – Desiré Groot, organist-dirigent van de St. Gerlachuskerk te Houthem-Sint Gerlach opent vanavond de serie zomeravondbespelingen op het gerestaureerde Binvignat-orgel, die daar in de maanden juni, juli en augustus worden gehouden. Groot, die studeerde aan de conservatoria van Amsterdam, Tilburg en Brussel, was acht jaar lang directeur van de Sittardse muziekschool. Hij voert in Houthem werken uit van Bruhns, Guilain, Bach, Pierné, Vierne, Langlais en Toebosch. Zeven muzikale karakters komen tijdens iedere bespeling aan bod: feestelijk en klankkleurvariaties uit de Barok, verstilling rust met een werk van Bach, gevoeligheid en meditatief uit de Romantiek, muzikatesk en monumentaal uit de twintigste eeuw. De aanvang is 20.30 uur.

Dinsdag 13 juni zal de Belgische organist Joost Vermeiren uit Hamont een concert geven op het De Rijckere-orgel van de Hervormde Kerk van Beek. Aan dit concert wordt meegewerkt door het Gregoriaans Koor Achel-centrum. Op het programma staan werken van Sweelinck, Cornet, Bach, Böhm, van de Kerckhoven en Braga. Het concert begint om 20.15 uur.

Joost Vermeiren studeerde aan de conservatoria van Gent, Antwerpen en Maastricht. Hij is organist te Achel en doceert orgel aan de muziekacademies van Overpelt en Turnhout.

verder in...

MAASTRICHT – In het CCV theater, Herbenusstraat 89, speelt **Toneelgroep Blik**, vanavond, morgenavond en zaterdagavond, steeds om 20.00 uur, De Moederfiguur en Liefdadigheidsfeest, twee toneelstukken van Alan Ayckbourn. In het Lösstheater, Achter de Barakken 31a, wordt komende woensdag een try-out gehouden van The Miss Firecracker Contest van Beth Henley gespeeld door **Theatergroep Travaat**. Aanvang 20.30 uur.

Drie eindexamenkandidaten van de Toneelacademie Maastricht en een gastspeler hebben de Crals-garage, Cabergerweg 14 te Maastricht, uitgekozen voor de voorstelling 'Mercedes' van Thomas Brasch. Op 8, 9, 10, 11, 12, 13, 15, 19 en 20 juni spelen ze daar vanaf 20.30 uur. De regie is van Guido Wevers. **Drie andere eindexamenkandidaten** spelen in de zaal van de Toneelacademie, Lenculenstraat 33, Ritter, Dene, Voss van Thomas Bernhard in een regie van Karst Woudstra. De speeldata: 8, 9, 12, 13, 14, 18 en 20 juni om 20.00 uur.

KERKRADE - Het **Kerkraads Symfonie Orkest** geeft komende zondag onder leiding van Alex Schillings een koffieconcert in het Hubertushuis aan de Hoofdstraat. Het concert, dat in het kader staat van het tienjarig bestaan van de vriendenkring van het KSO, begint om 15.00 uur. Op het programma staan werken van Herold, Bizet, Sjostakovitsj, Sibelius en Grieg. Bovendien worden aria's van Lorzing en Mozart uitgevoerd door de basbariton Marcel Schmitz uit Roermond.

SITTARD – In het Sirkeltheater te Sittard speelt **Theatergroep Lameuse** morgen- en zaterdagavond Messa in een regie van Floor Huygen. de voorstellingen beginnen om 20.30 uur.

kunst en cultuur

redactie: jos frusch

Erasmusica musiceert in Janskerk

MAASTRICHT – Erasmusica, een muziekgezelschap van de Erasmus Universiteit van Rotterdam, is komende zaterdag te gast in Maastricht. Het ensemble, bestaande uit koor en orkest, wordt geleid door twee jonge dirigenten uit onze contreien: Rene Gulikers uit Maastricht, sinds afgelopen seizoen docent orkestdirectie aan het Maastrichts conservatorium en Romain Bisschoff uit Gemmenich, zanger, koor- en orkestdirigent. Het concert wordt gegeven in de St. Janskerk op het Vrijthof en begint om 20.00 uur.

Erasmusica viert dit jaar zijn 25-jarig bestaan en geeft in het kader van dat jubileum deze maand een aantal concerten. Het programma ervan bevat twee composities van Ludwig van Beethoven: de ouverture Coriolanus en het Vijfde Pianoconcert. De jonge pianist Bernd Brakman is de solist. Koor en orkest voeren verder het sprookjesachtige 'In Windsor Forest' van Ralph Vaughan Williams uit. Na dit op Shakespeare gebaseerde werk zal het koor zijn aandeel aan het concert afsluiten met het madrigaal 'Evviva Bacco' van Hendrik Andriessen.

Het concert wordt afgesloten met het Trio nr. 1 van Fernandez Arbos, dat bestaat uit de delen Bolera, Habanera en Seguedillas.

WVC-geld voor Straattheater

HEERLEN – Ondanks een negatief advies van de Raad van de Kunst heeft het ministerie van WVC alsnog 25.000 gulden ter beschikking gesteld aan de Stichting Limburgs Straattheaterfestival voor de organisatie van het festival van dit jaar. Dat betekent, dat tot op dit moment elf groepen definitief konden worden gecontracteerd. Met de twaalfde wordt momenteel nog onderhandeld. Ook over de financiering van het festival zal nog overleg worden gepleegd.

De gecontracteerde groepen zijn afkomstig uit Canada, Engeland, Italië, Spanje en Nederland. Zij zullen ongeveer 120 voorstellingen verzorgen, verspreid over de provincie. Het Straattheaterfestival wordt dit jaar van 4 tot en met 13 augustus gehouden.

in de theate[r]

HEERLEN – Voor de vierde ke[er] successie organiseert Jazz'c[e] Slide uit Landgraaf het **Slide[festi]val.** Het wordt morgenavond i[n de] Heerlense Stadsschouwburg [ge]houden en begint om 20.00 uur. [On]geveer 500 amateurdansers ne[men] aan het festival deel. Een dag la[ter is] het show-time in de Stadssch[ouw]burg van Heerlen. Dan staat **[A] night at the Cotton Club** op het [pro]gramma, de show waarin Made[lon] Bell 'leading lady' is. Samen [met] Ruth Jacott, enkele tapdanser[s en] een swingend orkest brengt [zij] nummers van o.a. Duke Elling[ton,] Louis Armstrong en Ethel Wa[ters.] Regie is van Barrie Stevens. [Aan]vang 20.00 uur.

Oplossing van gisteren

- k - e k - -
- n e g o t i e
m o r g e n - g
o r g e l - g e
- h e n - v e n
- a n - e o s -
l a s t e r e n
- n - e d e l e

puzzel van de dag

werkelijkheidsleer, beender lijm, domoor, gekookte rijst, pl. in Gelderl., moeder, alleen, reeds, riv. in Spanje, vette stof, pl. in N. Brabant, schoorsteenzwart, meester, woonboot, jongensnaam, bont katoen, lidwoord, weefsel, met name, toespraak, watervogel

sagarmatha

De volgende morgen.
WOEAAW! 'k Heb slecht geslapen gedroomd van die rammelende vrachtwagen en met z'n veertien wielen.
Ik zal het ontbijt maar al klaarmaken en de tafel dekken... Jammer dat ik mijn ogen nog niet open krijg!
Maar ik ken hier de weg met m'n ogen dicht.
Vier kopjes... vier schoteltjes... melk... suiker...
Dat gerammel van die vrachtwagen laat me niet los, hè...
KLONK DJING
Dat klinkt alsof mijn hele huisraad aan diggelen gaat!
KLANG BALANG

(c) Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. 's Gravenhage

panda en de ridders van flut

RARE SMAAK HEEFT DIE DRAAK TROUWENS. DE PRINSES 'N SCHOONHEID TE NOEMEN....
ACH... DAAR IS 'T EEN DRAAK VOOR.
U HEEFT IN IEDER GEVAL GEMERKT DAT JE GEEN RIDDER HOEFT TE ZIJN OM PAPPER TE WEZEN.. HIHIHI....
JE HEBT GELIJK....
EN GELUKKIG STAAN ER NU ANDERE VACATURES IN DE KRANT, MENEER PANDA.....
ZUCHT.
74-187
EINDE

recept

Salade van peultjes tomaat en champignons

Let bij het kopen van dit typisch Brabants produkt op een heldergroene knapperige schil. Reken op 250 g per persoon als de peultjes worden gekookt. Voor een salade is 100-125 g per persoon voldoende. Bewaar ze hooguit een dag of 2-3 in de koelkast.

Benodigdheden: 400 g peultjes, zout, 1 tl suiker, 3 tomaten, 1 ui, 75 g champignons. Voor de dressing: 3 el olie, 2 el azijn, peper en zout, bieslook.

Haal de peultjes af en was ze goed.
Ontvel de tomaten en was de champignons.
Kook de peultjes in water met iets zout en de suiker in 5 minuten gaar.
Giet ze af en laat afkoelen.
Pel de ui en snipper ze fijn.
Snijd de tomaten in partjes en de champignons in plakjes.
Vermeng alle ingrediënten in een grote slabak.
Maak de dressing door de olie, azijn, peper, zout en de fijngeknipte bieslook door elkaar te roeren en giet deze over de salade.
Zet ze daarna een kwartiertje in de koelkast alvorens de salade te serveren.

hub meijer

Limburgs Dagblad
Directie:
mr. F.A.M. van Hellemond
K.J. Verwer
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: ABN Bank Heerlen rek.no. 57 75 35 935
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886
Rayonkantoren:
Brunssum 045-2563..
Geleen 04490-468..
Heerlen-Centrum 045-71771.
Kerkrade 045-452932/4555..
Maastricht 043-25447.
Schaesberg 045-31171.
Roermond 04750-184..
Sittard 04490-1557.
Valkenburg 04406-150..
Fax:
redactie 045-7392..
Advertenties 045-7393..
Telex:
redactie 5612.
overige afdelingen 5607.
Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 73,..
per maand f 24,..

'Nederland wilde hardere EG-reactie'

Steun voor China-beleid minister Van den Broek

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De Tweede Kamer steunt minister Van den Broek (Buitenlandse Zaken) in zijn reactie op de gebeurtenissen in de Volksrepubliek China. PvdA, D66, PPR en CDA vinden de dinsdag uitgebrachte verklaring van de twaalf EG-lidstaten echter 'magertjes' en hopen dat de EG-ministers van Buitenlandse Zaken volgende week meer concrete maatregelen zullen nemen, met bijzonder op economisch terrein.

Van den Broek verklaarde gisteren tijdens een Kamerdebat dat Nederland verder had willen gaan dan de tekst waarover de Twaalf overeenstemming bereikten. Maar een verbod op wapenleveranties aan China stuitte op bezwaren van enkele andere EG-lidstaten, die menen dat een export-verbod geen communautaire zaak is.

'Uitkijkpost'

Van den Broek denkt voorlopig niet aan het sluiten van de Nederlandse ambassade of het terugroepen van de ambassadeur. Met het oog op de Nederlanders die in China verblijven en het bezit van een 'uitkijkpost' vindt de minister het 'van groot belang een zo volwaardig mogelijke bezetting in Peking te hebben'.

Geen op het moment dat voor het ambassade-personeel 'levensbedreigende situaties' ontstaan, zal tot evacuatie worden besloten. Maar dat zou een praktisch, geen diplomatiek doel dienen. De minister verklaarde overigens dat een aantal landgenoten en kinderen van het ambassade-personeel uit Peking vertrokken is.

Van den Broek wil niet overgaan tot het isolеren van China, ook niet omdat volstrekt onduidelijk is wie uiteindelijk als 'sterke man' uit de crisis komt. Ook de minister kan uit de huidige situatie in China niet opmaken of er een civiele dan wel militaire regering zal verschijnen.

De ontwikkelingen in China zijn allerminst uitgekristalliseerd. Er is geen sprake van een civiele regering waartoe men zich kan wenden. Het Chinese ministerie van Buitenlandse Zaken 'functioneert niet meer,' zo zei de minister. Afhankelijk van de ontwikkelingen wil Van den Broek zijn beleid aanscherpen.

CDA-woordvoerder Gualthérie van Weezel maakte zich gisteren boos over de reactie van de DDR, Cuba en Vietnam. Die landen keurden het neerslaan van de demonstraties goed. Ook Van den Broek was daardoor 'buitengewoon negatief getroffen'. Tegelijk vond de minister het 'opmerkelijk' dat de Sovjetunie zo terughoudend op de ontwikkelingen in China heeft gereageerd.

ROTTERDAM – De afdeling Zuid-Holland Zuid van de AbvaKabo heeft bij zowel de AbvaKabo als de CFO een landelijke staking in de ziekenhuizen voorgesteld, indien de bemiddelingspoging van oud-staatssecretaris Van der Reijden in het CAO-conflict in het ziekenhuiswezen mislukt. De AbvaKabo zal begin volgende week tijdens een gesprek met de diverse bestuurders een standpunt innemen over dit voorstel, aldus J. van Dongen van de regio Zuidoost van de AbvaKabo.

Zo'n landelijke staking houdt in dat alleen de meest noodzakelijke verpleegkundige handelingen zullen worden uitgevoerd. Patiënten zullen niet meer worden gewassen, bedden worden niet meer opgemaakt en er wordt geen eten meer geserveerd. Familieleden en vrienden zullen

Verzorging patiënten overlaten aan familie en vrienden

Afdeling AbvaKabo wil landelijke staking

dan de verzorging van de patiënten moeten overnemen.

Verpleegkundigen in het Rotterdamse Claraziekenhuis hebben aangekondigd dat zij, onafhankelijk van een landelijk besluit van hun bonden, in staking zullen gaan na een mislukking van de missie van Van der Reijden. Bestuurder Blaak van de Zuidhollandse afdeling zegt dat een staking duidelijk kan maken dat het ernst is. Hij meent dat alleen nog met harde acties als een complete staking druk kan worden uitgeoefend op de politiek en hij heeft geen vertrouwen in een goede afloop van de bemiddelingspoging van Van der Reijden.

Onzeker

Van der Reijden denkt nog een dag of veertien nodig te hebben om zijn verkenning in het conflict over de CAO-ziekenhuiswezen af te ronden. Of hij dan met een voorstel komt om de impasse te doorbreken, is nog onzeker. Van der Reijden heeft dinsdag de gesprekken met de betrokken bewindslieden (De Koning van Sociale Zaken, Brinkman van Volksgezondheid en Ruding van Financiën) hervat.

punt uit

● Spanning

Tussen Zuid-Jemen en Saoedi-Arabië zijn spanningen ontstaan na een treffen tussen een Saoedische en een Zuidjemenitische legerpatrouille bij de grens. Het incident deed zich vrijdag voor toen een Saoedische patrouille de grens met Zuid-Jemen overstak bij Ifrin, waar een westerse oliemaatschappij proefboringen uitvoert. Men vermoedt dat zich hier grote hoeveelheden olie bevinden. Het treffen zou erop gericht zijn de spanning in het gebied op te voeren.

● Tamil

De Vereniging Vluchtelingenwerk heeft de Tamil opgespoord die krachtens een uitspraak van het gerechtshof in Amsterdam mag terugkomen naar Nederland. De 21-jarige man bleek in Zwitserland te verblijven, waar hij inmiddels ook een aanvraag heeft ingediend om te worden erkend als vluchteling. Het is nog niet zeker of de man terug wil naar Nederland.

● Hulp

Acht Nederlandse humanitaire hulp-organisaties zijn in overleg over de oprichting van een stichting voor de coördinatie van financiële inzamelingsacties. De verwachting is dat de gesprekspartners binnen enkele weken tot volledige overeenstemming zullen komen, zodat bij rampen voortaan met één gironummer kan worden volstaan. De acht organisaties die zich beraden over een centraal gironummer zijn Artsen Zonder Grenzen, Rode Kruis, UNICEF, NOVIB, Mensen in Nood, Stichting Oecumenische Hulp, Terre des Hommes en Tearfund.

● Vertraging

Een onderzoek naar de mate waarin bedrijven voldoen aan de Wet Arbeid Gehandicapte Werknemers heeft enige vertraging opgelopen. Desondanks denkt staatssecretaris De Graaf van Sociale Zaken en Werkgelegenheid de definitieve resultaten ervan nog dit jaar te hebben. De WAGW biedt de mogelijkheid om bedrijven die gehandicapten stelselmatig weren uit betaald werk te verplichten drie tot zeven procent gehandicapten in dienst te nemen.

● Stadswacht

De eerste zogenoemde stadswachten in de gemeente Amsterdam gaan in het najaar aan de slag. In mei van het volgend jaar moet de organisatie met 250 mensen op volle sterkte zijn. Het gemeentebestuur verwacht dat stadswachten op straat kleine criminaliteit kunnen voorkomen.

● Vangst

De Amsterdamse politie heeft zijn tot nu toe grootste cocainevangst gedaan: 110 kilo, met een straatwaarde van 11 miljoen gulden. Met de aanhouding van zeven personen heeft de politie tevens een tak van een Zuidamerikaans coacaïnekartel opgerold.

● Ziekteverzuim

Het ziekteverzuim is in het eerste kwartaal van 1989 licht gestegen vergeleken met dezelfde periode van '88. Over de hele afgelopen winterperiode was het verzuimpercentage 9,5 procent tegen 9,2 procent in de winter van 1988. Deze lichte stijging kan vrijwel geheel aan de langere duur van de ziektegevallen worden toegeschreven, zo meldt het Nederlands Instituut voor Arbeidsomstandigheden.

● Boycot

Een eenzijdige Rotterdamse boycot van Zuidafrikaanse kolen is niet langer het streven van de PvdA. Dit oude strijdpunt staat nog wel in het gisteren gepubliceerde ontwerp voor het verkiezingsprogramma. Maar bestuur en gemeenteraadsfractie van de PvdA geven toe dat dit punt zeer waarschijnlijk zal sneuvelen.

● Ketels

Philips heeft ontdekt dat in een klein aantal elektrische waterketels van het type hd 4380 – sedert juni 1988 in de handel – lekkage kan optreden. Daarom roept Philips bezitters van dergelijke ketels vandaag middels een advertentie op om het apparaat voor controle terug te sturen.

● Marcos

De Filippijnse ex-dictator Ferdinand Marcos (71) bevindt zich in een kritische toestand na een operatie aan zijn alvleesklier. Dit heeft zijn arts meegedeeld. Marcos is geopereerd in het St. Francis Medisch Centrum op Hawaii. De in 1986 afgezette president lijdt aan tal van aandoeningen aan onder meer hart, lever en nieren.

Hongarije veroordeelt bloednacht ● Qiao Sji nieuwe partijleider?

Leger vergroot druk op bevolking van Peking

● *De onlusten in Oezbekistan, met tientallen doden en honderden gewonden, hebben – met name in de stad Fergana – ook geleid tot massale brandstichting, waaraan nog geen einde is gekomen. Inmiddels zijn niet minder dan 417 huizen in vlammen opgegaan.*



Van de redactie buitenland

PEKING/BOEDAPEST – De Chinese strijdkrachten hebben gisteren met veel machtsvertoon de druk op de bevolking van Peking vergroot. Overal in het centrum vielen massale troepenbewegingen waar te nemen. Soldaten van het 27e legerkorps schoten in het wilde weg om zich heen, terwijl zij nieuwe posities in de stad betrokken. Ook in veel andere steden heerst een complete chaos.

Intussen heeft radio Peking laten doorschemeren dat het conservatieve politburolid Qiao Sji het partijleiderschap heeft overgenomen van de hervormingsgezinde Zhao Ziyang, die in de voortdurende machtsstrijd waarschijnlijk aan de kant is gezet. Er is nog geen officiële bevestiging van zo'n benoeming.

Als eerste Oostblokland heeft Hongarije onverholen kritiek geleverd op het gewelddadige optreden van het Chinese leger tegen de betogende studenten. Partijleider Karoly Grosz zei dat het geweld alle Hongaren had geschokt. De gebeurtenissen in China hebben een speciale betekenis in Hongarije, waar de herinnering aan de in bloed gesmoorde opstand van 1956 onverkort voortleeft.

Tienduizenden soldaten van het 27e legerkorps, dat het afgelopen zaterdag met veel geweld een einde maakte aan de studentenbetogingen, trokken in de ochtend vanaf het Plein van de Hemelse Vrede in oostelijke richting. De schier eindeloze rij vrachtwagens met militairen werd begeleid door zo'n 20 tanks en pantserwagens en ongeveer 2000 zwaarbewapende soldaten die wild om zich heen schoten.

Ook het Jianguomenwai-complex aan de Changan-boulevard, waar de Amerikaanse ambassade is gevestigd en tal van buitenlanders wonen, kwam onder zwaar vuur te liggen. Soldaten grendelden de ommuurde diplomatenwijk af en kamden het complex uit op zoek naar sluipschutters. Volgens de staatstelevisie zou vanuit het complex op de troepen geschoten zijn. Daarbij zou een militair gedood zijn en zouden drie gewonden zijn gevallen. De troepen trokken zich even later na heftige diplomatieke protesten terug.

Onduidelijk

De militaire situatie in Peking, waar volgens Amerikaanse schattingen ruim 300.000 militairen zijn samengetrokken, bleef gisteren onduidelijk. Voor berichten over gevechten tussen troepen van het 27e legerkorps en eenheden van het 28e en 38e legerkorps, die tegen het hardhandige militaire optreden zouden zijn, was vooralsnog geen bevestiging te krijgen.

In Sjanghai, de grootste stad van het land, werden verscheidene mensen gedood, toen een trein uit Peking inreed op demonstranten die op de rails zaten. Een woedende menigte stak de trein daarop in brand. De staatsradio berichtte dat daarbij zes passagiers om het leven zijn gekomen. Maar studenten spraken de lezing van de staatsradio tegen. Volgens hen zouden er 20 mensen zijn gedood, toen de machinist van de trein de menselijke blokkade probeerde te doorbreken.

De vermeende nieuwe partijleider Qiao Sji die bekend staat als een voorstander van de harde lijn en de 'politieman van de partij' wordt genoemd, is 65. In 1987 werd hij lid van het permanente comité van het politburo, het machtigste politieke lichaam in China. Westerse deskundigen zien in hem de leider van de Chinese geheime dienst en van het veiligheidsnetwerk.

Qiao Sji werd gisteren benoemd tot voorzitter van de disciplinaire commissie, wier taak het is om alle leden van de CP, die zich de afgelopen schuldig hebben gemaakt aan 'contra-revolutionaire activiteiten' te royeren.

Waarnemers betwijfelen of de machtsstrijd in de partijtop nu definitief is beslecht.

Intussen is er een ware uittocht van buitenlanders uit China op gang gekomen. Duizenden buitenlanders haastten zich naar de luchthaven om aan de chaos te ontkomen. Veel landen hebben extra vluchten op China ingelast om de aftocht te bespoedigen.

● Zie ook pagina 7

Bonden: beeld tijdens verkiezingen op zwart

Stakingen dreigen bij radio en televisie

Van onze correspondent

HILVERSUM – Wanneer de omroepwerkgevers vóór 28 augustus niet ingaan op de door de vakbonden gestelde looneis van drie à drieëneenhalf procent is de kans heel groot dat de bonden een radio en televisiestaking voor onbepaalde tijd afkondigen. Met deze dreiging hebben FNV-bestuurder Klaas Koornstra en CNV-er Jaap Kos de onderhandelingstafel verlaten. De voorgenomen stakingen vallen, niet toevallig, aan de vooravond van de verkiezingen voor de Tweede Kamer op 6 september.

FNV en CNV verwachten een grote mate van stakingsbereidheid, zelfs onder de omroepjournalisten, die traditiegetrouw nauwelijks voor stakingen te porren zijn. Koornstra: „Wat ons betreft gaat het beeld op zwart tijdens de verkiezingen. De actiebereidheid onder onze leden is groot, ja. Er heerst een flinke mate van frustratie."

Eisen

De bonden eisen van de werkgevers herziening van de huidige salarisstructuur, het uitbetalen van prijscompensatie, trapsgewijze invoering van een dertiende maand en verhoging van de toeslag voor onregelmatige diensten. Dit pakket komt neer op een loonsverhoging van om en nabij de drie procent. De werkgevers zeggen niet meer ruimte te hebben dan 0,35 procent.

Volgens Koornstra en Kos koersen de werkgevers door hun onwillige houding rechtstreeks aan op een groot conflict. De CAO-onderhandelingen zijn tot nu toe uiterst stroef verlopen. Al van meet af aan was duidelijk dat de werkgevers absoluut niet wilden ingaan op de eisen van de bonden. De eerstvolgende ontmoeting van bonden en werkgevers is gepland op 28 augustus.

Koornstra (FNV): „Uit oogpunt van zorgvuldigheid geven we de werkgevers tot die datum tijd om op onze eisen in te gaan. Wij geven ze nu nog het voordeel van de twijfel, maar de bal ligt bij hen." De laatste keer dat het publiek geconfronteerd werd met een forse omroepstaking was in 1985, toen minister Brinkman van WVC de omroep-CAO afwees.

Aantal doden al gestegen tot 67

Gorbatsjov somber over situatie in Oezbekistan

MOSKOU – De etnische onlusten in de Centraal-Aziatische Sovjet-republiek Oezbekistan hebben tot dusverre aan 67 mensen het leven gekost. Ondanks de aanwezigheid van 9.000 man ordetroepen duren de onlusten voort, zo hebben functionarissen gisteren verklaard. Een somber gestemde Sovjet-president Michail Gorbatsjov zei tegen de Opperste Sovjet dat de Oezbeekse autoriteiten de situatie onder controle hebben, maar dat van een stabiele toestand nog geen sprake is en er nog steeds mensen worden vermoord en huizen in brand gestoken.

„De situatie is niet beter geworden. Wij maken ons ernstig zorgen," aldus Gorbatsjov, mede uit naam van de afgevaardigden, een dringend beroep deed op de Oezbeekse meerderheid en de etnische Turkse minderheid om een einde te maken aan het bloedvergieten.

Minister van Binnenlandse Zaken, Vadim Bakatin, zei dat 11.000 van de 15.000 etnische Turken in Oezbekistan waren geëvacueerd naar tijdelijke vluchtelingenkampen. Komsomolskaja Pravda meldde dat het dodental, dat dinsdag op meer dan 50 was geschat, was gestegen tot 67 en dat 417 huizen door brandstichting waren verwoest. Inmiddels zijn onder de ordetroepen 87 gewonden gevallen. In totaal zouden er rond 600 gewonden zijn. In Fergana is een uitgaansverbod ingesteld.

De aanleiding tot de gewelddadigheden in het Fergana-dal, 2.500 kilometer ten zuidoosten van Moskou, vormde een uit de hand gelopen marktruzie over de prijs van aardbeien. Leden van de Oezbeekse meerderheid, Tadzjieken en Khirgiziërs enerzijds en leden van de Turkse Mescheti-minderheid anderzijds, raakten het afgelopen weekeinde slaags. Sindsdien duren de onlusten voort.

Nog geen officiële uitslag verkiezingen

Communisten zoeken uitweg uit impasse

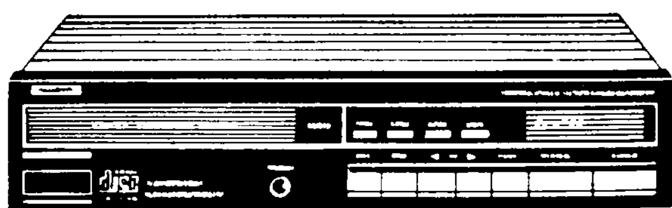
WARSCHAU – In Polen wordt naarstig gezocht naar een uitweg uit de impasse, die is ontstaan door de verkiezingsnederlaag van 35 kopstukken uit de communistische partij. Ook gisteren was de officiële uitslag van de parlementsverkiezingen van afgelopen zondag nog niet verschenen. Verkiezingsfunctionarissen hebben gezegd dat de einduitslag van de eerste ronde misschien niet voor morgen zal worden gepubliceerd. Maar het lijkt steeds duidelijker te worden dat de 35 kandidaten van de nationale lijst er wellicht op een of twee na niet in geslaagd zijn de vereiste 50 procent te halen.

De communistische machthebbers braken zich gisteren het hoofd over de vraag hoe nu de 35 vacante parlementszetels moeten worden opgevuld. Naar verwacht zullen zij vandaag in een gesprek met vertegenwoordigers van Solidariteit verschillende mogelijke oplossingen op tafel leggen.

Bezorgd

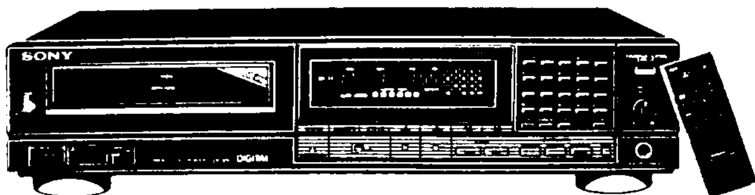
Hoewel Solidariteit de glorieuze overwinnaar is geworden van de verkiezingen, is het bezorgd dat de nederlaag van de 35 communistische top-kandidaten nadelig kan uitpakken voor het hervormingsproces, dat in april werd ingezet met het ronde-tafelakkoord. Onder de officiële kandidaten waren verschillende hervormingsgezinde politici.

„Het is duidelijk dat de overgang naar een democratisch systeem zich geleidelijk moet voltrekken. En het is ook duidelijk dat het ontbreken van sommige regeringsfunctionarissen die deelnamen aan het rondetafeloverleg die overgang kan bemoeilijken," zei Jan Litynski gisteren namens Solidariteit.



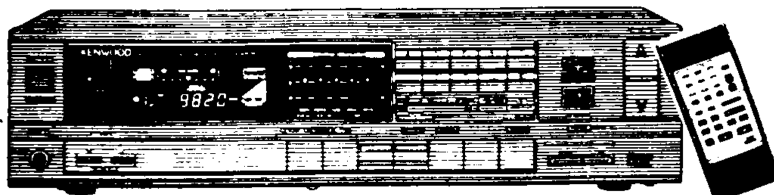
ARISTONA CD 1380 COMPACT DISC SPELER
Nieuwste CD speler van Aristona van 36 cm breed. Gemotoriseerd lade-systeem, digitale indikatie van totale tijd en verstreken tijd, programmeren mogelijk van 20 nummers. Geschikt voor de nieuwe CD single van 8 cm. Drievoudige zoeksnelheid, waarvan 2 met geluid. Herhaalmogelijkheden. LED display voor tijd of nummerindikatie, tiptoetsbediening. Aansluiting voor hoofdtelefoon en infrarood afstandsbediening. Uitvoering zwart. Afm.(bxhxd): 36x8,1x28 cm.
VOGELZANGPRIJS
369

SONY — *Met custom file*



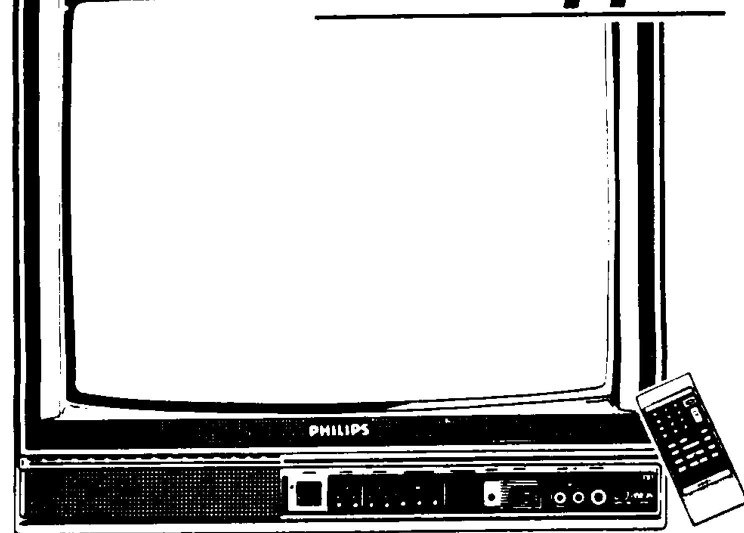
SONY CDP-950 COMPACT DISC SPELER
Prachtige CD speler met nieuw feature: custom file. Hiermee kunt u uw favoriete afspeelvolgorde in een geheugen opslaan, dit hoeft u maar één keer te doen. Het geheugen is groot genoeg voor 226 CD's. Verder kunt u met custom file een CD van een tekst (naam) voorzien en bepaalde passages zijn te markeren. Digitaal filter, 4x oversampling gescheiden D/A converters, muziekkalender, regelbare hoofdtelefoonuitgang en digitale uitgang. Geschikt voor CD single. Inklusief draadloze afstandsbediening.
VOGELZANGPRIJS
OF F 40,- PER MAAND
799

KENWOOD — *2 x 55 Watt*



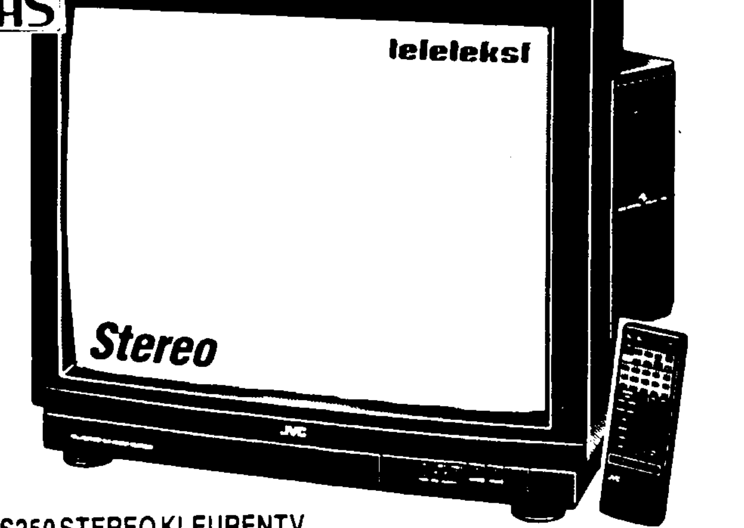
KENWOOD KR-A57R TUNER/ VERSTERKER MET AFSTANDS-BEDIENING
Schitterende Computer Controlled FM/AM tuner/versterker met een vermogen van 2x55 Watt kontinu. Quartz-PLL synthesizer tuner met geheugen voor 20 stations. Ingebouwde 5-banden equalizer. Twee video-ingangen met monitor-funktie en aansluitingen voor 2x tape en 2 paar speakers. Infrarood afstandsbediening voor alle funkties. **OUDE VOGELZANGPRIJS 799,-**
VOGELZANGPRIJS
699

PHILIPS — *TV klapper*



PHILIPS 21 CE 1250 KLEURENTELEVISIE
Kompakt monitormodel kleurentelevisie met een flat square beeldbuis van 55 cm (51 cm effektief). 40 voorkeurzenders. S-tuner. Groene toets voor persoonlijke voorkeurinstelling. Cijfer LED display voor het aangeven van de voorkeurzender. Audio/videoingang RGB ingang (voor computer), extra aansluitingen voor video aan de voorzijde. Inklusief draadloze afstandsbediening.
OUDE VOGELZANGPRIJS 1299,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 40,- PER MAAND
999

JVC — S-VHS



JVC AV-S250 STEREO KLEURENTV MET S-VHS AANSLUITING
Fantastische beeldkwaliteit dankzij een horizontaal oplossend vermogen van 560 lijnen. Flat square beeldbuis van 63 cm (59 cm effektief). Stereo geluid middels 2-weg systeem van 2x15 Watt en surround mogelijkheid van 4 luidsprekers. Synthesizer tuner met S-en hyperband met geheugen voor 48 voorkeurzenders. Dankzij ingebouwde timer automatisch in- en uitschakelbaar. Video Status Memory, zichtbaar op beeld, waarmee voor verschillende bronnen voorkeurinstellingen voor kleur, kontrast etc. in een geheugen kunnen worden opgeslagen. Teletekst ontvangst met geheugen voor 64 pagina's.
VOGELZANGPRIJS
OF F 65,- PER MAAND
1999



AKAI VS-22 EO VIDEORECORDER MET "QUICK RESPONSE"
VHS videorecorder met HQ opname voor prachtig gedetailleerd beeld, en "Quick Response" voor supersnel starten (1,5 seconde). VHS index-zoeksysteem voor het direkt opzoeken van het begin van een opname en intro-Scan voor het weergeven van de eerste 8 seconden van elke opname. Beeldweergave met dubbele snelheid, stilstaand beeld en slow motion. Tuner met 62 voorkeurzenders, timer instelbaar op 4 programma's binnen 1 maand
Afmetingen(bxhxd): 42,5x8,4x33 cm.
OUDE VOGELZANGPRIJS 1098,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 40,- PER MAAND
898

* NA WETTELIJKE AANBETALING. RENTE 21,56% EFFEKTIEF TOT F 2.500,- EN BOVEN F 2.500,- 17,34% EFFEKTIEF MAX. KREDIET f 5.000,-

Niet te filmen!

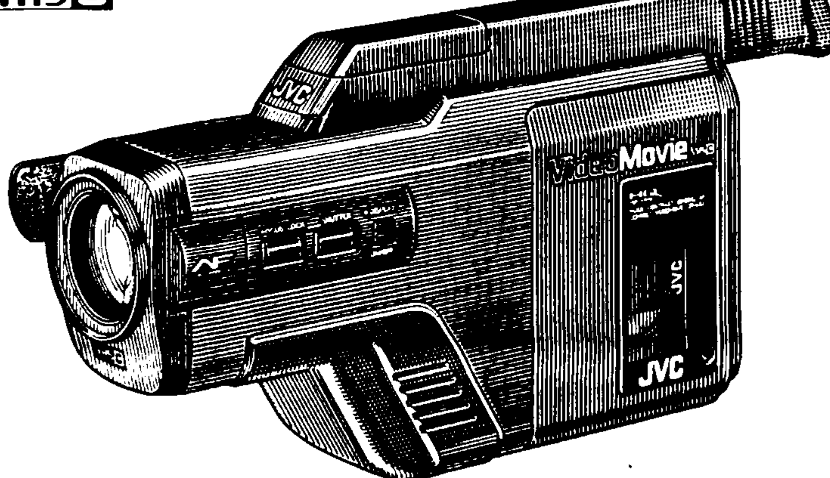
die lage prijzen van Vogelzang



Inderdaad, reken zelf uit dat het nu extra voordelig is om een bezoek aan Vogelzang te brengen. Vogelzang houdt rekening met uw vakantieplannen en heeft daarom de prijzen van de camera's extra verlaagd. Bij ons vindt u alle grote merken, demonstratieklaar opgesteld. Vraag gerust om advies aan een van onze speciaal opgeleide adviseurs. Gespreid betalen kan ook gemakkelijk met de Vogelzang Credit Card. Een echte credit card waarmee uw dromen werkelijkheid worden gemaakt. Informeer naar deze gemakkelijke manier van betalen tot f 5000,- zonder een cent op zak. Dat zijn nog eens leuke momenten.
Bij Vogelzang natuurlijk.

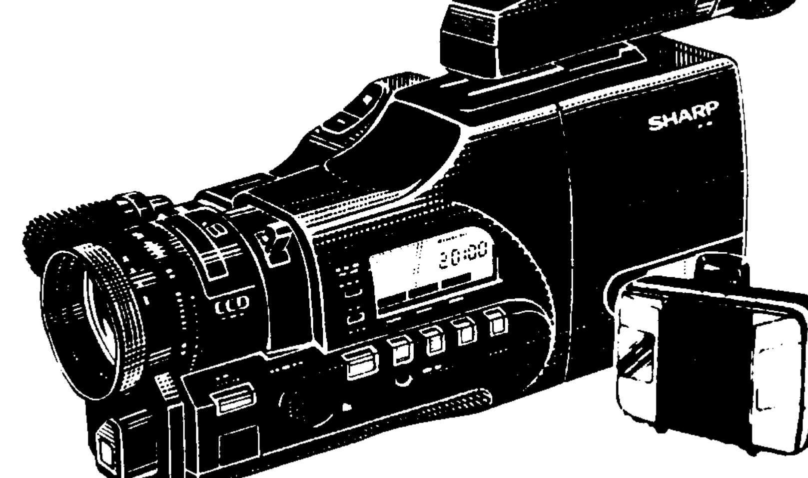
Vogelzang maakt videofilmen betaalbaar

NORDMENDE — VHS-C — *Nù onder f 2000,-*



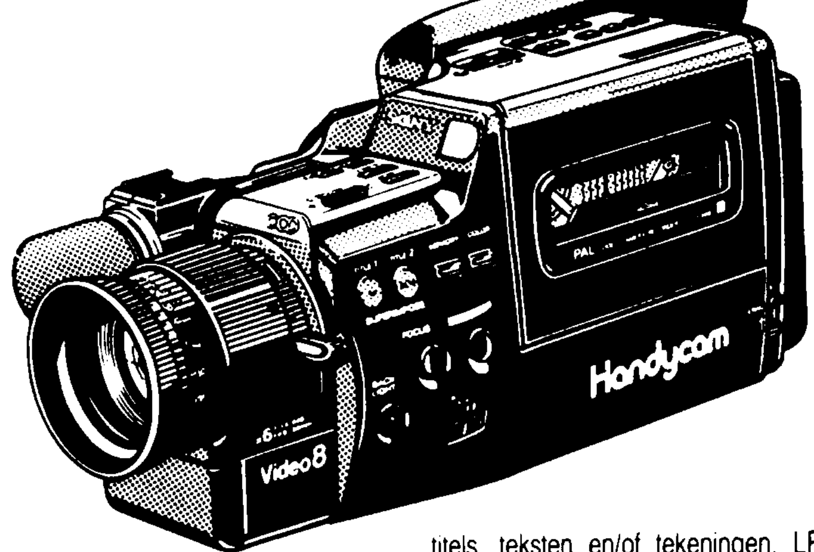
NORDMENDE RP 300 (= JVC GR-A 30) VHS-C VIDEOCAMERA
Nieuwe beeldchip met 420.000 pixels voor een hoog oplossend vermogen en scherp gestoken beeld. Vliegende wiskop voor perfekte beeldovergangen. Zeer precieze autofocus, high speed sluiter en 6x motorzoom. Macro-instelling. Hoge gevoeligheid van 10 Lux. Band tijdindikatie. Datum en tijd opname mogelijk. Zeer handzaam model en weegt slechts 1,1 kg. Ingebouwde microfoon en viewfinder, waarmee opnames direkt zijn terug te zien. Inklusief accessoires.
OUDE VOGELZANGPRIJS 2499,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 65,- PER MAAND
1999

SHARP — VHS-C — *f 1200,- voordeel*



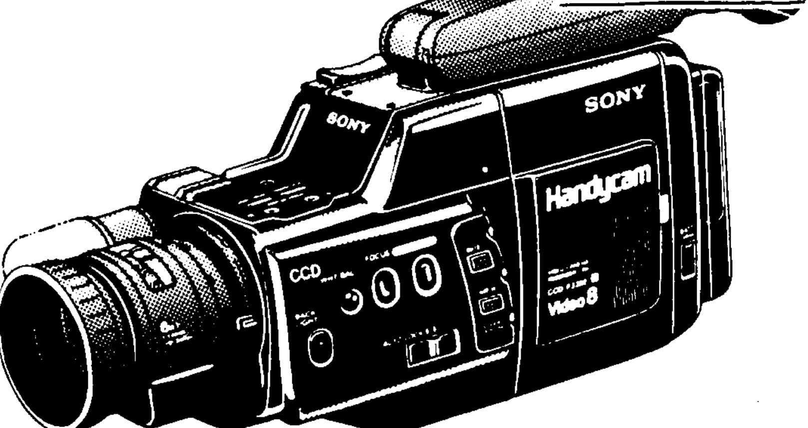
SHARP VLC 650 VHS-C CAMCORDER
Kompakte autofocus camcorder voor standaard VHS-C cassettes met lichtgevoelige CCD opnamechip van 9 Lux en HQ opname. Objektief met 8x powerzoom en macrostand. Automatische scherpte-, diafragma- en witbalansinstelling. High speed elektronische sluitertijd van 1/1000 sec. voor het opnemen van snelle bewegingen. Versneld zoeken en in/out fader voor speciale effekten. Wordt geleverd met schouderriem, RF-adapter, 2 accu's en acculader, VHS-C adapter en luxe koffer.
OUDE VOGELZANGPRIJS 3698,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 80,- PER MAAND
2499

FUJI — Video 8

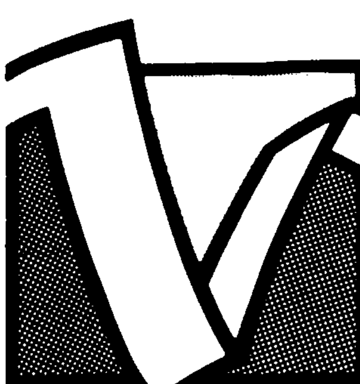


FUJI P650 (= SONY CCDF 340) VIDEO-8 CAMCORDER
Alle toetsen zijn direkt onder handbereik. Gevoelige CCD-beeldchip met 320.000 beeldpunten. Objektief met 6x motorzoom en macrostand. Automatische instelling voor dag- of kunstlicht, en "backlight"-toets voor tegenlichtopnamen. Dubbel digitaal geheugen voor titels, teksten en/of tekeningen, LP-stand voor max. 3 uur opname, FM-geluidsregistratie voor optimaal geluid. Datum en tijd kunnen op de band gezet worden. Verstelbare zoeker. Wordt standaard geleverd met draagriem, RF-adapter, acculader/netvoeding, accu en antenneschakelaar.
OUDE VOGELZANGPRIJS 3699,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 90,- PER MAAND
2799

SONY — Video 8 — *Nieuw*



SONY CCD-F335E HANDYCAM
Nieuwe Video 8 camcorder, met eenvoudige bediening. Digitaal Super Impose met scrollfunctie. Men kan teksten of illustraties, in maar liefst 7 kleuren toevoegen. Het is zelfs mogelijk om teksten of illustraties in en uit het beeld te laten "rollen". Uitgerust met een variabele elektronische sluitertijd tot 1/4000 seconde. Auto witbalans door de lens. Voorzien van Auto Focus en een zesvoudig zoomobjektief met macro-instelling voor opnamen van dichtbij. De viewfinder, die instelbaar is, voorziet u bovendien van alle benodigde informatie. Voorzien van een tweede opnameknop voor het videofilmen vanuit een laag oogpunt. Verder is de CCD-F335E uitgerust met: datum/tijd insert, Edit Search, Rec Revieuw, video insert en diverse aansluitingen voor hoofdtelefoon, microfoon en afstandsbediening.
VOGELZANGPRIJS
OF F 95,- PER MAAND
2899



OPENINGSTIJDEN DI T/M VR 09.30-18.00 UUR, DONDERDAG KOOPAVOND TOT 21.00 UUR, ZATERDAG VAN 09.30-17.00 UUR
AANBIEDINGEN ZOLANG DE VOORRAAD STREKT AFWIJKINGEN IN DE AFBEELDINGEN.
ALSMEDE KENNELIJKE DRUKFOUTEN VOORBEHOUDEN

hi-five — erkend hifi en video adviseur

VOGELZANG

Daar kun je niet omheen

Vogelzang: de grootste specialist in HiFi, Video, Televisie, Computers en Elektronika.

GRATIS Dwayne Wayne bril bij iedere Sony walkman

SONY



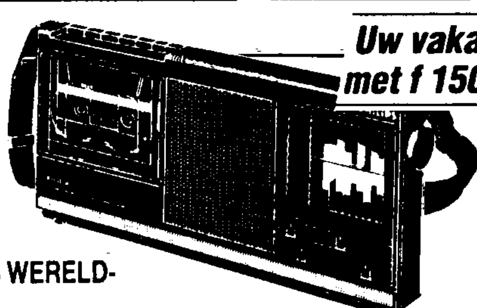
SONY WMBF 58
Spots walkman, fel geel, spat waterdicht, blijft drijven, FM stereo en AM radio, zonnecel voor de klok/stop watch, 2 hoofdtelefoon aansluitingen inkl. spatwaterdichte hoofdtelefoon, ideaal voor op vakantie.
VOGELZANGPRIJS
229

SONY



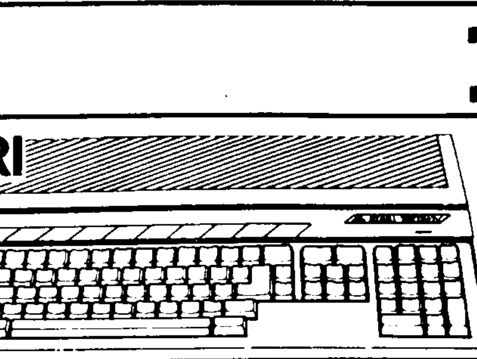
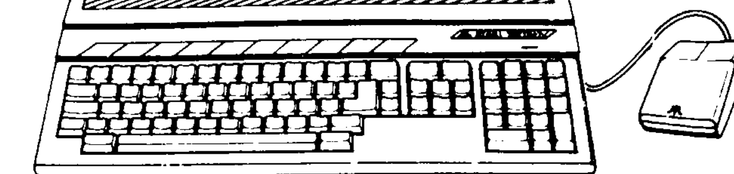
SONY WM-B503 WALKMAN
Moderne super walkman, met standaard oplaadbare batterij en batterijlader. Het Dynamic Bas Boost systeem zorgt voor een stevig geluid, automatic reverse en Dolby B ruisonderdrukking. Inklusief topkwaliteit hoofdtelefoon.
OUDE VOGELZANGPRIJS 399,-
VOGELZANGPRIJS
299

PHILIPS — *Uw vakantievriend met f 150,- voordeel*



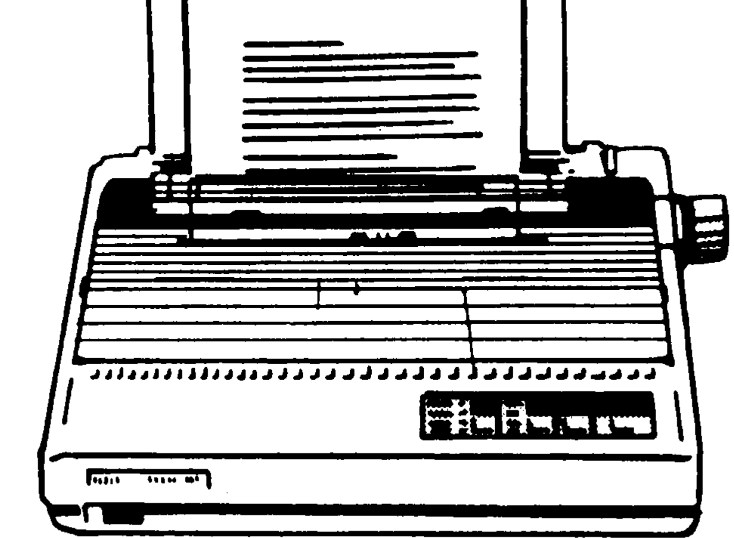
PHILIPS D7476 WERELD-ONTVANGER
Wereldontvanger met ingebouwde cassetterecorder, 7 korte golfbanden waarmee u feilloos Nederlandse berichten over heel de wereld kunt ontvangen. Ook voorzien van FM, MG en LG. Prima cassetterecorder met long life koppen, krachtige breedband speaker voor een fijn geluid. Aansluiting voor hoofdtelefoon en netvoedingsadapter.
VOGELZANGPRIJS
199

ATARI

ATARI 520 STFM COMPUTER
Ideale computer voor middelbare scholieren en studenten, uitgebreid aanbod aan programma's verkrijgbaar, pakket bestaande uit: computer 512 Kb RAM ingebouwde diskdrive 720 Kb, modulator voor KTV waarmee de 520 STFM direkt op een televisie kan worden aangesloten, aansluitmogelijkheden voor monitor, harddisk, muziek instrument (midi), printer, modem etc. wordt kompleet geleverd met muis en omnicron Basic.
OUDE VOGELZANGPRIJS 1299,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 40,- PER MAAND
1199

star — the ComputerPrinter



STAR LC 10 PRINTER
Kompakte gebruikers vriendelijke printer, zonder opsmuk, maar met uitgebreide mogelijkheden die het een excellente partner maken voor uw MS/DOS Amiga of Atari ST computer, print vrijwel alles wat uw computer kan genereren, 144 kar./sec. 80 koloms, correspondentie kwaliteit, losse vellen of ketting formulieren.
OUDE VOGELZANGPRIJS 699,-
VOGELZANGPRIJS
OF F 40,- PER MAAND
599

PHILIPS — *Inkl. anti-diefstal slede*



PHILIPS DC 552 AUTORADIO
Autoradio kombinatie met PLL digitale afstemming, FM stereo, MG en LG, elektronisch zenderzoeken, 16 voorkeurzenders, 2x9 W uitgangsvermogen, loudness, Inkl. anti-diefstalslede.
VOGELZANGPRIJS
379

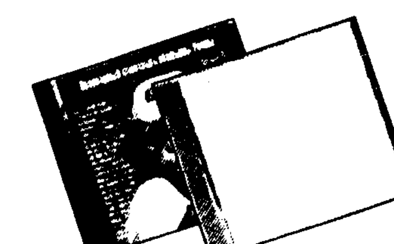


GEMINI 1024 AUTOALARM
Elektronisch autoalarm met ultrasoon detekties, schokdetektor en kontakten voor koffer- en motorkap. Instelbare instapvertraging: 0-25 sec. Automatische alarmreset.
VOGELZANGPRIJS
199



GEMINI 1060 AUTOALARM
Professioneel elektronisch autoalarm met draadloze afstandsbediening. Werkt op spanningsval, schokdetektor of kontakten van motorkap en kofferdeksel. Met start motoronderbreking. Draadloos in- en uitschakelen via de meegeleverde handzenders. Alarmsignalering via claxon en verlichting. Automatisch alarmreset.
VOGELZANGPRIJS
499

DEZE WEEK OP ONZE PLATENAFDELING: O.A.:



CD "Ronny's Popshow Deel 1
M.o.a.: Tiffany, Bross, Sinitta, B.V.s.M.P. e.v.a. **MEER DAN 1 UUR MUZIEK**
DEZE WEEK **22,95**

CD "Ronny's Popshow deel 2.
M.o.a.: Toto, Bangles, The Nits, T.T. Darby e.v.a. **MEER DAN 1 UUR MUZIEK**
DEZE WEEK **22,95**

CD ALAN PARSONS PROJECT
"Eye in the sky" M.o.a. "Sirius", "Old and Wise", "Step by step"
DEZE WEEK **19,95**

EINDHOVEN: HERMANUS BOEXSTRAAT 22. HEERLEN: AKERSTRAAT 19.
MAASTRICHT: WOLFSTRAAT 11. M. SMEDENSTRAAT 25.

Verbijstering op de plaats van de ramp

'Iedereen die daar nu nog is, is dood'

door marie annet van grunsven

PARAMARIBO – Het lijkt alsof de piloot geprobeerd heeft het toestel op het laatste moment aan de grond te zetten op een smalle bosweg. Een vleugel ligt over de weg heen, de rest van de brokstukken is her en der verspreid in het bos, zo'n tien meter van de weg. Een groep van honderd militairen, brandweerlieden en douaniers is bezig de lichamen van de slachtoffers in lange rijen neer te leggen.

Als ongeduldig wordt geprobeerd een lijk uit het verwrongen metaal te trekken, vraagt een arts om kalm te blijven. „Er zijn geen overlevenden meer. Het enige wat we kunnen doen is zo netjes mogelijk opruimen". En dat gebeurt. Zorgvuldig worden persoonlijke bezittingen bij elkaar geraapt. Iedereen is hevig geemotioneerd. Zichtbaar is, dat de passagiers zich voorbereidden op een rustige landing toen de fatale klap kwam. Een voetballer stierf terwijl hij bezig was zijn shirt aan te trekken. Een ander nam in zijn laatste ogenblikken de foetus-houding aan, met de duim in de mond.

Vreemd genoeg bleven sommige lichamen intact. Andere zijn onherkenbaar verminkt. Middenin de rommel ligt een voetbal. Er hangt een weeïge lucht. Brandweerlieden blussen wat na als er brokstukken beginnen te roken.

Busjes

De meeste gewonden zijn naar de stad gebracht met particuliere autobusjes die bij het vliegveld op klanten stonden te wachten en snel op de plaats van het onheil waren. Vijf van de twintig haalden de stad niet en in het Academisch Ziekenhuis overleden er nog drie. De bergers praten na over het kleine jongetje, dat ongedeerd uit de chaos kwam lopen en over het hondje dat kwispelend uit de resten van het bagageruim klauterde. Arbeiders van het bauxietbedrijf Suralco proberen met zwaar materieel de cockpit om te keren waar de piloten nog in moeten zitten.

Enkele ministers en president Shankar arriveren uit de stad. Iedereen huilt. Men wijst elkaar op de wrange stille getuigen van wat een familiebezoek had moeten worden, een geslaagde zakenreis, een vakantie. Tussen de wrakstukken liggen zakjes met 'Hollandse' snoepjes, onbeschadigde sigaren, Schipholshoppingtassen. De arts maant weer tot kalmte als bergers opeens denken dat er nog een teken van leven is. „Iedereen is dood"'. In Paramaribo dringt heel langzaam door wat er is gebeurd.

Twee uur na de ramp zijn er nog radiostations die vrolijke muziek en reclameboodschappen uitzenden of er niets aan de hand is. Maar een voor een schakelen de stations over op stemmige muziek, afgewisseld door chaotische reportages van verslaggevers die hun ogen niet geloven als ze op Zanderij zijn aangekomen. De bevolking wordt gevraagd alleen contact op te nemen met de door de politie ingerichte crisiscentrum en niet het voorbeeld van de verslaggevers te volgen. Iedereen in Suriname weet waar het toestel is neergestort, vlakbij het populaire recreatie-oord Colakreek. Eén van de weinige plekken waar in Suriname in de vrije natuur gezwommen kan worden.

Familie

Er is geen Surinamer die niet snel nagaat of er familie of bekenden met het ongelukkige vliegtuig reisden. En dan blijkt weer hoe klein de bevolking is en hoe goed men elkaar kent. Paramaribo realiseert zich, dat een nicht, een huisarts, een directeur van een bekend bedrijf, een hoge ambtenaar omgekomen zijn.
Na de verslagenheid is er de machteloze woede die afgereageerd moet worden. Eerst op de SLM natuurlijk, die verweten wordt te vliegen met afgeschreven toestellen en bejaarde piloten. „De directie moet op staande voet ontslagen worden", briest een ondernemer die zelf ook regelmatig met de SLM reist. Het imago van de 'National Carrier' was al niet best omdat er bijna wekelijks berichten over vertragingen in het vliegschema worden omgeroepen.

Anderen maken zich kwaad over de manier waarop de informatie over de vliegramp wordt vrijgegeven. Officieel krijgt niemand iets te horen. SLM-directeur Atta Mungra mag de verzamelde pers met betraande ogen melden dat alleen president Shankar informatie mag verschaffen. En de president ging na terugkeer van Zanderij in vergadering met de regering, die na afloop de bevolking condoleerde en een week van nationale rouw afkondigde. Maar wie de ramp heeft overleefd, wordt niet bekendgemaakt.

Uren na de ramp klampen leden van de militaire politie auto's van journalisten aan waarvan vermoed wordt dat de inzittenden de slachtoffers hebben gezien. „Heeft u die-en-die gezien?", waarna een onbekende naam wordt genoemd. „We weten niet wie we gezien hebben", is het antwoord, „maar iedereen die daar nu nog is, is dood".



● *Vier leden van het kleurlingenvoetbalteam vlak voor hun vertrek naar Suriname. Van links naar rechts Otwing Linger, Haarlem, Florian Vyvant Telstar, Radjin de Haan, Telstar, die de ramp heeft overleefd, maar zwaar gewond zou zijn en de trainer van RCH Nick Stienstra.*

Nacompetitie uitgesteld

DEN HAAG – Als uiting van rouw zijn de wedstrijden in de nacompetitie gisteravond uitgesteld. De KNVB schreef in een communiqué: „De KNVB heeft met ontzetting vernomen, dat een aantal van haar leden is omgekomen bij een vliegramp nabij Paramaribo."

In het verongelukte toestel zat, zoals bekend een aantal Nederlandse voetballers van de Stichting Kleurrijk Nederland, die een trip door Suriname zou maken. De KNVB was niet betrokken bij de organisatie van de trip.
De uitgestelde wedstrijden zijn NEC – Heerenveen en Go Ahead Eagles – Excelsior, die gisteravond om 19.30 uur zouden beginnen. De voetbalbond heeft besloten het programma op te schuiven. Zo worden de uitgestelde duels komende zaterdag gespeeld. De nacompetitie eindigt nu op zaterdag 24 juni in plaats van woensdag 21 juni.
De vrouweninterlandwedstrijd Nederland — Italië, die gisteravond in Beek en Donk werd gespeeld, is van zijn officiële karakter ontdaan. Het duel vond zonder enig ceremonieel vertoon plaats. De KNVB had ook dit duel liever **afgezegd, maar kon** de Italiaanse afvaardiging die al onderweg was niet meer tijdig op de hoogte stellen.

Roda-sponsor Hendriks rouwt om dood van z'n oogappel

'Ik heb Van Dorpel nog zakgeld gegeven'

Van onze sportredactie



● *Steve van Dorpel*

KERKRADE – Roda-sponsor Nol Hendriks nam gisteren, zoals heel Nederland, met afgrijzen kennis van de vliegramp in Suriname. Vooral met het noodlot van voetballer Steve van Dorpel ging hem na aan het hart. Hendriks had in de voorbije weken alles in het werk gesteld om de 23-jarige Volendamspeler naar Kerkrade te halen. „Maandag heeft Steve arbitrage aangevraagd om onder zijn contract bij Volendam uit te komen. Hij was honderd procent zeker naar Kerkrade gekomen, maar door dit drama is het helaas allemaal voorbij".

Afgelopen zaterdag was Steve van Dorpel – die enkele weken geleden een contract bij Roda tekende – nog op visite bij Hendriks in Heerlen, waar hij een voorschot op zijn toekomstige salaris kreeg om de trip naar Suriname te kunnen bekostigen.

De Roda-sponsor daarover: „Steve belde vorige week op met de vraag of hij wat geld kon lenen. De reis was gratis, maar hij had geen zakgeld omdat hij het salaris en vakantiegeld van Volendam nog niet had ontvangen. Zaterdag is hij met de auto van Amsterdam gekomen en hij verheugde zich enorm op de reis naar Suriname. Een geweldig sympathieke knaap, waarvoor ik bij de onderhandelingen echt een zwak had gekregen. Het is onvoorstelbaar dat Steve nu dood is".



● *Familieleden van passagiers van de rampvlucht bekijken in het SLM-kantoor in Amsterdam de lijst van slachtoffers.*

Griffith was telefonisch onbereikbaar...

'Ik ben de dans ontsprongen'

door fred sochacki

HEERLEN/AMSTERDAM – Op de Albert Cuyp in Amsterdam heerste eergisteren afscheidsstemming. Fred Patrick, Sigi Lens, Lloyd Doesburg dolden Arnold Griffith dat hij niet bij de groep spelers was, die de trip met Kleurrijk Nederland naar Suriname maakte. „Waarschijnlijk ben ik wel gebeld in Sittard, maar ik zat inmiddels al in Amsterdam. De spelers vonden het eigenlijk wel vervelend dat ik moest achterblijven. Ik ben nu een van de weinigen die de dans ontsprongen is".



● *Arnold Griffith*

Arnold Griffith maakte gisteravond de trieste balans op van rampvlucht PY 764. „Wij Surinamers leven in een kleine gemeenschap in Nederland. Op die vlucht zaten veertig vrienden en kennissen van mij. Ik kan het niet geloven. Vierentwintig uur geleden zat ik nog met ze praten en nu zijn ze dood. Ik tril over mijn hele lichaam. Ik wist niet wat ik zag toen ik 's middags het bericht op teletekst las. Ik belde de moeder van Sigi Lens. Ze wist van niets. Haar eerste reactie was er een van ongeloof en verslagenheid".

Arnold Griffith vervoegde zich vervolgens bij het SLM-kantoor om daar meer informatie over zijn vrienden te verkrijgen. „Het enige dat ik daar vernam was dat er veel doden te betreuren waren, maar veel wijzer werd ik daar ook niet. De vader van Ruud Gullit had inmiddels naar de moeder van Sigi Lens gebeld en haar gezegd dat Sigi een operatie in het ziekenhuis had ondergaan. Hoe ernstig de aard van Sigi's verwondingen was, kon niemand zeggen. Ik had wel het idee dat hij buiten levensgevaar verkeerde. Maar wat kun je ervan zeggen. Als hij het er levend vanaf brengt, hoe vang je zoiets mentaal op..."

Inmiddels heerste er ook paniekstemming bij Fortuna Sittard. Tot gistermiddag wist manager Jacq. Opgenoord niet of Marcel Liesdek eveneens met Kleurijk Nederland was vertrokken. Later kwam via via de bevestiging dat de Fortuna-libero vanwege zijn blessure en wat zakelijke beslommeringen van de trip had afgezien. „Dat was mijn eerste geruststelling", aldus Opgenoord. Toen hem duidelijk werd dat Sigi Lens bij de overlevenden behoorde sprak Opgenoord van een wonder. „Ik ben zeer bedroefd en geschokt door deze ramp. Daarnaast heb ik de hoop dat Sigi Lens het ongeluk overleeft".

De onduidelijk omtrent de toestand van de Fortuna-aanvaller werd gaandeweg gisteravond steeds verwarder. Terwijl Arnold Griffith vanuit Suriname geïnformeerd was over de toestand van zijn ploegmakker, kwam er via de radio het bericht van Lens' overlijden. Weer later op de avond kon Fortuna-manager Jacq. Opgenoord opgelucht ademhalen. „Sigi's broer heeft vanuit Paramaribo gebeld. Hij meldde dat Sigi's heup uit de kom was en dat hij een aantal kneuzingen had opgelopen. Hij had zelfs even kort met Sigi mogen praten. Nu hopen wij op een voorspoedig herstel en dat hij er mentaal mee overweg komt. Want die klap krijgt hij ongetwijfeld nog te verwerken".

Ook medische apparatuur naar Suriname

Team heeft veel ervaring met identificatie

Vervolg van pagina 1

Het Nederlandse team bestaat uit de patholoog-anatoom M. Voortman, die directeur is van het Gerechtelijk Geneeskundig Laboratorium in Rijswijk en uit drie leden van het rampen-identificatieteam van de Rijkspolitie onder leiding van overste R. Bordewijk. Zij hebben alle vier veel ervaring bij de technische identificatie van de slachtoffers.

Het team heeft ook een set apparatuur meegenomen in de hoop dat die ter plaatse gebruikt kan worden voor het identificeren van gebitten. Volgens de woordvoerder van de Rijkspolitie arriveren de Nederlandse deskundigen vandaag in de loop van de dag. Ze kunnen volgens hem vrij snel overzien of er meer leden van het rampenidentificatieteam moeten worden overgevlogen. Het rampenidentificatieteam bestaat uit ongeveer tweehonderd personen, die op afroep beschikbaar zijn om assistentie te verlenen bij het identificeren van slachtoffers van calamiteiten in binnen- en buitenland.
Minister Van den Broek van Buitenlandse Zaken en minister Bukman van Ontwikkelingssamenwerking hebben tevens aangeboden een medisch team uit Nederland naar Paramaribo te sturen.

Het verongelukte toestel was genoemd naar Anthony Nesty, de eerste Surinaamse zwemmer die vorig jaar goud won tijdens de Olympische Spelen in Seoul. Het toestel was afgelopen nacht om 00.08 uur van Schiphol vertrokken met een vertraging van zes uur.

De Landelijke Federatie van Welzijnsorganisaties voor Surinamers in Nederland heeft in een telegram aan de president van Suriname medeleven betuigd met de nabestaanden van de slachtoffers en met de Surinaamse gemeenschap in Suriname en Nederland.

De Surinaamse regering heeft spoedberaad gehouden naar aanleiding van de ramp met het SLM-vliegtuig en heeft besloten een week van nationale rouw af te kondigen. De regering condoleert het volk van Suriname, vooral de nabestaanden. De Surinaamse ambassade in Den Haag heeft dit gisteravond meegedeeld.De rouwweek is met ingang van woensdag 7 juni ingegaan en duurt tot en met woensdag 14 juni.

De regering heeft een beroep gedaan op de bevolking de vlaggen halfstok te voeren, op de radio gepaste muziek ten gehore te brengen en openbare activiteiten en manifestaties uit te stellen.

Fräser was hard aan vakantie toe

Vervolg van pagina 1

Henk Fräser, normaal een vaste keuze voor het elftal Surinaamse Nederlanders, kreeg van Roda-trainer Jan Reker het dringende advies om de voetbaltrip naar Suriname af te zeggen. Reker was van oordeel dat zijn voorstopper al een zwaar seizoen met Roda achter de rug had en hard aan vakantie toe was, die hij beter kon gebruiken, om uit te rusten in het gezelschap van zijn echtgenote en pasgeboren dochtertje. Fräser overwoog even de woorden van zijn trainer te negeren, na gisteren zal hij hem eeuwig dankbaar zijn.

„Aan Reker heb ik het te danken dat ik niet ben gegaan", realiseerde Fräser zich. „Hij vond dat ik het voetbal enkele weken aan de kant moest zetten en in huiselijke kring de accu voor komend seizoen opladen. Reker kon mij de reis natuurlijk niet verbieden, maar de manier waarop hij mij duidelijk maakte dat ik beter thuis kon blijven, zei mij dat ik maar beter kon luisteren. Op het laatste moment ben ik toch gaan twijfelen, wilde graag mijn familie in Suriname bezoeken. Ik durfde het uiteindelijk niet, bang dat het consequenties zou hebben bij Roda".

Nadat de eerste meldingen over het drama Nederland binnendruppelden, hield men bij Roda JC het hart vast. In eerste instantie werd Henk Fräser tot de passagiers/slachtoffers gerekend; berichten die later werden herroepen toen bleek dat het om een verre neef van de Roda JC'er bleek te gaan: RBC-speler Wendell Fräser. Intussen belde Jan Reker stad en land af, om uit te vissen of zijn pupil zijn raad had opgevolgd en inderdaad in Nederland was achtergebleven.
Reker daarover: „Ik kreeg hem niet te pakken, maar begreep wel dat Henk bij vrienden of familie in Rotterdam was. Later op de middag belde Henk mij zelf op en stelde mij gerust. Ik ben blij dat hij niet is meegegaan, maar Henk zelf was ontroostbaar. Het verlies van vrienden en bekenden heeft hem enorm aangegrepen".

Jonge profs wilden voetbal in Suriname impuls geven

Coach had grote plannen met Kleurrijk Nederland

DEN HAAG – De reis van Kleurrijk Nederland naar Paramaribo had propaganda moeten worden voor het Surinaamse voetbal. Nederlandse profs, die zouden spelen tegen Transvaal, SV Boxtel en ten slotte tegen kampioen Robin Hood op 18 juni. Om het voetbal aldaar een impuls te geven.

De vliegramp maakte een eind aan de ambities.

Achttien, vooral jonge, beroepsvoetballers stonden onder leiding van coach Nick Stienstra. Nick, van een Friese vader en een Surinaamse moeder, kwam naar Nederland en studeerde aan het Cios in Hoogeveen. Via Schoten, EDO en Rood Wit Amsterdam kwam hij bij hoofdklasser RCH terecht. Niet zonder succes. De club uit Heemstede werd onlangs kampioen bij de zondagamateurs. De waardering voor de 34-jarige Stienstra bleek uit het feit, dat hij als een van de zestien werd toegelaten tot de cursus coach betaald voetbal.

Nick Stienstra wilde echter meer dan het trainerschap in de Nederlandse profsector. Hij ambieerde terug te keren naar Suriname, om daar het voetbal op de weg omhoog te helpen. Het was geen toeval, dat de Surinaamse voetbalbond hem benaderde een kleurrijke selectie voor een zomerse trip naar Suriname samen te stellen. Van RCH kreeg hij de zegen. Aan Gullit en Rijkaard durfde Stienstra niet te denken. Feyenoord liet Reggie Blinker en Paul Nortan niet gaan. Coördinator Fred Blankenmeyer: „Van ons mochten ze wel met de trip mee, maar niet aan de wedstrijden meedoen." Van Ajax mochten Roy, Menzo en Winter niet spelen. Menzo ging wel, zaterdag als toerist.

De broers Andre en Steve Wasiman, Errol Refos (allen Excelsior) en Winfred Haatrecht (Heerenveen) spelen nacompetitie. Ondanks de afzeggingen kreeg Stienstra een aardige groep bijeen. Sigi Lens, Steve van Dorpel, Lloyd Doesburg, Andro Knel en Ortwin Linger waren toch namen met de nodige bekendheid in het Nederlandse voetbal. FC Groningen-aanvaller Hennie Meijer, de enige die ooit het Nederlands elftal haalde, vloog een dag eerder dan de anderen.

Gratis bij 'n barbecuepakket.

Bij aankoop van een barbecue-schaal à 19.95 krijgt u van ons deze week helemaal gratis* twee potten Remia vleessaus (250 ml.) ter waarde van 1.29. Keuze uit: cocktailsaus, chilisaus, groene pepersaus, knoflooksaus of kerrysaus.

Compleet verzorgde barbecue-schaal voor 4 personen (in gratis meeneemdoos), bestaande uit: 4 verse **steelkoteletten** à ± 120 gr. in marinade
4 verse **hamburgers** à ± 100 gr.
4 verse **speklapjes** à ± 100 gr. in kerry-marinade
4 verse **barbecueworstjes** samen voor **19.95**

Gemarineerde kippedrumsticks 500 gram **4.95**

Gemarineerde varkensfiletlapjes 500 gram **7.85**

Gemarineerde spare-ribjes 500 gram **4.90**

Vers vlees voor eigengemaakte bami of nassi 500 gram extra klein gesneden **6.25**

Limousine: botermalse rosbief aan het stuk of in lapjes gesneden. per 500 gram **12.75**

Limousine: puur mager bouillonvlees 500 gram **8.75**
Voor uw eigengemaakte soep of salade

Friki: dikbevleesde kippepoten Nu **1** hele kilo ook per stuk verkrijgbaar. **6.95**

Ambachtelijke vleeswaren:
Ongerookte boerenmetworst per stuk ± 250 gram **3.75**

Bij aankoop van een barbecue-schaal à 19.95 **2 potten Remia vleessaus** (250 ml.) à ~~1.29~~ **geheel gratis!***
U kiest maar uit: cocktailsaus, chilisaus, groene pepersaus, knoflooksaus of kerrysaus.

Haust Snackcups doosje à 100 gram **1.59**
't tweede voor de halve prijs: **79**

Bieze verse schepsalades:

sellerysalade	100 gram	**99**
farmersalade	100 gram	**99**
rauwkostsalade	100 gram	**99**
Holland-salade	100 gram	**99**
kip-kerrysalade	100 gram	**1.69**
zalmsalade	100 gram	**1.98**

Bieze verse schepsauzen: knoflooksaus, zigeunersaus, ravigottesaus per 100 gram **85**

Weingartener Trappenberg Spätlese 0.75 liter **5.95**, nu **2** voor **10.00**

Kühne rauwkostsalade reuzeglas 1700 ml. ~~4.98~~, nu **4.50**

Frenzel rauwkostsalade glas 580 ml. **2.79**

Houtskool pak 8 liter inhoud **3.98**

Aanmaakblokjes doos à 28 stuks **99**

Omo 2 kilo: tijdelijk in prijs verlaagd van ~~9.29~~ voor **8.69**

Shout vlekkenspray 500 ml. ~~4.35~~, nu **3.98**

Hols kluiven pak à 600 gram ~~2.39~~, nu **1.99**

Grolsch bier meeneemdoos met 12 blikjes à 33 cl. **12.45**

Reuzestokbrood ± 400 gram **1.98**

Kandybrood ± 400 gram ~~2.09~~, nu **1.89**

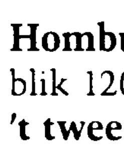
Aviko aardappelkroketten pak à 450 gram ~~1.25~~, nu **98**



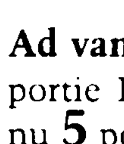
D.E. roodmerk koffie snelfilter of grof gemalen. Pondspak = 500 gram ~~6.45~~, nu **6.19**



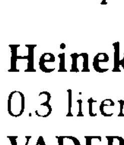
Verkade Frou Frou vanille, 150 gram ~~1.98~~
tijdelijk 30 ct. voordeliger: **1.68**



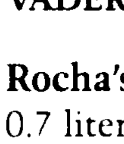
Homburg soepballetjes blik 120 gram 75
't tweede voor de halve prijs: **37**



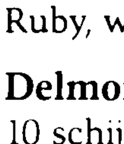
Ad van Geloven saté (varkensvlees) portie 150 gram **1.39**
nu **5** porties voor **5.95**



Heineken bier krat 24 pijpjes à 0.3 liter **15.75** bij elke krat een **VADERDAG-GLAS GRATIS**



Rocha's port met origineel garantiezegel. 0.7 liter ~~8.95~~, nu Ruby, white of tawny, **7.95**



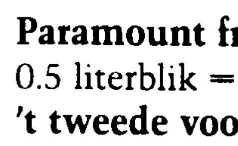
Delmonte ananas blik à 10 schijven = 567 gram ~~1.99~~, nu **1.69**



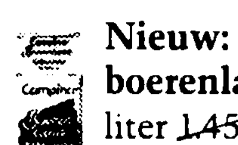
Oetker: kwark-slagroomtaart of kwark-citroentaart à 400 gram, **3.69**
2e pak voor de halve prijs: **1.84**



Ola: Viennetta ijstaart 600 ml. vanille of cappuccino ~~3.65~~, nu **2.99**



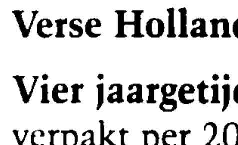
Paramount fruitcocktail 0.5 literblik = 415 gram **1.59**
't tweede voor de halve prijs: **79**



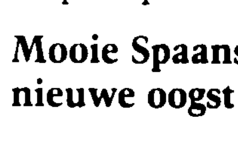
Nieuw: Campina boerenland karnemelk liter ~~1.45~~, ter kennismaking **1.19**



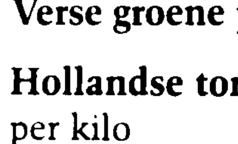
Verse salade mix 200 gram **1.99**



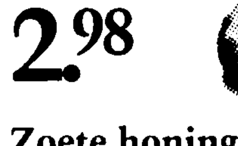
Verse Hollandse sla per krop **49**



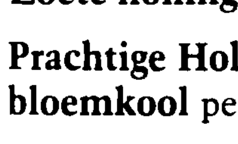
Vier jaargetijden sla verpakt per 200 gram **1.99**



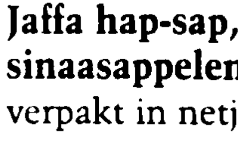
Mooie Spaanse harde uien nieuwe oogst per kilo **1.79**



Verse groene paprika per stuk **1.19**

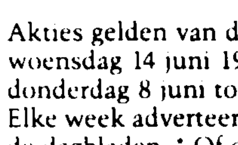


Hollandse tomaten per kilo **2.98**

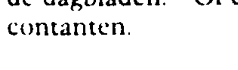


Zoete honingmeloen per stuk **3.45**

Prachtige Hollandse bloemkool per stuk **1.98**



Jaffa hap-sap, zoete sinaasappelen verpakt in netje à 10 stuks **3.45**



Akties gelden van donderdag 8 juni tot en met woensdag 14 juni 1989. Vers-akties gelden van donderdag 8 juni tot en met zaterdag 10 juni 1989. Elke week adverteert Jan Linders met versprodukten in de dagbladen. * Of de helft van de winkelwaarde in contanten.

jan linders

't Allerbeste voor 'n vriendelijke prijs

Generaal Yang Shangkun trouwe volgeling van Deng Xiaoping

hinese president drukt stempel op machtsstrijd

Van de redactie buitenland

KING – Legergeneraal ng Shangkun, ceremonieel atshoofd van China, maar k vice-voorzitter van de cenle militaire commissie, eft zich ontpopt als een van hoofdrolspelers in de achtsstrijd die binnen de inese regerings- en partijp gaande is.

e 81-jarige Yang, een oude trouwe van de bejaarde leir Deng Xiaoping, en net als afkomstig uit de zuidwestee provincie Sichuan, is een ominent pleitbezorger geeken van de beslissing om rd op te treden tegen de or de studenten in Peking initieerde democratiseingsbeweging. Hij toonde ch een uitgesproken voorander van de beslissing om staat van beleg in de hoofdad af te kondigen en het ler af te sturen op de studen-



YANG SHANGKUN
...gedisciplineerde militair...

en die dag en nacht het Plein an de Hemelse Vrede bezet ielden.

p de late avond van 19 mei was het ang, die samen met premier Li eng op de televisie verscheen om an te kondigen dat troepen van het olksbevrijdingsleger de volgende ag het centrum van Peking zouden innentrekken om de orde te herellen. De conservatief Li Peng, veneens een man van de harde lijn, erweet de studenten een anarchissche situatie te hebben geschapen.

Ijzervreter

Volgens ingewijde zegslieden stak Yang op 18 mei een rede af tot leidinggevende regerings- en partijfunctionarissen en moest Zhao Ziyang, de hervormingsgezinde partijleider, het in die toespraak zwaar ontgelden. Zhao werd verweten te veel begrip te hebben voor de eisen van de studenten. De partijleider zou zich fel hebben gekeerd tegen de beslissing om de staat van beleg af te kondigen en zou hebben gepleit voor een vergelijk met de studenten. Volgens ingewijden heeft Zhao om die reden het veld moeten ruimen.



● Inwoners van Peking wandelen in de regen over het Plein van de Hemelse Vrede, dat bezaaid is met wrakken van militaire vrachtauto's en pantservoertuigen. Het zijn de stille getuigen van de onvoorstelbaar wrede bloednacht van de derde op de vierde juni, die aan honderden mensen het leven heeft gekost.

De goedlachse, op het oog zeer joviale Yang lijkt misplaatst in de rol van keiharde ijzervreter en man van de harde lijn. Daar staat tegenover dat hij als deelnemer aan de Lange Mars van roerganger Mao Zedong (1934-1935) gepokt en gemazeld is in de communistische beweging en daarnaast een zeer lange militaire carrière achter de rug heeft. De studenten op het Plein van de Hemelse Vrede hadden hem kennelijk door. Eisten zij in de eerste dagen van hun bezetting het vertrek van de bejaarde Deng en de toch al niet geliefde premier Li, later riepen zij ook steeds luider om het aftreden van Yang.

Achter Deng

Yang is altijd zonder meer beschouwd als een warm voorstander van Dengs economische hervormingsbeleid. Niet alleen staat hij achter de schermen bekend als een aan Deng verwante ziel, ook heeft hij in het openbaar vaak zijn steun aan diens economische politiek betuigd. Daarnaast heeft hij zich een voorstander getoond van een minder geïsoleerd China. In zijn inaugurele rede als president, in april 1988, sprak hij van „het verlangen van de mensen van alle nationaliteiten in China naar een dramatische verandering in het aangezicht van China.”

Als vice-voorzitter van de centrale militaire commissie, heeft Yang met commissie-voorzitter Deng nauw samengewerkt om het Chinese Volksbevrijdingsleger te moderniseren en te stroomlijnen. In de periode 1985-1987 werd de mankracht van het leger ingekrompen van 4,2 naar 3,2 miljoen militairen. Daarnaast werd afgerekend met Mao's concept van een revolutionaire guerrilla-strijdmacht; het Volksleger moest een modern, goed-bewapend leger worden.

Aversie

Net als Deng kwam ook Yang niet zonder kleerscheuren uit de periode van de Culturele Revolutie (1966-1976). Meteen al in 1966 werd hij door de Rode Gardisten beschuldigd van spionage tegen Mao. Hij werd gezuiverd en kwam pas weer in 1978 boven water als partijfunctionaris in de zuidelijke provincie Guangdong.
Met Deng heeft hij kennelijk een uitgesproken aversie tegen sociale instabiliteit. Toen het studentenprotest steeds massaler vormen aannam en door steeds bredere lagen van de bevolking werd gesteund, was voor Yang de maat kennelijk vol. Hij schaarde zich achter Deng en diens harde lijn.

Yang werd in 1907 geboren in de zuidwestelijke provincie Sichuan. Hij maakte in de jaren '20 deel uit van linkse studentenbewegingen in Sichuan en Sjanghai, sloot zich in 1926 bij de communistische partij aan en vertrok in 1927 naar de Sun Yat-sen universiteit in Moskou. In 1931 keerde hij terug naar China, waar hij zich aansloot bij de guerrilla-strijdkrachten van Mao en deelnam aan de Lange Mars.

Zuivering

Yang bleek niet zo zeer een militair strateeg als wel een bestuurlijk functionaris. In 1945 werd hij secretaris-generaal van de militaire commissie van de communistische partij. Na de stichting van de Volksrepubliek, in 1949, kreeg hij een sleutelpositie als directeur van het Algemeen Bureau van het Centraal Comité. Deze post behield hij totdat hij in 1966 werd weggezuiverd.

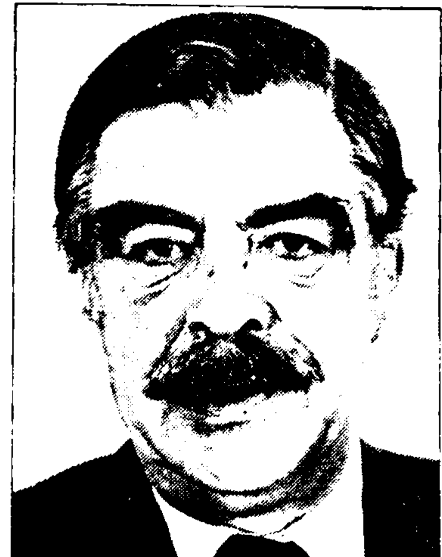
Na zijn terugkeer in het openbare leven, in 1978, werd hij in 1981 benoemd tot vice-voorzitter van de centrale militaire commissie. Het daarop volgende jaar werd hij lid van het Politburo. In april 1988 werd hij tevens aangesteld als president van de Volksrepubliek. Voor deze ceremoniele functie heeft Yang zijn militair uniform moeten inruilen voor een modern pak. Achter dat pak van westerse snit steekt echter nog altijd de gedisciplineerde militair, die zijn meerdere Deng volgt als deze hem daartoe opdracht geeft.

VVD'er Ploeg verlaat Tweede kamer

'Gesol met mensen is niet mijn stijl'

Van onze correspondent

ARNHEM – Zijn naar de huidige partijmaatstaven redelijk gevorderde leeftijd (61) en de recente nauwelijks aansprekende ontwikkelingen binnen de VVD hebben het Arnhemse liberale Tweede Kamerlid Ad Ploeg ertoe gebracht zich 'na rijp beraad' niet meer kandidaat te stellen voor een zetel in het parlement na de verkiezingen in september. Bovendien wil de VVD graag verder met jongere kamerleden en in dat streven past de categorie 55-plus niet meer.



● AD PLOEG:
...vertrek...

„Begrijp me goed, ik voel me geen oude bal, maar misschien is het goed dat ik in navolging van de andere 55-plussers in de fractie jongeren de kans geef hun sporen in de landelijke politiek te verdienen. Achttien jaar heb ik in de Kamer gezeten. Ik heb het nu wel gezien.”

Niet los van zijn toch wel opzienbarende beslissing staat de machtstrijd, die kortgeleden woedde binnen de VVD tussen de fractie enerzijds en de ministers Smit-Kroes en Nijpels anderzijds. Volgens Ploeg verdienen die verwikkelingen zeker geen schoonheidsprijs. „Dat gesol met mensen is zeker niet mijn stijl. Ik houd er bovendien niet van ingedeeld te worden in categorieën: voor of tegen bepaalde personen. Je moet als partij eendrachtig naar buiten treden. Daarvan is de laatste tijd totaal geen sprake geweest”.

Motivatie

Ploeg heeft, zo zegt hij, geen zin meer om „naar allerlei rokerige zaaltjes van noord naar zuid te reizen” om de vragen van al dan niet opgewonden kiezers te beantwoorden. „Ik wil dan volledig kunnen staan achter hetgeen ik zeg”. Ploeg denkt dat nu niet meer te kunnen opbrengen. In een brief aan partijvoorzitter Ginjaar heeft hij laten weten dat de ontwikkelingen van de afgelopen maanden binnen de partij de motivatie om zich voor een nieuwe periode van vier jaar herkiesbaar te stellen, niet hebben vergroot.

Ploeg verwacht dat de strubbelingen binnen de VVD de nodige nawerking zullen hebben. „Officieel heet het dat de strijdbijl is begraven. Of dat ook inderdaad zo is, zal blijken tijdens de vergadering van 1 juli, wanneer de kandidaatstelling aan de orde komt. Ik zet daar grote vraagtekens bij. Vergeten moet niet worden dat er grote wonden zijn geslagen.”

Als door vriend en vijand erkend defensiespecialist stond de oud-beroepsmilitair Ploeg diverse malen op de nominatie voor het ministerschap of het staatssecretariaat op het departement van Defensie. In de jaren 1982 tot 1986 werd hij tot ieders verrassing benoemd tot staatssecretaris van Landbouw en Visserij. Enige tijd geleden verklaarde Ploeg nooit te hebben gedacht dat de post op defensie bij de formatie van het eerste kabinet Lubbers aan zijn neus voorbij zou gaan.

Deng begon in 1978 met drastische hervorming

Modernisering leger China in volle gang

Van onze correspondent

DEN HAAG – Westerse militaire deskundigen hebben verbaasd het optreden van het Volksbevrijdingsleger in Peking gevolgd. Ook uit militair oogpunt is overdreven hard opgetreden. Soldaten gingen de ongewapende burgers te lijf alsof zij een vijandelijk leger moesten bevechten.

Zij zouden zijn uitgerust met zware mitrailleurs en met speciale munitie die geschikt is om pantsers te doorboren. Het Chinese leger is duidelijk militair noch politiek ingesteld op een dergelijke vorm van orde-handhaving.
Het prestige van de soldaat in het agrarische China was altijd al laag. Met een drastische hervorming, waarmee in 1978 werd begonnen, wilde het leiderschap tegelijk bezuinigen en het leger een meer volwaardige plaats in de Chinese samenleving geven.

Onder Mao Zedong telde het leger nog ruim 4,5 miljoen soldaten, nu zijn het er nog 3,2 miljoen. Daarmee is het Chinese leger na dat van de Sovjetunie het grootste ter wereld. De defensie-uitgaven bedragen volgens de officiële cijfers 13 miljard gulden. Dat is maar iets meer dan het Nederlandse leger en die cijfers moeten dan ook met een korreltje zout worden genomen. De soldaten vormen overigens geen grote kostenpost: de soldij bedraagt maar 12 yuan (zeven gulden) per maand.

De hervormingen waren echter noodzakelijk omdat de defensie-uitgaven in 1978 nog twintig procent van het bruto nationaal produkt uitmaakten. Nu zou dat nog maar vijf procent zijn. Maar ook wilde men het leger aanpassen aan hedendaagse militaire eisen.

Mao was voorstander van een massaal volksleger, zodat een eventuele vijand na het oversteken van de Chinese grens „zou verdrinken in een zee van mensen”. Het Volksleger bestond in die tijd voor meer dan 80 procent uit gewone infanteriesoldaten.

Deng liet het Volksbevrijdingsleger omvormen tot een goeddeels gemechaniseerde en zeer mobiele krijgsmacht, met grote aantallen pantserwagens, tanks en artillerie. Ook zee- en luchtmacht werden, zij het traag, de twintigste eeuw binnengeloodst. Die hervorming betekende een enorme inkrimping van de troepenmacht. Ruim een miljoen militairen verloren hun baan. Er werden miljarden uitgetrokken om hen aan nieuw werk en huisvesting te helpen.

De elf militaire districten werden teruggebracht tot zeven, waarvan die van Peking, Shenyang en Canton de belangrijkste zijn. Er werden ook drie 'fronten' ingesteld: met de Sovjetunie, met Mongolië en met de 'zeezijde' en aartsvijand Taiwan.
De hervorming leidde tot het ontslag van tal van commandanten van de oude generatie. Er kwamen nieuwe, jongere en beter opgeleide officieren. In 1984 werden weer de rangen voor officieren ingevoerd, die tijdens de Culturele Revolutie waren afgeschaft.

Commandanten werden gekozen omdat zij goede militairen waren en niet meer vanwege hun capaciteiten als partijleden. Ook de rol van de zogenoemde 'politieke commissarissen', die bij elke eenheid zijn gestationeerd, werd teruggedrongen. Zij zorgen voor de ideologische vorming van de soldaten, waaraan tot voor kort driekwart van de tijd werd besteed. Nu is dat nog maar 15 procent. Op de soldaten die vorige week Peking binnentrokken lijkt die indoctrinatie zijn uitwerking echter niet te hebben gemist.

Van de 3,2 miljoen soldaten zijn 1,3 miljoen dienstplichtig. De diensttijd is in de landmacht en bij de mariniers drie jaar, bij de luchtmacht vier jaar en bij de marine vijf jaar. De dienstplicht bestaat pas vrij kort. Ondanks de verminderingen aan personeel werd het steeds moeilijker om aan goed opgeleide soldaten te komen. Het leger is niet meer zo in trek als enkele decennia geleden.
Toen stuurden ouders hun zonen naar het leger om een behoorlijk vak te leren dat hen goed van pas zou komen. Nu houden zij hun kinderen liever op de boerderij (China is voor 80 procent agrarisch) om te helpen bij de produktie voor de vrije markt.

Achterlopen

De modernisering van de Chinese strijdkrachten is nog lang niet voltooid. De reorganisatie van de legerkorpsen is pas ten dele uitgevoerd. Slechts drie van de beoogde 22 legerkorpsen hebben hun volledige bezetting en uitrusting. Ook het materieel van het Volksbevrijdingsleger is nog niet erg van deze tijd. Enkele jaren geleden is begonnen met de introductie van een nieuwe tank, maar het overgrote deel van de pantservoertuigen is meer dan twintig jaar oud.

De Chinese luchtmacht (470.000 man) bestaat vrijwel volledig uit nagebouwde Russische gevechtsvliegtuigen met technologie uit de jaren '50. De marine (300.000 man) telt 115 oude onderzeeboten en 53 kleinere oppervlakteschepen. De Chinezen hebben twee atoomonderzeeboten met in totaal 12 kernraketten.

China is ook een kernmacht. Het heeft twee gigantische strategische kernraketten (de CSS-4) met een bereik van 15.000 km, vier CSS-3's met een bereik van 7000 km, en 110 raketten voor de middellange-afstand. De meeste van die wapens zijn vijftien jaar oud.

De wapenindustrie heeft jarenlang achtergelopen bij die in het westen. Het overgrote deel van de Chinese wapens is dan ook gekocht of gecopieerd. Pas de laatste jaren begint China in grote aantallen eigen wapens te maken.
En te exporteren. In 1988 was China met een wapenexport van 3,5 miljard gulden de vijfde wapenexporteur ter wereld. De meeste van die wapens vinden – direct of via Noord-Korea – hun weg naar de derde wereld of het Midden-Oosten.

Personeel aangeboden

GVL RESTAURATIE, 045-226000. Spec. gevelreiniging, renov., kelderafdichting, voegw., vochtwering 10 jr. schrift. garantie. Stralen van meubels, autoplaatwerk, velgen, chassis etc.

Administrateurs hebben nog tijd voor ADMINISTRATIES van midden- en kleinbedrijven. Voll. verzorging van jaarstukken. Redelijke tarieven. Br.o.nr. B1041. L.D. Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

Bouwk. CALCULATOR, vele jaren erv. zoekt passend werk c.q. bijverdienste. Br.o. nr. B-1029, Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Vermist/Gevonden

Verloren. DAMESTROUWRING m. steentjes te Heerlerheide. Teg. beloning terug te bezorg. 045-419449.

Personeel gevraagd

In verband met uitbreiding van onze produktie zoeken wij per 1 juli of later een
Brood en/of Banketbakker
met minstens 3 jaar praktijkervaring.
Patisserie Kengen B.V.
Heerlen. Tel. 045-717454.

Voor ons nieuw te openen restaurant te Geleen zoeken wij op korte termijn:
Kok
Ober
Pizzabakker
Mensen die zich aangetrokken voelen door deze vakature, verzoeken wij zich schriftelijk te melden, met bijsluiting van een recente pasfoto en een korte persoonlijke omschrijving. U kunt uw schriftelijke soll. richten aan;
Intermezzo BV
p/a Rijksweg Zuid 127 6161 BJ Geleen.
Tel. 04490-52354.
Tussen 18-20.00 uur.

Gevraagd ervaren SLOPERS en snijbranders. Inl. tijdens kantooruren. Wolter & Zn BV, Hoensbroek. Tel. 045-229999.

BARMEISJES gevr. voor de avonduren. Tel. 04490-19534 na 20.00 uur.

Polyman BV confectie vr. ervaren THUISSTRIJKSTERS omgev. Brunssum reacties 045-259564.

BUITENGEWOON Fascinerend vrij beroep op het gebied van Managmentwetenschappen en positief denken. Info 020-5753235.

POMPBEDIENDE gevraagd, lft. vanaf 18 jr., liefst met ervaring. Melden bij tankstation Loven/Texaco, Palemigerboord 401, Heerlen.

Intern. TRANSPORTONDERNEMING vraagt voor uitbreiding van het vervoer voor binnen- en buitenland een vakbekwame kracht man of vrouw. Goede financ. voorwaarden. Br.o.nr. B-1018 L.D. Postbus 3100, 6401 DP, Heerlen.

Met spoed gevraagd parttime CENTRALIST, voor 's avonds en weekenden. Te bevragen Taxi Hanneman, Kerkrade. Tel. 045-452666.

Nette VERKOOPSTER gevraagd voor slagerij in Geleen. Leeft. plm. 18 jr. Soll. liefst na tel. afspr. 04490-44212.

Gevr. VERKOOPSTER voor Bakkerij va. 18 jr. Tel. 04406-42381 tussen 19.00-20.00 uur.

Gevraagd BARKEEPER, Markt 35, Sittard. Tel. inl. 04490-13919.

Part-time taxichauffeurs en CENTRALIST, voor dag- en nachtdienst. H. Gielkens, Julianastr. 6 Brunssum.

Hij herenmode vraagt full time CARRIERE man of vrouw MDS of HAVO plm. 20 jr. Tel. 045-717334.

Keuken/FRITUREHULP gevr. ook weekends. Tel. 045-310239 of 313440.

Becu Bouw BV zoekt voor as. maandag: METSELAARS en Timmerlieden voor div. projekten Keulen/Düsseldorf. Melden na 16.00 u. B. Eggen. Tel. 045-217313.

Gevr. voor spoed. indiensttreding RESTAURANTKOK. Tevens part-time hulpen voor bediening en keuken. Restaurant De Prins. Inl. 045-457188.

Taxicentrale Bor-Tax vraagt TAXI-CHAUFFEUR. Pers. melden Putstr. 103 Born.

Gevr. part-time VERKOOPSTER/kassiere m. ervaring leeft. v.a 25 jr. Keurslagerij Geenen, Annastr. 22, Geleen, tel. 04490-43586.

Meisje gevr. voor op de MARKT, 20 uur p.week. leeft. tot 20 jr. 045-271072.

Ervaren POETSHULP gevr., ca. 40 jr., voor 2 morgens per week. Tel. 04490-45865

Onroerend goed te huur gevraagd

Woning gevr. in VENLO huren of ruilen met eensgezinswoning te Geleen. Achahboun. Dingelstr. 37, 6163KC Geleen.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Jongeman zoekt WOONRUIMTE per 1 sept. '89. TEl. 04929-64544.

Gevr. APPARTEMENT M'tricht omgev. Inl. Kast Cortenbachln. 87 Maastricht

Onroerend goed te huur aangeboden

Te huur
Heerlen, Valkenburgerweg 135 A,
woonruimte met woonkamer/kitchenette, 2 slaapkamers, douche annex toilet en patio.
Huurprijs ƒ 617,45 excl. voorschot energie- en servicekosten. Te aanvaarden per 1 augustus 1989.
Inlichtingen en bezichtigingen
BV Makelaardij Onroerende Goederen
Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Te huur
Studentenappartementen
Heerlen, Weltertuynstraat 67, diverse studentenappartementen met woon/slaapkamer, kitchenette, douche en toilet. Huurprijs ƒ 308,95 excl. voorschot stook- en servicekosten. Huursubsidie mogelijk.
Direct te aanvaarden.
Inlichtingen en bezichtigingen
BV Makelaardij Onroerende Goederen
Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor 045-417085.

Heerlen - Beersdal
Hunzestraat 20, halfvrijst. woonhuis met garage, tuin, 3 slaapkamers, ruime zolder, cv-gas.
Huurprijs ƒ 847,30 per maand. Aanvaarding direct.
Laura BV, Rimburgerweg 2 Eygelshoven, tel. 045-352324

Kamers te huur
Kerkrade, Schaesbergerstraat 2,
Nog slechts 2 woon/slaapkamers met medegebruik van keuken, douches en toiletten.
Huurprijzen vanaf ƒ 370,- per maand incl. voorschotten energie- en servicekosten. Direct te aanvaarden.
Inlichtingen en bezichtigingen
BV Makelaardij Onroerende Goederen
Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Te huur
Nuth, Parklaan 32
Flatwoning met hal, toilet, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, douche en berging.
Huurprijs ƒ 524,80 per maand excl. voorschot stook- en servicekosten. Direct te aanvaarden.
Inlichtingen en bezichtigingen
BV Makelaardij Onroerende Goederen
Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor 045-417085.

Gemeubil. BUNGALOW in rustige omgev. te h. tel. na 18.00 uur 045-721150.

APP. in villa met park nabij station Valkenburg met veel voorz. eigen parkeerpl. Tel. 04406-13346 van 17.00 tot 19.00 uur.

Tussenliggende luxe app. WONING, 2 slkmrs., douche ligbad, 2e toilet, keuken incl. app. Te aanv. per 1-7-'89. Info. 045-212613 / 229708

Te huur na verbouwing bovenwoning centr. EYGELSHOVEN, gesch. v. ouder echtp. of alleenst. dame. Ind. 2 kamers, keuken. Aanv. in overl. Br.o.nr. LD, B-1038, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Te h. ETAGE te Geleen ƒ 595,- excl. Huursubs. mog. Tel. 04490-54495.

Te huur te HOENSBROEK groot woonhuis, 5 slpks., 2 badk. Inl. 045-212691.

HULSBERG. Te h. Bovenappartement. Ind.: woonk., keuk., 1 slaapk., douche en w.c., bergruimte, gestoff. evt. gemeub. 04405-3157.

KERKRADE. Te huur voor net meisje of jonge vrouw, woonk. m. keuken, douche, w.c., balkon, met eigen ingang. Tel. 04748-2679.

KAMER te h. nabij centr. Kerkrade. 045-461870, b.g.g. 452269.

Te huur APPARTEMENT v. alleenst. of paar te Kerkrade-Vink. Tel. 045-725667.

Te h. APP. te Schaesberg a.d Markt; woonk., slaapk., open keuken met eetbar. badk., c.v. en tel. Huurpr. ƒ 680,- p.mnd. 045-412035.

Onroerend goed te koop aangeboden

Voor eigen bouwontwerp
Spaubeek, Spaubekerhof
Bouwterrein tot 470 m2 voor vrijstaande landhuizen, gelegen rondom een groenplantsoen.
Prijzen vanaf ƒ 77.650,- v.o.n.
INL. STIENSTRA MAKELAARDIJ B.V. Tel. 045-712255.

Geen verkoop, geen kosten...
Van Oppen BV, Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543.

LANDGRAAF Nieuwenhagerheidestr. 63, goed onderhouden hoekhuis met dubbele inpandige garage. Pand heeft 3 slpkmrs, badkmr met ligbad, mooie betegelde woonkmr met open keuken. Koopprijs ƒ 102.000,- kk. Bij 100% financ. komt de netto mndlast op ca. ƒ 575,-. Wijman & Partners Vastgoed. Tel. 045-728671.

Ubach o. Worms (Landgraaf) mooi gel. BOUWGROND 210 m2, ƒ 30.000,- k.k. Na 19.00 u 045-229331

Te koop of te huur gevraagd halfvrijst. huis landel. gel. met gar. en tuin.045-321193

HEERLEN-NRD Akerstr. 326, Premie A woning met 4 mooie grote slpkmrs, gesloten keuken, woonkmr. met schuifdeuren naar kleine tuin, direkt te aanvaarden. Verhuiskosten voor rekening van verkoper. Kooppr. ƒ 98.000,- kk Netto per maand bij 100% financ. ca. ƒ 550,-. Kopen is nu voordeliger dan huren. Wijman & Partners Vastgoed. Tel. 045-728671.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't snelst kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 6,0%. Spaarhyp. va. 7,7%. Ook hypotheken tot 130% e.w. Tel. 077-519775.

Bedrijfsruimte

Te h. bedrijfs- of OPSLAGRUIMTE, in Heerlerheide, opp. 160 m2 met krachtstroom. Tel. 045-219134.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Woningruil

Te ruil EENGEZINSWONING te Bleyerheide tegen eengezinsw. te Kerkrade of Kerkrade-West 045-412740

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

Kamers aangeboden/gevraagd

GEMEUBILEERDE kamer met gebr. van badkamer en toilet. Tel. 045-221832, na 18.00 uur.

Pens. de Hees heeft nog 'n KAMER vrij voor werkend persoon. Tel. 045-416005.

Leuke gem. 1 pers. KAMERS te huur voor uitsl. nette personen 04404-1425

Te h. gem. ZIT/SLPK. met douche en keuken. Pannesheiderstr. 1 en 19 Kerkrade.

Te h. 2 eenpers. KAMERS m. eig. keuken, eigen opgang, gebr. v. badk. en WC in centr. Heerlen. Tel. 045-721147 v. 08.00-19.00 uur.

Centrum HEERLEN kamer voor student per mnd ƒ 265,- all-in, 045-421524.

Gem. KAMER te huur met centr. verw. en huiselijk verkeer te Valkenburg. ook voor oudere heer of dame. 04406-12875.

Bouwmaterialen

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Meer dan 1000 soorten STEENSTRIPS va. ƒ 9,50 per m2. Stenen va. ƒ 0,35 p. st. Het meeste uit voorraad leverbaar. Frepa, Staringstr. 123-125, Heerlen-Molenberg (achter Philips fabriek). Tel. 045-423641.

KINDERKOPPEN: werkelijk goedkoper dan in Nederland. Zutendaal 09.32.11. 611290.

Te k. gebr. houten- en ijzeren BALKEN, bielzen, ijzeren profielen, deuren, ramen, enz. Matrak, Nuth. Tel. 045-243736.

Kanteldeuren en rolluiken bestellen? STRATEN Voerendaal bellen. Ook voor industrie. Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

Te k. partij oude houten BALKEN 25 st. a 3.60 m. ƒ 500,-, 1 zware eikenhouten balk 4 m. ƒ 200,-. Tel te bevr. na 18.00 uur. 04490-12929.

Zwarte golfplaat v.a. ƒ 13.50 p. m2, tuinplank 15 x 2 cm. geimpreg. ƒ 2,95 p.m., grenen schroten ƒ 1,39 p. m., vloerplank 20 mm ƒ 1,49 p. m. incl. BTW, alle dakmaterialen. Houthandel RINKENS, Eygelshovenerweg 60, Ubach over Worms. Tel. 045-319846.

AKOUTHERM systeembouw ** Dakbedekkingen ** Dakisolatieplaten ** Zink, lood daltrimmen ** Div. systeemplafonds ** Div. systeemwanden. Hov. t. Westerflierhof 10, Hoensbroek. Tel. 045-226604. Levering gratis aan huis.

Te k. VELDBRANDSTENEN en oude metselstenen. Tel. 045-722028.

Te k. TEELAARDE, Metselen vulzand, tegels, aluminium ramen en electr. deur, houten en ijzeren balken, trappen etc. Bouwbergstr. 100 Brunssum. 045-251964

Te k. 5 roestvrije PLATEN 9x60, geschikt voor carpoort en 10 eterniet golfplaten pr. ƒ 200,-. Koekoekstr. 11 Heerlen. Tel. 045-218386.

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Tel. 045-314122.

Voor al uw koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko, 045-441566/461658.

Winkel & Kantoor

Telefax Telefax Telefax
huur v.a. ƒ 59,- p.m. lease.
Autronic 04492-3888.

Te koop 3 TOONBANKEN, 60 m wandstelling met legpl. en glas 045-422797.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Geldzaken

Alle hypotheken
Van Oppen BV, Lindeplein 5, Brunssum, 045-254543.

Bedrijven/Transacties

B en B BALLONNENEXPRESS, ballonnen van 65 cm. tot 9 mtr. bedrukt met U eige n tekst. Snelle levering 020-122446.

Gevr. Compagnon/Medewerker v. OFFSET-ZEEFDRUKKERIJ m. goede graf. kennis. Schrift. reacties naar Postbus 3078, 6401 DN Heerlen.

Landbouw en Veeteelt

WERKSCHOENEN met garantie. P. Raeven, tel. 045-322741.

Kalkslib, DSM en champignonmest. P. PUSTJENS, Tel. 04759-3565/ auto-tel. 06-52107893.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Gebr. TREKKERS Deutz Intrac 2003A m. fronthef, Deutz D 7807 C, Belarus 80 pk., John Deere 1120, 1130, 2020 en 4040 4WD, IHC 423 en 824, Leyland 262 (voorlader) Leyland 702, M.F. 285, Renault R94, Fiat 460, Ursus 335, 355, 360 en 362. Collé, Nusterweg 90, Sittard. Tel. 04490-19980.

Auto's

Citroën van Roosmalen

AX 11 RE	wit	1987
AX 11 RE	rood	1987
BX 14 E	beige	1987
BX 14 RE	rood	1985
BX 14 E Leader		1987
BX 16 TRS	rood	1985
BX 16 TEI	grijs	1986
CX 20 ER break	wit	1986
Diversen		
Austin Mastro	beige	1984
Ford Escort 1.3 CL	beige	1986
Mazda 626	rood	1983
Mini 1000 HLE	rood	1985
Opel Corsa TR 1.2 S	groen	1984
Opel Kadett 1.2	rood	1986
Renault 5 Avenue	blauw	1984
Renault 25 GTS	wit	1985
VW Polo coupé	rood	1986
Volvo 340 GL	rood	1985

Wilhelminasingel 58-62, Maastricht. Tel. 043-215154.

BMW 732 I
groenmet., 1983, ABS, schuifdak, ƒ 17.500,-
Autobedrijf Ploemen - Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888

Ford Sierra 2 ltr. I CL
1987, katalysator, 23.000 km, blauw, ƒ 23.900,-.
Autobedrijf Ploemen - Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888

Honda Accord
Aerodeck 2.0 I EX ALB, zwart, lichtmet. velgen, alle extra's, 1987, 43.500 km, ƒ 29.900,-.
Autobedrijf Ploemen - Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888.

Mercedes 190 E 1986
donkerblauw, stuurbekr., 47.000 km. ƒ 39.900,-
Autobedrijf Ploemen-Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888.

Opel Corsa 1.2 S GL
1986, zwart, 50.000 km, ƒ 14.900,-
Autobedrijf Ploemen - Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888

Renault 25 GTS automaat
bwj. 1986, grijsmetallic, in nieuwstaat.
Prijs ƒ 24.500,-
Auto Aarts, Hamstraat 211, Kerkrade. Tel. 045-412545.

Polo Coupé FOX 1.3
okt. 1988, 4.000 km, blauw, ƒ 18.500,-.
Autobedrijf Ploemen - Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888

Seat automobielbedrijf Primair biedt diverse occasions aan:
VAN 1e EIGENAAR
Renault 21 GTS '87; Mercedes 230 E automaat nov. '81; Daihatsu charmant automaat '83; Citroën Transat 2 CV 6 '83; Fiat Panda '81; VW Jetta '80; Demo Seat Ibiza XL '89.
Inruil en financiering mogelijk.
Industriestr. 25, Sittard. (Handelscentrum Bergerweg)
Tel. 04490-14364.

(VRAAG DE RENAULT-DEALER OM MEER INFORMATIE)
RENAULT TOP OCCASION
12 MAANDEN GARANTIE IN HEEL EUROPA.
DEZE AKTIE LOOPT T/M 30 JUNI 1989.
*FINANCIERING OP BASIS VAN HUURKOOP VIA RENAULT-FINANCIERING B.V.

Golf GTI	1980
Golf diesel	1981/1986
Golf 1.3 en 1.6 vanaf	1983
Toyota Corolla 1.8 diesel	1985
Volvo 340 Special	1986
Opel Kadett 5-drs. diesel	1984
Peugeot 205 Junior	1987
Nissan Sunny	1983
Mitsubishi Saporra 2.0	1981
Fiat Panda 45S	1984
Fiat Uno 45	1986
Fiat Ritmo 85 S	1984
Escort 1.6 vanaf	1983
BMW 316	1985
Citroën 2CV6	1985
Audi 100 vanaf	1985
Audi 80 diesel	1983/1984
Jetta diesel 50.000 km	1986

Diverse goedkope inruilers tot ƒ 7.500,-.
Autobedrijf Ploemen - Schols BV
Ambyerweg 2, Meerssen. Tel. 043-644888

Audi

Renault 25 TS
bwj. 1986, beigemetallic, pr. ƒ 24.900,-
Renault De Jonghe
Maastricht
Autoparc Randwijck.
Wijk 29.
Tel. 043-616288
Occassionhal 618250.

MITSUBISHI Sapporo mei '78, 1e eign., 98.000 km, bruinmetallic, APK juni '90 i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Tel. 045-717370, na 19.00 uur.

HOOGSTE prijs. Te k. gevr. loop- en sloopauto's. Tel. 045-420119/223357.

Te k. FORD Sierra 1.8 Laser T. Bwj. '85, kooppr. ƒ 12.500,-. Kampstr. 52 Heerlen. Tel. 045-220146.

FORD Escort 1600 L '85; VW Passat turbo diesel 5-drs. '87; Opel Manta CC 2.0 L '80. Math. Bruls auto's Hoofdstr. 200, Hoensbroek. 045-227395/04459-1665.

Te k. ALFA Sud 1500 TI, bwj '83. Te bevr. Dr. Schaepmanstr. 12 A, Kakert-Landgraaf, tussen 9.00-18.00 uur

BMW 316, 4-drs. bronzmet., lichtmet. velgen, striping, etc. Deze auto moet U zien! Auto Garant BV, Off. Subaru-dealer, Heerlen, Schelsberg 128 (tussen Hendriks en Bristol)

Te k. BMW 315 bwj. '82, 1 jr. APK, 88.000 km, zeer mooi ƒ 5.950,-. Inr. mog. Tel. 045-423750.

Te k. BMW 525 met trekh. en nwe. banden, bwj. '84. Inr. mogl. Na 14 uur 04490-35278.

BMW 316 bwj. eind '78, APK 3-'90, pr. ƒ 1.950,-. Tel. 045-422610.

BMW 316, m. '78, APK 4-'90 i.z.g.st., ƒ 2.250,-, Lampisteriestr. 2, Hoensbroek. (bij Randweg).

BMW 316 nw. model 43.500 km incl. onderhoudsboekje i.z.g.st. Tel. 043-625578.

BMW 316 okt. '84, 5-versn. bak, veel acc. aanw. 65.000 km gel. vaste prijs ƒ 19.500,-. 04406-13195.

CITROËN CV 6 bwj. '78, APK t/m mei '90, ƒ 1.400,-. en VW 1303. 04490-31692.

Te k. DAIHATSU Cuore bwj. '85 km. 42.000 vp. ƒ 5.500,- Rennemigerveldweg 70 Heerlen. 045-727742.

Te k. Datsun CHERRY 82, vr.pr. ƒ 4.000,- V. Goyenstr. 1 Brunssum. 045-258058.

Te k. DATSUN Violet 1600 cc, bwj. '80, APK '90. Burg. Beckerstr. 26 Landgraaf.

LET OP! G.G. auto's gesloten van 9 juni t/m 25 juni.

Te k. FIAT 127 Sport bwj. '79, kl. zwart, APK 4-'90, pr. ƒ 1.100,-. 045-418556.

Te koop i.z.g.st. Fiat PANDA 34, nov. '84, rood, km 33.000, ƒ 6.500,-. Geleenstr. 13 Puth, 04493-2656.

Koopje! X 1.9 Bertone CABRIO, '78, APK 30-5-'90, zeer mooi, vr.pr. ƒ 6.250,-. Inr. mog. 045-422217.

Te k. RITMO Diesel bwj. '81, APK '90. Unescoplantsoen 9 Heerlerheide.

Ford ESCORT 1300 laser, bwj. 11-'84, mooie auto, tel. 045-224791.

Ford ESCORT 1.3 GL, 3-drs. blauwmet., veel extra's 1982, ƒ 7.750,-. Autogarant b.v. Off. Subaru-dealer Heerlen, Schelsberg 128 (tussen Hendriks en Bristol).

FORD Granada 2.0 L APK gek. pracht auto vr.pr. ƒ 2.250,-. 045-323830.

Ford TAUNUS 2300 alu. vlgn, stereo, vele access. vr. pr. ƒ 1.750,-. Te bevr. tel. 045-422740.

Ford FIËSTA CL, 1.6 diesel, bwj. '86, 46.000 km. Tel. 045-210038, na 17.00 uur.

Te koop FIËSTA 13 S, i.z.g. st., bwj. '79, APK. Tel. 04499-3398.

Ford ESCORT 1.3 L, sept. '85, blauw, z.g.a.n. Tel. 04406-14237.

Honda CIVIC 3-drs., roodmet., nw. staat, 1e eigenaar, ƒ 4.750,-. Auto Garant BV. Off. Subaru-dealer, Heerlen, Schelsberg 128 (tussen Hendriks en Bristol)

Te k. Honda CIVIC 1300, 5 versn. 1981, 75.000 km. gelopen, zeldzaam mooi Tel. 04490-48637.

Honda PRELUDE, bwj. '83, ƒ 12.950,-, event. inr. Tel. 045-453572.

OPEL Kadett 1.2 S, bwj. '83, RDW en APK 5-'90, vr. pr. ƒ 6.750,-. Tel. 04490-23355

Lada 1200 4-drs. SEDAN 1e eigenaar, 30.000 km 1986, ƒ 4.950,-. Autogarant b.v. Off. Subaru-dealer Heerlen, Schelsberg 128 (tussen Hendriks en Bristol).

LADA 1500, bwj. '80, trekh., APK 22-6-'90, i.z.g.st., vr. pr. ƒ 950,-. 045-314967.

OPEL Manta automatic GSI, bwj. '81, APK 5-'90. Tel. 04490-23355.

Te k. MAZDA 323 5ES, bwj. '79, i.z.g.s.t., APK, vr.pr. ƒ 1.650,-. Jonkerstr. 10, heerlen.

MAZDA 323 HB bwj. '83, APK tot 6-'90, z.m. vr.pr. ƒ 6.000,-. Staatsmijnstr. 10 Kerkrade W., na 17.00 uur.

Proficiat!

50 jaar
Ondanks zijn ijzerwarenwinkel nog steeds niet vastgeroest.
de Fans.

Proficiat Pa
met Abraham
Yvonne, Elfie, Hans, J
Monica, Fred en Pe

Reageren op advertenties onde BRIEFNUMMER.
Stuur uw brief (voldo gefrankeerd) naar h Limburgs Dagblad Postbus 3100, 6401 Heerlen en vergeet links onder op de enveloppe het numm de advertentie te vermelden.

Te k. MAZDA 323 1981, zeer mooi. Tel. 045-460734.

MAZDA 323 HB GT, T. '82, sportwielen, vr. pr. ƒ 4.950,- Bevr. 045-324763.

Te k. MAZDA 323 combi, i.z.g.st. bwj. '80, pr. ƒ 2.250,-. 04492-5473, na 17.00 uur.

MAZDA 323 HB 1.3, bwj. '84, LPG, als nw. Tel. 045-316940.

Te k. Merc. 280 SE aut.,'78, el. schuifd., deurvergr., pulm bekl. 045-255536

MERCEDES 280 SE aut. model '81, diverse acc. ƒ 14.250,- 04498-54510/ 04490-23738.

Te k. MERCEDES 190 bwj. 10-'86 km. 55.000, met. groen, 1e eig. vp. ƒ 29.750,- Rennemigerveldweg 72 Heerlen. 045-723076.

Te k. MERCEDES 230 E met airco ABS, schuifd. enz. bwj. '87; Honda Civic luxe uitv. bwj. '87; Opel Kadett 19 GT 16 i bwj. '87. Financ. mog. Lecor Motorhomes, Wattstr. 5 Landgraaf. Tel. 045-323154 of 326797.

Te k. zeer mooie MERCEDES 280S div. extra's, bwj. '83, km. 150.000, m. kl defect. vr.pr. ƒ 21.000,- Rennemigerveldwg 72 Heerlen. Tel. 045-723076.

MITSUBISHI Lancer 1200 GL, 4-drs, sedan, d. grijsmet., ƒ 3.950,-. Auto Garant BV, Off. Subaru-dealer, Schelsberg 128 (tussen Hendriks en Bistol)

MITSUBISHI Space wagon GLX, m. '85, ƒ 15.950,-. inr. mog. Tel. 043-649393.

MITSUBISHI Celeste 2000 GRX, bwj. '78, APK 6-'90, pr. ƒ 1.500,-. 04752-4826.

Te k. MITSUBISHI Galant GL, m. schade, bwj. '82, APK t. 25-1-'90 na 17.00 pr. ƒ 1.500,-. 04490-18558.

NISSAN Sunny GL coupé, 1982, zilvermet., ƒ 3.950,-. Auto Garant BV, Off. Subaru-dealer, Heerlen, Schelsberg 128 (tussen Hendriks en Bristol)

Part. biedt aan: Nissan Stanza 18 SGL 5-drs, aug. '85, 56.000 km 5 bak rem en stuur bekr. Bl. met., duurste uitv. ƒ 11.750,- 045-442125

Te k. NISSAN Patrol Diesel korte, met veel extra's bwj. '84, grijs kent. Landvoogdstr. 22 Eikenerveld-Heerlen.

Te koop wegens verpl. aanschaf BEDRIJFSAUTO: Nissan micra i.uitst.st. okt. '83, ANWB-aankoopkeuring APK '90, nieuwe banden, radio cass., kleur grijs metallic, pr. ƒ 6.250,- 04490-23936/ 15577.

Opel KADETT 1.6 SR, bwj. '83, i.z.g.st., zwart, 79.000 km, pr.n.o.t.k. Mgr. Hanssenstr. 6, Nieuwenhagen.

Te k. Opel MANTA 1.8 GTS, 39.000 km, kl. zwart, bwj. '86, pr. ƒ 15.950,-. Tel. 045-444584.

Opel CORSA 12 S TR, bwj. '85, zeer mooi! Tel. 045-228469.

Opel KADETT 1.6 D, 3-drs. HB, metallic, 1e eigenaar, ƒ 17.750,-. Auto Garant BV, Off. Subaru-dealer, Heerlen, Schelsberg 128 (tussen Bristol en Hendriks)

Te k. Opel SENATOR 30S autom. LPG, stereo, bwj. '80 ƒ 4.950,-. Pieterstr. 6, Schaesberg. 045-324763.

Opel ASCONA 19 S, bwj. '79, ƒ 2.250,-. Tel. 045-250136.

Opel KADETT diesel, '83, APK 5-'90, pr. ƒ 6.750,-; Opel Kadett HB 13S '80 ƒ 4.200,-; Opel Kadett Caravan 12 N, LPG, '81, ƒ 4.250,-. Tel. 04499-3398.

Te k. Opel KADETT 1.3 N, okt '79, 3-drs., i.g.st., APK 5-'90, pr. ƒ 2.000,-, 045-438596, na 16.30u. 323106.

Te k. Opel MANTA bwj. '78, mooie auto, pr. ƒ 2.450,-. Tel. 045-725723.

Te koop Opel COMMODORE automaat, bwj. '80, APK '90. Tel. 045-252331.

Koopje! Weg. verh. Opel MANTA GTE, bijna '82, zilvermet., veel extra's, pr. ƒ 7.750,-. Inr. Golf mog. Tel. 045-752011.

Te k. Opel OMEGA 2300 D bwj. '87, km. 50.000, vr.pr. ƒ 22.500,-. Rennemigerveldweg 72 Heerlen. 045-723076.

Te k. OPEL Record Berlina 2.0 S aut. bwj. '81, APK tot 3-'90, div. extra's, vr.pr. ƒ 4.650,-. 04490-20066.

Te k. Opel REKORD Olympia 17 L, i.z.g.st., bwj. '65. Tel. 045-255724.

Opel KADETT 1.8 G.S.I. 6-9-'85, 37.000 km. zilver met. extra's. Jasper BV Windrakerberg Sittard. 04490-21944.

Opel KADETT stationcar automaat, 5-drs., 16 S Voyage, bwj. '82, APK 5-'90, LPG, vr.pr. ƒ 5.950,-. Tel. 045-319328.

Te k. weg. verh. nr. bu OPEL Kadett hatchbac N nw. remmen, su trekh. nw. band. bwj. au i.z.g.st. vr.pr. ƒ 4.950,-. na 12.00 u. 04490-121

Opel ASCONA, bwj. '78 g.st., pr. ƒ 1.400,-. 04499-4680.

Opel ASCONA eind APK juni '90, pr. ƒ 1.4 Tel. 045-271072.

Te k. KADETT City 16S, mnd '78, 1e eigen. spuitwerk, APK-gek. ƒ Meelovenstr. 2A Bruns

Te k. Opel KADETT, HB, bwj. '82, ƒ 5.750,- mooi, 045-725703.

Opel ASCONA 1900 '79, APK tm juni '90, i.z ƒ 1/650,-. 045-720951.

Te k. opel MANTA bwj. APK t/m mei '90, techn. st., pr.n.o.t.k. 045-45 na 18.00 uur.

Opel ASCONA 1,6, bwj. met sr.wielen trekh. en slechts ƒ 900,- 045-422

Peugeot 205 XE ACC bwj. 10-'85, km.st. 50 Boekjes aanw. 045-228

Te koop PEUGEOT bwj. eind '80, APK met vr.pr. ƒ 1.750,-. Tel. 215329.

Te k. PEUGEOT 304 tioncar, bwj. '81, carros slecht, bodem ƒ 500,-. 04405-1688.

RENAULT Super 5, roo drs., 1e eigenaar, 18 km, '87, ƒ 13.950,-. Garant BV. Off. Sub dealer, Heerlen, Schels 128 (tussen Hendriks Bristol)

Te k. RENAULT 14 TL, '82, APK, vr.pr. ƒ 1.2 Tel. 045-228398.

SEAT Fura L, 3-drs., '85, i.z.g.st., zuinig, ƒ 5.700,-. Evt. inr. mog. 045-422891.

Te k. SKODA 105, bwj. 2e auto, pr. ƒ 3.000,-. 045-318793.

Subaru Mini JUMBO 3-drs., rood 1987, 1e naar, nw.st. ƒ 8.750,-. garant b.v. Off. Subaru- ler Heerlen, Schelsberg (tussen Hendriks en Bris

SUBARU Mini Jumbo drs., super de luxe, in staat, 1e eigenaar, ƒ 7.9 Auto Garant BV, Off. Su ru-dealer, Heerlen, Sch berg 128 (tussen Hen en Bristol)

SUBARU 1.8 GL coupé WD, metallic, lichtmet. gen, 1e eigenaar, 19 km, '87, ƒ 28.500,-. Garant BV, Off. Sub dealer, Heerlen, Schels 128 (tussen Hendriks Bristol).

Subaru JUSTY 1.2 GL drs, rood, 1e eigen ƒ 14.750,-. Auto Garant Off. Subaru-dealer, H len, Schelsberg 128 (tu Hendriks en Bristol)

Te k. SUBARU 1800 G Hardtop, bwj. '82. kl. go metalic. Zeer mooie au z.g.st. ƒ 3.200,-. Keize 4, Brunssum. Tel. 0 254033.

Toyota CARINA 4-d blauwmet., nw. banden, laat etc., nu ƒ 4.750,-. Au garant b.v. Off. Subaru-d ler Heerlen, Schelsberg 1 (tussen Hendriks en Bris

Toyota LANDCRUISER 40 Softtop 3.0 Diesel, '80, pr. ƒ 9.250,-. 04490-37543.

Toyota COROLLA bwj. APK i.z.g.st. ƒ 1.450,-. 045-720951.

TOYOTA landcruiser diesel, bwj. 6-'86, 75.0 km. Tel. 04406-14603.

TOYOTA Tercel coupe, xe, bwj. '82, APK 1-5-' zeer zuinig en i.z.g.st. vr ƒ 3.950,-. Tel. 045-25980

Te k. Toyota COROLLA D 1.3 bwj. '80, APK '90, vr.p ƒ 3.250,-. Tel. 045-257871.

VW PASSAT 5-drs., zilv met., lichtmet. velgen, 1982, Autogarant b.v. O Subaru-dealer, Heerl Schelsberg 128 (tuss Hendriks en Bristol).

VW GOLF automatic, perf. staat v. onderhou ƒ 6.750,-. Auto Garant BV Off. Subaru-dealer, Hee len, Schelsberg 128 (tuss Hendriks en Bristol)

Te k. VW SCIROCCO, i. g veel acc., vr.pr. ƒ 3.500 Te bevr. 045-422740.

VW GOLF bwj. '77 autom APK ƒ 1.300,-. Tel. 04 720951.

Te koop KEVER 1303, b '73, i.z.g.st.; Kever bwj. '7 Tel. 04499-3398.

VW GOLF GTI bwj. 11-'7 5-bak, zwart, sportvelg APK 7-'90, pr. ƒ 4.450,- 045-319328.

Te k. VW BUS Transport gesloten, dec. 1984 ƒ 9.500,-. 04404-1384.

Voor Piccolo's zie verder pagina 10

empo herstel Union blijft tegenvaller

EUWLEUSEN – Union Fietn heeft 1988 bij een omzet van 6,6 miljoen afgesloten met een inst f 47.000. In 1987 werd een rlies geleden van f 16.000. De randeringen in de organisatie men meer tijd in beslag dan as voorzien en zullen naar verachting pas dit jaar volledig n ingevoerd, zo zegt het bestuur.

e effecten van kostenbesparinn, verbeteringen in het proiktassortiment en industriële eleveringen aan derden zullen as in 1990 geheel in de resultan doorwerken. Het resultaat ver 1989 zal sterk afhankelijk jn van het tempo, waarin voorenomen verdere beleidswijzingen kunnen worden uitgeerd.

AO bij Solvay

ERTEN – De Unie BLHP en de NV hebben dinsdag met Solvay hemie in Herten een principe-akoord bereikt over een tweejarige AO. Mon Pieters van de Unie LHP sprak van moeizame onderandelingen met uiteindelijk een ima resultaat.

et terugwerkende kracht wordt t salaris vanaf 1 april 1989 structuel met 1,5 procent verhoogd. In pril volgend jaar gaat het salaris g eens met 2 procent omhoog. Op anuari krijgen de werknemers bondien een soort winstuitkering n 0,75 procent en in 1991 nog eens instens 0,75 procent. De salarishalen worden allemaal opgehroefd en de VUT wordt gecontieerd tot 1992. Medewerkers in de gdienst krijgen een extra vakanedag, die ten koste gaat van een TV-dag. Verder wordt eenderde n de 13e maand in de pensioenondslag opgenomen.

Export stijgt zestien procent

EN HAAG – Het bedrijfsleven eeft in het eerste kwartaal van 1989 oor 56,5 miljard gulden aan goedeen uitgevoerd. Dat is zestien proent meer dan in hetzelfde kwartaal 1988.

e invoer van goederen is in deze eriode met veertien procent gesteen tot een waarde van 53,3 miljard ulden. Het handelsoverschot over et eerste kwartaal bedroeg derhale 3,2 miljard tegen 1,8 miljard gulen vorig jaar.

Deze cijfers komen van het Centraal Bureau voor de Statistiek.

itschieters aan de exportkant waen de machine-industrie, de autondustrie en de chemische industrie. Zij verkochten respectievelijk 4, 26 en 22 procent meer in het buienland.

eer sterk groeide de uitvoer naar Spanje, de Verenigde Staten en het Verenigd Koninkrijk. Naar Spanje nam de export met 53 procent toe ot een waarde van 1,3 miljard gulden. In de VS werd voor 2,6 miljard ulden aan Nederlandse goederen ekocht, veertig procent meer. Het Verenigd Koninkrijk kocht voor 6,1 miljard gulden in en dat is 21 procent meer dan in dezelfde periode een jaar eerder.

beurs-overzicht

Iets hoger

AMSTERDAM – Op de Amsterdamse effectenbeurs was gisteren sprake van een licht vriendelijke stemming. Veel aandelenkoersen trokken in de loop van de dag geleidelijk wat aan, en al kwam er laat in de middag een kentering in de ontwikkeling, het vriendelijke gezicht bleef.

De totale omzet kwam op f 1986 miljoen, waarvan de aandelen echter slechts f 782 miljoen voor hun rekening namen. De obligatiemarkt trok licht aan. Flink gehandeld werd er weer in DAF. Op de lijst van meest verhandelde fondsen kwam de truckfabrikant op de derde plaats na Kon. Olie en Amev. De koers kwam daarbij tot rust. DAF sloot 20 cent beter op f 58,30.

Bij de internationals ging het woensdag om dubbeltjes. Daarbij moest KLM 40 cent terug naar f 49,10. NMB trok f 4,50 aan naar f 237,50 en VNU f 2 naar f 110,50. Nedlloyd steeg f 6 en Bols f 1 naar f 143. Ook Hunter Douglas deed het goed met een vooruitgang van f 2,20 naar f 113,50. Pakhoed werd f 1,90 duurder op f 131,70 en Borsumij f 2,70 op f f 145. Océ-van der Grinten viel echt uit de toon met een neergang van f 6 op f 314.

Bij de kleinere aandelenfondsen lag Nedschroef goed. Uitgaande van de uitkering in aandelen kwam de voorgaande slotkoers gecorrigeerd uit op ongeveer f 109, maar er werd f 114 voor de schroevenfabrikant betaald. BAM, die een aandelensplitsing van vijf op een heeft aangekondigd, steeg f 5 naar f 460.

Holland Sea Search noteerde exclaim 16 cent lager op f 1,44. De claim kwam in de handel op 15 cent en trok later aan naar 19 cent.

Enquête Industriebond FNV krijgt vervolg

Philips Heerlen moet vrouwvriendelijker

Van onze verslaggeefster

HEERLEN – Philips in Heerlen moet vrouwvriendelijker worden. Daartoe hebben drie werkgroepen onder supervisie van de kadergroep Industriebond FNV Philips Heerlen een pakket voorstellen rond opleidingen, scholing, loopbaanbegeleiding, werktijden en werkklimaat samengesteld en aan de directie van het bedrijf aangeboden.

Bij Philips in Heerlen werken circa 180 vrouwen. Eind december bleek uit een enquête van de Industriebond FNV dat Philips de CAO-afspraken over verbetering van de positie van de vrouw niet nakomt. Werkneemsters blijven bijvoorbeeld te lang in de laagste salarisgroepen hangen en vissen vaak achter het net bij interne sollicitaties.

Reden voor de bond om vrouwelijke werkneemsters van Philips Heerlen, zowel niet-leden als leden, te vragen voorstellen voor positieve actie bij het bedrijf te formuleren. Daarvoor kregen ze overigens alle medewerking van Philips.

De vrouwen hechten groot belang aan een opleidingsplan. Ook loopbaanbegeleiding moet de nodige aandacht krijgen. Kinderopvang, verbetering van deeltijdarbeid en variabele werktijden staan eveneens op het verlanglijstje van de Philips-werkneemsters. Verder zijn er voorstellen voor een meer vrouwvriendelijke houding in het bedrijf, een vrouwencommissie klachtenbehandeling en de aanstelling van meer vrouwelijke groepchefs.

Duitsers willen strenge normen eerder toepassen

Weer problemen over schone auto in EG

BRUSSEL – De EG-ministers van milieu dreigen vandaag in Luxemburg opnieuw te stranden in hun pogingen strengere normen vast te stellen voor de uitlaatgassen van kleine auto's. Volgens diplomaten in Brussel wijst alles erop dat de Bondsrepubliek Duitsland op het laatste moment roet in het eten zal gooien door te eisen dat zij al vanaf 1991 de strengere Amerikaanse normen mag toepassen. De meeste landen willen daar pas in 1993 mee beginnen.

Van Nederland, Denemarken en Griekenland was al bekend dat zij hun kleine wagens eerder milieuvriendelijker willen maken. Nederland en Griekenland doen dat via fiscale prikkels, de Denen willen de strengere normen vanaf 1990 verplicht stellen. Maar door de opstelling van West-Duitsland kan het voorstel van de Europese Commissie om de normen voor alle nieuwe wagens vanaf 1993 op te schroeven niet meer op een meerderheid in de ministerraad rekenen.

Onder vuur

In EG-kringen wordt nu verwacht dat de Nederlandse belastingvoordelen voor kopers van schone auto's opnieuw onder vuur zullen komen. Als Bonn aanstuurt op soortgelijke maatregelen zullen Frankrijk en Groot-Brittannië zeker eisen dat de Europese Commissie daar met harde hand tegen optreedt en desnoods de Europese rechter inschakelt. De Commissie heeft weliswaar besloten om de Nederlandse maatregelen niet als ontoelaatbare overheidssteun aan te merken, maar kan Nederland nog altijd aanklagen wegens belemmering van het handelsverkeer in de EG.

Volgens diplomaten in Brussel zijn de EG-landen het er in ieder geval over eens dat er voor 1993 geen tussenfase moet komen, waarin de milieunormen al enigszins in Amerikaanse richting worden omgebogen. Men is algemeen van mening dat de auto-industrie daarmee niet kan worden lastiggevallen. Voor de Franse en Italiaanse fabrikanten zal het al een hele kluif zijn om al hun nieuwe auto's vanaf 1993 van een geregelde drieweg-katalysator te voorzien.

Start nieuwbouw mestfabriek op Kronenbergerhei

SEVENUM – Op woensdag 21 juni geeft deputé Piet Hilstort het startsein voor de bouw van een mestzuiveringsfabriek op de Kronenbergerheide te Sevenum. Zeugenhouders en kalvermesters uit die regio stichtten daartoe de Coöperatieve Vereniging van Pokvarkens- en Kalverhouders (KOVAK) die inmiddels over het benodigde beginkapitaal en de vereiste vergunningen beschikt. Een milieueffectrapportage (mer) hoefde vanwege de beperkte omvang niet te worden gemaakt.

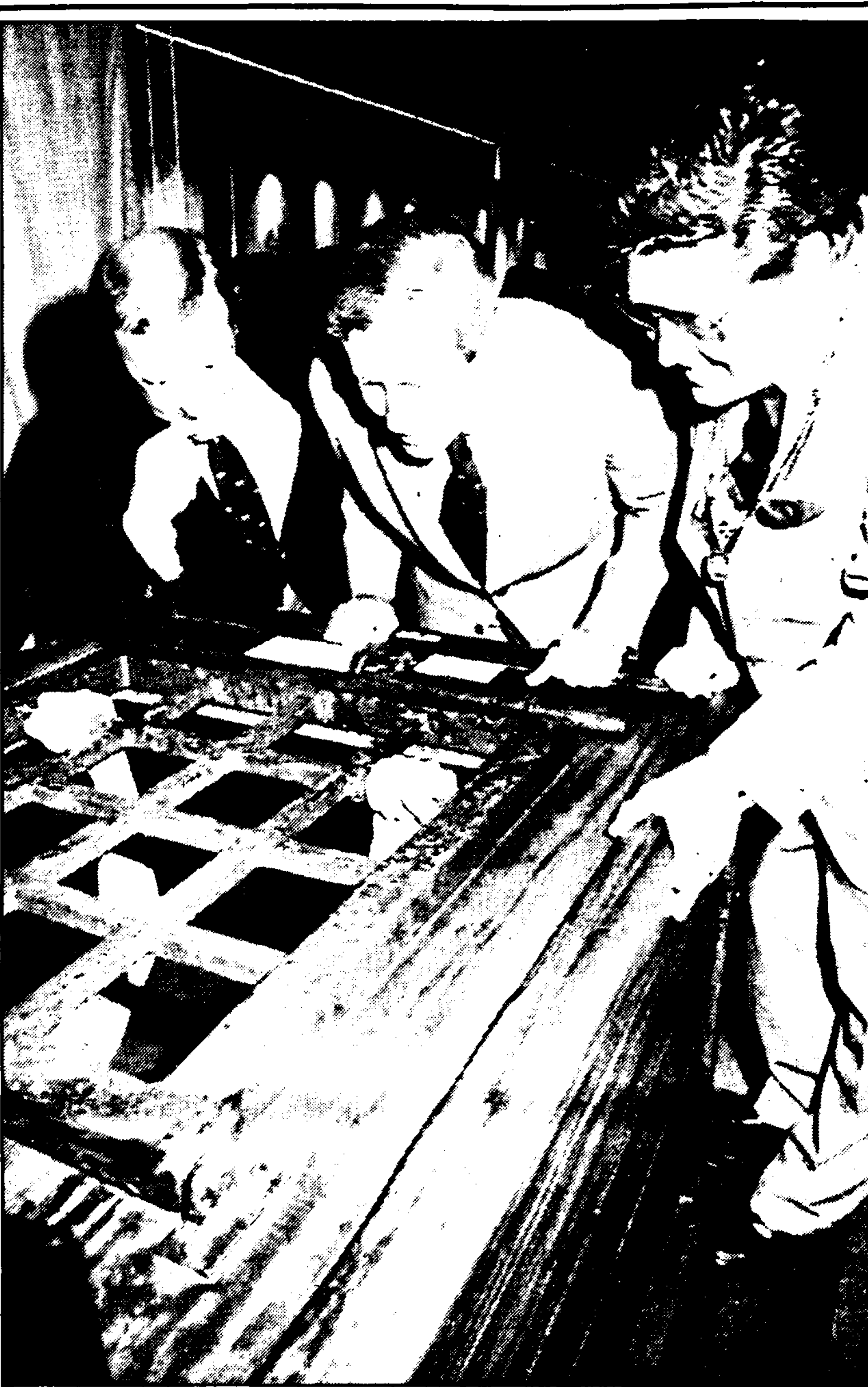
Kantoor ABN in Portugal

AMSTERDAM – De Algemene Bank Nederland gaat op korte termijn een kantoor openen in Lissabon. De ABN heeft daarmee, aldus een verklaring van de bank, haar doel bereikt om in alle landen van de Europese Gemeenschap te beschikken over eigen vestigingen.

Naar eigen zeggen is de ABN daarmee de enige Europese bank met een compleet EG-netwerk.

Inclusief Portugal heeft de ABN ruim 65 kantoren in zestien Europese landen (buiten Nederland), waarvan meer dan vijftig kantoren in EG-landen.

Schroevenspecialist Nedschroef in Helmond heeft een belang van 50 procent verworven in de Canadese Hi-Spec Bolting. Hi-Spec handelt in bevestigingsmiddelen en heeft als belangrijkste afnemer de petrochemische industrie.



Prins Claus heeft gisteren in Rotterdam de tentoonstelling 'Schipbreuk, echo's uit een ver verleden' geopend. Die expositie laat onder meer voorwerpen zien van Nederlandse schepen, die ooit vergingen. Ook worden bijzonder kostbare vondsten tentoongesteld. Prins Claus kijkt naar een 'gevangene' in een scheepsruim. rechts burgemeester Peper. Links de conservator van het Martitiem Museum Prins Hendrik, L. Akveld.

Vredestein somberder

VELP – Vredestein heeft tijdens de jaarvergadering meegedeeld dat het al verwachte verlies over de eerste helft van het jaar ongeveer f 15 miljoen zal bedragen. De omzet zal wel met ongeveer 10 procent stijgen.

Hoewel de tweede helft van het jaar gewoonlijk beter verloopt dan het eerste, zal over 1989 een aanzienlijk negatief resultaat worden geboekt. In maart was het bestuur nog gematigd optimistisch over heel 1989.

Ondanks een stijging van de omzet zijn de resultaten bij personenwagenbanden negatief. De marge staat onder druk door hevige concurrentie. Ook bij fietsbanden is de afgelopen maanden een lichte omzetstijging behaald, maar doordat de moeilijkheden bij de geautomatiseerde produktie nog niet geheel zijn opgelost, is het resultaat negatief.

Bij kringloopprodukten was sprake van een lagere omzet.

Goedkeuringsprocedures nemen volgens Vredestein bij de rubberindustrie veel tijd in beslag, waardoor de uiteindelijke orderontvangst lang op zich laat wachten. Door het lage afzetpeil en vermindering van de voorraad worden onderbezettingsverliezen in de fabriek geleden. Op grond van externe adviezen heeft het bestuur maatregelen getroffen voor in het bijzonder de sector personenwagenbanden. Verder zal een marktonderzoek worden verricht naar de toekomstmogelijkheden van regeneraat in Europa.

Fokker leent nog eens f 665 miljoen

AMSTERDAM – Fokker gaat, behalve de al aangekondigde lening van f 150 miljoen in Nederland, een lening van 150 miljoen mark plaatsen in Duitsland. Verder krijgt de vliegtuigbouwer kredietfaciliteiten voor de korte termijn (looptijd in eerste instantie vier jaar) van f 500 miljoen van de ABN, Postbank en twee Britse banken.

De Nederlandse lening heeft een looptijd van 5 jaar, een rente van 7,75 procent en een uitgiftekoers van 100,25 procent. De Duitse lening heeft een looptijd van zeven jaar, een aflossing ineens, een rente van 7,5 procent en een uitgiftekoers van 102 procent.

De lening krijgt notering op de beurs van Frankfurt, tegelijk met de certificaten van aandelen van Fokker. De twee emissies vormen het sluitstuk van de in 1988 begonnen financiële herstructurering van Fokker voor wat het vreemde vermogen betreft. De leningen zullen worden gebruikt voor aflossing van bestaande hypothecaire en andere leningen.

Bij de kredietfaciliteiten van f 500 miljoen merkt Fokker op dat alle eerder verstrekte zekerheden aan de banken onlangs zijn vrijgegeven, met uitzondering van een fiduciaire eigendomsoverdracht tot zekerheid op het onderhanden werk voor de betreffende f 500 miljoen.

beurs en valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 7-6-1989 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 26.600-ƒ 27.100, vorige ƒ 26.050-ƒ 26.550, bewerkt verkoop ƒ 28.800, vorige ƒ 28.150 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 350-ƒ 420, vorige ƒ 340-ƒ 410; bewerkt verkoop ƒ 460 laten, vorige ƒ 450 laten.

Advieskoersen

Amer.dollar	2,16	2,28
Brits pond	3,37	3,62
Can. dollar	1,79	1,91
Duitse mark(100)	110,50	114,50
Iers pond	2,87	3,12
Austr. dollar	1,62	1,74
Jap. yen (10.000)	152,50	157,50
Ital. lire. (10.000)	14,75	16,15
Belg. frank (100)	5,21	5,51
Port. esc. (100)	1,28	1,46
Franse fr. (100)	31,90	34,40
Zwits. fr (100)	127,50	132,00
Zweedse kr. (100)	32,15	34,65
Noorse kr. (100)	29,80	32,30
Deense kr. (100)	27,65	30,15
Oost.schill.(100)	15,68	16,28
Spaanse pes.(100)	1,67	1,82
Griekse dr. (100)	1,20	1,40
Finse mark (100)	49,00	52,00
Joeg. dinar (100)	0,01	0,03

Wisselmarkt Amsterdam

Amer. dollar	2,21375-21625
Brits pond	3,4945-4995
Duitse mark	112,620-670
Franse franc	33,120-33,170
Belg. franc	5,3745-3795
Zwits. franc	130,425-475
Japanse yen	155,35-155,45
Ital. lire	15,440-490
Zweedse kroon	33,310-33,360
Deense kroon	28,905-28,955
Noorse kroon	31,010-31,060
Canad. dollar	1,84375-84625
Oost. schill	16,0010-0110
Iers pond	3,0030-0130
Spaanse pes	1,7330-7430
Gr. drachme	1,2700-3700
Austr.dollar	1,6725-6825
Hongk.dollar	28,30-28,55
Nieuwz.dollar	1,2700-2800
Antill.gulden	1,2250-2550
Surin. gulden	1,2250-2650
Saudische rial	58,90-59,15
Ecu gulden	2,3325-3375

INDEX Amsterdam ANP/CBS

CBS-Koersindex (1983=100)		
algemeen	191,50	191,90
id excl.kon.olie	186,00	186,60
internationals	190,50	190,80
lokale ondernem.	194,90	195,40
id financieel	139,00	139,50
id niet-financ.	250,10	250,60
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	245,80	246,30
id excl.kon.olie	228,50	229,30
internationals	252,80	253,20
lokale ondernem.	238,10	238,70
id financieel	177,10	177,80
id niet-financ.	296,70	297,30
Stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	183,30	184,20
internation	187,90	188,60
lokaal	182,50	183,40
fin.instell	146,30	147,40
alg. banken	145,30	146,60
verzekering	146,20	147,20
niet-financ	194,20	195,00
industrie	182,80	183,20
transp/opsl	233,60	235,30

071655 jun 89

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van vandaag):

Akzo 151,20 (151,20)
Kon.Olie 138,20-139,50 (138,20)
Philips 38,00-38,20 (38,00)
Unilever 138,60-139,50 (138,30)
KLM 49,10 (49,10)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gemeenlijke gemiddelde:

Begin	2504.41	1143.60	205.01	952.78
Hoogst	2526.65	1152.65	207.39	961.34
Laagst	2493.38	1137.45	204.24	948.41
Slot	2512.32	1145.86	205.96	955.66
Winst verlies	+ 16.00	+ 4.53	+ 1.18	+ 5.32

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	98,00	98,80
Ahold	121,40	121,80
Akzo	150,80	151,20
A.B.N.	42,50	42,70
Alrenta	162,50	162,40
Amev	50,90	51,70
Amro-Bank	82,80	83,00
Bols	142,00	143,00
Borsumij W.	142,30	145,00
Bührm.Tet.	67,10	67,20
C.S.M.cert.	65,30	65,20
DAF	58,10	58,30
Dordtsche P.	254,50	255,00
DSM	140,60	139,80
Elsevier	72,20	72,40
Fokker cert.	41,70	42,00
Gist-Broc. c.	34,80	34,70
Heineken	115,40	114,80
Hoogovens	105,60	106,00
Hunter Dougl.	111,30	113,50
Int.Müller	94,50	94,50
KBB cert.	73,30	74,00
KLM	49,50	49,10
Kon.Ned.Pap.	60,00	60,00
Kon. Olie	138,20	138,20
Nat. Nederl.	63,00	62,80
N.M.B.	233,00	237,50
Nedlloyd Gr.	445,00	451,00
Nijv. Cate	95,00	94,50
Océ-v.d.Gr.	320,00	314,00
Pakhoed Hold.	129,80	131,70
Philips	37,70	38,00
Robeco	105,90	105,90
Rodamco	165,20	165,00
Rolinco	104,60	103,80
Rorento	60,80	60,90
Stork VMF	36,50	36,10
Unilever	137,70	138,30
Ver.Bezit VNU	108,50	110,50
VOC	47,00	47,40
Wessanen	87,70	88,20
Wolt Kluwer	173,50	175,50

Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	44,50	44,50
ACF-Holding	49,50	50,50
Ahrend Gr. c	292,00	290,00
Alg.Bank.Ned	42,30	42,50
Asd Opt. Tr.	23,10	23,10
Asd Rubber	8,20	8,10
Ant. Verff.	340,00	–
Atag Hold c	88,50	89,00
Aut.Ind.R'dam	79,20	79,20
BAM-Holding	455,00	460,00
Batenburg	89,00	88,50
Beers	135,00	135,80
Begemann	110,20	108,00
Belindo	372,00	371,00
Berkel's P.	5,05	5,15
Blyd.-Will.	23,30	23,40
Boer De, Kon.	455,00	455,00
de Boer Winkelbedr.	59,40	59,00
Boskalis W.	17,00	17,15
Boskalis pr	14,35	14,60
Braat Bouw	1032,00	1032,00
Burgman-H.	3120,00	3200,00b
Calvé-Delft c	895,00	900,00
Calvé pref.c	5025,00	5025,00
Center Parcs	78,40	78,50
Centr.Suiker	64,70	64,70
Chamotte Unie	11,70	11,70
Chamotte div.89	11,00	10,80
Cindu-Key	115,50	115,50
Claimindo	360,00	361,00
Content Beheer	24,60	25,00
Cred.LBN	82,20	82,00
Crown v.G.c	120,00	120,00
Desseaux	209,00	208,00
Dordtsche pr.	253,00	253,00
Dorp-Groep	52,00	53,30
Econosto	238,30	238,80
EMBA	133,00	133,00
Enraf-N.c.	54,00	54,50
Eriks hold.	364,00	363,00
Frans Maas c.	71,60	73,20
Furness	136,50	137,50
Gamma Holding	83,00	84,00
Gamma pref	5,80	5,80
Getronics	26,00	25,80
Geveke	38,50	38,50
Giessen-de N.	260,00	255,00
Goudsmit Ed.	310,00	312,50
Grasso's Kon.	88,80	88,80
Grolsch	129,00	128,00
GTI-Holding	187,00	189,50
Hagemeyer	89,50	90,00
H.B.G.	210,50	221,00
HCS Techn	16,10	15,90
Hein Hold	99,50	99,00
Hoek's Mach.	194,00	193,00
Holdoh Hout	715,00	705,00
Holec	29,50	28,00
H.A.L. Tr. b	1718,00	1712,00
Holl.Am.Line	1725,00	1720,00
Heineken Hld	99,50	99,00
Holl.Sea S.	1,60	1,44d
Holl. Kloos	450,00	460,00
Hoop en Co	12,00	12,00
Hunter D.pr.	6,45	6,40
ICA Holding	17,00	17,00
IGB Holding	62,20	63,30
IHC Caland	33,60	33,40
Industr. My	210,00	210,00
Ing.Bur.Kondor	529,00	526,00
Kas-Ass.	41,00	41,00
Kempen Holding	14,10	14,10
Klene's Suik.	1305,00	1310,00
KBB	75,00	76,00
Kon.Sphinx	100,00	100,00
Koppelpoort H.	274,00	275,00
Krasnapolsky	198,00	198,00
Landré & Gl.	54,80	54,50
Macintosh	50,00	50,80
Maxwell Petr.	685,00	685,00
Medicopharma	73,00	73,50
Melia Int.	7,00	7,00
MHV Amsterdam	24,40	24,40
Moeara Enim	1175,00	1180,00
M.Enim OB-cert	15400,00	15400,00
Moolen en Co	31,50	31,30
Mulder Bosk.	54,00	56,20
Multihouse	10,90	10,70
Mynbouwk. W.	447,50	447,50
Naeff	225,00	–
NAGRON	48,70	49,60
NIB	557,00	557,00
NBM-Amstelland	20,20	20,60
NEDAP	315,00	318,50
NKF Hold.cert.	363,00	363,50
Ned.Part.Mij	36,80	36,80
Ned.Springst.	9730,00	9730,00
Norit	836,00	850,00b
Nutricia	245,00	244,00
Omnium Europe	16,60	16,60
Orco Bank c.	79,00	79,00
OTRA	705,00b	720,00
Palthe	140,50	140,50
Polynorm	96,00	100,80
Porcel. Fles	138,00	138,00
Ravast	55,00	55,00
Reesink	67,00	71,00
Riva	55,50	56,00
Riva (cert.)	54,20	55,00
Samas Groep	76,00	77,00
Sanders Beh.	88,00	90,00
Sarakreek	28,20	28,15
Schuitema	1600,00a	1520,00a
Schuttersv.	130,00	133,50
Smit Intern.	46,50	46,50
St.Bankiers c.	25,30	25,30
Stad Rotterdam	151,80	151,80
Telegraaf De	470,50	471,50
Text.Twenthe	254,00	257,00
Tulip Comp.	61,00	60,20
Tw.Kabel Hold	147,50	146,00a
Ubbink	114,00	114,00
Union Fiets.	15,50	16,55
Ver.Glasfabr.	290,00	288,00
Verto	69,20	69,50
Volker Stev.	65,50	65,80
Volmac Softw.	64,00	62,70
Vredestein	19,10	18,40
VRG-Groep	62,80	63,70
Wegener Tyl	200,00	200,20
West Invest	31,30	31,00
Wolters Kluwer	171,50	175,00
Wyers	48,50	48,30

Beleggingsinstellingen		
Aegon Aand.f.	35,00	35,00
ABN Aand.f.	73,50	73,50
ABN Beleg.f.	55,50	56,00
ALBEFO	52,90	53,00
Aldollar BF $	21,00	21,00
Alg.Fondsenb.	242,00	243,00
Alliance Fd	12,00	12,00
Amba	45,40	45,50
America Fund	318,00	320,00
Amro A.in F.	92,60	92,80
Amro Neth.F.	75,00	75,40
Amro Eur.F.	68,70	68,80
Amro Obl.Gr.	150,20	150,40
Amvabel	96,00	95,80
AsianTigersFd	57,80	58,00
Bemco Austr.	61,60	61,90
Berendaal	116,00	115,50
Bever Belegg.	23,50	23,50
BOGAMIJ	107,90	107,50
Buizerdlaan	41,20	41,20
Delta Lloyd	40,00	40,10
DP Am. Gr.F.	25,10	24,80
Dp Energy.Res.	35,00	35,00
Eng-Holl.B.T.1	9,80b	–
EMF rentefonds	65,10	65,10
Eurinvest(1)	110,00	110,00
Eur.Ass. Tr.	7,00	6,80
EurGrFund	57,10	57,10
Hend.Eur.Gr.F.	194,20	193,60
Henderson Spirit	76,00	76,30
Holland Fund	72,00	72,30
Holl.Obl.Fonds	120,50	121,00
Holl.Pac.F.	110,70	111,30
Interbonds	567,00	567,00
Intereff.500	41,00	41,20
Intereff.Warr.	294,00	292,50
Japan Fund	39,80	39,50
MK Int.Vent.	60,50	61,50
Nat.Res.Fund	1490,00	1495,00
NMB Dutch Fund	37,20	37,50
NMB Oblig.F.	36,50	36,40
NMB Rente F.	102,50	102,50
NMB Vast Goed	40,30	40,50
Obam, Belegg.	213,50	214,50
OAMF Rentef.	14,05	14,15d
Orcur.Ned.p.	48,80	48,90
Pac.Prop.Sec.f.	46,35	46,50
Prosp.Int.High.Inc.	9,50a	9,50a
Rabo Obl.inv.f.	75,10	75,10
Rabo Obl.div.f.	50,10	50,10
Rentalent Bel.	1343,50	1344,00
Rentotaal NV	31,20	31,20
Rolinco cum.p	106,50	106,50
Sci/Tech	18,50	18,05
Technology F.	15,90	15,90
Tokyo Pac. H.	248,50	245,50
Trans Eur.F.	74,00	74,40
Transpac.F.	570,00	570,00
Uni-Invest	115,50	116,00
Unico Inv.F.	85,00	85,20
Unifonds	28,90	28,90
Vast Ned	119,10	119,00
Venture F.N.	40,30	40,00
VIB NV	86,10	86,10
WBO Int.	77,00	77,00
Wereldhave NV	209,50	210,00

Buitenlandse obligaties		
8¾ EEG84(1)	102,50	102,50
3½ EngWarL	36,00	35,70
5¾ EIB 65	99,10	99,10

Orig. n.amerik. aandelen		
Allied Signal Ind	34,50	34,50
Amer. Brands	68,50	69,00
Amer. Expres	33,60	34,20
Am.Tel.& Tel.	35,30	35,90
Ameritech	59,70	60,00
Amprovest Cap.	117,00	–
Amprovest Inc.	225,00	–
ASARCO Inc.	27,70	28,00
Atl. Richf.	92,20	93,00
BAT Industr.	5,75	5,85
Bell Atlantic	88,30	89,30
BellCanEnterpr	38,50	39,00
Bell Res.Adlr	1,10	1,10
Bell South	49,50	49,60
BET Public	2,55	–
Bethl. Steel	23,25	23,50
Boeing Comp.	76,50	77,20
Chevron Corp.	54,70	–
Chrysler	24,30	24,00
Citicorp.	33,00	32,70
Colgate-Palm.	50,70	51,20
Comm. Edison	37,50	37,70
Comp.Gen.El.	460,00	460,00
Control Data	20,00	20,00
Dai-Ichi Yen	3320,00	3340,00
Dow Chemical	91,00	92,00
Du Pont	112,00	–
Eastman Kodak	46,40	47,10
Elders IXL	3,50	–
Euroact.Zw.fr.	220,00	220,00
Exxon Corp.	43,75	44,25
First PacInt	1,64a	–
Fluor Corp.	28,80	29,00
Ford Motor	49,20	50,00
Gen. Electric	55,10d	55,25
Gen. Motors	40,50	40,80
Gillette	40,90	41,00
Goodyear	54,50	54,50
Grace & Co.	33,30	–
Honeywell	73,60	73,60
Int.Bus.Mach.	109,60	109,20
Intern.Flavor	54,00	–
Intern. Paper	49,50	–
ITT Corp.	59,80	60,00
K.Benson Ⓑ	5000,00	5000,00
Litton Ind.	79,50	79,50
Lockheed	48,25	48,50
Minnesota Mining	73,00	74,00
Mobil Oil	51,30	51,00
News Corp Aus$	14,70	14,70
Nynex	79,00	80,00
Occ.Petr.Corp	28,70	28,70
Pac. Telesis	40,00	40,80
P.& O. Ⓑ	7,00	7,00
Pepsico	54,30	–
Philip Morris C.	139,50	140,50
Phill. Petr.	23,20	23,50
Polaroid	40,25	39,80
Privatb Dkr	264,80	263,20
Quaker Oats	59,70	61,00
St.Gobin Ffr	640,00	–
Saralee	54,00	54,50
Schlumberger	40,00	40,20
Sears Roebuck	46,60	46,80
Sony (yen)	–	–
Southw. Bell	52,50	52,80
Suzuki (yen)	913,00	930,00
Tandy Corp.	44,30	46,00
Texaco	49,75	50,25
Texas Instr.	43,75	44,20
T.I.P Eur.	1,68	1,65
Toshiba Corp.	1430,00	1400,00
Union Carbide	27,00	–
Union Pacific	72,00	72,50
Unisys	27,00	27,60
USX Corp	35,80	36,00
US West	69,20	70,00
Warner Lamb.	89,75	–
Westinghouse	63,50	64,50
Woolworth	52,00	52,70
Xerox Corp.	63,70	63,30

slotkoersen/optiebeurs

Certificaten buitenland		
AMAX Inc.	56,30	55,50
Am. Home Prod.	210,00	–
ATT Nedam	77,80	78,00
ASARCO Inc.	54,00	54,00
Atl. Richf.	212,50	212,50
Boeing Corp.	167,00	170,00
Can. Pacific	39,00	39,00
Chevron Corp.	119,00	–
Chrysler	50,50	50,00
Citicorp.	72,00	70,00
Colgate-Palm.	111,00	112,50
Control Data	40,50	40,00
Dow Chemical	203,00	202,50
Eastman Kodak	103,00	104,00
Exxon Corp.	95,50	96,00
Fluor Corp.	62,50	–
Gen. Electric	122,00	121,50
Gen. Motors	182,00	183,00
Gillette	90,50	89,00
Goodyear	120,00	120,00
Inco	63,50	62,00
I.B.M.	240,00	240,50
Int. Flavors	121,50	122,00f
ITT Corp.	132,30	131,50
Kroger	29,00	30,00
Lockheed	109,00	108,00
Merck & Co.	155,50	157,90
Minn. Min.	161,00	162,00
Pepsi Co.	125,00	118,50
Philip Morris C.	308,50	308,50
Phill. Petr.	50,00	49,00
Polaroid	82,00	80,00
Procter & G.	229,50	–
Quaker Oats	131,50	131,50
Schlumberger	87,00	87,00
Sears Roebuck	103,50	103,00
Shell Canada	82,00	81,00
Tandy Corp.	97,50	98,50
Texas Instr.	95,00	94,50
Union Pacific	160,00	160,00
Unisys Corp	58,50	59,00
USX Corp	78,50	78,00
Varity Corp	5,00a	–
Westinghouse	142,00d	143,00
Woolworth	115,00	115,50
Xerox Corp.	134,00	133,00

Certificaten buitenland		
Deutsche B.	547,00	553,00
Dresdner B.	330,00	325,00
Hitachi (500)	1450,00	1450,00
Hoechst	316,00	305,00d
Mits.El.(500)	700,00	700,00
Nestle	7100,00	–
Siemens	548,00	550,00

Warrants		
Akzo	38,90	38,80
AMRO warr.	1,45	1,45
Bogamij	5,30	5,40
Falcons Sec.	18,80	18,80
Honda motor co.	2175,00	2150,00
K.L.M. 85-92	171,50	170,00
Philips 85-89	3,80	4,30
St.Bankiers a	0,75	0,85
St.Bankiers b	2,20	2,20

Euro-obligaties & conv.		
10¼ Aegon 85	100,50	100,50
Aegon warr	12,70	12,50
10½ ABN 87	96,00	96,00
13Amev 85	97,40	97,40
13Amev 85	95,75	95,75
10 Amev85	101,25	101,25
11 Amev 86	95,00	95,00
14¼Amro87	96,75	96,75
13 Amro-Bank82	100,70	100,70
10½ Amro 86	96,25	96,25
10 Amro 87	95,60	95,60
5¾ Amro 86	96,00	–
Amro Bank wr	24,50	24,40
Amro zw 86	68,00	68,50
9 BMH ecu 85-92	99,10	99,10
7 BMH 87	95,00	95,00
10⅛EEG-ecu 84	100,25	100,25
9¾EIB-ecu 85	101,00	101,00
12½ HlAirl.F	95,25	92,25
12 NIB(B) 85-90	101,00	101,00
11¼ NGU 83	101,00	101,00
10 NGU 83	100,25	100,25
2¼ NMB 86	84,25	85,00
NMB warrants	65,50	67,25
8¾ Phil. 86	96,50	96,50
6¾ Phil.83	96,50	96,50
11 Rabo 83	101,00	101,00
9 Rabo 85	102,00	102,00
7 Rabo 84	101,50	–
12¼ Unil.	100,00	100,00

Binnenland (niet officieel genoteerd)		
Bredero aand.	5,90	3,00
Bredero cert.	3,80a	3,70a
11 Bredero	3,60	3,60
Breev. aand.	17,00	19,50
Breev. cert.	17,00	19,00
LTV Corp.	2,30	2,35
Rademakers	27,00	27,00
RSV. cert	1,09	1,01
7⅛ RSV 69	92,00a	92,00a

Parallelmarkt		
Alanheri	22,70	22,40
Berghuizer	69,00f	69,00f
Besouw Van c.	49,70	49,80
CBI Barin Oce. yen	1680,00	–
Comm.Obl.F.1	99,50	99,40
Comm.Obl.F.2	99,10	99,00
Comm.Obl.F.3	99,40	99,30
De Drie Electr.	28,00	28,10
Dico Intern.	117,00	116,80
DOCdata	32,30	32,10
Geld.Pap.c.	94,80	98,00
Gouda Vuurv c	86,50	87,20
Groenendijk	44,00	43,00
Grontmij c.	148,80	148,00
Hes Beheer	283,00d	278,00
Highl.Devel.	14,00b	–
Homburg cert	4,10	4,10f
Infotheek Gr	27,80	27,60
Interview Eur.	7,60	7,50
Inv. Mij Ned.	60,10	60,10
KLM Kleding	33,50	34,00b
Kuehne+Heitz	35,00	35,30
LCI Comp.Gr.	44,80	47,00
Melle	249,80	249,20
Nedschroef	115,00	114,00d
Neways Elec.	9,70	9,80
NOG Bel.fonds	28,80	–
Pie Med.	11,10	11,10
Poolgarant	10,30	10,30
Simac Tech.	17,60	18,40
Text Lite	6,90	6,80
Verkade Kon.	242,00	250,00
Weweler	108,00	110,80

OPTIEBEURS

		serie		omzet	v.k.	s.k.
abn	c	jul	40,00	533	2,90	3,10
abn	c	okt	45,00	363	1,20	1,30
abn	c	jan	45,00	581	2,00	1,90
akzo	c	jul	140,00	258	11,50	12,60
akzo	c	jul	150,00	880	4,50	4,80
akzo	c	okt	160,00	276	4,10	4,20
akzo	p	jul	150,00	251	2,80	2,40
amev	c	okt	55,00	224	1,40	1,60
amro	c	jul	80,00	543	3,70	4,10
amro	c	okt	80,00	576	5,00	5,20
d/fl	c	jun	220,00	228	4,00	2,90
d/fl	c	jul	220,00	250	5,80	4,65
d/fl	c	mrt	225,00	312	7,00a	6,70
d/fl	p	jun	220,00	229	1,20	1,60
dsm	c	jul	140,00	361	4,70	4,20
dsm	p	jul	135,00	236	1,40	1,50
eoe	c	jun	280,00	449	24,00a	25,20
eoe	c	jun	290,00	401	13,50	15,30a
eoe	c	jun	295,00	436	9,20	10,40
eoe	c	jun	300,00	2363	5,50	6,30
eoe	c	jun	305,00	439	2,60	3,00
eoe	c	jun	310,00	257	1,00	1,30
eoe	c	jul	280,00	432	25,70a	26,50
eoe	c	jul	300,00	707	9,20	10,20
eoe	c	jul	310,00	213	5,00	5,50
eoe	p	jun	305,00	1444	4,50a	3,10
eoe	p	jun	310,00	1380	8,00a	6,30
eoe	p	jun	315,00	1088	12,50a	10,00
eoe	p	jul	290,00	217	2,10	1,80
eoe	p	jan	250,00	305	2,00a	1,60
goud	c	aug	380,00	758	5,00a	9,10
goud	p	aug	370,00	336	9,50	5,40
hoog	c	jul	100,00	344	8,50a	8,60
hoog	c	jul	110,00	510	3,20	3,20
hoog	p	jul	100,00	225	1,80	1,80b
knp	c	jul	55,00	272	6,00	6,00
nld	c	nov	102,50	500	0,75a	0,70
nlw	p	feb	97,50	280	2,00a	1,75
nlz	c	n91	100,00	500	1,00a	0,85
natn	c	jul	60,00	269	3,80b	4,00
natn	c	jul	65,00	832	1,00	1,20
natn	c	okt	60,00	650	4,70	5,00
natn	c	okt	65,00	290	2,20	2,30
natn	p	jan	60,00	205	2,00	1,90
obl	p	mei	95,00	1000	0,65a	0,50
phil	c	jul	40,00	307	0,70	0,70
phil	c	okt	40,00	350	2,20	2,40
unil	p	okt	140,00	209	5,30	5,00
voc	p	jul	45,00	276	1,10	0,90

Auto's

Te k. VW GOLF diesel wit, 5-drs, bwj. okt. '82, km.st. 24.000, 045-322670.

Te k. VW POLO boulevard wit, bwj. '85, ƒ 10.500,-. Eenstr.25, Beersdal, H'rlen.

Te koop VOLVO 340 GL 1.7, bwj. '87, 5-drs., kleur wit Tel. 045-323731.

VOLVO 15 jaar oud in perfecte staat, zowel optisch al technisch, ƒ 3.950,-. Auto Garant, Heerlen, Scheisberg 128 (tussen Hendriks en Bristol)

Te k. VOLVO 360 Speciaal 2.0 Inj. km.st. plm. 16.000, bwj. febr. '88. 04754-86978.

Wij geven het meeste voor uw AUTO. U belt, wij komen. 045-422610, ook 's-avonds.

Te koop gevraagd loop-, sloop-, SCHADE-AUTO'S. Tel. 04405-3783.

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1979. Garage Schaepkens. 04405-2896.

Auto's hallo opgelet! Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto. 045-411572.

Autohandel De HOMMERT Hommerterweg 77a te Hoensbroek. Tel. 045-227419. Heeft steeds plm. 20 occassions voorradig va. ƒ 1.000,-.

SEAT Dealer A C H Jeugrubbenweg 20, Hoensbroek, tel 045-222455 biedt met garantie te koop aan: Seat Ibiza 1.5 GLX '86 en '87; Seat Ibiza 1.2 GL '85, '86, '87 en '88;Seat Ibiza Playa '86 en '88; Seat Ronda 1.2 GL '83; Seat Ronda 1.7 GL D '87 en '85; Seat Ronda 1.5 GLX '84 en'87; Seat Malaga 1.5 GL '88; Seat Malaga 1.2 GLX '86; Seat Malaga 1.2 L '88; Seat Malaga 1.5 SXI '88; Seat Bestel '88; Seat Ibiza 1.2 XI '89; Subaru 1300 '80; Talbot Solara 1.6 GLS '81; Mazda 1300 '76; Mazda 323 '81 en '79; Lada 2105 GL '82; Fiat 127 '80; Fiat Ritmo D '80; Austin Allegro '78; Sunbeam 1000 '79; Saab 99 '76; Datsun 120 Y '79; VW Passat '81; Citroën Visa '79; Fiat Ritmo '79; Ford Fi esta '78; Opel Kadett city '79; Fiat Panda '85; VW Derby '78; Volvo 340 automaat '83; Audi 100 '81. Inruil en financ. mogelijk Donderdags koopavond.

Dir. cont. GELD voor auto's v.a. bwj. '80, 045-414372 tevens jeeps.

Mazda 626 coupé 2.0 GLX '88, nw. model (kleur rood); Mazda 626 2.0 GLX, LPG 27-10-'87; Mazda 626 HB 1.6 GLX '87; Mazda Sedan 1.6 LX '86; Mazda 626 HB 1.6 LX '86; Mazda 626 HB 2.0 LX Diesel '86; Mazda 626 HB 2.0 GLX '84; Mazda 323 HB 1.5 LX '86 ; Mazda 323 HB 1.3 LX '86; Mazda 323 HB 1.3 LX aut. '86; Mazda 323 HB 1.3 automatic '83 en '84; Mazda 323 1.3 Estate '83; Mazda 323 NB 1.7 GLX Diesel '88; Mazda 323 NB 1.5 GLX '86; Mazda 323 NB 1.3 GLX '86; Mazda 323 NB 1.3 '83; Mazda 323 NB 1.5 DX '81; Mazda 323 NB 1.3 DX '81; Opel Ascona 1.6 S '84; Opel Manta 1.8 S '83; Opel Kadett 1.2 S '84; Opel Kadett 1.2 S '82; Opel Kadett 1.3 N '80; Opel Corsa TR 1.2 S '85; Opel Corsa Swing 1.2 S '84; Ford Sierra 1.8 Laser, 5-drs., '85; Ford Sierra 1.6, LPG '85; Ford Escort 1.3 L, LPG '82; Honda Accord automatic met stuurbekr. '82; Nissan Cherry 1.3 GL '84; Triumph Spitfire MK 3, 1971, ƒ 6.500; Mercedes 260 SE met veel extra's 25-8-'87, km. st. 37.000, 1e eigenaar (nw. prijs ƒ 128.500,-) NU ƒ 79.500,-. Goedkope inruilauto's: Mitsubishi Saporro, aut. '78 ƒ 2.500,-; Nissan Blue Bird '80 1.6 ƒ 4.950,-; Volvo 343 DL autom.'77 ƒ 1.250,-. Loven Heerlen B.V. Palemigerboord 401 Tel. 045-722451. Erkend APK-keuringsstation.

BMW 320 '77; BMW 1502 '77; VW Kever '75; Starlet '80; Golf diesel '78; Mazda 323 '79; Mini '79; Fiesta 13S '79. Handelswg 12 Susteren

Te k. gevr. alle merken AUTO'S, tevens sloop en schade. Tel. 045-416239.

Garage SCHAEPKENS biedt te koop aan ca. 70 topoccasions van ƒ 1.000,- tot ƒ 18.000,- o.a. Opel Corsa '85 zeer mooi ƒ 13.500,-; Mitsubishi Colt GLX '84 ƒ 12.500,-; Ford Fiesta 1e eigen. '84 ƒ 9.950,-; Toyota Tercel zeer mooi 68.000 km. '84 ƒ 9.900,-; 2X Ford Sierra 1600 5-drs. '83 v.a. ƒ 9.250,-; Suzuki jeep SJ 410 soft-top '83 ƒ 8.750,-; Ford Taunus stationcar LPG '82 ƒ 6.750,-; 2X BMW 520 6-cyl. zeer mooi '80 v.a. ƒ 3.250,-. Volledige garantie, goede service en vlotte financiering. Klimmender-straat 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

KÄRCHER hogedrukreiniger, koud en warm w., 120 Bar - 140 graden, 380 V. Tel. 045-422891.

Ford Sierra 20 i 3-drs. '87; Ford Sierra 20 GL 5-drs '83; Ford Escort 1400 CL 5-drs '87; Ford Escort 1400 CL 3-drs '86 '85; Ford Fiesta 1100 Festival '86; Toyota Corolla 1300 DX '86; Toyota Corolla SXL 5-drs. '86; Renault 5 TL '83; Mazda 323 GLX 3-drs '87; Mazda 626 LX '85; Peugeot 309 GRD '87; Opel Kadett 1300 LS '85, '84; Peugeot 505 '83. Garantie, finan., inruil en APK. Autobedrijf P. VEENSTRA, Rotterdamstraat 98, Heerlen. Tel. 045-725806, na 18.00 uur 045-312059.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966

AUTOBEDRIJF E. Custers. Verlengde Lindelaan 23, Oirsbeek, tel. 04492-5261 biedt te koop aan: Weekaanbieding: Skoda 120 LS coupe t. '85 sportvelgen ƒ 3.900,-. Mercedes 200 W 124, t.'86, verl. sportvelgen, alle extra's. BMW 520 i t'83 m. stijl, alle extra's. ƒ 13.500,-. Opel Ascona Hatchback 1.6 S t.'83 ƒ 7.900,-; Golf diesel t. '80 in nw.st. ƒ 4.500,-; 5 x Golf 1600 autom. schakel '77, '78, '79 va ƒ 1.000,-; Fiat Ritmo 75 CL t. '84 ƒ 4.900,-; Opel Manta 20 GTE aut. t. '80 i.z.g.st. ƒ 6.900,-. Opel Manta i 200 uitv. t.'79 ƒ 5.900,-. Ford Escort 2000 RS bwj. '81, geh. uitgeb. ƒ 5.900,-. Ford Escort '82 sportvlgn ƒ 6.900,-; Toyota Carina t. '80 ƒ 2.400,-; Fiat Ritmo 75 CL t. '80 ƒ 1.900,-; Alfa Sprint t.'82 ƒ 4.900,-. Audi 80 CL diesel, nw. motor t.'83 ƒ 6.750,-. Talbot Samba LS t.'83 ƒ 2.900,-. Zastava Yugo t. '84 ƒ 2.900,-. 2x Datsun Cherry t'81, '82 v.a. ƒ 2.700,-. 2x Renault 18 TS Stationcar t.'80 '82 v.a. ƒ 2.900,-. Mazda 626 t.'81 v. a. ƒ 2.700,-. Ford Escort 2000 RS t.'79 ƒ 2.900,-. Alfa Alfetta t.'79 ƒ 2.900,-. Opel Rekord 20 S, LPG t.'79. ƒ 2.200,-. Ford Fiesta t.'79 ƒ 2.100,-; Volvo 345 DL t. '81 ƒ 3.900,-Honda Accord t.80 aut. ƒ 2.100,-. Simca 1307 t.'80 ƒ 1.200,-. Allegro t.'77 ƒ 900,-. Ford Escort '79 ƒ 2.100,-. 2x Honda Civic t. '82 ƒ 4.900,-. Opel Manta 1900 HB t'80 ƒ 3.900,-. VW Polo t'78 ƒ 1.700,-. Citroen GS t. '81 ƒ 2.100,-. Renault 18 TL LPG t.'82 ƒ 2.900,-. Opel Ascona 1.2 t.'79 ƒ 2.600,-. Div. goedk. inruilers. Alle auto's met APK. Geop. ma t/m vr. 10-19.00u. Zaterdag tot 17.00 uur. Inr. en financiering.

Div. goedkope inruilers, APK gek.: Ford Escort '79 ƒ 1.450,-; Honda Civic '81 ƒ 3.250,-; Honda Civic automaat ƒ 4.500,-; Honda Civic automaat '79 ƒ 1.950,-; Honda Accord automaat '80 ƒ 2.750,-; Fiat Mirafiori '83 ƒ 2.950,-; Fiat Panda '84 ƒ 3.250,-; Volvo 340 GL '79 ƒ 2.450,-; Fiat Ritmo '81 ƒ 650,-. WELLING Autobedrijf BV, Haefland 2 Brunssum. 045-257700.

1000% zijn onze auto's en 100% is genoeg!!! Speciale aanbieding Opel Manta 400 i uitv., ƒ 7.500,-; Honda Prelude 2.0 EX, km. st. 9.300, zeer mooi wit 7 juli '88; Opel Ascona HB 16 S 5-drs. km. st. 25.736 blauwmet. '85; Audi 80 Quattro 1.5 PK km. st. 40.000 met veel extra's wit '85; Audi 80 C 75 PK 4-drs. van 1e eig. spec. aanb. beigemet. '85; Citroën Axel 11 '86; Citroen Visa 11 super E '81; Daihatsu Cuore 850 86 wit '86; Ford Escort 1300 Laser wit '86; Ford Fiesta 1000 spec. aanb. '83; Honda Civic 1.3 luxe '84; Hyundai Pony 1.4 TLS '81; Lada 2107 1.5 GL '85; Lada 2104 1.5 combi 5-speed van 1e eig. spec. aanb. beige '87; Lada 2105 GL '85; Mitsubishi Colt 1200 GL '86; Nissan Micra SDX '86; Opel Kadett HB 1.3 N LS zeer spec. uitv. '88; Opel Kadett HB 1.3 LS '87; Opel Kadett HB 1.3 S '85; Opel Kadett 1.2 S Flash '82 '83; Opel Kadett 13 S 5-drs. met gas '81; Opel Manta 19 N CC groenmet. '81; Opel Manta 13 N geel '81; Opel Manta 19 S Berlinetta '79; Opel Corsa 1200 S '84; Opel Corsa 1.0 S Spec. uitvoering '84; Opel Commodore 2.5 S automatic '81; Opel Ascona 2.0 S met gas '79; Opel Kadett 1200 '78; Opel Kadett 1200 '78; Opel Kadett 1200 '76; Peugeot 205 XE '86; Peugeot 309 GL profiel '86; Renault 5 TL Le Car '84; Renault 9 TC Spec aanb. '83; Toyota Carinna 11 1.6 DX met gas '85; Toyota Corolla Liftback DX '82; Toyota Corolla DX coupé '80; VW Polo C '84; VW Golf 1100 '79; VW Golf diesel wit '80; Volvo 340 DL 3-drs. '84; Volvo 345 Winner 5-drs. '83. Div. spec. aanbiedingen op goedkope inruilers. Bovaggarantie of eigen garantie 6, 12 mnd. financiering tot 100%. Wij zijn ook adres voor algeheel auto-onderhoud. Donderdag koopavond. Auto- en APK centrum KEULARTZ BV, Locht 42 B3, Kerkrade. Tel. 045-419905.

Sloopauto's

ROADSTAR vrgt. loop-, sloop, -schade-auto's en wrakken. Vrijw. RDW 045-226346.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel. 045-254049.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S van ƒ 100 tot ƒ 5.000,-. 04490-43481.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel. 045-254081

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Bedrijfswagens

Bij Donny kijken is kopen! Alle typen bedrijfsauto's, bussen en bestellers, mini busjes, open laadbakken. Gesloten en verhoogde bestellers en bussen. Ombouwers voor campers, kleine bestellers. Diverse luxe auto's enz. Donny KLASSEN BV. In- en verkoop. Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 043-634915.

Auto onderdelen en accessoires

Koni Schokdempers
"de allerbeste"
100.000 km garantie.
Auto-Aktief boek '89 gratis af te halen.

KERP B.V.

In de Cramer 31, Heerlen
Tel. 045-716951

Bosch auto electro
Met de modernste Bosch machines en testapparatuur
Reparatiewerkplaats:
voor startmotoren en dynamo's onder vakkundige leiding.
Erkend inbouwstation:
Bosch alarmsystemen met TBBS verzekeringscertificaat.
Blaupunkt autoradio's HiFi. Grote voorraad

KERP B.V.

In de Cramer 31. Tel. 045-716951.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN v. jonge schade-auto's, Deumens Haefland 20 Bruns. 045-254482.

Te koop div. gebruikte ONDERDELEN en motoren. Tel. 045-727711 of 216475.

Te k. MOTORBLOK Datus Lauren 2000 l. type nr. G230, versnelligsb. Mercedes D. Tel. 045-725788

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Motoren

Te koop YAMAHA XT 600 Ténere, bwj. '87, km.st. 9.300, pr. ƒ 5.250,-. Tel. 04490-37543.

Te k. motor HONDA CB 750 Foer K 7, bwj. '79, i.z.g.st., vr. pr. ƒ 2.350,-. Nieuwstr. 144 A, Kerkrade.

MONTESA Cota 242 m. kent (trial) '84, i.z.g.st. ƒ 1.600,-. Bergenkenstr. 22 Stein.

(Brom)fietsen

Te koop gebruikte FIETSEN als nieuw. Kinderfietsen va. 8 jr. ƒ 40,-. Tev. kinder-, omafietsjes, als nieuw. Anjerstr. 8, Schinveld. 045-256719.

Ben je GESLAAGD? Kom dan naar Rens Janssen voor leuke Montain-bike of bromfiets. Zeer veel keuze. Ganzeweide 54/56 Heerlen. 045-211486.

Opa-OMAFIETS, dames-heren-kinderfietsen.jongens /meisjesfiets. 045-257371.

Te k. Puch MAXI nov. '86, z.g.a.n. Tel. 045-712176.

Te k. wegens omstandigh. z. g.a.n. PUCH Maxi startet met sterwielen bwj. '87, vr. pr. ƒ 875,- E Casimirstr. 2, Kakert Landgraaf.

KINDERFIETSEN! Div. soorten. Fa. H. Plas en Zn. Schildstr. 36, Treebeek-Brunss. Mauritsw.52, Stein.

Koopje RACEFIETS Rih nieuwst. Reynolds frame 60 cm. shimano derail nw. ƒ 1.200,- nu ƒ 475,- en vouwfiets red.st. Brikkebekker 42 L'graaf 045-323302

Watersport

BOOT 16 PK, b.b., trailer, waterski's, ƒ 2.250,-; gevr. 8 PK b.b. Tel. 043-649393.

Allround SURFPLANK: Sodim "Funcky" 5,7 m2 zeil en stormzeil, 4 jr. nw.pr. ƒ 1.900,- m. verstelbare giek, weinig gebruikt ƒ 800,-. Bergenkenstr. 22 Stein

Vakantie en Rekreatie

CAMPING Klein Varnebroek in Heiloo, ****, 3 vlaggen, mooie grascamping, 4 km van zee, zwembad en visvijver tegenover. Vraag kleurenfolder aan, tel. 072-331627.

COMOMEER. Camping Au-Lak, Sorico, privé strand. App. of bungalow ƒ 250,- p. w. Nog plaatsen vrij t/m 15-7-'89. Hollands beheer. Tel. 09-39-34484035.

Te h.: STACARAVANS op camping aan Zeeuwse kust (Walch.). Vrij vóór 15-7 en v.a. 12-8. Inl. 01181-1882.

VELUWE zomerhuisjes te huur. tel na 18.00 uur 05258-1439.

Te huur WALCHEREN voor vak. 4-pers. app. of caravan Tel. 01185-2978.

ARDECHE Frankrijk: Caravans te huur op Camping St. Martin d'Ardeche nog vrij van 24 juni t/m 1 juli en na 29 juli prijs v.a. ƒ 350,- p.w. alle-in. Inlichtingen /folder: tel. 04490-21675.

Te huur in bosachtige omg. 4-6 pers. ZOMERHUISJES en stacarvans. Vrij ponyrijden en zwemmen. Tel. 05246-1229, Gramsbergen-Overijssel.

Te k. zeer mooie VIP SPEEDBOOT, 140 PK, m. acc., trailer en ligpl. Pr. ƒ 17.500,- Tel. 045-457415.

SPANJE jongeren campingreizen, surf-fietsbus. Busr. v.a. ƒ 160,-. Inl. tel. 033-618811.

SPANJE Rosas aan zee, annuleringen v.a. 1-7 van Villa's/app. Inl. 033-618600.

Caravans/Kamperen

CARAVANSTALLING electronisch beveiligd. Stationsstraat 44, Gronsveld, tel. 04408-1251.

Grote INTRODUCTIE-SHOW van André Jamet Vouwwagens, binnen één minuut opgezet, va. ƒ 4.995,-. Nu dealer voor geheel Limburg. Bagagewagens v.a. ƒ 849,-, natuurlijk weer: Tentenhuis Hans Stassar, Heisterberg 78, Hoensbroek. Tel. 045-224200.

Donderdag REKREATIE-KOOPAVOND voor Wilk-Beyerland-Award tourcaravans en Walker vouwwagens, Lafuma campingmeubels, onderdelen en accessoires. Tijdelijke aanbieding van 6 kilo prop. gasfles gevuld van ƒ 95,- nu voor ƒ 55,-. Op is Op. De Olde Caravan BV, Langs de Hey 7, Ind. park. nrd. Sittard. Tel. 04490-13634.

CARAVAN Cassita, opv.-bare vaste wanden, 4-pers, perf. onderh., ƒ 975,-. Tel. 045-451925.

Te k. BOOT met trailer en b.b. motor. Vr.pr. ƒ 1.000,-. Tel. na 17 u. 045-229675.

VOUWWAGEN A. Jamet, tev. compl. kampinguitrusting, koelkast en 2 gasflessen. Tel. 04450-2562.

Te k. TABBERT Regent 4-'90, met voort. ant. nw.pr. ƒ 26.750,-, 2 mnd. oud nu ƒ 19.750,-. 045-414372.

Te koop VOUWWAGEN, i.z. g.st. Industriestr. 39, Kerkrade-West.

VOUWWAGEN vaste wanden, 4 pers. Casita ƒ 5.000,- 3 m. l. en 2 m. br. m. buitent. 04405-2417 na 19 u.

Te k. TOERCARAVAN tandemasser opbouw 5.30 mtr. geschikt voor winter, met nw voortent van 6.20 mtr. Te bezicht.: Zandberg 82, Bocholtz, na 19.00 uur.

Te k. CARAVELAIR Brasilia 330 EK bwj. '87, incl. koelkast, kachel, toiletruimte, voortent, res. wiel, eind keuk. pr. ƒ 8.750,-. Tel. 045-464213.

Kontakten/Klubs

Babbelbox
Bel de enige échte Babbelbox wanneer je hunkert naar een avontuurtje. 50 ct./ p.m.
06-320.330.02

Babbellijn
Branie schoppen met 9 mensen die hunkeren naar een avontuurtje. 's Nachts alleen voor volwassenen (Alleen luisteren mag natuurlijk ook) 50 c/m
06-320.330.03

Ben jij in voor..... 'n FLIRT-AVONTUUR?
Flirt-Box 06-320.330.01

Privehuis Michelle
Iedere man droomt ervan!!!
Melanie, Connie, Debbie,Mariska, Angela en Corina, en nieuw nieuw
Rowana jong en sexy!!!
Tel. 045-228481/229680.

Voor veel plezier, komt U naar hier.
RIVERSIDECLUB
E9 afslag Echt-Ohé en Laak. Dijk 2, Ohé en Laak, 100 mtr. voorbij camping de Maasterp. open van Maandag t/m vrijdag van 14.00 t/m 02.00 uur. Tel. 04755-1854.

Gezellige dames
charmant, discreet, bezoeken u thuis of in hotel.
Tel. 045-311895.

Club Pin Up
met mooie sexy pin-up girls, en excl. service. Pr. Hendriklaan 312, Brunssum. Tel. 045-272929. Geopend van ma. t/m vr. van 12.00 t/m 02.00 uur 's nachts.

06-06-06-06
320.320.05....Pour toi
320.320.28.... Lesbi
328 320.320.68..Standje 68
320.322.30....Heat line
320.324.00....Pervers
320.324.01....Soft
320.324.02....Potten
320.324.03....Live
320.324.05....Live hot
320.325.02....Heet
320.325.03....Macaber
50 ct. p.m. pb 157, Z'voort.

Escortservice all-in
045-326191
ma t.m. vrijd. v.a. 14.00 uur.

SM 06-320 SM
Slavin Sacha 321.72
Het SM-Mirakel 324.72
50 c/m Verleidster 323.72

Club La Ferme
Lemmensstraat 73, Gulpen/Ingber. Dagel. geop. van 11.00-02.00 u. Ook zaterd. en zond. Tel. 04450-3290. Rijksweg Maastricht-Vaals achter de kruising Noorbeek 1e str. links, 100 mtr. rechts (boerderij nr. 73). Mooie meisjes verwachten U.

Zoek je 'n tekkere boy
Gay!Date!Live
06-320.330.18 (50ct/min)

Tippellijn
06-320.330.66
Zoek ze uit die meisjes van plezier... (50 ct p/m)

Voor bi, SM, paren & trio's "Erotische-Afsprakenlijn"
06-320.325.80

Zoek je 'n lekker ding?
Sex-contact-lijn
Bel 06-320.320.33 (50cpm)

Direct snel sex-contact!! (50 ct) L.I.V.E.-Afspraak-lijn!!
06-320.320.55

Relax-afspraken met lekkere dames:
Tippel-Box
(50cpm) 06-320.326.66

Topsex
18 jaar, 2 handen vol maar 2 kwartjes p.m. 06
320*325*25

Prive en escort
045-220866

Nieuw Noenda
en assistente, ook SM en slavin. Ook zaterdag. 04492-5605.

Hardsex
Keihard de lekkerste! maar 2 kwartjes p.m. 06
320*325*35

Rijpe vrouwen
Tante Ria, 40 jaar. 50 ct p.m. bel me 06-
320*325*45

Hardlesbi
2 kanjers tegelijk Maar 2 kwartjes p.m. 06
320*324*24

Ik heb me voor jou geschoren... !!Erotifoon!!
06-320.320.12
50 ct/min

Thai Privé
Voor sport-, Franse- en originele Thaise bodymassage Ma.-vrij. 11.00 tot 24.00 uur. Suffolkweg 13, Weert. 04950-42966

Zoekt U een beetje vertier? Kom dan naar hier! Rosy en 4 spontane meisjes verwennen u graag met veel plezier
Club Merci
Rijksweg Zuid 241, Geleen Tel. 04490-45814
Tev. meisje gevraagd.

06-Sex
Relax-Line
06-320.320.06

Zevende Hemel
06-320.320.07

Sex Non Stop
06-320.320.08

!! Live !!
Sex Relax Box
06
320.324.06
Addink Prod. 50 ct.p.m.

S.M. Party box
06-320.323.06
Talk-Productions 50 ct.p.m.

Donna
Christien met haar 7 vriendinnen!!! Nieuw Monica en Mavis. 045-227734 / 228738.

Tanja's
Orgasmelijn
Gratis kado
06-320.323.40 (50 ct p.m.)

Mindy's
Masturbatielijn
gratis kado
06-320.320.66 (50 ct. p.m.).

Contactburo
L'Amour, dames, trio, p-r, prive enz. Heerlen, 045-225237.

Marcha
Grieks - 06 -
320.325.55
50 ct.p.m.

Tieners
Gratis PORNO kalender 50 ct.p.m. 06-
320.321.10

Live*Sex*Box
50 ct.p.m. Bel 06-
320.325.30

Rosie Sexlijn
50 ct.p.m.
06-320.330.70

Tieners
06-320.323.1
50 ct.p.m.

Diana Escortservice
045-215113

Privehuis Diana
045-213142
met Tanja, Rosy, Mar... Patricia en Mary
Kom eens kijken! U bent harte welkom!
** 06-320.321.03 **

Retina Sexfoo
ƒ 0,50 p/m

Escort Marli
Lieve dames komen discreet thuis verwenn...
045-45103

6 Hollandse nieuwe ... ontvangen u privé ...

Club Exclusie
met gratis drankje. ... privétaxi mog. Ma.-za... 11-23 uur. Zond. v. ... uur. Industriestr. 13, K... de-W. Tel. 045-423634

Vera
privé tel. 04754-8581

"De Jachthut
Haanrade-K'rade, Gren... 23, Gerda, Regina, K... Heike, Areane, Rita, M... v. 20-4 uur 045-4639... tev. meisjes gevr.

Voor Piccolo's zie verder pagina 1...

ederland 1

00-13.05 Nieuws voor doven en echthorenden.
RA
01 Kermis der ijdelheid. 16-delige Engelse serie naar de gelijknamige roman van William Makepeache Thackeray. Afl. 14: Na de slag. Rawdon komt achter de affaire van Becky en neemt haar ontrouw hoog op.
31 Gevaarlijk computerspel. -delige Engelse jeugdserie. Afl. 1: Charlie Armstrong zwerft met zijn vriendje Daniel door het havengebied. Daar zien ze hoe een dode duiker aan land wordt gehaald.
57 Neighbours. Australische serie. Het lukt Helen natuurlijk toch om Jim aan het praten te krijgen en zo hoort ze, dat hij niets met Gloria's vader te maken wil hebben.
20 Heckle en Jeckle, de sprekende eksters. Tekenfilmserie. Afl.: De getemde kat.
17.30 Journaal.
17.44 De avonturen van Pippa de Hen. Tsjechische kinderserie. Afl.: Pippa maakt schoon.
17.52 De avonturen van Teddy Ruxpin. Tekenfilmserie. Afl.: Het nieuwe lid van de M.E.S.O. (herh.)
18.14 De Smurfen. Tekenfilmserie. Afl.: Het oranje paardje. (herh.)
18.37 Boes. Tekenfilm. Afl.: De vos is de klos.
18.48 Europa 1992/3. Humoristische vooruitblik op de komende eenwording van Europa.
19.00 Journaal.
19.19 Europa 1992/3. Humoristische vooruitblik op de komende eenwording van Europa.
19.23 Een klas apart. Amerikaanse comedyserie. Afl.: De lievelingsdochter. Sarah's prestaties laten eensklaps nogal wat te wensen en niet alleen bij geschiedenis. Charlie wil op zijn eigen wijze haar problemen begrijpen.
19.47 Lingo. Spelshow gepresenteerd door Ren ten Brink.
20.20 Doet ie 't of doet ie 't niet. Spelprogramma met Peter Jan Rens.
21.35 ●● Cagney and Lacey. Amerikaanse serie. Afl.: Protectie. Al een poosje proberen Chris en Mary-Beth een woekeraar te laten opbergen, maar de man schijnt hoge connecties te hebben.
22.30 Journaal.
22.40-00.28 De getuige. Amerikaanse speelfilm uit 1985 van Peter Weir. Met: Harrison Ford, Kelly McGilles, Lukas Haas e.a. Rachel Lapp, net weduwe en lid van de Amish, een sekte die alle geweld afzweert, reist met haar zoontje Samuel naar haar zuster in de stad. Daar is haar zoontje getuige van een moord in een toilet. Rachel wil niet dat Samuel wordt verhoord.


Eve Matheson als Becky in 'Kermis der ijdelheden'. (Nederland 1 - 16.01 uur)

Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
AVRO
15.45 (TT) Kokkerellen. Culinair programma. Afl.: Rouget en papillotte.
16.05 ■ Condemned. Amerikaanse speelfilm uit 1929 van Wesley Ruggles. Met: Ronald Colman, Louis Wolheim, Wiliam Elmer e.a.
17.35 Airwolf. Amerikaanse serie. Afl.: Echoes from the Past.
18.25 ●● David, de kabouter. Serie naar het boek De Kabouter van Rien Poortvliet en Wil Huygen. Afl. 11: Het magische doktersmes. (herh.)
18.50 Ik had een gouden toekomst achter mij... Gesprek met Soldaat van Oranje Erik Hazelhoff Roelfzema.
20.00 (TT) Journaal.
20.29 Growing Pains. Serie over de beslommeringen in het gezin Seaver. Afl. 2: Springsteen. Mike heeft er alles voor over om nog kaartjes voor het Bruce Springsteenconcert te krijgen. Niets lukt echter, tot pa er een oplossing voor heeft.
20.55 (TT) Grijpstra en De Gier: Het lijk uit Friesland. Misdaadserie naar De Ratelrat van Jan Willem van de Wetering. Met: Rijk de Gooijer, Peter Faber e.a. Afl. 3 (slot). Grijpstra en de Gier zijn er inmiddels achter dat Scherjoen bij de onderwereld zat. De Gier gaat nu op weg naar Ameland en Grijpstra doet 's nachts een ontdekking in de tuin van mw. Scherjoen.
21.53 L.A. Law. Amerikaanse serie. Afl.: Victor Victorius. Abby zit in financiële moeilijkheden en krijgt ruzie met Stewart. Er komt een baby uit de lucht vallen voor Ann en Stuart.
22.37 ●● Ontdek je plekje. Vanavond: Muiderslot. (herh.)
22.52-22.57 Journaal.

● Michael Tucker in 'L.A. Law'. (Nederland 2 - 21.53 uur)

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
09.30-10.00 Muziek III op zoek naar. Les 2.
10.30-10.55 Omrop Fryslân Edukatyf: Skriuwers yn byld. Diel 4: Trinus Riemersma.
12.00 Studio Sport. 1. Tennis: Roland Garros. 2. Wielrennen: de ronde van Italië.
17.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.30 Journaal.
17.45 Sesamstraat.
18.00 Paspoort. Wekelijks programma in het Servokroatisch en het Nederlands.
18.15 Marokkaanse veteranen.
18.30 Van Quantum tot Quark. Les 8.
19.00 (TT) Het klokhuis.
19.15 (TT) Jeugdjournaal.
19.25 TV-3. Gevarieerd magazine.
19.55 Uitzending van SAGP/GPV/RPF.
20.00 Journaal.
20.20 Uitzending van de Partij van de Arbeid (PvdA).
20.27 Bert Haanstra. Documentaireserie. Afl. 2: Opdrachtfilms.
20.52 Brugman. Maandelijks discussieprogramma gepresenteerd door Jetske Mijs. Vandaag: Derde Wereldtoerisme.
21.38 Uit de kunst. Wekelijkse kunstrubriek gepresenteerd door Leoni Jansen.
22.08 Uitzending van de Vrije Gedachte.
22.20 Uitzending van Centrum Democraten (CD).
22.30 Journaal.
22.40 Den Haag Vandaag. Parlementaire rubriek.
22.55 Studio Sport. Tennis: Roland Garros.
23.25-23.30 Nieuws voor doven en slechthorenden.

satelliet

RTL Plus

06.00 Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland.
08.30 California Clan. Serie. (herh.)
09.15 Die Springfield Story. Serie. (herh.)
10.00 Reich und Schön. Serie. (herh.)
10.25 Der Preis ist heiss. Spelprogramma. (herh.)
11.00 Die zwei mit dem Dreh. Serie. (herh.)
11.45 Staranwälte, Tricks, Prozesse - L.A.Law. Serie. (herh.)
12.30 Klassik am Mittag, met het RTL-Orkest.
13.00 Heute bei uns. Aansl.: Inspektor Gadget. Tekenfilmserie. Afl.: Der Chamäleon-Mann.
13.25 California Clan. Serie.
14.15 Kampfstern Galactica. Sf-serie. (herh.)
15.00 Zahn um Zahn. Serie. Afl.: Ein besonderer Tag.
15.45 Netto: Ihre Wirtschaft heute.
15.55 RTL aktuell.
16.00 Die Springfield Story. Serie.
16.50 Reich und Schön. Serie.
17.15 Der Preis ist heiss. Spelprogramma.
17.45 Braut und Bräutegam.
17.55 RTL aktuell.
18.00 Die Zwei mit dem Dreh. Misdaadserie. Afl.: Flucht in Handschellen.
18.45 RTL aktuell.
19.10 Karlchen.
19.12 Weerbericht.
19.20 Reporter des Verbrechens. Serie. Afl.: Das Spukschloss.
20.15 Die Sieben-Millionen-Dollar-Frau. Serie. Afl.: Explosiv Fracht.
21.10 Flug aus der Hölle. Amerikaanse speelfilm uit 1982 van David Nelson. Met: Jan-Michel Vincent, Julie Carmen, Mary Crosby,e.a. (herh.)
22.50 RTL aktuell.
23.00 Tagebuch eines Ehebruchs. Amerikaanse speelfilm uit 1970 van Frank Perry. Met: Richard Benjamin, Frank Langella, Carrie Snodgress, e.a.
00.35-00.40 Betthupferl.

15.15 Take the High Road. Serie.
15.40 Children's SSVC. Afl.: Pigeon Street.
15.55 Grim Tales. Afl.: The Spirit in the Bottle.
16.10 Mike & Angelo. Jeugdserie.
16.35 Fun House. Te gekke jeugdshow met als gastheer Pat Sharp.
17.00 Children's Ward. Dramaserie.
17.25 Home and Away. Serie.
17.50 Connections. Spelprogramma.
18.15 Emmerdale Farm. Serie.
18.40 News and Weather.
18.55 Scene Here. Magazine.
19.15 Every Second Counts. Spel.
19.50 Treasure Hunt. Afl.: Somerset.
20.40 The Bill. Serie. Afl.: Luck of the Draw.
21.05 Tanamera. Deel 4.
22.00 Party Election Broadcast: Green Party.
22.05 News and Weather.
22.35 Horizon. Afl.: Black Schizophrenia.
23.25-23.50 The New Statesman. Afl.: Live From Westminster.

Sky Channel

06.30 European Business Channel. Zakelijk nieuws.
07.00 The DJ Kat Show. Ontspanningsprogramma.
09.30 Panel Pot Pourri. Spelprogramma.
11.00 The Sullivans. Familieserie.
11.30 Sky By Day. Ochtendmagazine.
12.30 A Problem Shared. Persoonlijk advies.
13.00 Another World. Dramaserie.
13.55 Landscape Channel. Sfeerbeelden met muziek.
14.50 As The World Turns. Dramaserie.
15.45 Loving. Dramaserie.
16.15 The Lucy Show. Komische serie.
16.45 The Littles. Tekenfilmserie.
16.00 Countdown. Pop.
19.00 Mobil Motorsport.
19.30 Surfen.
20.00 Tennis in Parijs.
22.00 Atletiek in Zurich.
23.00 Indy cart races. Motorsport.
00.00 Australian football.
01.00 Eurosport.
01.30-06.30 Landscape Channe. Sfeerbeelden met muziek.

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1 **09.00** Programma-overzicht. **09.05** SAT 1 - Teleshop. **09.30** Programma-overzicht. **09.35** Niklaas, ein Junge aus Flandern. Afl.: Freunde für immer. **10.00** SAT 1 Blick. **10.05** General Hospital. Afl.: Die harte Realität. **10.50** Teletip Gesundheit. **11.00** SAT 1 Blick. **11.05** Tod an Bord. Amerikaanse speelfilm uit 1977 van Philip Leacock met Claude Akins, Patty Duke Astin, George Hamilton e.a. Aansl.: tekenfilm. 13.00 Tele-Borse. **14.00** Ihr Horoskop. Aansl.: Programma-overzicht. **14.05** Anne mit den roten Haaren. Afl.: Die letzten Sommerferien. **14.30** Die Monkees. Afl.: Die Monkees treten im Zirkus auf. **14.55** Der Goldene Schuss. **15.05** General Hospital. Afl.: Laura macht reinen Tisch. **15.50** Teletip Kochen. **16.00** SAT 1 - Teleshop. **16.25** Der Goldene Schuss. **16.35** Bonanza. Afl.: Das Geschenk. **17.25** Teletip Auto. **17.35** SAT 1 Blick. **17.45** Programma-overzicht. **17.50** Sherlock Holmes und Dr. Watson. Afl.: Der letzte Vorhang. **18.15** Taxi. Afl.: Das Appartement. **18.45** SAT 1 Blick. **19.00** Glücksrad. Quiz-show. **19.30** Lotterie. Afl.: San Diego. **20.25** SAT 1 Wetter. **20.30** Cagney & Lacey. Afl.: Eine Puppe ist gefragt. **21.25** SAT 1 Blick. **21.30** Muss das sein, Fräulein? Engelse komedie uit 1952 van John Paddy Carstairs met Petula Clark, Sonja Ziemann, David Tomlinson e.a. **23.20** SAT.1 Blick. **23.30** Topics. **00.00** Der Profis. Afl.: Im Namen des Mörders. **00.45-00.55** Programma-overzicht.

Super Channel

07.00 World News and Business. Nieuwsprogramma's.
08.00 The Mix. Entertainment.
15.30 Tracking. Popmuziek.
16.30 Hot Line. Live jongerenprogramma.
18.30 Nino Firetto. Pop.
19.30 Richard Diamond. Detectiveserie.
20.00 ■ Cargo to Capetown. Amerikaans drama uit 1950 van Earl McVoy.
21.45 World News and Weather. Nederlands gesproken.
22.00 Convinced: A Mother's Story. Amerikaans tv-film uit 1983 van Richard Heffron.
00.00-03.00 World news and Weather and The Mix. Entertainment.

MTV Europe

Alle programma's in stereo.
07.00 VJ Kristiane Backer.
12.00 Remote Control. Spel.
12.30 MTV Playback.
13.00 MTV! Pop(nieuws).
15.00 Yo! Mix.
15.30 VJ Marcel Vanthilt.
17.00 The Coca-Cola Report.
17.15 3 From 1 at 5. Z.Z. Top.
17.30 VJ Maiken Wexo.
18.30 Club MTV. Dansmuziek.
19.00 MTV at the Movies. Filmrubriek.
19.30 Remote Control. Spel.
20.00 VJ Kristiane Backer.
21.00 MTV's Metal Hammer.
22.00 VJ Kristiane Backer.
22.45 The Coca-Cola Report.
23.00 MTV At The Movies.
23.30 VJ Marcel Vanthilt.
00.00 MTV - Yo!.
00.30 MTV - Funk Mix.
01.00 Club MTV. Dansmuziek.
01.30-07.00 Night Videos. Clips.

SSVC

12.30 For Schools: Our World.
12.45 For Schools: Look, look and look again.
13.05 Children's SSVC. The Raggy Dolls.
13.20 Playbus. The Patch Stop.
13.40 Under sail. Afl.: Quiet Days on the Crouch.
14.00 News and Weather.
14.25 Neighbours. Serie.
14.50 What's my Line? Spelprogramma.

itsland 1

5 ZDF-info Arbeit und Beruf.
0 Tagesschau und Tagesthemen.
3 (TT) Grossalarm. (herh.)
00 ARD-Sport extra. Tennis: Open Franse Tenniskampioenschappen te Roland Garros. Halve finale damesenkelspel. Commentaar: Volker Kottkamp en Heribert Fassbender.
00 Die Trickfilmschau.
15 Auf und davon! Kinderserie. Afl. 4: Wettlauf gegen die Zeit.
40 Tiere in Spanien. Natuurserie. Afl. 17: Die Gartenschläfer (2).
7.05 Hexe Lakritze. Kinderprogramma. Afl. 4.
7.15 Tagesschau.
7.25 Columbo. Amerikaanse serie. Afl.: Tödliche Trennung.
26 Tagesschau.
30 Hier und Heute.
8.52 Die Wiesingers. Serie. Afl.: Der junge Herr Ferdinand.
58 Programma-overzicht.
00 (TT) Tagesschau. Aansl.: Die Parteien zur Europawahl.
15 ●● Europa - Heute abend. Live uitzending over de toestand en de toekomst van de twaalf landen van de Europese Gemeenschap. Presentatie: Ulrike Wolf en Reinhard Kleinmann.
1.45 Der 7. Sinn. Aansl.: Die Parteien zur Europawahl.
1.55 ●● Singen ist die Antwort. Muzikaal programma met de Fischer-Chöre, Lena Valaitis en het Symfonie Orkest van Stuttgart o.l.v. Ernst Muller.
35 Tagesthemen. Actualiteiten.
05 ARD-Sport extra. Tennis: Open Franse Tenniskampioenschappen te Roland-Garros. Halve finale damesenkelspel, samenvatting van vandaag. Commentaar: Volker Kottkamp en Heribert Fassbender.
23.35 Einmal Ku'damm und zurück. Tv-film van Jürgen Engert. Met: Ursula Monn, Christian Kohlund, Peter Schiff e.a. De Oost-Duitse Ulla Haferkorn leert per toeval Thomas Stuffer kennen, de kok van de Zwitsere ambassade in Oost-Berlijn. Omdat Ulla door haar functie te veel weet, moet ze de vriendschap voor de autoriteiten geheim houden.
01.10 Tagesschau.
01.15-01.20 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.45 Zie Duitsland 1.
11.55 Umschau.
12.10 Kennzeichen D.
12.55 Persoverzicht.
13.00 Heute.
13.15-13.30 ZDF-info Arbeit und Beruf. (herh.)
15.25 ●● Teletekst-overzicht.
15.45 ZDF-Ihr Programm. Wer kennt sich aus in diesem Haus? Spelprogramma.
15.55 Heute.
15.58 Indian River. Bij de Forest Rangers in Canada. Tv-serie. Afl.: Der Wolf. Met: Graydon Gould, Michael Zenon, Ralph Endersby e.a.
16.20 Logo. Jeugdjournaal.
16.55 Heute. Aansl.: Aus den Ländern, Regionaal nieuws.
17.10 ●● Tele-Illustrierte. Actualiteiten, sport en amusement.
17.45 Ein Engel auf Erden. Amerikaanse tv-serie. Afl.: Das Lied vom kleinen Glück (1). Met: Michael Landon, Victor French, Carrie Snodgress e.a. Aansl.: Mein Butler und ich. Duitse tv-serie. Afl.: Kunstwerke. Met: Volker Brandt en Günther Ferschke.
18.58 Programma-overzicht.
19.00 Heute. Aansl.: Die Parteien zur Europawahl.
19.35 ●● Lieder, die wie Brücken sind. Amusementsprogramma met muziek uit Rusland en Duitsland. Met: Die Fischer-Chöre, Heinz Hoppe, Ensemble Jornalist, Pesnochorki e.v.a. Presentatie: Carolin Reiber en Jurij Petrow.
21.00 Kinder Kinder. Afl.:Neue Väter braucht das Land. Documentaire over de manier waarop moderne vaders omgaan met hun vrouw en kinderen.
21.45 Heute-journal. Aansl.: Parteien zur Europawahl.
22.15 Madrid im Tunnel: Europas neue Metropole. Documentaire.
23.00 Wieviel Zelt haben wir noch? In het kader van de Evangelische Kerkendag, een discussieprogramma vanuit het café 'Zeit-Zeichen' in Berlijn. Aansl.: Heute (eindtijd onbekend).

● Die Fischer-Chöre in 'Singen ist die Antwort'. (Duitsland 1 - 21.55 uur)

Duitsland 3 West

08.00 Tele-Gymnastik (40).
08.10 Schooltelevisie.
09.10 Die Sendung mit der Maus. Kinderprogramma.
09.40 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 22.
10.10-11.05 Schooltelevisie.
16.35 Teletekst-overzicht.
17.00 Schooltelevisie.
18.00 Telekolleg II. Cursus scheikunde, les 22.
18.30 Die Sendung mit der Maus.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws.
20.00 Rose Bernd. Duitse speelfilm uit 1956 van Wolfgang Staudte. Met: Maria Schell, Raf Vallone, Käthe Gold e.a. Rose Bernd werkt na de oorlog als huishoudster bij Christoph Flamm en verzorgt diens verlamde vrouw. Christoph en zij voelen zich echter tot elkaar aangetrokken, wat de nodige moeilijkheden met zich meebrengt.
21.35 West 3 aktuell.
21.50 Länder - Menschen - Abenteuer: Die Papua - ein Volk ohne Zulunft. Documentaire.
22.35 Ausgestossen. Franse 5-delige tv-serie. Met: Charles Aznavour, Judy Winter, Hans Clarin e.a. Afl. 3.
23.35 Einer will nicht mehr mitmacher: Friedrich Glauser (1896-1938). Portret van deze schrijver.
00.20 Laatste nieuws. Aansl.: Zur Nacht (eindtijd onbekend).

Duitsland 3 SWF

08.15 Wer rastet, der rostet (4).
08.30 Telekolleg II. Chemie, cursus scheikunde. Les 22.
09.00-10.45 Schooltelevisie.
16.30 Play time. Cursus Engels.
16.45 Les trois de Lyon. Cursus Frans.
17.00 Singen will gelernt sein. Zangcursus.
17.30 Telekolleg II. Chemie, cursus scheikunde. Les 22. Herh.
18.00 Die Sendung mit der Maus.
18.29 Ferdy. Tekenfilmserie. Afl.: Die abenteuerliche Rettung.
18.52 Philipp. Tekenfilmserie.
18.56 Das Sandmännchen.
19.00 Abendschau Blick ins Land.
19.30 Alles in Butter. Franse speelfilm uit 1963 van Gilles Grangier. Met: Fernandel, e.a. Christiane en de bewoners van Marseille denken dat Fernand in de oorlog gesneuveld is. Wanneer hij echter na 10 jaar verblijf bij een vriendin weer terugkeert,is iedereen in paniek. Want wie kan nu uit de dood opstaan?
21.00 Südwest aktuell - Neues um Neun.
21.15 Die Macher. 'Chairman', portret van Udo Draeger, die MBB Speyer weer gezond wil maken.
21.45 Sport unter die Lupe. Sportmagazine.
22.30 Dempsey and Makepeace. Engelse tv-serie. Afl.: Der Geldtransport. Met: Michael Brandon, Glynis Barber, Ray Smith e.a.
23.15 Memories in swing.
00.00-00.05 Laatste nieuws.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart wit programma
●● = stereo geluidsweergave
oo = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5. 26. 29. 46. 51. 53 en 57
Nederland 2: 31. 33. 35. 49. 54. 56 en 60
Nederland 3: 23. 32. 34. 43. 48. 52 en 59
Duitsland 1: 9. 12. 24 en 46
Duitsland 2: 21. 29. 35 en 37
Duitsland 3 WEST: 39. 48. 50. 55 en 58
Duitsland 3 SWF: 40. 55 en 56.
België TV 1: 10 en 44
België TV 2: 25 en 47
België RTBF 1: 3 en 8
België Télé 21: 28 en 42
RTL Plus: 7. 26. 36. 46 en satelliet
Sat 1: 27 en satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33. 40. 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95.3 en 100.3 mHz: 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92.1 en 88.2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103.9 en 90.9 mHz
Radio 4: 98.7 en 94.5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95.3 en 102.1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz). FM 22. 36 en 39 (93.7-97.5 en 97.9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5. 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88.9 en 97 mHz) - KG 49.26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93.9 en 91.9 mHz

België/TV 1

17.00 Flipper. Amerikaanse jeugdserie. Afl.: Dolfijnen slapen niet.
17.25 Juke Box .
17.30 Arnold. Amerikaanse jeugdserie. Afl.: De meisjesschool. Met Conrad Bain, Gary Coleman, Todd Bridges e.a. (herh.)
17.55 Nieuws.
18.00 Tik Tak. Animatieserie. (herh.)
18.05 Kung Fu. Amerikaanse serie met David Carradine, Keye Luke, Philip Ahn e.a. Afl.: Het Gedenkteken.
18.55 Levende aarde. Britse documentaire serie van David Attenborough over het ontstaan van de aarde en het aardoppervlak. Afl. 5: De wouden van het noorden.(1).
19.20 Mededelingen en programma-overzicht.
9.25 Extra Politieke Tribune: PVV
9.30 Nieuws.
0.00 Buren. Australische serie. Het bod van Paul en Terry op het huis wordt verworpen. Ian Burns ontmoet Rachels moeder en stiefvader.
0.25 Intermezzo.
0.35 Panorama.
1.30 The Dirtwater Dynastie. 10-delige Australische serie. Met: Hugo Weaving, Victoria Longley, Steve Jacobs e.a. Afl. 7. Door de depressie verliezen Nancy en Guy al hun bezit, waardoor hun huwelijk op de klippen loopt.
22.25 Kunst-zaken.
22.30 Nieuws.
22.45 De Koreaanse oorlog. 6-delige Engelse documentaire serie van Philip Whitehead over de oorzaken, het verloop en de gevolgen van de Koreaanse oorlog (1950-1953). Afl. 3: There is no Substite for victory.
23.35-23.40 Coda. 'Ständchen' van Richard Strauss, uitgevoerd door Catherine van Loo, piano, en Louis Landuyt, bariton.

België/TV 2

14.00 Tennis. Open Franse kampioenschappen in Roland Garros. Rechtstreekse reportage van de halve finales. Verslaggever: Frank Raes.
19.00 Zonen en dochters. Australische serie. Met: Pat McDonald, Tom Richards, Rowena Wallace e.a. Janice zet haar leven op het spel om haar vrienden te redden. De dood van Mickey komt ongelegen voor Alison.
19.23 2 x 7. Spelletje met Mark Demesmaeker.
19.28 Programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
20.00 Het machtig reservoir. Tv-spel van Peter Terson in een vertaling van Alice Toen, onder regie van Jan Matterne. Met: Marleen de Vos, René Verreth e.a. (herh.)
21.50-22.55 Henri Matisse, documentaire van Didier Baussy.

● A.W. Radford, General McArthur, Frank Pace en Omar Bradley in de Britse documentaire 'De Koreaanse oorlog'. (België/TV 1 - 22.45 uur)

België/RTBF 1

15.30 Wielrennen, rond van Italië. **18.00** Vacaturebank. **18.15** La boîte aux images, tekenfilms met o.a. Jimbo Jet en Madame Pepperpote. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir, Waalse actualiteiten. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Autant savoir, consumentenmagazine. Vandaag: Mer du Nord après la marée verte. **20.25** Le mal d'aimer, Franse speelfilm uit 1986 van Giorgio Treves. **22.00** Korte films. 'Portrait de mon père aquarelliste' van Jean-Noël Gobron en 'Parade de quarte' van Luc Petit. Met: François Beukelaers, Marc Schreiber, Florence Madec e.a. **22.45-23.20** Loterij-uitslagen, laatste nieuws en weerbericht.

België/Télé 21

14.00 Tennis: Franse kampioenschappen te Roland Garros. Commentaar: Michel de Ville. **19.30-20.00** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal (onder voorbehoud). Aansl. weerbericht.

TV5

16.10 Tournoi De Tennis De Roland-Garros. **19.30** Papier glacé. Mode, vrije tijd enz. **20.00** Champs-Elysées. Variété. **21.30** Aquitaine. Toeristische documentaire. **22.00** Journal Télévisé. **22.35** Apostrophes. Literiar magazine. **23.45-01.00** Médiations. Maatschappelijk magazine.

radio

Radio 1

(Elk heel uur nws.) 7.04 AVRO's radiojournaal (7.30 Nws.). 9.06 Arbeidsvitaminen. 10.50 Leuterkoek en zandgebak. 11.06 Arbeidsvitaminen. 11.50 Ken je dat gevoel? 12.06 De Burgemeester is jarig! 12.55 Meded. voor land- en tuinbouw. 13.09 AVRO's Radiojournaal. 14.06 Koperen Ko en Nikkelen Nelis. 16.06 Echo-magazine. 18.35 150 jaar Limburg. 19.05 Peper en zout. 19.30 Inspecteur Simone verlaat, hoorspel. 19.55 Column. 20.03 Voor wie niet kijken wil. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 True light. 1.02 EO's Country uur. 2.02 Voor wie niet slapen kan. 3.02 Gospel van toen. 4.02 De ochtendmix. 5.02-7.00 Wakker op weg.

Radio 2

(Elk heel uur nws.) 7.04 Het levende woord. 7.11 Vandaag... onderdag. 8.04 Hier en nu. 8.53 Ontmoeting. 9.04 Wie weet waar Willem Wever woont? 10.04 Plein publiek. 11.30 De trommelslager, sprookje. 2.04 't blijft Hollands. 12.30 Middagpauzedenst. 13.04 Hier en nu. 13.20 Skip Voogd presenteert... 14.04 De tafel van vier. 15.04 NCRV Coupe soleil. 16.04 De Familieshow. 17.04 Hollandse hits. 19.02 NOS Jazz platform. 20.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3

(Elk heel uur nws.) 6.02 De havermoutshow. 9.04 TROS gouden uren. 12.04 50 Pop of een envelop. 14.04 De nationale hitparade top 100. 18.04 Driespoor. 19.03 TROSdancetrax. 21.03 De CD show. 23.03-0.00 Sesjun.

Radio 4

7.00 Nws. 7.02 Ochtendstemming. (8.00 Nws.). 9.00 Veronica's meesterwerken I: Engels Kamerorkest. 10.30 Muziek voor miljoenen. 12.00 Veronica's meesterwerken II: eigen opnamen Kamermuziek. 13.02 Nederland muziekland klassiek, gesprek met het Daniel Speer Trombone Consort. 14.00 Metromonium in 'konsert'. 16.00 De beweging, met om 16.02 Muziekactualiteit. 16.15 Het concert. Het reizend Muziekgezelschap. 17.00 Het portret; Galina Oestwolskaja en Sofia Goebaidoelina. 18.00 Nws. 18.02 Muziekactualiteiten. 18.40 De leestafel. 19.10 Nieuwe plaatuitgaven en CD's. 19.30 Het Feuilleton. 20.02 Nws. 20.02 Holland festival journaal. 20.10 De wandelende tak. 21.00 Voorland. 22.00 Downbeat. 23.0-0.00 Audio art.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Toerisme en 10.00 De zonnebloem. 11.00 De 50+-Seniorenshow. 12.00 Nws. 12.05 Wat hebben we gelezen? 13.00 Nws. 13.10 De Derde Wereld. 13.40 Da Capo. 14.00 Klassespecial. 15.00 Damokles. 16.00 NOS Cultuur. 17.25 Marktberichten. 17.30 Scheepspraat. 17.35 Postbus 51 Radio-magazine. 17.55 Meded. en schippersberichten. 18.00 Nws. 18.10 KRO-literair: Lezen voor de lijst. 18.40 Turks progr. 19.00 Progr. voor buitenl. werknemers. 20.30 Twaalf provinciën. 21.00-21.30 Rechtswijzer.

Omroep Limburg

7.15 Ochtendmagazine: Limburg Actueel, Gast van de Dag en Muziek. 8.05, 9.02, 10.02, 11.02 Kort Nws. 12.05 Middagmagazine: Limburg Actueel, Consument, Agenda en Muziek. 13.05, 14.02, 15.02 en 16.02 Kort nieuws. 17.02 Reg. weerber. 17.05 Limburg Actueel, Agenda en Muziek. 17.25 Anno toen: geschiedenissen uit Limburg. 17.55 Kort nieuws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

BRT 2

6.00 Nws. 6.05 De eerste ronde. (6.30, 7.00 Nws. 7.30 Nws en R.V.A.-ber.) 8.00 Nws. 8.10 Bistro & Co. 10.00 Nws. 10.03 Parkeerschijf (10.30 In het spionnetje). 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1989. 13.00 Nws. 13.10 Het schurend scharniertje. 13.15 Roddelradio. 14.00 Hitbox. 17.00 Focus. 17.10 Amazone. 18.00 Nieuws. 18.10 Over stuur. 20.00 Het orgeltje van Yesterday. 22.00 Nws. 22.05 Boem boem. 23.30-6.00 Nachtprogramma. (5.00 en 5.30 Nws.)

Belg. Rundfunk

6.30 Fröhlicher Auftakt. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musik zum Tage. 10.00 Eurosong-Contest. 12.00 Veranstaltungskalender: Musik bei Tisch. 13.00 Frischauf. 14.05 Schulfunk: Biologie. Afl.: Vom Verhalten der Tiere: Wie sich die Fledermause orientieren. 14.20 Musikzeit heute: Country and Western. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight. 17.05 Oldiekiste. 18.00 Regionalnachrichten. BRF-Aktuell. 18.30 Jazz. 20.00 Nachrichten Sendeschluss.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 'Treff nach elf'. 12.00 Is ja 'n Ding. 14.00 Viva. 16.00 Entenjagd. 17.00 Musikduell. 17.50 Sport-Shop. 18.00 Musikduell. 19.00 Neunzehn - Vierundzwanzig: Haste Töne; 20.00 Open house; 21.00 Kuschelfunk; 22.00-0.00 Musik Non-Stop.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut Aufgelegt. 14.05 Auf der Promenade. 15.00 Cafe-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpress.

Kontakten/Klubs

Zin in sex met iemand die je nog niet kent? Probeer 's iemand te versieren bij de
Beurtbox
06-320.325.34 - 50 ct p/m Ook met z'n 2en apart!!

Wil je vreemd gaan? Je mag zeggen wat je wil!! Gaat 't jou alleen om sex? Bel
de Jeukbox
06-320.325.16 - 50 ct p/m

Is vreemd gaan jouw hobby Vind je sex 't belangrijkste? Bel de
Friemelbox
06-320.325.20 - 50 ct p/m met z'n tienen of apart!!

Glibberen en glijden doe je bij de
Likbox
06-320.325.36 - 50 ct p/m Voor sexcontacten met z'n tienen of met 'n paar apart!!

Met dit weer blijf je niet binnen!!
maar 's avonds bel je de
Beachbox
voor nieuwe strandvrienden
06-320.325.44
50 ct p/m

De Sabbelbox
Live sex met een kanjer, geen chaos, geen bandjes, wel meisjes!!
06-320.325.69 - 50 ct p/m

Heb je last van droge dromen? De meisjes op de
waterbedbox
weten wel raad met jou!!
06-320.323.53 - 50 ct p/m

De broeikasbox
daar gaat het heet aantoe als de meisjes komkommers oogsten!!
06-320.323.54 - 50 ct p/m

7 Summer Girls
Bij Madame Butterfly. Open vanaf 17.00 uur. Hommert 24, Vaesrade.

SM-Justine
SM zoals het Hoort! Superslavin. 045-425101.

Club 06-Special Sex
Lolita 06.320320.40.
S.M. 06.320.320.25.
Meesteres 06.320.320.46.
Lesbisch duo 06.320.320.48
Lesbisch 06.320.320.45.
Hetero 320.320.26.
Wet-sex 320.320.47.
Fetisjisme 06.320.330.65 op veler verzoek
Grieks 06.320.330.94.
Live 06.320.320.60.
Viditel pag. 611.
50 ct. per min.

Videoclub
va. ƒ 20,- Kijkotheek leuke meisjes aanw. Tel. 045-718067.

Anita Monika
Escort 045-726740.

Angela
en haar meisjes, tot 3.00 u. Prive en escort. Tevens meisje gevr. 045-228975.

Contactburo
Lucie, voor bemiddeling van adressen. Geleen, tel. 04490-50921.

40 plus Box
Het leven begint pas goed bij 40. Ook het sexleven!! Ontdek de rijpere partner bij de 40 plus box. Strikt voor volwassenen.
06-320.3270.28 (50 ct. p.m.)

De Jarretel Box
Voor fijnproevers die geraffineerd weinig mooier vinden dan 100% bloot. Met z'n 2 of met een gezellig stel.
06-320 326.27 (50 ct. p.m.)

Wip-In Box
Terug van weg. Nieuw en Anders. Heet. Recht voor z'n raap. Sex-Praat. Sexvrienden en vriendinnen. Met 13 of heet apart.
06-320 324.60 (50 ct p. m)

De
Sex Super Box
't Gaat niet om die box, welnee. Het zijn al die mensen die je er op hoort. Niet gewoon sexy, nee, Supersexy zijn ze. En... dat laten ze horen. 06-320.324.30 (50 ct. p.m.)

Porno Box
Voor de heetste geprekken. Vreemd... Vooral dames weten er raad mee. Trouwens, wat gebeurt er in zo'n box apart? 06-320.320.51 (50 ct. p.m.)

Dacht je dat ze op de
Sex box
Over huiswerk zouden praten... Misschien over een lekker soort huiswerk en het adres. 06-320.322.22 (50 ct. p.m)

Lijf Sex Box
Waar meer gebeurt dan praten. Hier vinden ze elkaar. Heet en verlangend meer. Voor echte sex-contacten. 06-320.324.90 (50 ct./p.m.)

Op de
Orgie box
praten ze nou eenmaal zo. Daarom is het toch de Orgie Box. Zo vind je die partner 06-320 324 40 (50 ct. p.m.)

Veel training gaf Alex die perfecte body. De show in het tanga 'tje en het hete jurylid. Nog eens??
06-320.323.86
(50 ct./p.m.)

Lifeopname
Als ze het doet vertelt ze hem hoe waanzinnig ze het met die ander deed.
06-320.323.85 (50c.p.m)

Escortservice Play-Girl
045-352428

Bekende personen zijn onze trouwste bellers!! de
Gooische Matrasbox
06-320.325.14 - 50 c.p/m.
Bel ook!! voor 'n sexgesprek op niveau.

Inwijding
Jiva's Oosterse tantrasexlessen, alles voor een beter sexleven! Les 20.
06-32032351 50 c.p.m.

Bij ons geloven ze nog in Sinterklaas!!
Callcutta
06-320.320.13 - 50 c.p/m.
Jong, jonger, jongst!!

Kop op!! stamelde ik, kort en krachtig
Beurtlijn
06-320.325.33 - 50 ct p/m en samen gleden wij de glijbaan af het zwembad in, de poel van verderf!!

Voor deuken en dellen moet je
nombre hombre
bellen!! De opvulkampioen!
06-320.320.23 - 50 ct p/m
Lellebellen

Contactbureau
Yvonne
Bemid. en prive. Spaans meisje aanw. 04490-23203 Sittard.

Nieuwe meisjes bij
Prive Yvonne
Lichaamssexm. ƒ 50,- v. Monique, trio, lesbisch mog. ontv. in lingerie v. mooie sexy meisjes ma-zat 11-23 u. zon 15-23 u. 045-425100

Anita
prive met escort ook zat. tel. 045-352543

Zat. en zond. 14.00-24.00 uur, ma t/m vr. 11.00-24.00 uur
Club 2000
Rijksweg Nrd. 22A, Geleen Tel. 04490-42315

Buro Elvira
Adres v. dames en paren. Ook privé mog. va. 17u. Tel. 045-419384.

Escort-Service
Tel. 04490-19534.

Moderne man voor dame of echtpaar
tel 045-318413

Nieuw
Wij zijn dag en nacht geop. met 3 meisjes SM en massage. Rijksweg Zuid 131B, Geleen, 04490-48448.

Teleservice
Draai eerst 06-320 en dan

PORNO-LUISTERLIJNEN
320.01 ... Sex'O'Foon
320.02 ... Xaviera Hollander
320.03 ... Cora & Willem
321.00 ... Lesbifoon
321.01 ... Bizarre Livesex
321.04 ... Orgiefoon
321.06 ... Parenclub Live
321.14 ... SM Bizar
321.18 ... Sex Classics
321.25 ... Vrouw belt vrouw
321.77 ... Horrorsex
322.00 ... Sexlijn Nederland
322.02 ... Sex-adresjes
322.90 ... Escort Gids
323.65 ... Mimi Kok 65 Sex
323.15 ... Fotomodel
323.16 ... Kamermeisje
323.17 ... Lerares
323.18 ... Sportleidster
323.19 ... Stewardess
323.20 ... Verpleegster
321.17 ... Seventeen
321.61 ... Chick
330.63 ... Chick Contact

NIEUWE PORNOLIJNEN
321.05 ... Sex contact Club
321.50 ... Diana de Koning
325.51 ... José & Sandra
325.53 ... Vakantiesex
328.30 ... Casanova
330.80 ... Buren gluren
325.70 ... SM-Varia

HOMOSEX & -DATING
321.08 ... Man belt Man
321.12 ... Homofoon
330.22 ... Harry's Gay Line

06-AMUSEMENT
320.04 ... Bananasplitlijn
320.11 ... Dolf Brouwers
321.02 .. spaan&vermeegen

NIEUW
SEX'O'FOON BOX
06-320.329.50
Meteen de beste sexbox met meisjes van de Sex'o'Foon als operators

HARRY'S GAYBOX
06-320.330.11

NIEUW: HOMOBOX
06-320.325.50
De twee grootste gayboxen!
330.33 ... Gay Box A'dam
330.44 ... Gaybox Den Haag

PARTY-LINE
06-320.330.10

50 ct p.m. Meer info in de nieuwste gouden Gids.

Eigen schuld als u belt 06-320.322.77 Dit is niet te verdragen, alleen voor
sterkesex mensen
50 ct p/m

Peggy
privé ma. t/m vr. 11-19 u. Tev. assistente gezocht. Tel. 04490-74393.

ƒ 50,- all-in
045-423608

Sexy Brunette
en blondine v.a. 10 uur. Ook Zat. en zond. 045-721759.

Zij die vrouwen in 't oerwoud zo lekker dat ze zich laten opeten door
Kannibalen?
of emigreren ze op tijd naar... zoenbabwe 06-320.325.22 - 50 c.p/m.

(Huis)dieren

HONDENTRIMSALON Cobbenhagen, Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-725260.

Yorkshireterriertjes en BOEMERTJES Walem 11A, Schin op Geul 04459-1237.

Honde-, kippen- en KONIJNENHOKKEN vanaf ƒ 195,- Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink. Tel. 045-460252.

PAPEGAAI van particulier gevraagd. Tevens Uw vakantieadres voor uw papegaai. Tel. 045-325049.

DWERGPOEDELTJES te k. Graverstraat 24, Kerkrade-West. Tel. 045-421767.

Ruime PUPPENREN voor de huur en weidegang 04451-1257.

Te k. laatste BOUVIER-PUPS en reu, m. stamb., geënt en ontwormd, bijna zindelijk. Tel. 045-723708.

Te k. MECHELSE herder, reu, 2 jr. gesch.v.dressuur. Tel. 045-319260.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Te k. YORKSHIR terriertjes met stamboom, 6 weken oud. 045-324763.

Te k. 2 MALTHEZER leeuwinnetjes 9 wk en 12 mnd. oud. Tel. 045-727744.

Te k. Ierse SETTERPUPS, 10 wk., met stamb., geënt en ontwormd. 04499-2237.

Mech. HERDER teef, certif. lof 406 ptn, K.N.P.V., goede waakhond, bij boef en burger. Tel. 045-271056.

Te k. jonge, witte, zwarte, bruine KIPPEN. Leg-mestkuikens en kalkoenen. Henk Ploemen, Broekhuizenstr. 53b, Rimburg. Tel. 045-320229.

Lieve Chow-Chow te k. donkerbr., 3 jr., reu, WAAKT goed. Tel. 04493-1644.

LASSIE hondjes te koop, Hambeukerboord 2, Heerlebaan. Tel. 045-416529.

Weg. omst. goed teh. gez. voor BOEF/Rottweiler, 1 jr. reu, lief en waakzaam. 045-413630.

Te k. gevr. PAPEGAAIEN, kakatoes, en ara's. Tel. 04490-75359.

In en om de tuin

DIBO Hogedrukreinigers, nieuw en gebruikt, onderdelen, slangen etc. H.O. Mirandolle. 045-422797.

SABO gazonmaaiers, onderdelen en service. Ook reparatie andere merken. H.O. Mirandolle. 045-422797.

Geïmpr. TUINHOUT; schuttingen, planken, palen, pergola's, bielzen, enz. eiken balken in alle maten event. tuinz. Houtzagerij Windels, Bouwberg, Brunssum. Tel. 045-270585.

HOUTHANDEL Landgraaf voor al uw bouw- en tuinhout. Tuinschermen in vuren en eiken, op maat gemaakt. Nieuwe eiken bielzen, borderpaaltjes enz. Buizerdweg 8, Ind.ter. Abdissenboschlandgraaf. 045-318518.

(TUIN)HOUTHANDEL Impreg In de Cramer 104, Hrl. 751687. Voor al uw vakkundig vacuum-hogedruk geïmpregneerd tuinhout, blokhutten, bielzen enz. thuisbez

Eiken SPOORBIELZEN 2½ m v.a. ƒ 20,- Houtzagerij Windels, Bouwberg, Brunssum. Tel. 045-270585.

Opleidingen

ANWB auto-en motorrijschool Wischmann en Zn, Europaweg-Zuid 340, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed. vervoer pers. vervoer, beroepsvervoer goed, gevaarlijke stoffen. Vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 SpaceCap

Huwelijk/Kennismaking

De heer W.A. Coumans, geb. 14-11-1935, gelieve zich met familie in verbinding te stellen.

Dond., vrijd., zat. en zond. gez. DANSAVONDEN in café De Pijp, Maastrichterlaan 4, Ubach over Worms.

Zoekt U een serieuze relatie bel dan Huw. rel. bem. buro "LEVENSGELUK" 045-211948.

PARTNERTRUST, huw.-relatiebureau. Info: 045-210627.

ALLEENSTAANDE: heden gezellige dans- en contactavond met DJ Richard in Chalet Treebeek. Bewijs verplicht. Het bestuur.

Cafe-dancing WINDROSE, Akerstr. nrd 150, Hoensbroek, dansen op donderd. vrijd. en zat. Aanv. 21.00 u. zondag v.a. 17.00 u.

Mode Totaal

Aparte mode
leuke prijzen
Prachtige viscose bermuda's ƒ 49,-; 3-dlg. pakken nu ƒ 139,-
Mode Haan
Hoogstraat 98, Nieuwenhagen, Landgraaf, 200 m. nabij winkelcentrum.

Partij BOUTIEKKLEDING in Jersey, 10 modellen in 5 kleuren, zeer gesch. voor braderie of markt. ƒ 25,- p. st. Inl. 04407-2680.

Te k. hardrose SKIJACK, donkerblauwe skituinbroek en lichtgrijs imitatie bontjas alles maat medium en per stuk ƒ 30,-. 045-728761.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Baby en Kleuter

KINDERKLEDING te koop mt. 86 t/m 116. Tel. 045-718239.

Bel de Vakman

Verstopte afvoer of riolering
R.R.S.
Betaling alleen bij succes!!
Heerlen, Kerkrade, Brunssum en Maastricht
Districtskantoor Limburg:
Kapellerlaan 103, Roermond. Tel. 04750-11311.
Bel gratis 06-099.13.13.

Daklekkage
bel 045-219615
H Arndts
dakservice

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

Hans LIPS voor timmer-, dak en zinkwerk met garantie. Vraag vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

Voor al uw dak- en ZINKWERK. Dakdekkersbedrijf R.M. Schrijpsema, Teutelebroekstr. 32, Kerkrade. Bel voor vrijblijvende prijsopgave tel. 045-459647.

Voor al uw NIEUWBOUW en verbouwingen: Bouwbedrijf Baburek. Tel. 045-216969.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating, vp. tuinaanleg, 045-423699.

Te k. verschillende soorten afrasteringen en poorten, montage mogelijk. Bel voor inl. ABC HEKWERK, gebr. Veenstra Tel. 045-316238.

DAKCENTRUM Hemast zeer vakbekwaam in alle dakwerkzaamheden. Tel. 045-224113.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen, 04490-45230. Service binnen 24 u.

VAKBEKWAME dakdekker zoekt klusjeswerk. Tel. 045-271254 b.g.g. 218299

Uw DIEPVRIES, koelkast, wasautomaat, ook bedr.-install. defect? Garantie op de reparatie, geen voorrijkosten en korting op onderdelen. Bel direct 045-726206.

TV-ANTENNES ƒ 395,- all-in, 5 jr. garantie. Ook alle reparaties door vakman. Limburg. Geen voorrijkosten. Kochen. Tel. 045-441693.

Wonen Totaal

Bankstelkussens
Uit voorraad leverbaar in div. bloemmotieven en effe kleuren, compl. set 10 stuks incl. vulling v.a. ƒ 395,-. Rundlederen kussens in div. kleuren v.a. ƒ 998,-. Rundlederen kuipkussens, rug en zit uit een stuk, dus geen geschuif meer, ƒ 395,- p. stuk. Fuhren Discount, Ganzeweide 84, Heerlen-noord (Heerlerheide). Tel. 045-222622.

Rotan Rentenaar
Ten Esschen 26 Heerlen, bij tennishal OPRUIMING showroommodellen manou en pitriet meubels. Rohé Varachin, Germa maandag en dinsdag gesloten
20 - 50% Korting

Te koop Barok BANKSTEL 3-2 zits. Tel. 045-420048.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Exclusiv
Kastenwanden exact voor u op maat gemaakt door:
Uw EXCLUSIEF adviseur
Rentenaar Interieur
Ten Esschen 26, Heerlen 045-752590 bij tennishal maandag en dinsdag gesloten.

KEUKENS laag in prijs met garantie. R.J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

IJSKAST ƒ 95,-; Gasfornuis ƒ 100,-; diepvries ƒ 225,-; Wasaut. AEG combi ƒ 275,-. 045-725595.

Voor 'n mooie sortering VLOERBEDEKKING en gordijnen gaat U naar Woninginrichting Howa. M. Snijders, Nieuwstr. 12-14, Hoensbroek. Tel.212900.

LEEFHOEK modern ƒ 375,- eethoek eik. ƒ 250,-; wandmeubel eik. ƒ 350,-. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Zwaar eiken BANKSTEL vp. 1.175,-; eiken salontafel vp. 325,-; pracht eiken eethoek vp. 875,-; eiken tv/videokast vp. 575,-. 045-323830.

Te k. houten WANDMEUBEL voor slaap/kinderkamer. pr.n.o.t.k. Tel. 045-712176.

BANKSTEL eik. ƒ 275,-, slaapk. wit ƒ 350,-, eethoek eik. ƒ 250,-. Kouvenderstr. 208 Hoensbroek.

Te k. beige SLAAPK. Litsjumeaux 2 x 2 m. met matrassen, 2 nachtkastjes, legkastje en toilettafel, 2 oude eiken kastjes en spiegel. Tel. 045-410583.

Te k. grote KAMERKAST, eethoek met 4 stoelen, radio /pick up-meubel. Tel. 045-418609 b.g.g. 421466.

IJSKAST ƒ 95,- gasfornuis ƒ 125,-, diepvries ƒ 225,-, wasautom. AEG combi ƒ 275,- 045-725595.

Unieke kans voor keukenkopers. Massale verkoop van honderden spikspliternieuwe keukens
van modern tot klassiek
voor minder dan de halve prijs.
In ons centraal keukenmagazijn in Echt worden alle showmodellen keukens verzameld uit de Horn keukensupers, in alle afmeting voor
ongekend lage prijzen
Kom geheel vrijblijvend kijken, er is vast een keuken voor u bij!
Horn keukenmagazijnen Loperweg 8, Echt
Tel. 04754-86188 Geopend maandag t/m zaterdag.

Te k. K.T.V., Video en stereo-inst. Bijv. stereo telet. va. ƒ 1495,- 68 cm. Gebr. K.T.V. va. ƒ 75,-. Gem. bet. financiering mog., ook voor uitkeringsgerechtigden R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlen. Tel. 045-213879.

Radio e.d.

Top Hi-fi

Denon
JVC
Dual
Yamaha
Revox
Als het echt héél goed moet zijn. Kom dan naar speciaalzaak.
Jo Kreutz
Kerkplein 39 Schaesberg
Tel. 045-313815.

Huish. artikelen

Voor een KOELKAST, diepvries, wasautomaat of kookplato. Het juiste adres "Vriesko" Sittarderweg 136, H'len Tel. 045-727342.

Kachels/Verwarming

Grote ZOMERKORTINGEN De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Magere KOLEN te k. tegen zomerprijs. Tel. 045-455636

Muziek

PIANO'S huur met kooprecht van ƒ 65,- tot ƒ 200,- p.m. Gratis transport. Alle merken gebruikte piano's ƒ 450,- per jaar. Van Urk, Westersingel 42, R'dam 010-4363500.

Zoekt U TIROLERMUZIEK en Schlagers bezoek dan eens Tony Lang Music, Steenweg 26, Sittard.

Te k. YAMAHA HS6, electone, electr. orgel nog geen jr. oud, nu ƒ 6.000,-. Tel. 045-726179 na 18.30 uur.

Te k. FENDER studiobas 200 w versterker met equalizer AAA Winkel Brunssum

Te k. Fender precison bas GITAAR met org. koffer AAA Winkel Brunssum

PIANO'S te koop en te huur. Somers & Zn. Akerstr. 82, Heerlen. 045-713751.

Verzamelingen

Te k. Romeinse en middeleeuwse BODEMVONDSTEN. Tel. 045-256449.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Kunst en Antiek

Wedden dat !! U bij Wijshoff Antiques zeer zeker zult slagen voor uw antieke MEUBELS, klokken en kachels etc. Amstenraderweg 9 Hoensbroek Centrum. Geopend; dond. vrijd. zaterd. Tel. 045-211976.

De grootste en mooiste sortering BRETONSE jacht en Henri Deux kamers, strakke kasten en veel Engelse kleinmeubelen. Een bezoek aan onze showroom is de moeite waard. Antiekhal Palmen-Heynen, langs de Hey 9, Sittard (Industriepark Noord). Tel. 04490-10706.

Onze kwaliteit bewijst zich zelf met de jaren. Antiek Simons Dorpstr. 45A, Nuth (t/o ingang kerk, naast chin. rest.). Donderdag koopavond. Tel. 045-243437.

Te k. mooie OLIE-HANGLAMP, lengte 130cm. Pr. ƒ 600,-. Tel. 045-753204.

Te k. 2-zits leren BAROK bankje, antieke buffetkast, rond Perzisch tapijt. Boven Devoonstr. 6, Heerlen, na 15.00 uur.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Braderieën/Markten

Zaterdag 10 juni a.s.
Hobby/Huisvlijtmarkt
in Makado-Beek (Toegang gratis)

Te koop gevraagd

GOUD, zilv., munt., postz. etc. Cont. bet. vrijbl. tax. Groenstr. 109, Geleen.

Inkoop GOUD, zilver tegen kontant geld defect of heel Verseveld, Saroleastr. 80 a, Heerlen. 045-714666.

Gevraagd IJSKAST, koelkast, diepvries - enz. 725595.

Te k. gevraagd ... FIETS leeft. 7 jr. Tel. 312164.

Diversen

Restaurant La Cage
Meesweg 2, Vilt, 04406-41001
Gezellig tafelen bij piano muziek, tevens U adres voor warme en koude buffetten, gratis thuisbezorgd

Zondag 11 juni
Vrachtwagentrekken
in de Schandelerstraat te Heerlen
Organisatie en inschr. Café Oud Schandelen Tel. 045-728487.

Nu inblikken
van
Vakantievlees
Martien Arts, Dorpstraat 86, Brunssum. Tel. 045-252823

Gebit gebroken
Klaar terwijl u wacht. Hoonhout Akerstr. N 328, Hoensbroek Tel. 045-228211. Buiten de normale kantooruren, volgens tel. afspraak.

Voor uw WERKKLEDING, laarzen en schoenen, ook met stalen neus enz. enz. Bij K. Stienstra en Zn., Wagenschutsweg 21, Palemig-Heerlen. Tel. 045-722334.

Deze massage is en blijft een gave VERONIQUE de enige echte. 045-228481.

KAMERS te h. met video en douche. Tel. 045-229680.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom & Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Nieuw Nieuw Nieuw! Uniek en enig in Z. Limburg. Totale ONTSPANNINGSMASSAGE, eenmaal geweest, u blijft komen. 045-353489.

Wegens omstandigheden te k. Andante ORGEL Riach, i. z.g.st., eiken tv kast en eiken kaasplank. 045-725522 na 18.00 uur.

Voor werkkleding zeer ... en klein, voor hem en haar, moet u bij WERK DINGSHOP Wijze zijn. Corneliuslaan Heerlen-Heerlerheide. 045-220769. Donderdag koopavond.

Te k. 2 KOELVITRINE weegschalen, 1 ... kaassnijmes, 1 diepvr. 600 ltr. en 1 groente... sentatie rek. 04490-40...

PLANKEN; voordelige ... ken voor het maken ... schuttingen e.d. Lengte ... m., dikte 2½ cm. en breedtes nu ƒ 4,- ... Van Thoor, Holstr. 3... gang station. Tel. 04458-181...

BRANDHOUT, beuken 15 m3 voor ƒ 550,- huis bezorgd. Van T... Holstr. 33, Margraten 04458-1818.

Firma ALLTECH meta... tectors verkoop en ver... Wij zijn dealer van co... -tesoro-white's. Voor inlichtingen 045-32572...

Te koop aangeb. 2 KOOPKIOSKEN ... bel als nieuw 04406-12...

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor méér resultaat!

TV/Video

Kom nu profiteren van onze
Massale Magazijn Verkoop
Koelen-vriezen-wassen-hifi-stereo-kleuren tv-video's
Witte Hal Sittard
waar nieuwe, lichte beschadigde of overjarige apparaten uit de Horn winkels worden verzameld en verkocht tot liefst
60% korting
Elke dag nieuwe aanvoer elke dag superlage aanbiedingen
Hier enkele voorbeelden uit onze duizenden koopjes:
Grootbeeld kleuren tv, stereo, teletekst met infrarood afstandbediening geen 1498,- of 1298,- maar 698,-: Philips videorecorder VR-6468 3 koppen, super stilstaand beeld, infrarood afstandbediening, programmeerbaar,geen 1398,- of 1198,- maar 698,-. Pioneer CD speler met infrarood afstandsbediening, programmeerbaar en diverse herhaalfuncties. Geen 998,- of 798,- maar 398,-.
Witte Hal Bergerweg 51-53 Sittard
(Industrieterrein Bergerweg) Tel. 04490-18162.

KLEURENTELEVISIES, Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 95,-. Radio/tv Frank BV, Bokstr. 33 Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Te k. KTV met afstandsbed. Tel. 045-725008.

Gevraagd: kleurent.v.'s video's VHS, stereo-torens en ander kleingoed. 04406-12875.

Goede KLEUREN-TV'S met garantie. Philips grootbeeld v.a. ƒ 145,-. Zeer grote sort. tv's. Occasioncentrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. Tel. 045-724760.

Te k. gevr. DEFECTE kleuren TV's vanaf '81 (typenr. vermelden) en def. VHS video's. Tel. 045-723712.

Zonnebanken/Zonnehemels

Zonnehemels
Grootse sortering zonnehemels, lage prijzen, eigen service dienst. Gebogen zonnehemel met 10 Wolff snelbruinlampen, ventilator en statief nu ƒ 899,- of ƒ 10,- per week. prijzen v.a.
ƒ 798,-, ƒ 899,-, ƒ 999,-, ƒ 1.099,-, ƒ 1.199,-, ƒ 1.249,-, ƒ 1.649,-. Bij de echte van Erp met super service. Sittard Limbrichterstraat 18, tel. 04490-13531. Kerkrade Hoofdstraat 12, tel. 045-456999.

Bijna zeshonderd Nederlanders in buitenlandse cel

Ga wijs op reis

De vakantie in Turkije beviel wel, maar bij het schrijven van een ansichtkaart naar familie in Nederland sloeg de balorigheid toe. Het portret van Atatürk die de postzegel tooide, leek wat kaaltjes. Met enkele strepen van de viltstift zag de Turkse vrijheidsstrijder er een stuk aardiger uit. De snor nog wat aanzetten en een bril stond de man ook wel. Wat zouden ze lachen in Nederland. De ansicht werd in Turkije onderschept. Het vakantie-adres stond er op vermeld, dus was het een koud kunstje de Nederlandse proleet op te zoeken. De grapjas kreeg bezoek van de Turkse politie en verdween voor drie maanden in de bak.

Of die Nederlander die zich met zijn Australische vriendin in één slaapzak nestelde. De plaatselijke hermandad op het Griekse eiland vond het geen romantisch idee. Onder de blote hemel in dezelfde slaapzak, ging deze heer te ver. Of de Nederlander hem maar even naar het politiebureau wilde vergezellen. Dit had de vrijgevochten Nederlander nog nooit eerder meegemaakt. Hij debatteerde, protesteerde en weigerde tenslotte mee te gaan. Arrestatie volgde; niet om de slaapzak maar vanwege het niet opvolgen van een ambtelijk bevel.

Het zijn de krenten in de pap. In veruit de meeste gevallen verzeilen Nederlanders in een buitenlandse cel vanwege handel in of bezit van verdovende middelen. Momenteel zuchten in totaal 592 Nederlanders in buitenlandse gevangenschap, 467 van hen wegens verdovende middelen. Vooral in 'westerse' landen is het aantal Nederlandse gedetineerden groot. In de Bondsrepubliek zijn het er 117, waarvan 77 wegens drugs. Frankrijk 'scoort' met 118 Nederlanders in de kerker ook hoog. De Fransen zijn zeer gebeten op hasj- en marihuana-bezit; van de 118 zijn er 109 opgepakt wegens drugs. Elk jaar zorgt het ministerie van buitenlandse zaken voor een brochure en een postbus 51-spot om de Nederlandse toerist 'wijs op reis' te laten gaan. Behalve de aanbeveling de gastoevoer in eigen huis af te sluiten en praktische tips om diarree tegen te gaan, zijn er de in rood gedrukte waarschuwingen tegen het meenemen van (soft)drugs.

Bij de acht miljoen Nederlanders die jaarlijks hun vakantie in het buitenland genieten, vindt het boekje gretig aftrek. Begon buitenlandse zaken een jaar of vier geleden met een oplage van 350.000, dit jaar worden er zo'n 900.000 in omloop gebracht.

Een aparte poster is dit keer zelfs vervaardigd over de vele wijzen waarop een Nederlandse consul te hulp kan schieten. Vooral bij geldelijke problemen wordt de hulp van de consul ingeroepen. Het afgelopen jaar was het nodig 1336 Nederlanders aan geld te helpen. Niet dat de consul de eigen portemonnee trok; het ging om bemiddeling en hulp bij het overmaken van geld uit Nederland naar de berooide vakantieganger in het buitenland. Het aantal Nederlandse gedetineerden in buitenlandse gevangenissen neemt elk jaar toe. De nieuwste cijfers laten zelfs een opmerkelijke stijging zien. Bij de vorige optelsom ging het nog om 517 Nederlanders in een buitenlandse cel. Nu ligt het cijfer dus op 592.

Overwerkt

Op het ministerie van buitenlandse zaken worden de wenkbrauwen welswaar gefronst bij het aanschouwen van die trend, maar er valt weinig aan te doen. Wel dienen Nederlanders in een buitenlandse cel meer en beter bezocht te worden. Het ambassadepersoneel is echter overwerkt en in een aantal landen zijn te weinig vrijwilligers bereid bezoekjes aan het gevang af te leggen. Men wenst zich in het algemeen niet te afficheren met landgenoten die over de schreef zijn gegaan.

korte toer

DONDERDAG 8 JUNI:

VALKENBURG: IVN (afd. Geleen) -avondwandeling door St. Jansbos, IJzeren en Gerendal. Vertrek 19.00 uur vanaf parkeerplaats tegenover kasteel. Chaloen.
Expositie aquarellen Lou Heynens in het Casino.
HOUTHEM-ST.GERLACH: Orgelconcert m.m.v. organist Désiré Groot in St. Gerlachuskerk (Onderstestraat). Begin 20.30 uur. Gratis Toegang.
MECHELEN: Bezichtiging, rondleiding De Commandeursmolen (Hoofdstraat) van 9.30-17.00 uur.
BORN: Expositie houtsnijwerk en olieverfschilderijen van Paul Lamers en Dim Moerman in Hotel Born.
HOENSBROEK: Avondvierdaagse. Vertrek basisschool De Regenboog tussen 18.00-19.00 uur.

VRIJDAG 9 JUNI:

HOENSBROEK: Avondvierdaagse. Vertrek basisschool De Regenboog tussen 18.00-19.00 uur.
MAASTRICHT: Carillonconcert vanuit toren stadhuis door stadsbeiaardier Matthieu Steijns van 11.30-12.30 uur.

ZATERDAG 10 JUNI:

MECHELEN: Bezichtiging, rondleiding De Commandeursmolen (Hoofdstraat) van 9.30-17.00 uur.
VALKENBURG: Expositie aquarellen Lou Heynens in het Casino.
MAASTRICHT: Expositie schilderijen José Lips-Besselink in restaurant Galerie (O.L.Vrouweplein).
Internationaal Historisch Reuzenfeest. Straattheater Festival van 13.00-17.00 uur op 16 lokaties in de stad: 'Reustorant' op het Vrijthof van 17.00-24.00 uur.
Antiek- en vlooienmarkt in de Stationsstraat van 10.00-17.00 uur.
BORN: Expositie houtsnijwerk en olieverfschilderijen van Paul Lamers en Dim Moerman.
HEERLEN: Postzegel- en muntenbeurs in Volkshuis Passart van 13.30-16.30 uur.
BRUNSSUM: Rommelmarkt in Unitasgebouw tot 17.00 uur.
ARCEN: Tentoonstelling Ikebana (Japanse bloemsierkunst) in Kasteeltuinen. Info: 04703-1882.
HASSELT (B): Hasselt in the mood. Jazz-kroegentocht vanaf 21.00 uur. Streetparades in de winkelstraten vanaf 14.00 uur. Info: 09-32-11-223286.

ZONDAG 11 JUNI:

SUSTEREN: IVN (afd. Born) - middagwandeling door het Nieuwstadter bos. Vertrek 14.00 uur vanaf NS-station Susteren.
ELSLOO: IVN (afd. Elsloo) - middagwandeling door natuurgebied De Dellen. Vertrek 14.00 uur vanaf ingang Botanische Tuin van Kasteelpark Elsloo.
KERKRADE: IVN (afd. Kerkrade) - dagwandeling/bustocht naar het 'Staatsforstes' Monschau (W.Dld). Info en opgave: 045-452371.
MARGRATEN: IVN (afd. Margraten) - ochtendwandeling door orchideeëntuin in het Gerendal. Vertrek, per fiets, om 9.45 uur vanaf Rabo-bank Margraten.
STEIN: IVN (afd. Stein) - middagwandeling door het Leudal. Vertrek 14.00 uur vanaf gemeentehuis Stein.
MEERSSEN: IVN (afd. Ulestraten) - middagwandeling naar IVN-hut De Dellen. Vertrek 14.00 uur vanaf café Ghijsen, Raar, Meerssen.
MAASTRICHT: IVN (afd. Maastricht) - middagwandeling naar De Dellen. Vertrek 14.00 uur vanaf het Severinplein in Amby, Maastricht.
Expositie schilderijen van José Lips-Besselink in restaurant Galerie bij O.L.Vrouweplein.
Internationaal Historisch Reuzenfeest. Vertrek Reuzenstoet door binnenstad om 14.00 uur. 'Reustorant' op het Vrijthof van 17.00-24.00 uur.
Reuze antiek- en vlooienmarkt in de Stationsstraat van 10.00-17.00 uur.
Bezichtiging rotstuin Bèr Slangen (Ambyerstraat noord 73) van 10.00-12.00 en van 14.00-18.00 uur.
BRUNSSUM: Koffieconcert in D'r Brikke Oave. Begin 11.30 uur. Entree 3.50 gulden.
MECHELEN: Bezichtiging, rondleiding De Commandeursmolen (Hoofdstraat) van 9.30-17.00 uur.
VALKENBURG: Expositie aquarellen Lou Heynens in het Casino.
ST.GEERTRUID: VVV-wandeling met gids door het Savelsbos. Vertrek 15.00 uur vanaf Pannekoekenhuis (Dorpstraat).
OBBICHT: Luikse Markt in het Sportpark tussen 10.00-18.00 uur.
BORN: Expositie houtsnijwerk en olieverfschilderijen van Paul Lamers en Dim Moerman in Hotel Born.
ARCEN: Tentoonstelling Ikebana (Japanse bloemsierkunst) in Kasteeltuinen. Info: 04703-1882.
HASSELT (B): Vishappening gezinsboerderij Kiewit. Gratis vissen voor 13-jarigen. Info: 09-32-11-210849.
BOTRANGE (B): Fotowandeling door Natuurparkcentrum Botrange. Vertrek 8.00 uur.

Straattheater ● 'reustorant' ● optocht ● herdenkingspenning

Reuzenfeest in Maastricht

Maastrichtse stadsreus Gigantius houdt weer open hof. Op gezette tijden nemelijk nodigt hij tal van vrienden uit voor een feestje. Geheel in Maastrichtse stijl. Komend weekeinde (10 en 11 juni) is het weer zo ver. Dan staat het Internationaal Historisch Reuzenfeest weer op het programma, een evenement dat door de Stichting Reuzengilde Gigantius voor de vierde maal georganiseerd wordt. „Je zou het een gekke kunnen noemen", meende een woordvoerder van het gilde.

Hij doelde op het tweedaagse feest en wist dat het met die gekkigheid wel meeviel. Want, in het Maastrichtse kijkt men niet op een feestje meer of minder.

Stadsreus Gigantius (5,86 meter groot) vormt het middelpunt van een rendez-vous van een vijftigtal nationale en internationale mede-giganten. Ditmaal ligt de klemtoon op 'historisch'. Het wordt, zo voorspelt gilde-voorzitter Dumoulin, geen allegaartje zoals dat vorige keren het geval was maar een authentieke weergave van het leven in de middeleeuwen". Het ligt in de bedoeling dat meer dan tweeduizend figuranten in zestieneeuwse kostuums de reuzen overal vandaan in Maastrichts binnenstad zullen begeleiden. En heuse trekpaarden zullen de wagens trekken.

'Reustorant'

Op het Vrijthof neemt men twee dagen lang een reuze-voorproef op Vive le Vink- en Preuvenemint'89. In een zogenaamd 'Reustorant', middelpunt van een tuinfeest met 'middeleeuwse' hapjes, zoals: *hinnevlereke, spiesvleis, stèkskesvleis, vèrkesrubkes* en *gegrild rindsvleis*. Het gerstenat zal er zeker niet ontbreken, evenals de levende muziek. Om het geheel een extra historisch tintje te verlenen, wordt zondag rond de klok van 12.00 uur op het Vrijthof de eerste nikkelen herdenkingspenning op een ruim zevenhonderd kilo wegende Muntpers geslagen. Deze penning, een replica van de zilveren Carolusmunt (Karel de Vijfde) uit 1550, is een uitgave van de ABN-bank in Maastricht. De nikkelen penning kan door het publiek zèlf worden geslagen à raison van 3 gulden per stuk. Zilveren exemplaren van de replica zijn te koop bij alle ABN-bankkantoren in Maastricht voor 95 gulden per stuk.

PROGRAMMA

ZATERDAG 10 JUNI:

13.00 - 17.00 uur: optreden van 25 toneel- en muziekgroepen op 18 lokaties in de binnenstad van Maastricht.
15.30 - ....uur: overdracht nieuwe vaandels (stadsvaandel, vaandel Reuzengilde, vaandel Karel de vijfde) aan de Deken van het Reuzengilde mr. P.Houben.
17.00 - 24.00 uur: opening 'Reustorant' op het Vrijthof, 'middeleeuws' eetfestijn opgeluisterd met levende muziek.

ZONDAG 11 JUNI:

12.00 - ....uur: aktiviteiten op en rond het Vrijthof, onder meer het slaan van een penning (replica munt Karel de Vijfde).
14.30 - 17.00 uur: historische Reuzenommegang door de binnenstad van Maastricht.
17.00 - ....uur: reuzendans op de Markt.
17.30 - ....uur: 'kattenwerpen' op de Markt.
16.30 - 24.00 uur: 'Reustorant' op het Vrijthof, 'middeleeuws' eetfestijn opgeluisterd met levende muziek.

Ter gelegenheid van de Reuzenommegang op zondag 11 juni wordt op het Vrijthof tegenover het Generaalshuis een tribune opgetrokken. Prijs tribune-zitplaats 7,50 gulden. Voorverkoop in het VVV-kantoor (Het Dinghuis, Kleine Staat). Toegang tot de tribune vanaf 14.00 uur.



● *Maastrichts stadsreus Gigantius twee dagen gastheer.*

Geschiedenis en toekomst 'treinen door tijd'

Evenementen in Utrecht

Van 22 juni tot en met 6 augustus zijn in Utrecht op het NS-stationsemplacement, rond het Jaarbeurscomplex en in het Spoorwegmuseum verschillende activiteiten opgezet. Centraal staan de geschiedenis en toekomst van de trein en de spoorwegen. Een selectie van het rollende materieel dat ooit over de rails tufte of er nu over heen raast, is te zien op het emplacement van het Centraal Station. Naast treinen uit de jaren twintig en dertig, zoals een luxe Pullmanrijtuig, valt er ook modern materieel te aanschouwen, zoals de supersnelle TGV uit Frankrijk.

Het Centraal Station is ook het vertrekpunt van de 'Blokkendoos', een treinstel uit 1924. Deze trein vertrekt dagelijks (behalve op maandag) om de drie kwartier naar het Spoorwegmuseum.

Treinritten

Eveneens op het Centraal Station vindt de stoomlocparade plaats. Elke middag (behalve op maandag) zal een tiental locomotieven van weleer al sissend en fluitend langs het postperron stomen. Op dinsdag, donderdag en zondag organiseert de NS treinritten door Nederland met onder meer de historische 3737 stoomloc.

Een folder met prijzen is op de stations te krijgen. De parkeerplaats voor het Jaarbeursgebouw is omgebouwd tot een groot festivalterrein. Met een replica van de Arend, de eerste trein in Nederland, kunnen bezoekers een ritje maken over een speciaal daarvoor aangelegde breedspoorbaan. Perron, seinhuis en seinpalen maken het terrein tot een groot formaat modelspoorbaan.

Tentoonstelling

In de Margriethallen van de Jaarbeurs kunnen bezoekers ronddwalen over 'De Tentoonstelling', waarin het verleden, heden en toekomst van de spoorwegen in beeld wordt gebracht. De bezoeker kan naast kijken ook van alles zelf doen, zoals een trein veilig het station binnenloodsen of de treinstoelen van de toekomst uitproberen. Een andere tentoonstelling, 'De Tweede Dimensie' is te vinden in de expoimte van het Beatrixgebouw (Jaarbeurs).

De tentoonstelling omvat een uitgebreide verzameling van 'kunstuitingen' die met de trein te maken hebben, zoals foto's, films, postzegels en stripverhalen. Bedrijven en instellingen die bijna dagelijks met de spoorwegen te maken hebben, presenteren zich in de Julianahal van de Jaarbeurs. Hier staat ook een casco van een trein in aanbouw. Modelspoor-hobbyisten kunnen hun hart ophalen bij speelgoedleveranciers en -importeurs.

Informatiepunten

Het evenement 'Treinen door de tijd' is op maandag van 13.00 tot 18.00 uur te bezoeken. Op andere dagen van de week is dat tussen 10.00 en 18.00 uur. De toegangsprijs bedraagt 10 gulden. Kinderen in de leeftijd van 4 tot en met 12 jaar betalen 5 gulden. In de centrale hal van het Beatrixgebouw en die van het hallencomplex van de Jaarbeurs staan twee informatiepunten.



● *Charnvit Phonraya (links) en Wai-sing Chong, hart en ziel van het Thaise restaurant Sukhothai.*

hapje her slokje der

door nino tomadesso

Ben ik goed ingelicht dan is Thai synoniem aan vrijen. Als dit wérkelijk zo is, dan vormt Thais eten minnekozen met een bijzondere stroming in de Aziatische keuken. Een boeiende gastronomie op een weg zonder einde langs tal van Aziatische verrukkelijke specialiteiten en heerlijke spijsbereidingen. Laat het dan zo zijn dat de keuken van Thailand (het vroegere Siam) duidelijk onder invloed heeft gestaan —en nog staat— van andere Aziatische eetculturen, het neemt niet weg dat Thais tafelen momenteel behoort tot de 'opkomende' culinaire mode in Nederland, een landje dat de laatste tijd verrijkt werd met ongeveer vijfentwintig spijshuizen met gerechten uit het vroegere Khmer-rijk. Sinds kort is zo'n restaurant ook in Maastricht gesitueerd. Aan de Tongerseestraat 54 namelijk (telefoon 043-217946). Sukhothai geheten. 'Dageraad van het geluk' met andere woorden. Het duo WAI-SING CHONG (gastheer) en CHARNVIT PHONRAYA (kok) bestieren dat fortuin. Met een kleine maar bijzondere kaart (drie voorgerechten, drie soepen, zes hoofd-, vier nagerechten), met een mooi assortiment aan wijnen dat vrijwel uitsluitend 'gevoed' wordt door één druivesoort. Voor Thaise begrippen nogal ongewoon, de mooie wijnkaart van Sukhothai. Want ginds in Achter-Indië worden gerechten normaliter vergezeld van ijsgekoelde slappe thee, van water of van 'aangelengde' 'Mee Kong'-whisky. Niet in Maastricht echter. Daar begeleidde een droge, fruitige Côtes de Gascogne (Colombard, 4 gulden per glas) mijn combinatie voorgerechten. Bestaande uit 'Tod Man Pla' (gebakken gekruide visballetjes met een frisse pikante komkommersaus, 9,50 gulden) en 'Kai Ho Bai Toey' (gemarineerde stukjes kip gebakken in Pandan-blad, 9,50 gulden). Lekkere starters zonder meer, die het gezelschap van de Gascogne-wijn uitstekend verdroegen. Uiteraard ging ik vervolgens over tot het genieten van 'Tom Yam Koong', de alom bekende Thaise garnalensoep met citroen en hete pepers (12,50 gulden). Als hoofdgerecht verzocht ik om een fantasietje op 'Nua Nam Man Hoy' (fijne plakjes ossehaas met broccoli in oestersaus, 27,50 gulden). Mijn 'gril' werd gerealiseerd door een sterke toevoeging van knoflook. In het glas rustte een bijzondere Toscaan van het huis 'Marchese de Frescobaldi', een krachtige, soepele 'Campo ai Sassi' namelijk. De aanwezigheid van deze Italiaan illustreerde opnieuw het verrassende, mooie wijnaanbod van dit Thais restaurant (dagelijks, behalve woensdag, geopend van 18.00 tot 24.00 uur) dat volgens goede tradities aan presentatie van gerechten net zoveel aandacht schenkt als aan bereiding. De komst van Sukhothai verrijkt in Maastricht de toch al aldaar aanwezige variëteit van restaurants met, wat men noemt, een buitenlandse keuken. Een prettige zaak, zeg nu zelf.

RIVOLI · HEERLENS FIJNSTE BIOSCOPEN BIJ ELKAAR · MAXIM · HEERLENS FIJNSTE BIOSCOPEN BIJ ELKAAR · ROYAL · RIVOLI

ZAN? KING KONG? SUPERMAN? E, 'T IS INSPECTEUR FRANK DREBIN!

ALLE LEEFTIJDEN

THE NAKED GUN

From the files of POLICE SQUAD!

Een waanzinnige filmkomedie waarin alle vormen van humor in een razend tempo en zonder pauze een beurt krijgen

DAGELIJKS 3.30 6.30 8.30

Moon Over Parador

Een film van Paul Mazursky, de regisseur van "Down and Out in Beverly Hills".

DAGELIJKS 3.00 6.15 8.30

DAN AYKROYD • KIM BASINGER

ALS ZO'N HEMELS LICHAAM ZOENEN EN SEX ONTDEKT...

ALLE LEEFTIJDEN

My Stepmother Is An Alien

DE MEEST SEXY KOMEDIE VAN HET JAAR.

DAGELIJKS 2.30 4.30 6.30 9.00

Walt Disney's KLASSIEKER

Lady en de Vagebond

Nederlands gesproken.

WOENSDAG ZATERDAG - ZONDAG om 2.00

EREN: DAGELIJKS VANAF 1.30 UUR VOOR ALLE INLICHTINGEN: 045-714200

STADSSCHOUWBURG MAASTRICHT

Neem 'n abonnement, dan zit u goed!

1989 1990

Attentie:

Het abonnementenboekje wordt in de week van 05 t/m 09 juni in Maastricht thuis bezorgd.

Voor de inwoners van Banholt, Bemelen, Berg en Terblijt, Margraten, Meerssen, Mheer, Noorbeek en Ulestraten is het boekje gratis verkrijgbaar bij de bibliotheek of het Gemeentehuis.

Voor meer informatie:

Kassa - informatiebalie

Generaalshuis, Vrijthof 47, 6211 LE Maastricht

tel. 043 - 293828

WIJNGRACHTTHEATER

Het nieuwe programmaboekje wordt deze week huis aan huis verspreid. Indien u het per ongeluk niet ontvangt, bel dan even 045-467780 en wij sturen het u alsnog op.

GELEENSTRAAT 9 HEERLEN

5 FILMS

5 THEATERS IN 1

Do. 8 juni t/m woe. 14 juni

DOLBY STEREO

MEL GIBSON · MICHELLE PFEIFFER · KURT RUSSELL

Een transaktie op het spel. Een vriendschap op springen. En een vrouw als middelpunt.

TEQUILA SUNRISE

Een avontuurlijke mix van gevaar en hartstocht

Dag. 2.30-7.00-9.30 uur. Za., zo. óók 4.30 uur.

NEDERLANDSE PREMIÈRE!!

ELKE PASSIE HEEFT ZIJN PRIJS.

DIANE KEATON in

THE GOODMOTHER

Een moeder moet kiezen tussen haar minnaar en haar kind!!!!

Do., vr., ma., di. 2.15-7.00-9.15 uur.
Za., zo. 4.15-7.00-9.15 uur.
Wo. 7.00-9.15 uur.

GLENN CLOSE, JOHN MALKOVICH en MICHELLE PFEIFFER in

DANGEROUS LIAISONS

3e week

De hoge adel in het 18e eeuwse Frankrijk vlak voor de revolutie, waren meesters in intrige's en manipulaties.

Deze film is WINNAAR VAN 3 OSCARS!

Do., vr., ma., di. 2.00-6.45-9.00 uur.
Za., zo. 4.00-6.45-9.00 uur.
Wo. 6.45-9.00 uur.

BEKROOND MET 4 OSCARS!!

DUSTIN HOFFMAN en TOM CRUISE in

RAIN MAN AL

DOLBY STEREO

Dag. 2.00-8.30 uur. Za., zo. óók 5.00 uur.

De grootste triomf is niet om te doden, maar om te laten leven.

DE BEER AL

Za., zo., wo. 2.00 uur.

Alleen hun moeder kan ze uit elkaar houden.

TWINS AL

Met ARNOLD SCHWARZENEGGER en DANNY DE VITO

DOLBY STEREO

Dag. 2.00-6.30-9.00 uur. Za., zo. óók 4.00 uur.

Een tekenfilm van **Steven Spielberg**. Nederlands gesproken en gezongen.

EEN AVONTUUR MET EEN STAARTJE AL

Za., zo., wo. 2.15 uur

VERWACHT

POLICE ACADEMY 6
PET SEMATARY
THEY LIVE
ROADHOUSE
3 FUGITIVES

BIOSCOOPBONNEN

Te koop aan de kassa
Bioscoopbonnen van ƒ 10,- en ƒ 15,-.

Za., zo. van 1.45 tot 9.30 uur. 045-713030

* TV Gazet Heerlen * De Gouden Gids op Kabel-TV pagina 304.

5 Zalen met een voor "elk wat wils"-programma. Dat is H5, de meest komplete bioscoop van het Zuiden.

TEL. 045-713030

Orgelcyclus
Kerkrade

Zondag 11 juni, 15.00 uur
abdijkerk Rolduc

Tjeu Zeyen

stadsorganist van Kerkrade en artistiek adviseur van de orgelcyclus.

Programma:

- J.J. De Neufville (Aria prima con variatione)
- J.N. Torner (Elevatio)
- A. Scarlatti (Toccata quarta)
- J.S. Bach (Fuga sopra Magnificat/Preludium en Fuga in a)
- F. Mendelssohn (Sonate nr. 2 in c)
- P. Hindemith (Sonate I)

Entree: ƒ 7,50
Bel voor meer informatie naar het C.C.K. (045-467780)

198670

EXECUTIE-VERKOOP

Op vrijdag 9 juni 1989 om 11.00 uur, vindt een openbare verkoop plaats.

De verkoop komt voor rekening van A.J. Cobben en A.M.G. Cobben-Bolster, Margrietstr. 29, Puth.

Te koop worden aangeboden

meubilaire goederen, w.o. geluidsinstallatie merk Amrad, kleurentelevisie Panasonic, orgel merk Thomas.

De plaats van de verkoop is Margrietstr. 29, Puth.

De goederen zijn te bezichtigen op vrijdag 9 juni 1989 van 10.30 tot 11.00 uur aan de Margrietstr. 29, Puth. Alleen contante betaling. Geen opgeld.

De verkoop vindt plaats in opdracht van de ontvanger belastingdienst, ontvangkantoor Groene Boord 21, Heerlen, tel. 045-738555.

De deurwaarder belast met de executie,

belastingdienst.

stadsschouwburg heerlen

Openingstijden: ma. t/m vr. 10.00 - 15.00 uur, za. 10.00 - 12.00 uur, één uur voor aanvang. Tel.: 045-716607.

Za. 10 juni	20.00 uur

„A NIGHT AT THE COTTON CLUB"
Uitverkocht!

Vr. 16 + za. 17 juni	20.00 uur

Emerson College uit Boston
„GREASE" rock 'n roll-musical
ƒ 11,–; pasp. ƒ 8,–

VOOROPLEIDING TONEELDANS

De Vooropleiding Toneeldans is een samenwerkingsverband tussen de Rijkshogeschool Maastricht, de Dansacademie Brabant en de stichting Balletopleiding Limburg.

Voor het nieuwe schooljaar is er een

AUDITIE op 17 juni 1989

in de Toneelacademie te Maastricht.

Meisjes in de leeftijd van 8 t/m 12 jaar.
Jongens in de leeftijd van 8 t/m 14 jaar.

Het intensieve opleidingsschema verlangt een goede afstemming met een middelbare school. Hiertoe is een samenwerking aangegaan met het Trichter College voor het AVO en VWO.

Aanmeldingen: Vooropleiding Toneeldans, Lenculenstraat 33, 6211 KP Maastricht, t.a.v. Marja Ronda, tel. 043-215905.

99267

GIELKENS aardappel-producten

leverancier van vers geschilde aardappelen en vers gesneden frites en grossier van vers voorgebakken frites, vacuüm verpakt, tot 21 dagen houdbaar, zoekt

2 part-time medewerkers/chauffeurs

i.v.m. uitbreiding werkzaamheden, met groot rijbewijs, voor 20 à 25 uur per week, event. in vaste dienst te nemen.

Persoonlijk melden tussen 14.00 en 16.00 uur, Reeweg 78B te Landgraaf, (industrieterrein Abdissenbosch).

199224

DEUREN & KOZIJNEN nooit meer verven!

voor · na

Oud weer als nieuw binnen één dag! Maak een keuze uit meer dan 100 mogelijkheden. Houtmotieven of wit en grijs met houtstructuur. **Ook renovatie van voordeuren!**

Droom-KEUKEN door een nieuw front!

Een geheel **ander** renovatiesysteem dan bij deuren. Het oude front (kastdeurtjes, werkbladen enz.) wordt verwijderd. Volgens uw keuze maken wij de nieuwe delen op maat. Het voordelige alternatief voor een nieuwe keuken.

Nieuw van PORTAS: RADIATORKASTEN

voor · na

Wij geven uw woning binnen één dag een nieuw aanzien.

Bel ons op of breng een bezoek aan onze showroom.

Van Wel b.v.
Hoekerweg 4
Bunde 043-647833

PORTAS. De renovatiespecialist

Cabaret

„Cabaret" 6 t/m 9 februari '90 in de Stadsschouwburg Heerlen

Heeft u de programmabrochure seizoen 89/90 nog niet ontvangen?

Vanaf heden kunt u het programma met uitgebreide informatie afhalen aan de kassa.

stadsschouwburg heerlen

Openingstijden: ma. t/m vr. 10.00-15.00 uur (t/m 30 juni)
za. 10.00-12.00 uur (t/m 17 juni)
Tel. 045-716607

198694

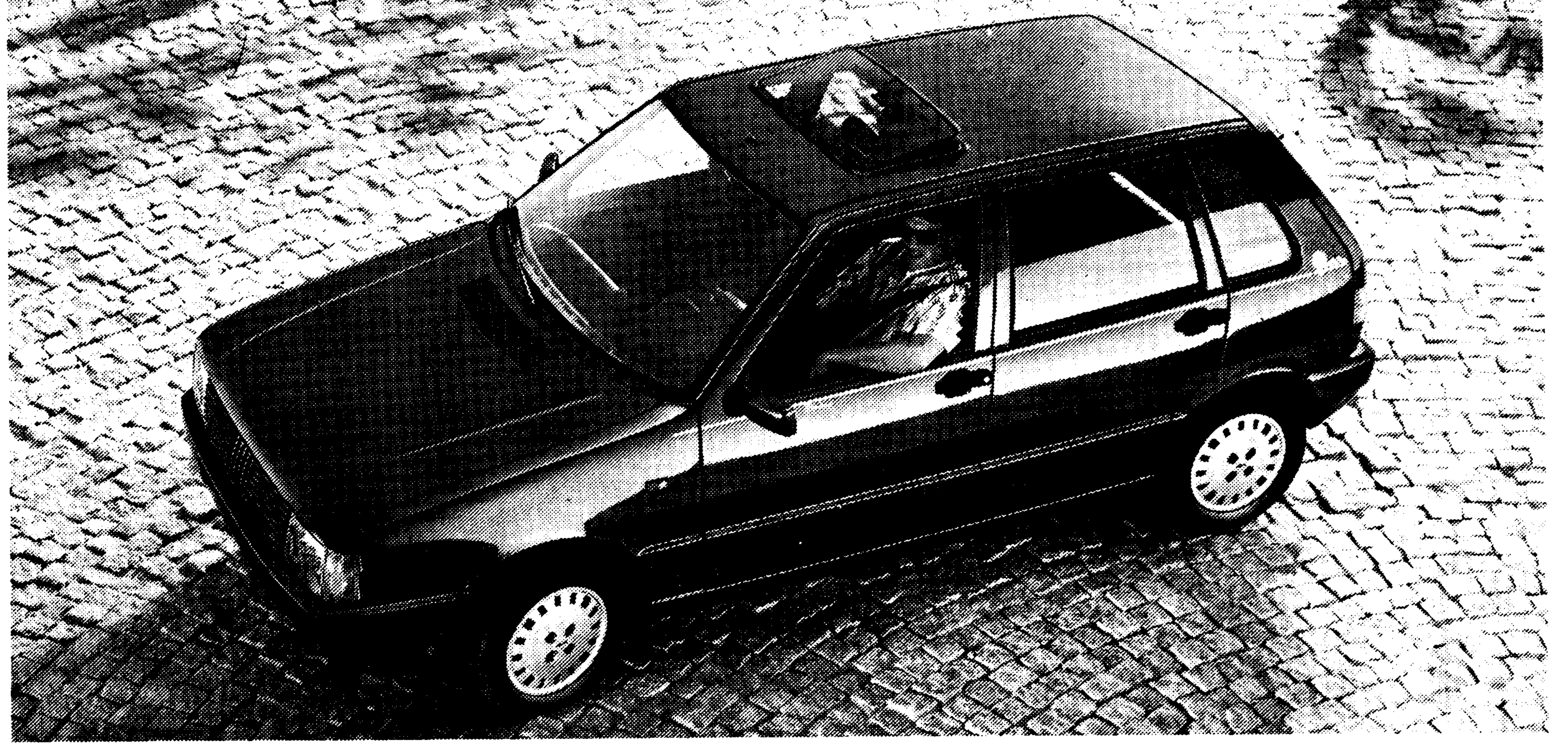
Mag dit kind er beter van worden?

Terre des hommes

GIRO 66370

BEEKLAAN 414
2562 BJ – DEN HAAG
TELEFOON 070-637940*

De Uno Rivièra i.e. U verdient f 2.000,- en bent startklaar voor 'n zonnige vakantie.



COMPLETER DAN COMPLEET.

Zoals u weet is de Uno de meest complete auto in zijn klasse. Maar nu kunt u tijdelijk 'n zeer speciale versie krijgen die nog completer is dan compleet: de Uno Rivièra i.e. Want op dat model zit een pakket extra's ter waarde van f 2.700,-, waarvoor u maar f 700,- betaalt. Uw directe voordeel is dus f 2.000,-.

De Uno Rivièra i.e. is er in twee uitvoeringen: een driedeursversie gebaseerd op de Uno 45 i.e. en een vijfdeursversie gebaseerd op de Uno 75 i.e. Beide standaard uitgerust met een schone injectiemotor met elektronische ontsteking, een driewegkatalysator met Lambda-sonde, plus een vijfversnellingsbak.

RIVIÈRA I.E. VANAF F 18.500,-.

Als u nu een proefrit maakt met de Uno Rivièra i.e., merkt u dat zijn prijs buitengewoon laag is in verhouding tot zijn compleetheid, luxe, technisch vernuft en temperament. FIAT

HET RIVIÈRA EXTRA-PAKKET.
WAARDE F 2.700,-. U BETAALT F 700,-.
UW VOORDEEL: F 2.000,-.

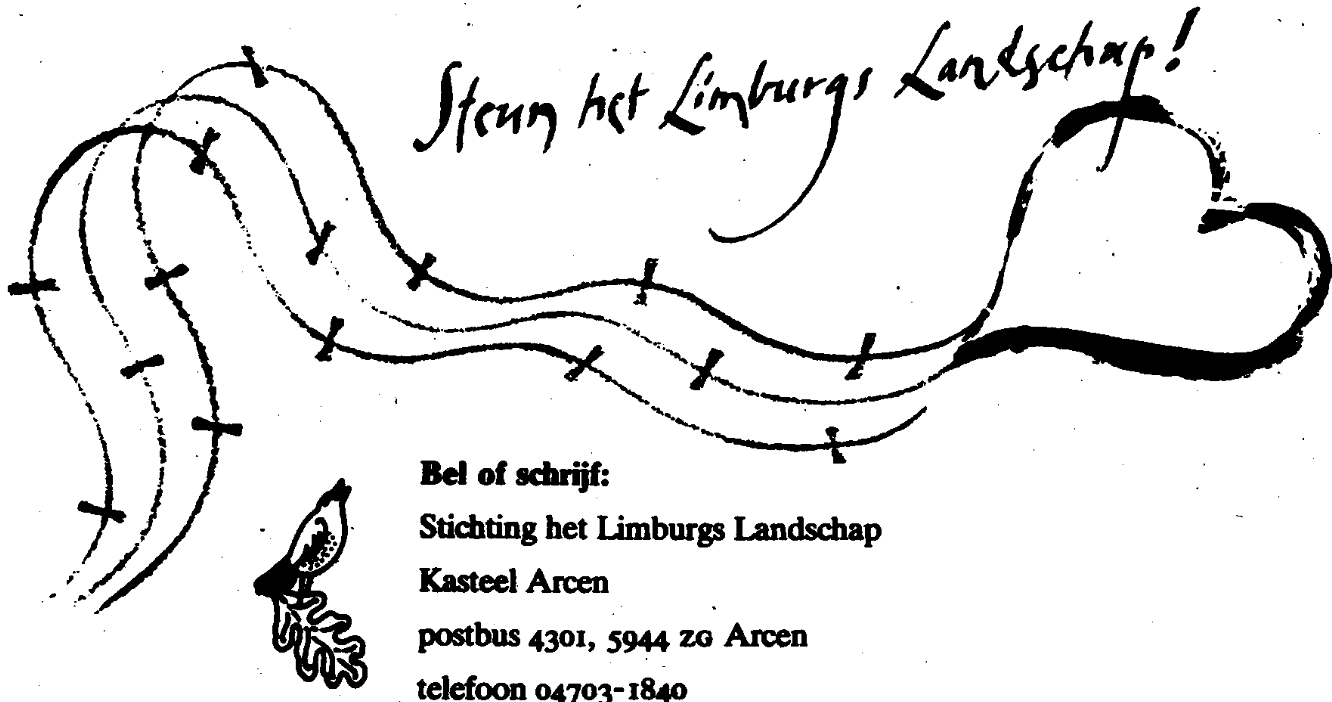
• Sunroof • Keuze uit metallic grijs of metallic blauw • Twee van binnen uit verstelbare buitenspiegels • Bumper, grille en spiegels in carrosseriekleur • Brede laagprofielbanden • SL-wielplaten • Speciale stoelen (afkomstig uit de Uno SX) • Speciale bekleding (ook op de portierpanelen) • Afsluitbaar dashboardkastje • Armsteunen op de portieren • Radio- en antenneaansluiting voorbereid • Kaartenvak in rechterportier • Middenconsole • Gescheiden neerklapbare achterbank • Fraaie striping met Rivièra-embleem

De Fiat Uno Rivièra i.e. Eén brok temperament.

Fiat Uno Rivièra 45 i.e. f 18.500,-; Fiat Uno Rivièra 75 i.e. f 20.700,-. Prijzen incl. BTW, excl. afleveringskosten. Aantrekkelijke financiering door Fiat Credit Nederland mogelijk. Wijzigingen voorbehouden.

BRUNSSUM: AUTOMOBIELBEDRIJF H. SCHOBBEN, TEGELSTRAAT 3, TEL. 045 - 25 06 75 **ECHT:** AUTO ECHT, RIJKSWEG ZUID 1B, TEL. 04754 - 13 24 **EYSDEN:** AUTOBEDRIJF JEAN BROUWERS B.V., IR. ROCOURSTRAAT 1, TEL. 04409 - 14 33 **GELEEN:** SITTYCAR GELEEN B.V., RIJKSWEG NOORD 84, TEL. 04490 - 4 31 77 **HEERLEN:** BASTIAANS AUTOBEDRIJF B.V., SPOORSINGEL 50, TEL. 045 - 72 41 40 **KERKRADE:** AUTOBEDRIJF KLANKSTAD B.V., KAALHEIDERSTEENWEG 185, TEL. 045 - 41 39 16 **MAASTRICHT:** MOLENAAR MAASTRICHT B.V., DR. BAKSTRAAT 82, TEL. 043 - 47 02 00 **MAASTRICHT:** MOLENAAR MAASTRICHT B.V., MOLENSINGEL 5, TEL. 043 - 61 73 73 **SITTARD:** SITTYCAR B.V., PRES. KENNEDYSINGEL 8-12, TEL. 04490 - 1 75 44

Ligt uw hart in Limburgs natuur?



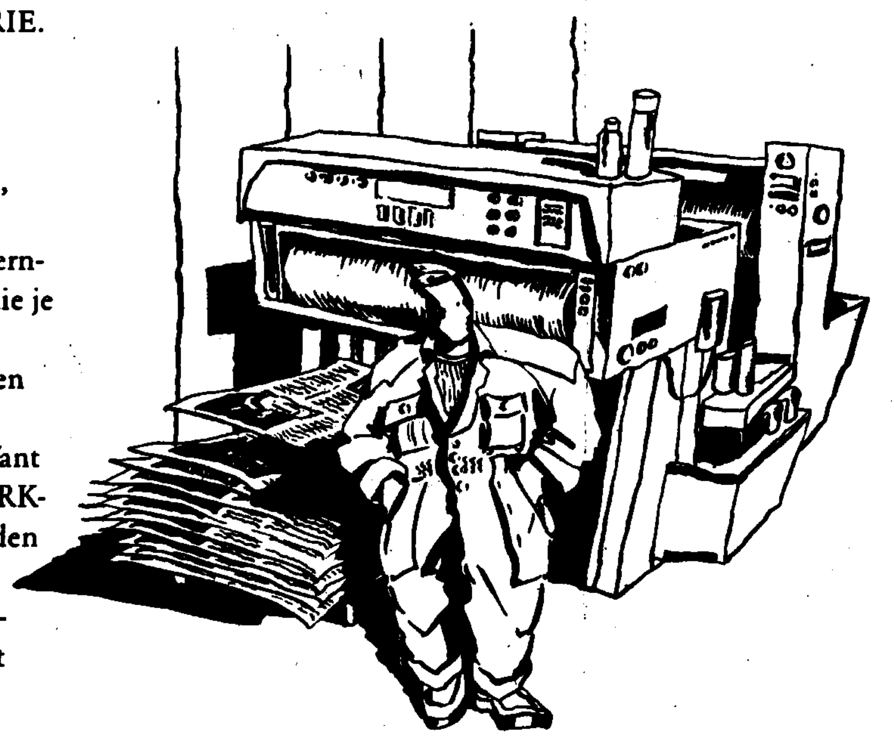
Bel of schrijf:
Stichting het Limburgs Landschap
Kasteel Arcen
postbus 4301, 5944 ZG Arcen
telefoon 04703-1840

CENTRAAL BUREAU VOOR DE GRAFISCHE BEDRIJVEN, POSTBUS 220, 1180 AE AMSTELVEEN

druk werk aan je toekomst

Werken, leren, leuk verdienen

In DE DRUKWERKINDUSTRIE. Je werkt vier dagen in de week. Je gaat één dag in de week naar school en je krijgt vijf dagen betaald. Het werk is afwisselend, zodat je je niet zult vervelen. Bovendien werk je met de moderne apparatuur, aan produkten die je dagelijks ziet. Je doet een hoop vakkennis op en! je leert voor een erkend en waardevol diploma. Je toekomst is dan verzekerd. Want het gaat goed in DE DRUKWERKINDUSTRIE en vaklieden worden goed betaald! Als je meer wilt weten, bel dan het speciale infonummer: 020-6 61 07 16. Je krijgt dan de folder thuisgestuurd.



ELKE 8 MINUTEN MAKEN HART- EN VAATZIEKTEN EEN SLACHTOFFER

Jaarlijks worden 40.000 Nederlanders getroffen door een hartinfarct en nog eens 20.000 door een herseninfarct (beroerte).

In ziekenhuizen, revalidatiecentra en op vele andere plaatsen wordt hard gewerkt om dit onvoorstelbare aantal van 60.000 slachtoffers terug te dringen.

Al dit werk is gebaseerd op wetenschappelijk onderzoek. Het bezuinigingsbeleid van de overheid biedt voor dat onderzoek echter steeds minder ruimte. Uw gift zorgt er voor dat dit levensreddende werk kan doorgaan.

Geef aan de collectant, of stort uw bijdrage op giro 300 of bankrekening 70.70.70.600.

Hartelijk dank.

LAAT UW HART SPREKEN!

nederlandse hartstichting
vrienden van de hartstichting



Elke dag zijn er meer dan honderdduizend mensen in ons land die snakken naar lucht. Mensen die last hebben van CARA, zoals astma of longemfyseem. Een ziekte die zo levensbedreigend kan zijn, dat deze bijna viermaal zoveel dodelijke slachtoffers eist dan het verkeer. CARA is één van de meest onderschatte handicaps in ons land waarvoor nog geen afdoende behandeling is gevonden.

Geef het Astma Fonds de mogelijkheid om te helpen.

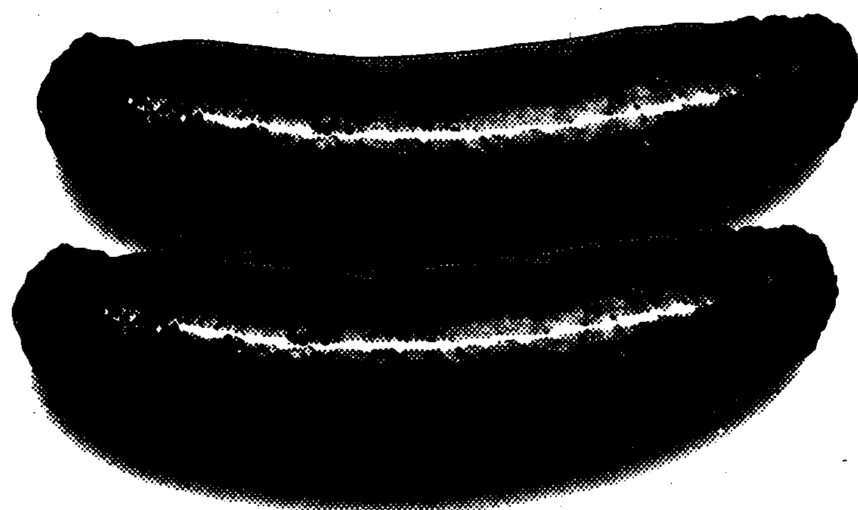
Uw steun is onmisbaar.

Astma Fonds
Giro 55055

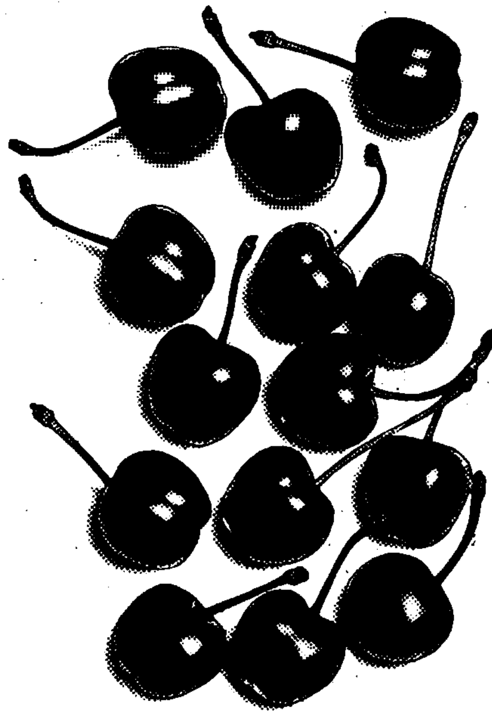
Deze week met extra voordeel.



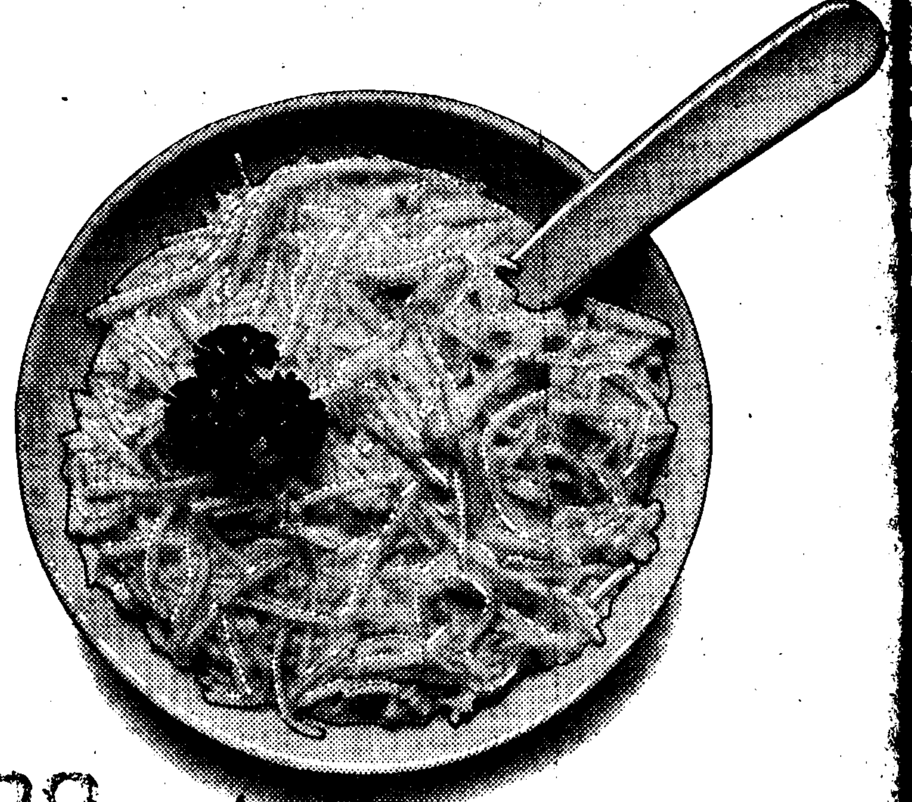
Calvé borrelnootjes
diverse smaken,
zak 150 gram
~~1.75~~ **1.39**



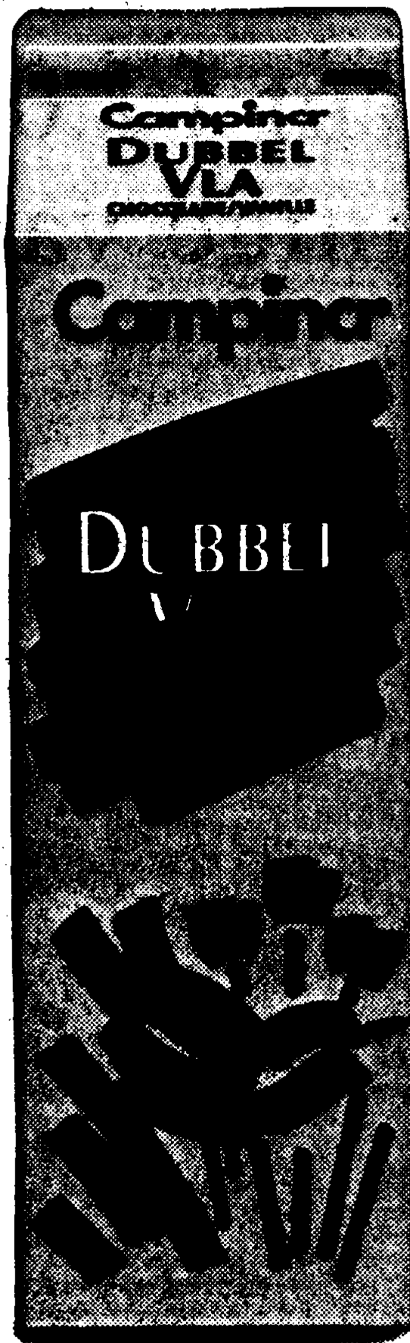
Duitse braadworst
per 500 gram ~~5.75~~ 4.48
per kilo ~~10.50~~



Griekse kersen
per 500 gram **2.99**



Sellerie- of farmersalade
schepvers,
per 100 gram ~~1.29~~ **.89**



Dubbelvla
chocolade/vanille
dagvers,
pak 1 liter ~~2.09~~ **1.79**

Zeg voortaan maar Consul tegen Fyffes bananen.

Vanaf heden hebben Fyffes bananen een nieuwe naam. Geen Fyffes meer, maar Consul. Net zo'n goeie, net zo lekker, en nu ter introductie een stuk goedkoper.





Ter kennismaking nu per kilo maar 1.69



Pitt pils
krat 24 x 30 cl.
~~10.32~~ **8.95**

EDAH Café Cruz oploskoffie Goud, pot 200 gram — 8.95	EDAH Rundvleesragoût, blik 400 gram — 1.89	EDAH Driemix variatie voor de kat, zak 1000 gram — 3.99	EDAH Zeevis met tonijn voor de kat, blik 400 gram — 1.59
EDAH Fritessaus, emmertje 600 ml. — 1.58	EDAH Kalfsragoût, blik 400 gram — 1.89	EDAH Visbrokjes voor de kat, doos 400 gram — 1.99	EDAH Menu vleesbrokken voor de hond, zak 3000 gram — 7.49
EDAH Knakworst, blik 200 gram — 1.69	EDAH Luncheon meat, blik 340 gram — 2.99	EDAH Vleesbrokjes voor de kat, doos 400 gram — 1.99	EDAH Diner voor de hond, zak 1500 gram — 3.99
EDAH Kipperagoût, blik 400 gram — 1.89	EDAH Rundvleesbouillon-tabletten, voor 6 liter — 1.59	EDAH Rundvlees met hart voor de kat, blik 400 gram — 1.59	EDAH Vleesbrokken met merg voor de hond, blik 810 gram — 1.99

Edah heeft steeds meer te bieden. EDAH

EDAH HEEFT 'N GRATIS SERVICELIJN. Van maandag t/m vrijdag 's morgens van 10 tot 12 uur en 's middags van 2 tot 4 uur kunt u gratis bellen met de mensen van onze service-afdeling. Telefoonnummer 06-0506. Prijswijzigingen t.g.v. overheids- en/of fabrikantenmaatregelen voorbehouden. Prijzen geldig t/m zaterdag 10 juni 1989. Zolang de voorraad strekt.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Donderdag 8 juni 1989 ● Pagina 17

IMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN.
EDITIEREDACTIE: HANS TOONEN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE,
T 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



ort

m stipt zes uur dinsdag- dag (eergisteren) wordt de p verricht voor de Heer- raadsvergadering. Het el een korte zit worden ge- de met slechts 22 punten bijzonder karige agenda. o geschiedt dan ook. Al na uurtje of zes enthousiast aderen, komt agendapunt de voorjaarsnota, aan de t. Raadslid Vrolings vindt als enige niet gezellig en kort voor middernacht, grijpelijk vroeg, huis- rts. Helaas vergt de behan- g van de nota deze keer ts 120 minuten. Deze peule- wordt unaniem betreurd. aantal fracties overweegt een volgende gelegenheid motie in te dienen om de ektijd aan minimumeisen nden. „Zo kort, neen, dat echt niet langer", verzucht in de diverse raadsbanken. r goed, om half een op de sdagochtend wordt vol e moed aan het minst om- en onderwerp, het ICOM, mnen.

ort (2)

vdA'er Melissen voelt de undige sfeer echter niet aan en voert de geboeid erende raad in slechts een uur door de historie. Bur- eester Van Zeil doet eenzelf- chamele duit in het zakje. onuitsprekelijke teleurstel- van de raad wordt nog gro- als mevrouw Haenen van CDA en VVD'er Grave hun rages wel érg kort houden. dreigende muiterij blijft er beperkt tot de nodige dende blikken op. Gelukkig kt de tweede termijn veel d. PvdA'er Kuiper dient met toelichtingen een motie in, rvan de datum gezien het ege' tijdstip al niet meer toepassing blijkt te zijn. En gende woorden van de bur- vader doen het klokje soe- jes alweer een uurtje weg- en. Toch lijkt het dat nog r half drie gestemd moet den, maar de raad grijpt dhandig in. Er komt een l te korte) schorsing om drie ndalig slapende raadsle- en twee oneerbiedig knik- ollende wethouders een ver- sing te gunnen. Om drie mi- en over half drie dient Van met zijn hamer een flinke adeklap toe aan de verga- ing der vroede vaderen van rlen. Langer uitstel blijkt niet mogelijk. De raadsle- gaan kwiek keuvelend en al emáál niet mopperend naar geduldig wachtende part- s toe. En feesten de rest van nacht plezierig verder.

lond

ets anders. Ton Lienaerts, s van Café der Brouwkeëtel de Heerlerbaan zal zich de angs gehouden zeskamp nog l lang herinneren. Bij het tste spel moesten de deelne- rs een appel met de mond uit teil water halen. En vervol- s moest een wasknijper, ook de mond, uit een bak met el worden gevist. Ton werd eerste op pad gestuurd. Vol housiasme voldeed hij aan drie opdrachten en kwam in alleszins redelijke tijd bij finisch aan. Toen echter de gende deelnemer op pad rd gestuurd, realiseerde Ton h tot grote hilariteit van de staanders dat hij... zijn nstgebit in de meelbak had tergelaten. Na enkele minu- graaien kwam het gebit er te voorschijn en konden de dstrijden weer worden her- t.

Etmaal tennis in Hoensbroek

Van onze verslaggever

HOENSBROEK – Een etmaal tennis. Deze inspanning wordt komend weekeinde geleverd door tennisvereniging LTC Hoensbroek. Met als doel jeugdige tennissers in Malawi in sporttenue te steken.

De jubilerende (twintig jaar) vereniging begint met haar karwei op zaterdagochtend acht uur. Vanwege de nachtrust van de buren wordt tussen twee uur 's nachts en zondagochtend negen uur niet getennist. Daarna wordt de bal weer geserveerd en uiteraard teruggeslagen tot drie uur 's middags.

Overigens heeft LTC Hoensbroek nog meer sportieve trekkers op het programma. Zaterdagmiddag vanaf 16 uur spelen Armand Custers en Mark Bisschops een professionele partij. En zondagmiddag tijdens de receptie is een politiek dubbel: Karel Scholtissen (PvdA) en Wim Satijn (CDA) contra Peter Polman (PPR) en Thijs Wijnen (Heerlen-Noord).

Vaals bundelt klachten over 'De Wever'

Van onze verslaggever

VAALS – Vaals zal binnen drie weken de resultaten bundelen van een onderzoek onder veertig patiënten van het De Weverziekenhuis in Heerlen.

Het gemeentebestuur heeft opdracht gegeven om twintig vrouwen, achttien mannen en twee (mannelijke) kinderen, die in het ziekenhuis hebben gelegen, te vragen wat hun ervaringen zijn. Dat maakte wethouder Margot Hofman bekend tijdens een vergadering van de commissie Educatie en Maatschappelijke Dienstverlening.

Ontevreden

Het gemeentebestuur van Vaals wil weten wat inwoners van Vaals vinden van hun behandeling in Heerlens ziekenhuis. De wethouder beloofde verslaglegging in 'een dik boekwerk'. Op voorhand maakte zij al vast bekend dat twee van de ondervraagde patiënten in elk geval dermate ontevreden waren dat zij in de toekomst geen opname meer in Heerlen wensen. Vaals zal de klachtenbundeling straks ook ter beschikking stellen aan andere gemeenten, liet mevrouw Hofman verder weten.

De behoefte om de klachten te inventariseren stamt van enkele maanden geleden toen Vaals in een multifunctioneel gebouw onder meer een specialistenpraktijk wilde onderbrengen. Nadat het ziekenhuis van Kerkrade daarvoor belangstelling had getoond, meldde zich ook het De Weverziekenhuis. Het gemeentebestuur van Vaals attendeerde er toen op dat in Vaals nogal wat klachten leven over de behandeling in Heerlen. Daarop besloten ziekenhuisdirectie en gemeentebestuur samen het initiatief te nemen tot het onderzoek dat over drie weken zal worden afgerond.

Het gemeentebestuur van Vaals heeft de hoop nog niet opgegeven dat de verpleegklinieken in Heerlen of Kerkrade een dependance zullen vestigen in Vaals, zo bleek tijdens de commissievergadering.

Op een vraag van Jo Kern deelde Margot Hofman mee dat Vaals, Wittem en Gulpen een brief hebben gestuurd naar het provinciaal bestuur om voor een dependance van zestig tot negentig bedden in aanmerking te komen. „Daarna kan de strijd beginnen over de plaats waarin ze moeten worden gebouwd", aldus de wethouder.

Zij gaf Vaals in dat verband een goede kans, onder meer omdat al veertig inwoners van deze gemeente in een verpleegkliniek verblijven en Vaals van de drie gemeenten het grootste aantal werklozen telt. Over dat laatste: „Zestig patiënten betekent immers ook werk voor een honderd mensen."



Moed

De Heerlense gemeenteraad heeft het vertrouwen in het Innovatiecentrum Oostelijke Mijnstreek (ICOM) opgezegd. Burgemeester Van Zeil moet het Streekgewest nu vragen zijn ICOM-aandelen te verkopen. Daarmee komt hij in een uiterst moeilijk parket. Want dezelfde Van Zeil, die ook Streekgewest-voorzitter is, gelooft nog steeds heilig in de hele onderneming. En het ICOM is voor hem uitgegroeid tot een prestigezaak. Maar de provincie, de Kamer van Koophandel, het LIOF en in iets mindere mate het reeds bestaande en wèl door het ministerie van Economische Zaken gesteunde Innovatiecentrum (IC) tonen zich uiterst sceptisch. Ze hebben reeds meermalen de vrees uitgesproken dat het ICOM slechts wéér een loket erbij betekent. En juist van déze instanties verlangt de EG als voorwaarde voor haar subsidieverlening dat ze eensgezind achter het ICOM gaan staan. De gemeenteraad van Heerlen heeft dinsdagnacht dan ook niet zomaar een duveltje uit een doosje getoverd. Deze realiteit zal ook Streekgewest-voorzitter Van Zeil moeten erkennen. En hoewel er unaniem lof is voor het vele werk dat hij voor het project heeft verricht, Van Zeil zou zich een moedig bestuurder tónen wanneer hij zich bij die realiteit zou neerleggen.

J.P.

Van Zeil: 'Gevaarlijke uitspraak van centrum regio'

Heerlen laat ICOM vallen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het Heerlense college van B en W moet het Streekgewest bewegen om zijn aandelen in het ICOM te verkopen. Een PvdA-motie van deze strekking werd afgelopen dinsdagnacht om half drie door de Heerlense gemeenteraad met zeventien tegen zestien stemmen aangenomen.

De aanzet tot de oprichting van het Innovatiecentrum Oostelijke Mijnstreek (ICOM), inmiddels officieel EBCH geheten, werd vier jaar geleden gegeven door de gemeenten Heerlen, Landgraaf, Kerkrade en Brunssum. Deze geven in totaal 800.000 gulden voor het ICOM, de EG doneert 350.000 en vijf bedrijven dragen 250.000 gulden bij.

Volgens de laatste taakomschrijving moet het ICOM zich gaan bezig houden met intensieve begeleiding van startende ondernemers, onder meer door kapitaalverstrekking, opleidingen, het verzorgen van accommodatie en het geven van informatie.

Wezenlijk voor het bestaansrecht van het ICOM is dat er een goede afstemming wordt gevonden met andere instellingen, die ondernemers begeleiden, zoals het LIOF, het pas gestarte Innovatiecentrum en de Kamer van Koophandel. Het ICOM moet uiterlijk aan het eind van zijn proefperiode, op 1 januari 1990, een zogeheten businessplan inleveren bij subsidiegever EG, maar momenteel is er zelfs nog geen personeel aangetrokken.
De PvdA, die zich samen met de VVD al geruime tijd kritisch had uitgelaten over het ICOM, vond het onverantwoord het ICOM in stand te houden als valt te voorspellen dat het toch gaat vastlopen.

Onverenigbaar

Als argumenten voerde woordvoerder Loek Melissen aan dat het ICOM over veel te weinig personeel zal beschikken, dat de bestaansvoorwaarden die de EG enerzijds en provincie, LIOF en IC anderzijds stellen, volstrekt onverenigbaar zijn. En dat er al veel ondernemersbegeleidende instanties in de Oostelijke Mijnstreek zijn.

Burgemeester Piet van Zeil antwoordde met de pet van Streekgewest-voorzitter op. Hij voerde aan dat er nog voortgang in de zaak zit en raadde dringend aan om met een beslissing tot het einde van de proefperiode te wachten. De Heerlense CDA-fractie stelde zich op hetzelfde standpunt.

Voor de stemming predikte de burgemeester nog hel en verdoemenis: „Mensen, waar zijn we mee bezig! We laten het mes in het varken steken. Deze motie is niet in het belang van de regio. Een dergelijke uitspraak van de centrumgemeente neemt een stuk draagvlak onder het EBCH (ICOM) weg, omdat hiermee de EG-voorwaarde van eensgezindheid in de regio vervalt. En maken we geen gebruik van deze subsidie dan kan de EG zich wel eens afvragen of wij haar subsidies überhaupt nog wel nodig hebben."

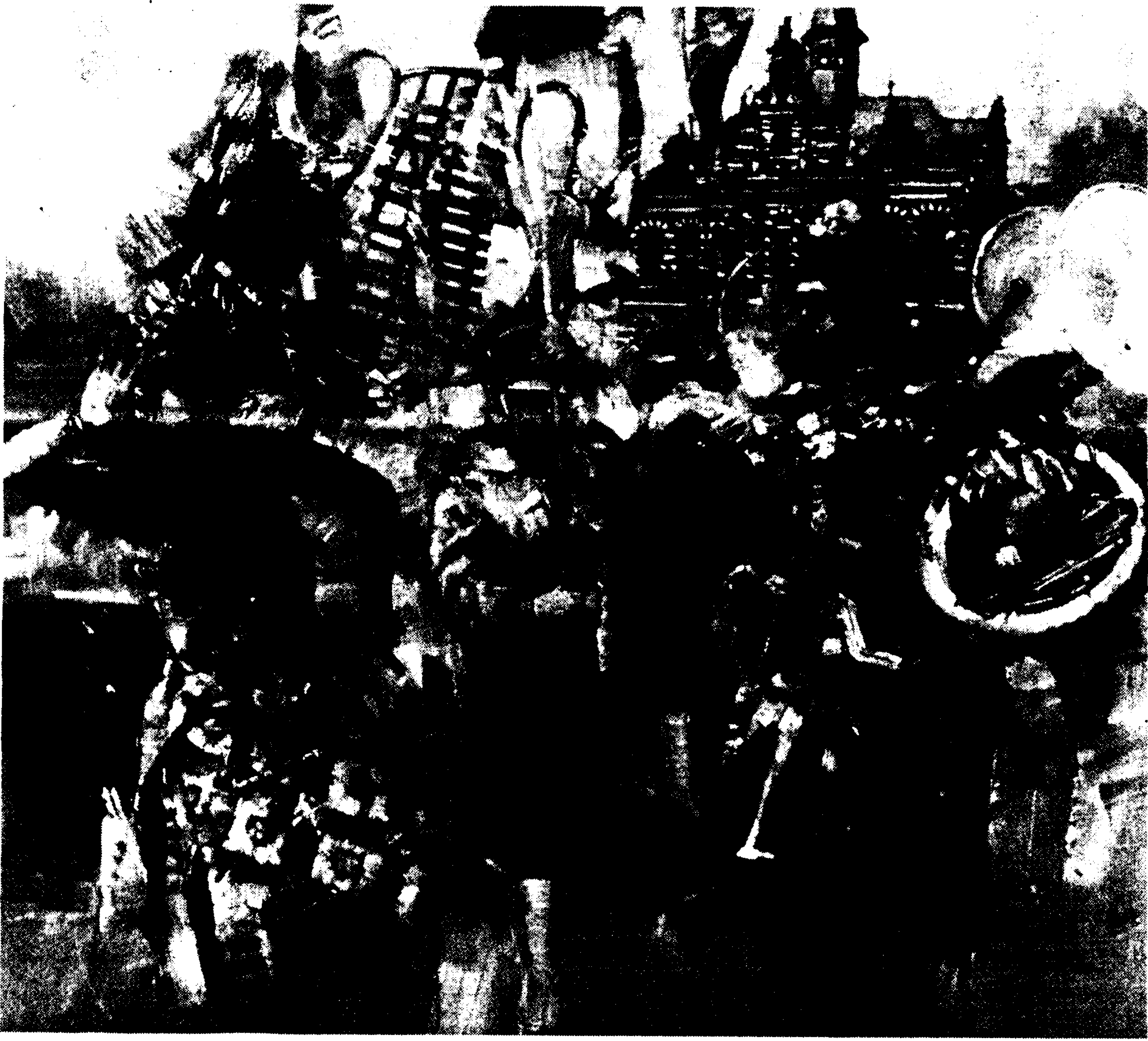
Nota bene de indiener van de motie, PvdA'er Arie Kuijper, suggereerde toen dat het college zich zou moeten beraden. Waarschijnlijk omdat bij diverse raadsleden en wethouders een ongemakkelijk gevoel ontstond over dergelijk zwaar geschetste gevolgen. Maar na een korte schorsing stemden PvdA, VVD en klein links eensgezind voor de motie en plaatsten zo een bom onder het toch al tere bestaan van het ICOM.

Kunst voor goed doel

Van onze verslaggever

KERKRADE – De Tafelronde Kerkrade biedt tijdens het WMC litho's van de kunstenaar Paul Rowette aan via de stands van de stichting Nevenactiviteiten WMC. Het motto van de actie luidt 'Kunst voor de medemens' en de opbrengst is bestemd voor goede doelen in Kerkrade.

Dinsdag start de officiële verkoop door aanbieding van de eerste twee litho's aan WMC-voorzitter Bert van de Weyer en aan burgemeester Jan Mans. De litho's kosten 25 gulden, terwijl voor genummerde en door de auteur gesigneerde exemplaren vijftig gulden wordt gevraagd.



Politie pakt acht man op

BRUNSSUM – Met nogal wat ophef heeft de Brunssumse politie gistermiddag rond vijf uur acht mensen opgepakt, die in een woning aanwezig waren in een wijk nabij het centrum. Feitelijk wilde de politie alleen de bewoner van het huis arresteren op verdenking van diefstal. Er werden echter ook nog zeven druggebruikers aangetroffen in de woning, onder wie drie Duitsers. Er werden geen drugs gevonden. De Duitsers zullen het land worden uitgezet, omdat ze geen geldige verblijfsvergunning hebben. De Nederlanders zijn na verhoor naar huis gestuurd, behalve degene om wie het allemaal om te doen was. Die zit nu in hechtenis.

Schouwburg Heerlen komt ton te kort

Van onze verslaggever

HEERLEN – De Stadsschouwburg Heerlen heeft in de eerste drie maanden van dit jaar 98.000 gulden minder in het laatje gekregen dan verwacht. Dat komt door tegenvallende recettes en een lagere opbrengst van het buffet in het theatercafé.
Dit deelde wethouder Verheugen dinsdagnacht tijdens de raadsvergadering mee naar aanleiding van de behandeling van de voorjaarsnota.
Vanuit de raad kwamen er kritische geluiden dat de begroting van de schouwburg niet in die nota was opgenomen. „Het onderzoek naar de Stadsschouwburg ligt nog bij het college. U krijgt spoedig meer nieuws", repliceerde de wethouder.

Politiezorg Beek/Nuth in avonduren minimaal

Van onze verslaggever

BEEK/NUTH – De rijkspolitiegroep Beek-Nuth wordt met ingang van zaterdag 17 juni in de avonduren en 's nachts teruggebracht op 'krepeersterkte'. Tussen tien uur 's avonds en zeven uur 's morgens en op zondag zelfs 24 uur lang zullen er nog maar drie functionarissen in dienst zijn. Eén agent bemant het bureau terwijl de andere twee worden ingezet voor assistentie-surveillance. De groep Beek heeft direct na het bekend worden van het nieuws een motie van afkeuring bij korpschef Th. Boerboom ingediend tegen wat wordt genoemd 'het afbraakbeleid' van de regering.

In felle bewoordingen verzetten de korpsleden zich collectief tegen de bezuinigingsmaatregelen. Zij vrezen dat daardoor de politiezorg én de eigen veiligheid ernstig in het gedrang komt. „Wij hebben het sterke vermoeden dat deze maatregelen erop gericht zijn het korps rijkspolitie in leven te houden in een soort sterfhuis-constructie. Wij zijn nu zover dat we moeten kiezen tussen niet meer eten of niet meer drinken, waarbij het resultaat bij voorbaat vaststaat en het alleen nog maar een kwestie van tijd is hoe lang het duurt voordat we verrekken", zo staat in de motie. De medewerkers stellen hun commandant voor op de oude voet door te gaan. Het groeiende tekort moet daarbij dan maar voor lief worden genomen.

Aanvulling

De nieuwe dienstregeling is van hoger hand opgelegd door de districtscommandant van de Rijkspolitie Limburg en heeft te maken met het te krappe budget voor het verrichten van onregelmatige diensten. Net als de rijkspolitiegroep heeft ook de korpsleiding zich terstond gedistantieerd van het nieuwe dienstrooster. Groepscommandant Boerboom: „Ik sta met mijn mensen al jaren met de rug tegen de muur voor wat betreft de lokale politiezorg. Maar wat er zu gebeurt, is volstrekt onaanvaardbaar." Hij verwacht overigens niet dat de Beekse politiefunctionarissen zullen overgaan tot 'staking'.

Criminaliteit

Om aan te geven hoezeer het water de rijkspolitie Beek tot aan de lippen is gestegen, heeft de korpschef gisteren bij de districtscommandant een verzoek voor een aanvulling van bijna 29.000 gulden op het huidige budget ingediend. Met dat geld kan de politiezorg nog enigszins op peil gehouden worden.

Ook van gemeentelijke zijde is onmiddellijk actie ondernomen tegen deze rechtstreekse aanslag op de politiezorg. Burgemeester Van Goethem heeft bij de minister van Justitie met klem geprotesteerd tegen de maatregel. In zijn brief aan de minister wijst Van Goethem erop dat de landgroep Beek-Nuth één van de grootste districten in Limburg is met het hoogste criminaliteitscijfer. Hij vindt het verwerpelijk dat er voor een bewakingsgebied met meer dan 35.000 inwoners en een oppervlakte van bijna 5600 hectare maar drie politiefunctionarissen in de avonduren en 's nachts beschikbaar zijn, terwijl het korps - gezien de enorme werkdruk - eigenlijk 15 man extra nodig heeft. De minister moet naar zijn mening zo snel mogelijk de dienstopdracht van de Limburgse districtscommandant ongedaan maken of in elk geval maatregelen nemen die een minimaal verantwoorde politiezorg garanderen.

Gulperplein tegen hinderwetvergunning

Buurt bestrijdt cosmeticafabriek

Van onze correspondent

DEN HAAG/KERKRADE – De buurtvereniging Gulpenerplein in Kerkrade vreest gevaar van de aanvoer van alcoholhoudende stoffen voor de cosmeticafabriek Kecofa. Hun beroep tegen de door het gemeentebestuur in augustus vorig jaar verleende vergunning volgens de hinderwet werd gisteren behandeld door de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State.

De bewoners menen dat het bedrijf dat gevestigd is aan de Holzstraat in geval van brand te dicht bij de bebouwing ligt. Zij betreuren het eveneens dat in de vergunning niet is opgenomen dat het vervoer van stoffen alleen op vrijdag mag plaats hebben. Ook vinden zij dat in de vergunning moet worden aangegeven op welke tijden verontreinigde lucht moet worden afgezogen.

De gemeente vindt dat er in de vergunning voldoende voorschriften om hinder te beperken zijn opgenomen. Gevaar voor de omgeving zou er ook niet zijn omdat de dichtstbijzijnde woning op vijftien meter afstand ligt. De adviseur van de Raad van State, die een rapport heeft opgemaakt, deelt deze opvatting van de gemeente.
De geschillenafdeling doet over enige tijd uitspraak.

Autokrakers aangehouden

Van onze verslaggever

HEERLEN/NUTH – Een politieman van het Nuther korps heeft gisteravond twee autokrakers op heterdaad betrapt, toen hij twee bouviers naar het asiel bracht. De bouviers waren losgebroken en zwierven op en rond de autosnelweg ter hoogte van Nuth. Nadat ze waren gevangen, werden de honden overgebracht naar het asiel in Heerlen. Op weg daarheen attenteerde een voorbijganger de politie op de autokrakers, die meteen werden gearresteerd en ingesloten.

Op 12 juni as.
hopen onze ouders en grootouders

Bertus Aerts
en
Maria Aerts-Gerards

hun 50-jarig huwelijksfeest te vieren.
De h. mis tot dankzegging zal plaatsvinden in de kerk van de H.H. Theresia en Don Bosco te Lauradorp om 15.00 uur.
Gelegenheid tot feliciteren in het gemeenschapshuis 't Ströatje, Eygelshovenerweg 4, Ubach over Worms-Landgraaf, van 18.30 tot 19.30 uur.

De kinderen en kleinkinderen.
Groenstraat 13, 6374 JK Landgraaf.

Mijn Lief,

Jij bent mij trouw gebleven,
langer dan alle anderen.
Jij was mij toegewijd en hebt mij
jouw glimlach geschonken,
tijdens mijn zorgen en
mijn vertwijfeling.

Je liefhebbende moeder

---

†

Dankbaar voor al het goede dat zij ons schonk en de zorgen die zij aan ons heeft besteed, geven wij u kennis dat plotseling van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze goede moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Bertha Waltmans-Doenen

echtgenote van

Jan Waltmans

op de leeftijd van 80 jaar.

In dankbare herinnering:
Nuth: Jan Waltmans
Oirsbeek: Jan en Annie Waltmans-Schoenaker
Vaesrade: Zef en Stien Waltmans-de Haas
Welten: Math en Henny Waltmans-Maes
Brunssum: Annie en Jan Hendriks-Waltmans
Heerlen: Frans en Jeanny Waltmans-Brouwers
Ambeyrac (Fr.): Tiny en Claude Vernet-Waltmans
Rimburg: Paul en Ria Waltmans-Peters
de kleinkinderen
Familie Doenen
Familie Waltmans

7 juni 1989
Op den Toren 66
6361 VE Nuth

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 10 juni om 11.00 uur in de St.-Bavokerk te Nuth, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Bouwveld.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.
Vrijdag a.s. om 19.00 uur avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek; bezoekgelegenheid dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Bedroefd geven wij u kennis dat, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 69 jaar van ons is heengegaan

Willem Maria Vos

echtgenoot van

Maria Elisabeth Gielkens

Nuth: M.E. Vos-Gielkens
Marno

6361 EW Nuth, 3 juni 1989
Voogdenstraat 76

De crematieplechtigheid heeft in het bijzijn van de naaste familie in stilte plaatsgevonden.

Dankbetuiging

Het is ons onmogelijk een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder, oma en overgrootmoeder

Anna Waltmans-Stevelmans

Wij zeggen u langs deze weg onze hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

De zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 10 juni 1989 om 19.00 uur in de Fatimakerk te Brunssum.

Dankbetuiging

Wij willen u bedanken voor de belangstelling en het medeleven dat ons werd betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare echtgenoot, onze vader, schoonvader en opa

Sjaak Krekels

M.E.J. Krekels-Jessen
kinderen en kleinkinderen

Sittard, juni 1989

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 11 juni 1989 om 11.00 uur in de H. Hartkerk Overhoven-Sittard.

Enige en algemene kennisgeving

†

Neem, Heer, mijn beide handen.

Moe gestreden, tot innerlijke rust gekomen, overleed onze dierbare vader, schoonvader, groot- en overgrootvader

Fake Bosma

weduwnaar van

Emma Lawrenz

Hij overleed in de leeftijd van 79 jaar, in de verpleegkliniek te Heerlen.

Kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkind
Familie Bosma
Familie Lawrenz

Heerlen, 2 juni 1989
Corr.adres: 6414 VT Heerlen, Leeuwerikstraat 11

Op wens van de overledene heeft de begrafenis, op woensdag jl., in besloten familiekring plaatsgevonden.

---

†

Tot ons groot verdriet, moesten wij, geheel onverwacht, voorgoed afscheid nemen van mijn inniggeliefde man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Hub Ritzen

echtgenoot van

To Duineveld

geboren 8 juni 1919

Heerlen: T. Ritzen-Duineveld
Heerlen: Elly en Rob
Heerlen: Mary en Pierre
Sven en Erik
Familie Ritzen
Familie Duineveld

7 juni 1989
Hodgesstraat 1, 6418 AM Heerlen

Geen bezoek aan huis.
Wij nemen afscheid van vader tijdens een korte plechtigheid in de aula van het crematorium te Imstenrade-Heerlen, op vrijdag 9 juni as. om 10.30 uur.
Samenkomst aldaar om 10.15 uur, waar tevens gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Vader is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Cromback, Oliemolenstraat 26, Heerlen (ingang St.-Antoniusweg); gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, donderdag van 19.30 tot 20.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Wij willen je rust gunnen
al is vol droefheid ons hart.
Je lijden zien en niet te kunnen helpen
dat was onze smart.

Met grote verslagenheid geven wij u kennis van het plotseling overlijden van onze lieve zoon, mijn broer, mijn zwager, onze oom en neef

René Simons

in de leeftijd van 33 jaar.

Kerkrade: Pap en mam
Buchten: Marita en Martin
Myron - Jordie
Familie Simons
Familie van Lieshout

Veldhoven, 6 juni 1989
Ketelberg 27
Corr.adres: Maria Gorettistr. 98, 6463 XS Kerkrade

De plechtige uitvaartdienst, waarna crematie, zal plaatsvinden op vrijdag 9 juni om 10.30 uur in de aula van het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.
Samenkomst om 10.15 uur in de ontvangkamer aldaar, waar u tevens het condoléanceregister kunt tekenen.
René is opgebaard in het uitvaartcentrum van Dela, Rosheuvel 5 te Valkenswaard. Gelegenheid tot afscheidnemen, heden donderdag van 18.00 tot 19.00 uur.

In plaats van kaarten

†

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man

Tonnie Bux

willen wij u langs deze weg hartelijk danken voor de vele condoléances en voor uw aanwezigheid bij de begeleiding naar zijn laatste rustplaats.

Mevrouw Bux-Ummels

De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 11 juni om 11.00 uur in de parochiekerk St.-Augustinus te Lutterade-Geleen.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden tijdens het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Gertrud Janssen-De Lorijn

betuigen wij u hierbij onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Brunssum, juni 1989

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni as. om 19.00 uur in de St.-Vincentiuskerk te Rumpen-Brunssum.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven en de vele brieven en bloemen die ik mocht ontvangen bij het overlijden en de crematie van mijn lieve echtgenote

Nelly Kleuters-Mooren

betuig ik mijn oprechte dank.

De Heer H. Kleuters

De plechtige zeswekendienst wordt gehouden op zaterdag 10 juni as. om 19.00 uur in de parochiekerk St.-Vincentius à Paulo te Rumpen-Brunssum.

---

†

Tot onze diepe droefheid, maar dankbaar voor de zorg, liefde en levenswijsheid die zij in ons leven heeft gegeven, is heden, na een langdurige periode van wisselende, maar helaas steeds afnemende gezondheid, overleden, onze moeder, schoonmoeder, oma en overgrootmoeder

Adriana Franken

weduwe van

Johan Jozef Hamers

Gesterkt door de h.h. sacramenten der zieken, overleed zij in de leeftijd van 83 jaar.

Huub en Ruth
Ad en Cilie
klein- en achterkleinkinderen

6441 AK Brunssum, 5 juni 1989
Pr. Bernhardstraat 59

De plechtige eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 10 juni om 11.00 uur in de parochiekerk H. Gregorius de Grote te Brunssum, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Merkelbeekerstraat.
Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Avondwake vrijdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Gregoriusziekenhuis in Brunssum; gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.
Wilt u, indien wij zijn vergeten u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

Dankbetuiging

Wij willen familie, vrienden en kennissen onze oprechte dank betuigen voor het medeleven en de belangstelling bij de begrafenis van mijn vrouw en lieve mama

Joke Hendriks-Bruls

Een speciaal woord van dank gaat uit naar het verplegend personeel van afd. B2 van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum, en tevens de buurtbewoners.

Harrij Hendriks
Ron en Lucia

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni as. om 19.00 uur in de St.-Josephkerk te Egge Brunssum.

Voor de vele blijken van belangstelling van u ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve man, onze dierbare vader, schoonvader en opa

Lei Römers

echtgenoot van wijlen

Anna Wenmekers

echtgenoot van

Katharina Lenzen

danken wij u hartelijk.
De zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 11 juni om 10.30 uur in de H. Michaelkerk te Berg a/d Maas.

Familie Römers
Familie Wenmekers
Familie Joosten

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Anna Ammereller-Reggers

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni as. om 18.30 uur in de parochiekerk van H.H. Martelaren van Gorcum, Sittarderweg te Heerlen.

Kinderen Roth
Kinderen Ammereller
Klein- en achterkleinkinderen

---

5 juni is 't alweer een jaar geleden dat ons lief zusje

Anneke Nieuwenhuis

is overleden.

Nieuwenhuis
Marie Louise, Pip, Toon

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni om 19.00 uur in de parochie van het H. Hart te Geleen.

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante en nicht

Lisa Grooten-Vrösch

betonen wij u langs deze weg onze oprechte, hartelijke dank.

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni om 18.30 uur in de dekenale kerk van St.-Pancratius te Heerlen.

Dankbetuiging

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de uitvaart van mijn lieve man en vader

Johan Willem Kremers

betuigen wij u onze oprechte dank.

E.G.J. Kremers-Haan
H.J.J.J. Kremers

De zeswekendienst zal worden gehouden in de parochiekerk van St.-Jan de Doper te Eygelshoven, op zaterdag 10 juni as. om 19.00 uur.

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij de begrafenis van onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Gezina Maria Harms-Scholtens

betuigen wij u hierbij onze hartelijke dank.

Kinderen klein- en achterkleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni om 18.00 uur in de kapel bejaardenhuis huize Louise, Vijverlaan te Brunssum.

Het was 5 juni reeds een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze lieve moeder en oma

Wilhelmina Hubertina Schins-Bartholome

Wij willen haar gedenken in de plechtige eerste jaardienst op zaterdag 10 juni as. om 19.00 uur in de parochiekerk H. Hart te Mariarade Hoensbroek.

Kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, juni 1989.

Heden moesten wij, geheel onverwacht, voorgoed afscheid nemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader en lieve groot- en overgrootvader

Rijk van Dijk

echtgenoot van

Johanna van de Bult

Hij overleed op de leeftijd van 81 jaar.

Heerlen: J. van Dijk-van de Bult
Landgraaf: Bets Kroon-van Dijk
Cor Kroon
Joyce
Ron en Onny
Elke, Bart, Roel
Hans en Gertie
Gronsveld: Ans Schildkamp-van Dijk
Leo Schildkamp
Robert
Angelique
Heerlen: Henk van Dijk
Nelly van Dijk-Hendrikx
Rijk
Ward

6 juni 1989
Douvenrade 41, 6419 AA Heerlen

De crematie zal plaatsvinden op vrijdag 9 juni 1989 om 14.00 uur in het crematorium te Imstenrade-Heerlen.
Bijeenkomst aldaar om 13.45 uur, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Het is weer een jaar geleden dat wij onze moeder en oma

Treeske Konsten

hebben verloren.

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 10 juni om 19.00 uur in de H. ... kerk te Schandelen.

Kinderen en kleinkinderen

De leegte die je achterliet,
bracht ons dubbel veel ver...
Maar de liefde die je bood...
is niet te scheiden door de...
Al wat je deed en wat je ...
gaat voor ons nooit voorbij

De plechtige eerste jaardienst voor

Jos Holtkamp

zal plaatsvinden op zaterdag 10 juni as. om ... uur in de H. Geestkerk te Heerlen-Meezenbroek.

Familie Holtkamp-Ze...

De plechtige eerste jaardienst voor ... die ons zo dierbaar was,

Frans Laeven

zal plaatsvinden op zondag 11 juni as. 10.00 uur in de parochiekerk van de H. ...lachus te Houthem.

B. Laeven-Janssen
kinderen en kleinkinderen

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van onze lieve moeder

Christien Ponsens-Kockelkoren

Kinderen Ponsens

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden zondag 11 juni as. om 10.30 uur in de H. ...liekerk te Brunssum.

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn dierbare man, onze vader, schoonvader en opa

Piet Absil

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zondag 11 juni as. om 10.00 uur in de parochiekerk Onze Lieve Vrouw van de H. Rozenkrans te Treebeek.

H. Absil-Heins
kinderen en kleinkinderen

---

nie BLHP zet grote vraagtekens bij noodzaak ontslagen

Vakbond in de slag met directie MECC

Van onze verslaggever

ASTRICHT – De Unie BLHP gaat 'in de slag' met de direc- an het Maastrichtse congrescentrum MECC over de zeven genomen ontslagen. Dinsdag zijn de betrokken perso- leden die het bedrijf moeten verlaten, mondeling op de te gesteld. De directie gaat nu een onslagaanvraag voor de n werknemers indienen bij het arbeidsbureau, maar be- rder F. Hol van de Unie BLHP zet grote vraagtekens bij de zaak van de ontslagen.

nie heeft binnenkort een ge- met directeur ir D.Stapel van aastrichts Expositie- en Con- Centrum. „We zijn het er heel lijk niet mee eens. Een bedrijf n het begin altijd verlies, en eldt zeker voor een immens ct als het MECC. Daarom ook drage van de gemeente Maas- van 6,3 miljoen gulden per Dan moeten er al goede rede- ijn om op het personeel te be- gingen. We zetten er dus grote tekens bij," aldus Hol.

teur Stapel bevestigde giste- dat de zeven mensen op de hoogte zijn gesteld. Hij zei verder dat in overleg met de betrokkenen wordt bepaald wanneer de ontslagen van kracht worden. Stapel benadrukte dat dit in goed overleg zal gebeuren. Hij sloot niet uit dat (incidenteel) gebruik zal worden gemaakt van een extern buerau, dat bemiddelt bij het verkrijgen van een nieuwe baan.

De MEGC-directie kondigde de ontslagen medio mei jl. aan. Het centrum, gevestigd op Randwyck, moet dit jaar bezuinigen omdat de exploitatietekorten hoger zijn opgelopen dan verwacht. Vorig jaar werd al op de post personeelskosten minder uitgegeven dan begroot, en dat kon toen nog zonder gevolgen voor het personeel. Dit jaar ontkomt het MECC, in de visie van de directie, niet aan ontslagen. De bezuiniging van 450.000 gulden, die daardoor vrijkomt, is bedoeld om meer te kunnen doen aan de verwerving van beurzen en tentoonstellingen.

Unie-bestuurder Hol is het daarmee niet eens. Hij vraagt zich af of een dergelijke besparing op een miljoenentekort wat uitmaakt. Hol: „Daarmee is het MECC niet gered. Wil het centrum levensvatbaar worden dan moet met man en macht getrokken worden aan beurzen en tentoonstellingen. En als dat niet zo is zijn er kennelijk fouten gemaakt door bij de start te veel mensen te werven."

Directeur Stapel wilde gisteren niet zeggen welke functies de zeven mensen bekleden. Hij volstond met de opmerking dat het gaat om functies 'van hoog tot laag'.

● *De Euro-karavaan van D66, aangevoerd door Hans van Mierlo en Jan Willem Bertens, deed gisteren Limburg aan. In Eijsden bezochten de democraten het meetponton op de Maas.*

Foto: WIDDERSHOVEN

Arrestatie in Koningsbosch na overval

HEINSBERG/KONINGSBOSCH – De rijkspolitie in Echt heeft gisteren de 37-jarige A.S. uit Koningsbosch aangehouden in verband met een gewapende overval op een gokhal in Heinsberg.

De overval heeft plaatsgevonden in de nacht van zondag op maandag. De gewapende overvaller dwong toen de eigenaar van de gokhal de opbrengst van de dag af te geven.

De dader kreeg het geld, circa 3800 DM, boeide de eigenaar met een paar riemen en sloot hem vervolgens op.

De politie van Echt wilde in verband met het onderzoek gisteren geen nadere details meedelen.

D66 hekelt egoïstische opstelling provincie

'Limburg handelt niet Europees'

Van onze verslaggever

VENLO – Limburg zegt Europees te denken, maar handelt daar niet naar. Voorzitter A. Resoort van de statenfractie van D66 zei dat gisteren in Venlo tijdens een bijeenkomst van zijn partij in het kader van de Europese Verkiezingen.

Volgens Resoort heeft de provincie vaak alleen oog voor het eigenbelang waardoor de betrekkingen met vooral West-Duitsland en België dreigen te worden verstoord.

Resoort noemde in dat verband een aantal voorbeelden. Voor de aanleg van de Middenweg rond Sittard en Geleen werden Duitse aannemers bij de aanbesteding geweerd. Volgens Resoort was dat in strijd met de Europese richtlijnen. Bovendien werd de weg aangelegd met EG-subsidie.

Eigenbelang

Ook de weigering van de provincie om de PLEM-centrale in Buggenum uit te rusten met een ontzwavelingsinstallatie is in de ogen van Resoort een bewijs dat Limburg het eigenbelang laat prevaleren.

„Smogvorming in Limburg ontstaat voor een deel door uitstoot van de industrie in het Luikse Bekken en in het Ruhrgebied. Het is uiteraard in Limburgs belang dat die uitstoot wordt teruggebracht. Maar omgekeerd zorgt de PLEM-centrale ervoor dat er bij westenwind smog naar Duitsland wordt afgevoerd", aldus Resoort.

Een ander voorbeeld is volgens het statenlid het streven van Zuidlimburgse ziekenhuizen om patiënten binnen te halen uit het aanpalende grensgebied. „Niet alleen uit menslievendheid of Europees idealisme, maar vooral om de bezuinigingen in het eigen ziekenhuis enigszins te compenseren.

Aan de andere kant zijn er door de structuur van de Nederlandse ziektenkostenverzekering grote belemmeringen voor Limburgse patiënten om zich in een ziekenhuis in Duitsland of België te laten behandelen".

Oost-westbaan

Resoort zei zich ook goed voor te kunnen stellen dat de Belgen zich verzetten tegen aanleg van de Oostwestbaan op Maastricht Airport. „De Belgische opstelling heeft niets te maken met obstructie, zoals wel eens wordt gesuggereerd, maar met de alleszins te begrijpen opvatting dat men ervoor past om de lasten (lawaai) van de Oost-westbaan op te vangen, terwijl de lusten (economische ontwikkeling) voor Limburg zijn", aldus Resoort.

Limagas licht personeel in

RLEN – De directie van Limagas heeft gisteren in een korte bijeenkomst het personeel op de hoogte gebracht van de gang van zaken betrekking tot de overname- en van de Plem. Het personeel de op de bijeenkomst niets dat niet in de krant heeft gestaan. ddels weigeren alle betrokken en nog steeds commentaar te n op de plannen van de Plem e aandelen Limagas op te ko- Vrijdagochtend wordt, voorafgaande aan de officiële presentatie het jaarverslag, het personeel de Plem van de plannen op de te gebracht.

Ondernemingsraden van beide kken energiebedrijven zijn plan later op die dag hun eerste iële reactie op de ontwikkelingen vrij te geven.

Al opknapbeurt nodig

Algen en mos ontsieren gouvernement

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Na pas drie jaar in gebruik te zijn, blijkt het gouvernementsgebouw in Maastricht dringend toe aan een ingrijpende muurbehandeling.

Alle rollagen van de daken en alle tuin- en kademuren zijn vanwege de ligging aan de Maas zodanig met algen en mos begroeid dat zich op diverse gevels witte uitslag aftekent.

Van alg- en mosvorming is eveneens sprake op terugspringend metselwerk onder de ramen. Gevreesd wordt dat het metselwerk bij strenge vorst schade zal oplopen.

In een voorstel aan Provinciale Staten om 620.000 gulden beschikbaar te stellen voor noodzakelijke muurbehandeling merken GS voorts op, dat het aanzien van het gebouwencomplex niet fraaier wordt door de natdroog aftekening op de muren.

oekenkolonie verstoord

Politie legt kappen stil

JLRE – Gisteren is op verzoek van Natuur Milieu en Faunabeheer het kappen van aantal populieren achter Brands Brouwerij te Wijlre gelegd.

Volgens een NMF-woordvoerder nestelen er roeken in deze bomen. Roeken zijn beschermde vogels.

Het verstoren van de nesten is tijdens het broedseizoen verboden.

Voor het kappen was overigens vergunning verstrekt door Staatsbosbeheer.

Chinese restaurants dicht uit protest

Van onze verslaggeefster

HEERLEN – Een aantal Chinese restauranthouders in Limburg heeft gistermiddag tussen 12.00 uur en 17.00 uur het restaurant gesloten, na een landelijke oproep van enkele Chinese stichtingen. De restaurants willen zo protesteren tegen de ontwikkelingen in China en het respect betuigen aan de slachtoffers in Peking.

De Stichting Chinese Cultuur, Recreatie en Maatschappelijk Werk heeft de restauranthouders posters op A4-formaat toegestuurd om de protestactie aan het publiek kenbaar te maken. Die posters hingen onder meer aan de deur bij de restaurants A-la Wong en Wong in Maastricht en Teo's Village in Landgraaf.

Restaurant Azië in Geleen meldde dat een van haar koks naar het Malieveld in Den Haag was afgereisd om te gaan demonstreren, maar dat het restaurant niet gesloten werd, omdat ze de inkomsten niet konden missen. Teo's Dynasty in Sittard is altijd gesloten op woensdag, maar staat wel volledig achter de demonstratie.

Dat geldt ook voor eigenaar Yung van Kota Radja in Heerlen, die graag aan de actie mee had willen doen. Hij was echter te laat op de hoogte van de actie, om zijn zaak nog te kunnen sluiten. Hij leeft echter wel mee met de studenten in Peking en zegt aan alle komende demonstraties mee te willen doen.

Volgens een woordvoerder van de Chinezen heeft landelijk gezien 70 procent van alle Chinese restauranthouders in Nederland meegedaan aan de protestactie. Het gaat om 2200 zaken.

PROTEST

UIT SOLIDARITEIT VOOR HET CHINESE VOLK SLUITEN WIJ TUSSEN 12:00 - 17:00 UUR

-directie-

STOP BLOEDBAD IN CHINA!

● *Met een simpel A-viertje werd het publiek op de hoogte gesteld van de actie bij de Chinese restauranthouders.*

Foto: WIDDERSHOVEN

De organisatie van Chinese restaurantbedrijven van de Horecabond heeft de restauranthouders opgeroepen ook vandaag hun zaak overdag te sluiten en de omzet van de avond af te staan aan de protesterende studenten in China.

Rechtszaak moord op prostituée Kerkrade voortgezet

Deskundigen veranderen mening over verdachte

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Uit de herziene rapportage van zowel de psychiater als ook de psycholoog blijkt dat de jarige L.H. uit Kerkrade 'vrij ik verminderd toerekeningsvatbaar' was, toen hij op 19 januari de jarige prostituée Helga Vogel in Queensclub in Kerkrade om het en bracht. Daarmee zwakken de deskundigen hun eerdere mening, namelijk dat hij 'sterk verminderd toerekeningsvatbaar' was, iets „Maar in juridische termen betekent dat iets toch heel wat," zei president van de rechtbank mr. J. Nolet gisteren tijdens de voortzetting de behandeling van deze moordzaak.

Het had de beide deskundigen zocht een nieuwe rapportage uit brengen omdat tijdens de eerste ing op 2 mei bleek dat beiden het totale dossier hadden gen. Prof. dr. A. van Leeuwen, de psycholoog, paste toen ter zitting visie al aan, aangezien hij din te horen kreeg die hem tot dan niet bekend waren.

deskundigen achten de slagersleerling dus meer toerekeningsvatbaar voor de daad die hij begaan heeft, dan aanvankelijk werd aangenomen. Daar draait het in deze zaak namelijk om. Ging L. H. de Queensclub binnen om iemand met voorbedachte rade te vermoorden (zoals hij tegen een vriend zei en in eerste instantie ook tegen de politie) of ging hij naar binnen om de meisjes eens flink de waarheid te zeggen en voelde hij zich door Helga Vogel bedreigd waarna hij om zichzelf te verdedigen zijn mes pakte en haar vervolgens in blinde woede om het leven bracht.

L. H. zelf zei gistermorgen opnieuw dat hij zijn slagersmessen niet mee naar binnen had genomen met het vooropgezette doel de prostituée van het leven te beroven. Over zijn eerdere verklaring tegenover de politie zei hij: „Misschien heb ik dat wel zo gezegd, maar ik heb het niet zo bedoeld."

Noodlot

De raadsman van de jonge Kerkradenaar, mr. Habets, had andermaal weinig waardering voor de rapporten van de psycholoog en de psychiater. Hij is van mening dat het noodlot L.H. en Helga Vogel bij elkaar hebben gebracht. „Hij had geen enkel motief om haar om het leven te brengen," aldus Habets.

Mr. Philippart, de officier van justitie is een andere mening toegedaan. Hij houdt vast aan de verklaringen die L. H. afgaf op het Kerkraadse politiebureau. Hij blijft dan ook bij zijn eis van zes jaar en vervolgens TBS.

Vergeten

Rechtbankpresident mr. Nolet probeerde gistermorgen de jonge Kerkradenaar aan het praten te krijgen. Deze zei, dat hij het mes alleen had meegenomen om te dreigen. Hij weigerde verder mee te denken over hoe hij zich die dreiging had voorgesteld en waarom hij nu zijn eerdere verklaringen tegenover de politie afzwakte. „Dat weet ik niet meer," was het enige wat hij daarover zei.

De rechtbank doet op woensdag 21 juni uitspraak.

Para-commando meldt zich bij marechaussee

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De Belgische para-commando die in de nacht van de zondag op maandag huishield in een kapsalon in Maastricht, heeft zich vrijwillig gemeld bij de brigade van de Koninklijke Marechaussee. Daar is proces-verbaal tegen hem opgemaakt. De man, woonachtig in Lanaken en gelegerd in Diest, bestrijdt dat hij wraak heeft willen nemen op de werkgevers van zijn ex-vriendin.

De uitbaters van de kapperszaak, waar de ex-vriendin werkte, voelen zich bedreigd door de man. Maar volgens de Belgische militair is daar geen reden voor. Hij verklaarde gisteren dat hij overmand werd door emoties.

Diefstal opgelost na beroep op beloning

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Belust op een per advertentie toegezegde beloning van duizend gulden liet een 57-jarige Maastrichtenaar telefonisch aan de eigenaar van een kennel in Voerendaal weten drie door deze als vermist opgegeven hondjes in zijn bezit te hebben. Het handelde om drie Cavalier King Charles spaniëls, zwart-wit van kleur, die tezamen een waarde van 21.000 gulden zouden vertegenwoordigen.

De melding uit Maastricht was voor de kennelhouder aanleiding zich in verbinding te stellen met de politie. Door middel van de oortatotouaches werden de dieren geïdentificeerd.Daarbij viel de Maastrichtenaar door de mand.

Hij bleek namelijk niet in het bezit zijn van de drie in Voerendaal vermiste hondjes maar van drie roodwit gekleurde Engelse cocker spaniël puppies, die een week geleden werden ontvreemd uit een kennel in Schinnen en samen zevenduizend gulden waard zouden zijn.

Tegen de man is procesverbaal opgemaakt terzake van diefstal danwel heling.

Openluchttheater mikt op 10.000 bezoekers

Vooral zondagmatinees moeten publiek trekke

VALKENBURG – Het impresariaat Jacques Senf, dat voor de tweede achtereenvolgende zomer het theaterprogramma in het Valkenburgse openluchttheater in handen heeft, denkt deze zomer vooral veel publiek te trekken met matinees op zondag. Op alle zondagen tussen 2 juli en 27 augustus vindt zo'n middagvoorstelling plaats telkens met een andere productie.

Vaste begintijd is drie uur en vaste entreeprijs is vijf gulden.

Voor zover al vastgelegd zullen de matinees bestaan uit kabaret van de groep 'Veer Geere' uit Margraten, Poolse volksdansen en een gevarieerd muziekaanbod van licht klassiek tot jazz. Een bijzondere muzikale presentatie, maar dan op zaterdagavond 1 juli, is een concert van het Volendams orkest BZN. Voorverkoop van kaarten voor dit optreden (in dit geval voor de prijs van dertig gulden) start al op 10 juni.

Het Valkenburgs openluchttheater, in 1985 ingrijpend opgeknapt na jaren van verwaarlozing, probeert komend seizoen ook hoog te scoren bij het publiek met tenminste drie opvoeringen v... toneelspektakel 'De Bo... ders'. Het stuk dateert ... 1918, maar wordt nu opge... met totaal 150 toneelspel... -speelsters van twaalf ... gingen uit Nederlands e... gisch Limburg. Het word... spektakel met brandstap... terechtstellingen, met p... en een heuse bokkewage... uitvoeringen zijn in het we... de van 18, 19 en 20 augustu...

Het opera- en operette-aan... het programma, in de glo... van het theater steeds de ... moot, blijft tot nog toe b... tot een rondreis door bel... land met het Klokkenko... Beeker Liedertafel en Za... op zaterdagavond 24 jun... Weense avond met het ... trichtse salonorkest op 12 ... tus en als seizoensafsluti... concertuitvoering van de ... Orgeo en Euridice door h... kenburgs Philharmonisch... op zondagmiddag 27 augu...

Met dit programma, waar... tuur en ontspanning elka... wisselen, hoopt men rond ... bezoekers te trekken. Een... wigheid is verder een ... rondleiding door het theate... woensdag om half twaalf ... terdag om vier uur, waarb... de historie van het theater ... flora en fauna van het rot... zal worden verteld.

Ten behoeve van een snelle formatie

Ruding wil herziening meerjarenramingen

Van onze parlementsredactie

DEN HAAG – Alle ministers moeten de ramingen voor de uitgaven in 1990 kritisch herzien. Daarbij mag men alleen uitgaan van bestaand beleid en reeds binnen het kabinet afgesproken wijzigingen daarin. Voor nieuwe beleidsvoornemens mag geen geld worden uitgetrokken.

Minister Ruding (Financiën) heeft dit zijn collega's en de Kamer in een brief geschreven. De bewindsman wil dat de herziening van de ramingen nog voor september klaar is. Dit met het oog op het opstellen van de begroting 1990 en de komende kabinetsformatie. Ruding noemt het daarbij „in ons aller belang" dat de formatie ordelijk en snel verloopt.

Voor 1990 wil Ruding vooral dat er nog eens gekeken wordt naar de geschatte uitgaven van regelingen zonder financieel maximum (de open einderegelingen). Ook de sociale fondsen wil hij aan een dergelijk onderzoek onderwerpen.

Uitgangspunt

De minister van financiën zegt dat zijn collega's de reeds ingediende ontwerp-begrotingen van volgend jaar moeten schonen van alle nieuwe beleid dat geld kost.

Uitgangspunten voor het opmaken van de stukken moeten de afspraken over de opzet van de begroting zijn, zoals die zijn neergelegd in de zogenoemde kaderbrief.

In deze brief zijn bezuinigingen van 2,4 miljard gulden vervat die meestal door het verschuiven van uitgaven tot stand moeten komen. Echt bezuinigd wordt er maar voor 400 miljoen gulden.

Daarnaast wijst Ruding op een recente brief van zijn hand aan de Kamer waarin het verloop van de begroting 1989 wordt beschreven (de Voorjaarsnota).

Ruding denkt op die manier een solider fundament te kunnen leggen onder het volgende regeerakkoord.

Hij wil zijn collega's tot 1 juli de tijd geven de reeds ingediende ontwerp-begrotingen te kuisen.

Van der Linden over verzekeren in Europa '92

BORN – Het CDA-Tweede Kamerlid Rene van der Linden houdt vanmiddag een lezing in Motel Born.

Onderwerp van zijn voordracht, die om 14.30 uur begint, is het verzekerings- en bankwezen na 1992, het jaar van de Europese eenwording. De bijeenkomst wordt georganiseerd door de Nederlandse Bond van assuradeurs.

ÔPEC beslu... olieprodukt... te vergrote...

WENEN – De OPEC, de O... satie van Olie Exporterend... den, heeft besloten om haa... produktie te vergroten me... miljoen vaten tot 19,5 miljo... ten (van 159 liter) per da... staat in een verklaring die ... ren is uitgegeven na de ger... halfjaarlijkse vergadering ... ministers van olie van de d... OPEC-landen.

De produktiehoeveelheid ... voor de tweede helft van di...

In de eerste helft van het ja... droeg de maximale pro... 18,5 miljoen vaten per da... gisteren afgesproken max... kan in september eventuee... den herzien tot twintig m... vaten per dag of meer. I... tember vergadert weer ... marktcomite van de OPE... ministers van olie h... woensdag tevens beslote... richtprijs van achttien doll... vat te handhaven.

'Veel studenten krijgen ten onrechte beurs voor uitwonenden'

GRONINGEN – De Informatiseringsbank in Groningen schat jaarlijks tenminste 25 miljoen gulden teveel aan studiefinanciering uit te betalen doordat studenten ten onrechte opgeven niet meer thuis te wonen. Zij ontvangen dan de basisbeurs voor uitwonenden die bijna 340 gulden hoger is dan voor thuiswonende studenten.

De schatting berust op een onderzoek dat de bank in maart onder duizend van de 240.000 als uitwonend geregistreerd staande studenten heeft ingesteld. Daarbij bleek dat 85 procent van hen op het opgegeven adres woonde. Drie procent woonde nog thuis en had dus geen recht op de uitwonende beurs. Van de overige twaalf procent wordt nog uitgezocht wat hun werkelijke woonsituatie is. De resultaten van het onderzoek zijn voor de bank aanleiding om alle uitwonende studenten te gaan controleren.

De bank zal de teveel uitbetaalde bedragen terugvorderen. Ook kunnen studenten strafrechtelijk worden vervolgd. Volgens de bank zijn er al processen-verbaal opgemaakt en doorgegeven aan de officier van jusitie.

Busin ravij... zeker 50 dod...

JAMMU – In India zijn ... vijftig mensen om het lev... komen toen de bus waarin ... ten door een aardverschuiv... een ravijn werd geduwd.

Het ongeluk gebeurde ... noordelijke deelstaat Ja... Kashmir, ongeveer 50 km ... zuiden van de zomer-hoo... Srinagar. Een woordvoerd... de politie zei dat tien lich... waren geborgen, en dat ... twintig gewonden naar zi... huizen waren gebracht. H... dat de bus, die van de wes... stad Uri op weg was naar ... gar, waarschijnlijk rond 8... sagiers vervoerde.

Straf gelijk aan voorarrest

Jongeman lokte vurige toorn uit bij boze geesten

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Om te volstaan met een onvoorwaardelijke straf gelijk aan een voorarrest van 59 dagen veroordeelde de rechtbank te Maastricht dinsdag een 22-jarige Kerkradenaar wegens opzettelijke brandstichting tot 360 dagen gevangenisstraf waarvan 301 voorwaardelijk. Het vonnis stemde overeen met de eis van de officier van justitie.

Van brand was sprake geweest in de kamer van een jongmens dat een nacht met de vrouw van verdachte naar bed was gegaan en een volgende keer in de woning van een tante die het jonge paar een avond buiten de deur had gehouden omdat ze het te druk had. Een aantal familieden rekende in beide gevallen op de vlammende toorn van geesten met wie zij tijdens occulte seances contact plachten te zoeken. Verdachte was de enige die niet in deze buitenaardse relaties geloofde. Niettemin speelde hij het spel mee en probeerde hij zelfs door middel van geraffineerde manipulaties zowel de goede als de kwade geesten openlijk naar zijn hand te zetten.

De brand in de woning van de tante was door de hele familieclub op een bepaalde avond voorzien. Samen trokken zij het huis in om er zich vervolgens niet over te verbazen dat achtereenvolgens op zeventien plaatsen , vlammetjes oplichtten. Voorbereid als men daarop was, werd elk brandje onmiddellijk in de kiem gesmoord met behulp van gereedgezette emmers water. De schade bleef daardoor beperkt.

Ter terechtzitting herriep de 22-jarige verdachte zijn aanvankelijke bekentenissen. Officier en rechtbank kon hij echter niet op andere gedachten brengen.

officiële mededeli...

GEMEENTE ECHT
Onherroepelijke bestemmingsplannen „Buitengebied" en „Echt-Centrum"

De burgemeester van de... meente Echt maakt inge... het bepaalde in artikel 31 va... Wet op de Ruimtelijke Orde... bekend dat de Kroon bij be... van 19 april 1989, no. 89.00... onherroepelijk beslist heeft ... trent het op 31 augustus ... door de raad der gemeente ... gestelde en op 29 november ... door Gedeputeerde Staten ... Limburg (gedeeltelijk) goe... keurde bestemmingsplan „... **tengebied"**.

Voorts maakt de burgeme... ingevolge genoemd artike... kend dat als gevolg van he... trekken van terzake inges... beroepen bij de Kroon, he... sluit van Gedeputeerde S... van Limburg d.d. 24 april ... houdende (gedeeltelijke) g... keuring van het op 24 septe... 1986 door de raad der geme... Echt vastgestelde bestemm... plan **„Echt-Centrum"**, onhe... pelijk is geworden.

De betreffende bestemm... plannen liggen met ingang v... juni 1989 voor een ieder ter ... ge ter gemeentesecretarie, ... we Markt 55 te Echt (kamer ...

Echt, 8 juni 1989.

De burgemeester van E...
mr. L.H.F.M. Janssen.



e winnaars van de prijs met hun oorkonde, de heer Plehiers s) en de heer Vuister. Uiterst rechts staat jury-voorzitter derbos en links mevrouw Plehiers. Foto: WIDDERSHOVEN

DSM-prijs technologie uitgereikt

LS – Aan drs G. Vuister, promovendus aan de rijksuniversiteit cht en ir P. Plehiers, promovendus in Gent is gisteren de DSM-prijs Chemie en Technologie 1989 ekend. Beiden ontvingen een geldbedrag van ƒ 10.000,- uit handen van ir. D. Venderbos, juryvoorzitter en directeur van DSM Research bv.

De uitreiking vond plaats tijdens een bijeenkomst in Kasteel Vaalsbroek in Vaals. Vuister won de prijs met een lezing over de ontwikkeling van drie-dimensionale kern-spinresonantie-technieken en combinaties van licht en kern-spinresonantie. Plehiers werd geëerd voor zijn promotie-onderwerp 'thermische kraking van koolwaterstoffen'.

Vooruitlopend op 'mammoetfusie' weer tijdelijke directie

Directie van ziekenfonds ZZL krijgt nieuwe taken

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Het bestuur van het regionaal ziekenfonds (ZZL) in Maastricht heeft besloten in zee te gaan met de regionale ziekenfondsen buiten Zuid-Limburg. Daarmee gaat het ZZL een samenwerking met de collega's in Sittard (CZF) en Heerlen (AZM), die de zogeheten 'mammoetfusie' van een groot aantal Zuidnederlandse maatschappijen niet zien zitten, uit de weg. Tegelijkertijd is besloten de directie van het ZZL andere taken te geven in kader van de toekomstige samenwerking.

Bewindvoerder L. Marselis van het ZZL heeft het besluit van het bestuur gisteren bekend gemaakt. Eerder al liet de ondernemingsraad van het ZZL al weten voorstander te zijn van de grootscheepse samenwerking. In de voorgestane samenwerking is ook de VGZ in Nijmegen, die particuliere ziektekostenverzekeringen aangaat, betrokken.
In een toelichting laat het bestuur weten dat het besluit past in de beleidsvoornemens van de overheid. Zoals bekend heeft de commissie-Dekker (gezondheidszorg) plannen gemaakt om de huidige scheiding tussen ziekenfonds- en particulier verzekerden te laten vervallen. Dat betekent ook dat ziekenfondsen straks eenzelfde status krijgen als de verzekeringsmaatschappijen die de particuliere ziektekostenverzekeringen in het pakket hebben.

Belangen

Het ZZL-bestuur wijst, net zoals de ondernemingsraad onlangs deed, op de voordelen van schaalvergroting, de commerciële kennis bij de fusie-partner en het belang van de werkgelegenheid. Het ZZL is van oordeel dat door deze fusie ook de belangen van de verzekerden voor de toekomst het best gewaarborgd zijn.

Tegelijkertijd met de bekendmaking van de fusieplannen, liet het ZZL-bestuur weten dat de directie met speciale taken in het kader van de samenwerking wordt belast. Zoals bekend is Marselis eind vorig jaar aangesteld als bewindvoerder tot 1 juli a.s. Vooruitlopend op zijn vertrek komt er, in afwachting van de uitvoering van de fusieplannen een tijdelijke directie. Dit interim-management werkt onder directe verantwoordelijkheid van W. Wakelkamp, algemeen VGZ-directeur.

Onduidelijk

Het is niet duidelijk met welke opdrachten directeur A. Hermans en adjunct-directeur J. Jongen precies worden belast. In een bekendmaking van het ZZL staat dat zij zich 'bereid hebben verklaard specifieke opdrachten te gaan uitvoeren met betrekking tot het integratie- en fusie-proces'.

Bij het ZZL was gistermiddag niemand meer bereikbaar. Het kantoor was met enkele uren vervroegd gesloten. „In verband met aangelegenheden van algemene aard," meldde de telefoonbeantwoorder.

Belgen vragen uitlevering van landgenoot

Van onze verslaggever

AASTRICHT – De Begische titie zal maar al te graag een jarige Belg die in Maascht in het Huis van Bewag zit, op Belgisch grondged begroeten. De man wordt rdacht van het op uitgebreischaal produceren van het rslavende middel methavalon.

7 februari van dit jaar werd te asmechelen in België een comet druglaboratorium ontdekt in huis dat door de 61-jarige was huurd. De man, een zekere J., zat in de Maastrichtse gevangenis op rdenking van heling, toen het verk van de Belgische regering am om de man uit te leveren aan Belgische justitie.
stermorgen bekeek de rechtbank Maastricht of tegen die uitleveng bezwaar bestaat. „We zijn dus et hier om te bekijken of deze meer strafbare feiten heeft gepleegd," aldus president mr. J. Nolet. De Belg begon namelijk uitgebreid te vertellen dat hij door een vriend uit Heerlen in de luren was gelegd aangaande het huren van dat huis en dat hij met de productie van drugs niets te maken had gehad.
Officier van justitie mr. Laumen maakte ter zitting bekend dat niet alleen de procureur des konings in Tongeren de Belg zoekt, maar ook diens collega te Leuven, omdat de man ook nog valse cheques ter waarde van 70.000 gulden zou hebben uitgegeven.

Aanhouden

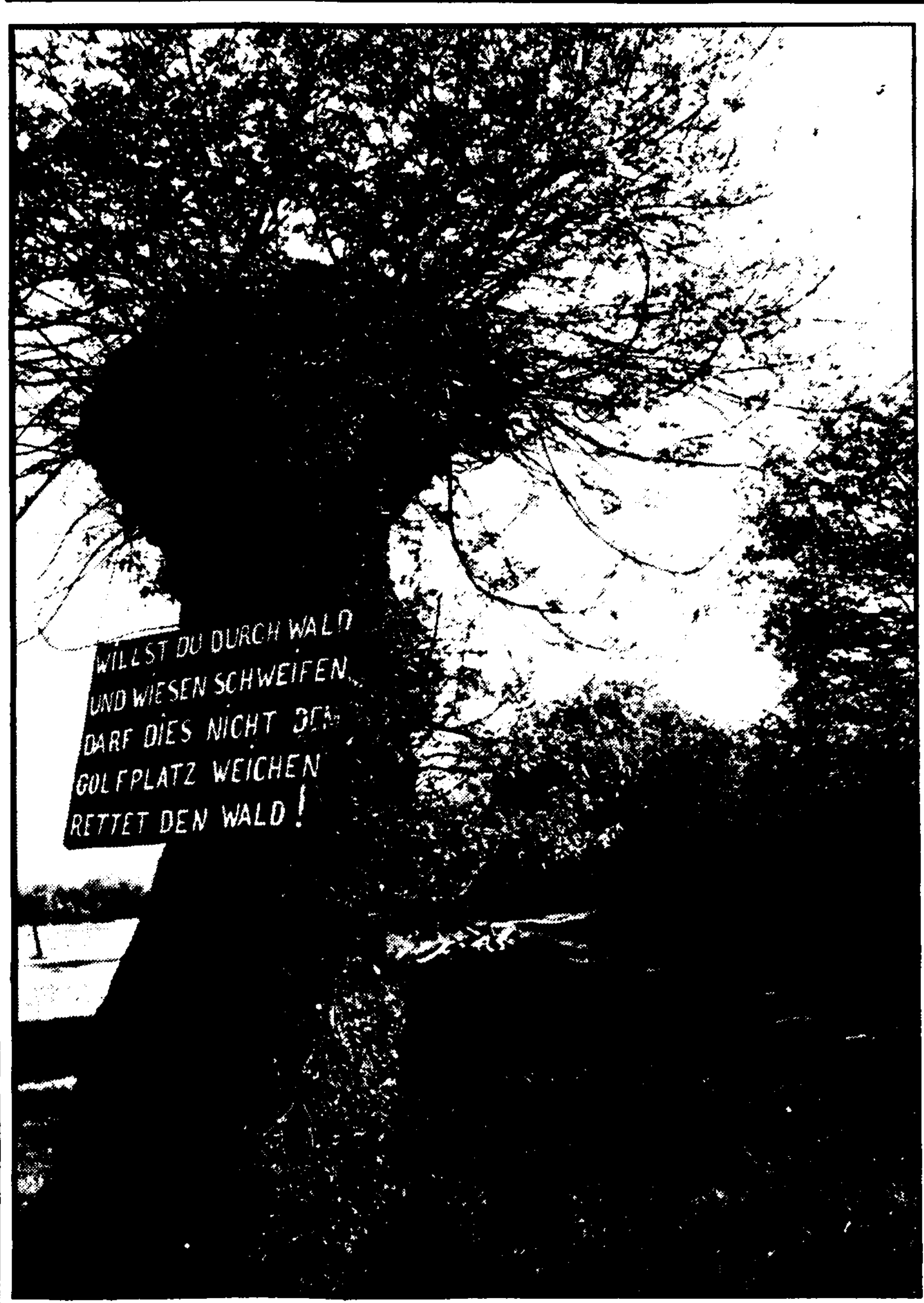
Laumen wilde eigenlijk de zaak drie weken aanhouden, zodat hij beide uitleveringsverzoeken kan samenvoegen. De verdediging wilde ook wel uitstel, „misschien kunnen we in die tijd de onschuld van de man aantonen," aldus de raadsman.
Maar daar wilde mr. Nolet niet aan. Hij wil zo snel mogelijk uitspraak doen om de man niet onnodig langer in hechtenis te houden. De uitspraak is op 21 juni.

Rel in Voeren om lokatie stembureaus

Van onze correspondent

VOEREN/HASSELT – De kiesgerechtigde inwoners van de Nederlandstalige gemeente Voeren ontvangen binnenkort per post een tweede oproepingsbrief voor de Europese verkiezingen van 18 juni.

De Bestendige Deputatie (= Gedeputeerde Staten) van de provincie Limburg heeft hiertoe beslist, nadat gebleken was dat de Luiksgezinde meerderheid in de gemeenteraad van Voeren een besluit had genomen om alle vier stembureaus in de gemeente te installeren in de Franstalige gemeenteschool van het Voerense kerkdorp St.-Martensvoeren.
De beslissing van de Franstalige fractie Retour-à-Liège had niet de unanieme goedkeuring van het schepencollege, waarbinnen met name de Vlaamse tweede schepen Huub Broers bezwaar maakte.
De Bestendige Deputatie heeft het plan van de Luiksgezinde fractieongedaan gemaakt en bepaald dat er in Voeren in totaal vijf stembureaus komen, waarvan slechts één in St.-Martensvoeren. De overige vier worden ingericht in Teuven, 's-Gravenvoeren (twee) en Moelingen.



● Borden op bomen in het bedreigde gebied maken duidelijk dat veel mensen niets zien in de aanleg van de 'supergolfbaan'.

Snel overleg in Kamer over politie Heerlen

DEN HAAG – Op korte termijn wil de Tweede Kamer overleg met de politie-ministers Korthals Altes (justitie) en Van Dijk (binnenlandse zaken) over de vraag hoe tegemoet kan worden gekomen aan de problematiek van de politie-sterkte in een tiental gemeenten in ons land. Het betreft hier de knelpunten-gemeenten, zoals Heerlen, Deventer en Nijmegen, waar sprake is van een ernstige ondercapaciteit.

Het besluit betekent dat de Kamer vooralsnog afziet van een bespreking van het sterkte-verdelingsplan, zeer recent door beide betrokken ministers bij de Kamer ingediend.

In het (besloten) overleg werd duidelijk dat het verdelingsplan bij verschillende fracties als controversieel wordt beschouwd omdat hierin 'te zeer over het graf van het demissionair kabinet heen wordt geregeerd'.

Gezamenlijke aanval op Belgische wetgeving en bestuurders

Milieu-organisaties halen golf-plan Raeren onderuit

Van onze verslaggever

BRUSSEL – Milieu-organisaties uit België, West-Duitsland en Nederland hebben gisteren in een gezamenlijke bijeenkomst in Brussel het plan voor Europa's grootste golfcomplex volledig onderuit gehaald. De aanleg van de golfbaan, 45 holes en tweehonderd hectare groot, is gepland op zo'n tien kilometer afstand van het Drielandenpunt Vaals in en rondom het Freyenterwald bij de gemeentes Raeren en Lonzen. Om de aanleg mogelijk te maken is het kappen van 50.000 bomen noodzakelijk, waardoor de fauna en flora en de waterhuishouding in het huidige bosgebied volledig verstoord zou raken.

Bij het golfcomplex zou tevens een honderd-bedden-hotel, een sportcomplex inclusief fitness-centrum en tennisbanen worden aangelegd. De aanvrager garandeert 45 arbeidsplaatsen waarvan de garantie overigens ten stelligste wordt betwijfeld door de milieuorganisaties.

De milieugroeperingen beweerden gisteren dat de aanvrager, de Amersfoortenaar A. Beerens, een valse voorstelling van zaken heeft gegeven in zijn verzoek aan de gemeentes. In een straal van veertig kilometer van het complex zouden volgens Beerens 3,4 miljoen mensen wonen. De milieugroeperingen zeiden gisteren dat door eigen onderzoek is gebleken dat 'hij er 1,5 miljoen verzonnen heeft'. Ze verdenken hem er van het cijfer van 3,4 miljoen te hebben genoemd om de behoefte aan een nieuwe golfbaan te rechtvaardigen.

Uit Nederland was de vertegenwoordiger A. Backbier van de Stichting Milieufederatie Limburg aanwezig. Hij zei: „Met het oog op de uitloopfunctie voor de bevolking in de driehoek Maastricht-Aken-Luik achten wij het open houden van betreffende gebied van essentieel belang voor de leefbaarheid van de streek in zijn geheel.

Ingepalmd

De milieugroeperingen wezen er met nadruk op dat in een straal van dertig kilometer van Raeren en omgeving al vijftien golfbanen aanwezig zijn of aangelegd zullen gaan worden. Maar niet alleen op de aanvrager had men kritiek.

Ook de besturen van de gemeentes Raeren en Lonzen moesten het ontgelden. Een woordvoerder merkte fijntjes op dat de burgemeesters van beide plaatsen „ingepalmd zijn door de aanvrager. Beide heren zijn benoemd in een stichting die verwant is aan Beerens' Holding. Hun vergoeding op jaarbasis bedraagt 3.300 gulden", merkte een van de woordvoerders op.

Dat iemand die in Nederland „in de nesten zit, nu zo maar kan uitwijken naar België", irriteert de natuurbeschermers het meest. „In Nederland is de regelgeving een stuk duidelijker. België is op dat punt absoluut onderontwikkeld. Dat kan niet en dat mag niet. Zeker gezien de eenwording van Europa moet er één stringente wetgeving komen op dat punt."

Volksraadpleging

De gemeenteraad van Raeren heeft nu besloten een volksraadpleging te houden. Dat gebeurt komende week als de stemgerechtigden ook het stemlokaal betreden voor de Europese verkiezingen. De gemeenteraad besloot echter die volksraadpleging alleen te houden onder de bevolking van Belgische nationaliteit. In de direct betrokken wijken van Raeren (Lichtenbusch en Eynatten) heeft zestig procent van de bewoners echter een buitenlandse nationaliteit.

De milieuorganisaties vinden de volksraadpleging met uitsluiting van in het dorp wonende 'buitenlanders' absoluut onaanvaardbaar. Om die reden hebben de organisaties zelf een schriftelijke volksraadpleging-per-briefkaart gehouden. Een overgrote meerderheid blijkt in die enquête tegen de aanleg van de grootste golfbaan van Europa gestemd te hebben.

Pleger incest tewerkgesteld in speeltuin

MAASTRICHT – De rechtbank te Maastricht heeft gisteren een 40-jarige Brunssumer wegens het plegen van ontucht met zijn toentertijd minderjarige dochter veroordeeld tot 180 dagen gevangenisstraf waarvan 176 voorwaardelijk met daaraan gekoppeld tweehonderd uur dienstverlening in een speeltuin.

De man werd vrijgesproken van hem eveneens verweten geweld of bedreiging daarmee. Het vonnis van de rechtbank stemde overeen met de eis van de officier van justitie.

Onderzoek nu ook verplaatst naar drugmilieu

Nog geen aanknopingspunt in moordzaak Heerlenaar

Van onze verslaggever

HEERLEN – Waarom werd de 73-jarige Marinus van Wagenveld uit Heerlen vermoord? Wat is er gestolen uit de woning van de op 22 mei vermoorde vrijgezel? Is er wel sprake van roofmoord? En zo ja, waarom schonk(en) de dader(s) dan zoveel aandacht aan het toetakelen van de weerloze man, die niet alleen meerdere keren in de borst werd gestoken, maar van wie ook de hals werd afgesneden?

Vragen die in de burelen van justitie Maastricht en politie Heerlen voor hoofdpijn zorgen en steeds dringender om een antwoord roepen, nu het onderzoek naar de moord al anderhalve week in beslag heeft genomen en de rechercheurs van het regionale Recheche Bijstands Team (RBT) nergens houvast vonden, waardoor de opsporing in een stroomversnelling terecht kwam.

Alles wat tot op heden boven kwam drijven, is het gegeven dat het slachtoffer op de dag van de moord rond vier uur in een Heerlense winkel is gezien dat hij na de moord ruim een week dood in zijn woning lag. Meer feiten heeft de politie nog niet aan het dossier 'Van Wagenveld' kunnen toevoegen.

Ook de pamflettenactie, waarmee de politie deze week in de Heerlense binnenstad begon, teneinde mensen uit het winkelpubliek op te sporen die Van Wagenfeld op de bewuste dag nog gezien hebben, heeft tot op heden weinig opgeleverd. Ondanks de beloning voor de gouden tip die in het vooruitzicht is gesteld, zijn er nog geen informaties binnengekomen, waarmee zelfs een schijntje van dat bedrag geclaimd zou kunnen worden.

● De pamflettenactie in de Heerlense binnenstad heeft tot nu toe geen bruikbare tips opgeleverd. Foto: FRANS RADE



In afwachting van de resultaten van het sporenonderzoek dat gehouden werd in de woning van Van Wagenveld, heeft het RBT het onderzoek nu ook verlegd naar het Heerlense drugcircuit. Wagenveld zocht geregeld de binnenstad op om wat uren stuk te slaan en kwam ook op plaatsen waar drugverslaafden zich concentreren.

Via informatie uit dit milieu hoopt de politie een soort van levensreconstructie van het slachtoffer te maken. Indien men achterhaalt hoe Wagenveld zijn dagen sleet, kunnen immers aanwijzingen aan de oppervlakte komen, die in de richting van een moordmotief of zelfs een of meerdere daders wijzen. De politie gaat er overigens niet van uit dat de moordenaar(s) in het Heerlense drugmilieu gezocht moeten worden.

Wat betreft het motief staat roof weliswaar bovenaan het lijstje van justitie en politie, maar zekerheid daarover bestaat geenszins. De chaos die de politie in de woning van het slachtoffer aantrof, kan namelijk zowel op het doorzoeken van het huis naar waardevolle spullen duiden, als op een worsteling tussen het slachtoffer en zijn dader(s).
Van Wagefeld stond bovendien bij medebewoners bekend als een eenvoudig man met een smalle beurs en een rommelig huishouden. Veel geld viel er in de woning misschien helemaal niet te halen, terwijl het slachtoffer de chaos in zijn woning evengoed zelf kan hebben veroorzaakt. Zekerheid, zoals gezegd, is er dus niet.

Op zoek

Het RBT, dat gezien de lugubere toedracht van de moord zo snel mogelijk tot onderzoeksresultaten wil komen, zoekt nog steeds naar mensen die iets over Van Wagefeld weten. Iemand die iets over de contacten van het slachtoffer weet of het slachtoffer zelfs gezien heeft op maandag 22 mei, toen hij van de binnenstad via de Promenade richting Schandelen liep, wordt dringend verzocht contact op te nemen: 045-731731.

bioscopen

EERLEN

: My stepmother is an alien, dag. 18.30 en 21 uur. **Rivoli:** The naked dag. 15.30 18.30 en 20.30 uur. Lady Vagebond, za zo wo 14 uur. **Ma-** Moon over Parador, dag. 15 18.15 30 uur. **H5:** Tequila Sunrise, dag. 19 en 21.30 uur, za zo ook 16.30 uur. man, dag. 14 en 20.30 uur, za zo ook r. Dangerous Liaisons, dag. 18.30 uur, do vrij ma di ook 14 uur, za zo 6 uur. The Bear, za zo wo 14 uur. ood mother, dag. 19 en 21.15 uur, ij ma di ook 14.15 uur, za zo ook uur. Twins, dag. 14 18.30 en 21 uur, ook 16 uur. 'n Avontuur met een tje, za zo wo 14.15 uur. **De Spiegel:** ectrice, do t/m ma 21 uur.

CHAESBERG

kino: Working girl, vrij t/m zo 22.15 Masquerade, vrij t/m za 00.30 uur, 2.15 uur.

AASTRICHT

: The naked gun, do t/m zo 14.30 19 .30 uur, ma di 21.30 uur, wo 14.30 en uur. Die Hard, do t/m zo 14.30 18.30 uur, ma di 21 uur, wo 14.30 en 21 Lady en de vagebond, za zo wo uur. Loos, do t/m zo 18.30 en 21 do vrij ook 14.30 uur, ma t/m wo 21 My stepmother is an alien, do t/m zo 18.30 en 21 uur, ma di 21 uur, wo en 21 uur. **Cinema-Palace:** Rain- dag. 21 uur, za zo ook 14.30 en 18 Tequila Sunrise, dag. 19 en 21.30 za zo ook 14 en 16.30 uur. Dange- Liaisons, dag. 19 en 21.30 uur, za zo 14 en 16.30 uur. **Palace 2:** Pornopro- ma, dag. beh. za zo doorl. v.a. 13.30 **Ciné-K:** The Accused, do za 20 en uur, vrij 20 uur, zo t/m wo 19.15 en uur. Midnight Run, do t/m za 24.15 **Lumière:** Tucker, the man and his m, dag. 20 uur. Bagdad Café, dag. 22 A world apart, do t/m zo 21 uur. en, ma t/m wo 21 uur.

GELEEN

y: Twins, do t/m di 20.30 uur. **Studio** rs: Betrayed, do t/m di 20.30 uur.

SITTARD

m: Rainman, do ma di wo 20.30 vrij t/m zo 18.45 en 21 uur. My step- her is an alien, do ma di wo 20.30 vrij t/m zo 18.45 en 21 uur. **Cinecen-** Track 29, do vrij 20.30 en 22.15 uur.

exposities

HEERLEN

dsgalerij, Raadhuisplein 19. Het tisch moment. T/m 25/6, open di t/m 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Volks- renwacht,** Schaapskooiweg 95. rk van André Offermans. Open di t/m 13-17 uur, zo 13-17 uur, di en vr ook 30-22 uur. **NMK-bank,** Bongerd 13. rk van M. Philippens. T/m 31/6, open werkdagen 9-16 uur. **De Spiegel,** erstraat 88. Werk van Mich Radema- . T/m 13/6, open do t/m ma 20-1 uur.

HOENSBROEK

Kasteel Hoensbroek. Fotogalerie 68. to's van Ben v.d. Kruys. T/m 9/6, open g. 10-12 en 13.30-17 uur. Expositie nschilderschool Driemaal Nul. T/m . Werk van Alfons Stadhouders. Ge- rende de zomermaanden, open dag. -17 uur. **Bibliotheek,** Pastoor Schlei- straat. Werk van Cor van Hoof. T/m , open tijdens kantooruren. **ABN.** to's van Klaas Schipper. T/m 15/7, en werkdagen 9-16 uur.

VOERENDAAL

emeentehuis. Werk van P. Meuleners. m 30/6, open werkdagen 9-12.30 uur, ook 13.30-16.30 uur.

LANDGRAAF

adhuis, Raadhuisplein 1. Werk van ierre van Soest. T/m 9/6, open ma t/m 9-12 uur, ma en do ook 14-16 uur, za -16 uur. **Ipomal Galerij,** Kerkberg 2. erk van Silvia Weerath. T/m 25/6, open o, do, za en zo 13-17 uur, vr 13-20 uur.

UBACHSBERG

alerie De Leuf, Dalstraat 2. Werk van im Mestriner. T/m 11/6, open di t/m vr -15 uur, zo 12-15 uur.

KERKRADE

alerie Hoog Anstel, Kasteel Eren- ein. Werk van Jacqueline van Elsberg n Janny van der Veen. T/m 25/6, open a en zo 14-17 uur. **Rodahal.** Onbekende laasinstrumenten. Van 25/6 t/m 23/7, pen ma t/m vr 14-17 uur.

SCHIMMERT

Hof van Oensel, Haagstraat 5. Werk van Trees Ruys en Pierre Everharz. T/m 17/6, open do t/m zo 14-17 uur.

AMSTERADE

Galerie Crijns-Beckers, Hoofdstraat 58- 0. Werk van Adri Markus en To Crijns. T/m 25/6, open do t/m zo 14-17 uur.

SITTARD

Kritzraedthuis, Rosmolenstraat 2. Sit- ard in beeld, foto's van Kim Zwarts. T/m 2/7, open di t/m vr 10-17 uur, za en zo 14-17 uur. **Galerie Zabawa,** Ophoven 183. Werk van Jacques Dieteren. T/m 28/6, open wo t/m vr 16-20 uur, zo 14-17 uur. **Venster,** Steenweg 86. Beelden van Bruno-Paul de Roeck. T/m 17/6.

Koffieconcert in Brikke Oave

BRUNSSUM – De Poolse zangvere- niging Wesoly Tulacz (de vrolijke zwerver) en de Mandolinevereni- ging Troubadour verzorgen op 11 juni vanaf 11.30 uur een koffiecon- cert in de Brikke Oave van Bruns- sum. De entree is 3,50 gulden.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Voor klachten over bezorging
☎ 045-739881

Kantoor Heerlen
☎ 045-739284
Wim Dragstra
☎ 045-710317
Emile Hollman
☎ 045-422345
Hans Rooijakkers
☎ 045-714876
Hans Toonen, chef
☎ 045-425335
Richard Willems
☎ 04406-15890
Kantoor Kerkrade
☎ 045-455506
Joos Philippens
☎ 04455-2161

Internationale actie voor behoud petersklooster Simpelveld

'De Plaar moet open blijven'

Van onze correspondent

SIMPELVELD – „Als buurtgenoot van het klooster van de Paters van de Plaar ervaar ik de op handen zijnde aftocht van de Paters van de H. Harten als bijzonder pijnlijk. Vroeger zag het wit van de priesters op het koor. En nu zijn er helaas geen opvolgers voorhanden. De kolossale monumentale gebouwen dreigen, als er niet snel iets gebeurt, verloren te gaan," verzucht Albert Huppertz, bijna buurman van klooster De Plaar in Simpelveld. En vervolgt: „Al drie jaar lang tracht ik krachten te mobiliseren om een oplossing te zoeken. Ik beschouw het als een ideële opdracht. Straks zijn wij, vijftigers, op een zijspoor gemanoeuvreerd en tellen we in deze maatschappij niet meer mee. Dan is het goed een doel voor ogen te hebben. Ik moet er niet aan denken dat straks een projektontwikkelaar zijn klauwen naar dit prachtige klooster- en tuinencomplex uitsteekt. Wat hebben we als kinderen op de terreinen rond de Plaar een prachtige tijd beleefd! Onuitwisbare prettige herinneringen hebben die vlegeljaren bij ons achtergelaten. Ik kan niet accepteren dat dit alles straks eens voltooid verleden tijd zal zijn!"



● *De voorvechters voor 'De Plaar'. Vlnr: initiatiefnemer Huppertz, pater Bernhard en vice-voorzitter Scheeren.* Foto: FRANS RADE

Verplichten

Albert Huppertz is als initiatiefnemer dagelijks op pad om de werkgroep uit te breiden, die zich inzet voor het behoud van 'De Plaar'. Momenteel staan er 25 als lid ingeschreven, terwijl nog eens 40 hebben toegezegd. Het streven is erop gericht voor 1 januari 1990 een morele achterban van minstens 100 leden te hebben, die zich o.a. ertoe verplichten minstens twee dagen per jaar in de tuinen, bij de vijvers of in de gebouwen van het klooster de handen uit de mouwen te steken.

Een vriendenkring die de Plaar weer in oude glorie zal doen schitteren. Daarom zijn er veel sponsors nodig (grote en kleine) én bedrijven, die tractoren, graafmachines, gereedschap en andere materialen tijdelijk voor een broodnodige schoonmaakinhaalmanoeuvre willen afstaan. In Aken werd daarvoor onlangs een internationale werk- en actiegroep 'Pater Damiaan de Veuster' in het leven geroepen, die zich notarieel als vereniging zonder winstoogmerken heeft laten inschrijven. Belangrijkste doel is het instandhouden van het Klooster van de Paters van de H.Harten op de Plaar, dat al een aantal jaren als vormings- en meditatiecentrum dienst doet, dat vooral gericht is de Bondsrepubliek en op de Afcent. Maar hoe langer hoe meer Nederlanders komen op het idee om tijdens een lang weekend tot rust en inkeer te komen.

Vertrek

Aanvankelijk was er sprake van dat de Paters van de H.Harten (Arnsteiner Patres) hun Limburgse nederzetting, die lange tijd als wetenschappelijk Theologicum hoog aangeschreven stond, wegens de terugloop van het aantal roepingena en het gebrek aan financiën, zouden moeten opgeven. Maar nu is de termijn wat verlengd. Uiterlijk binnen drie jaar zullen de 'witte' Paters, waarvan er nog slechts drie, samen met twee broeders de lopende zaken draaiende houden, naar elders vertrekken.

De last op hun schouders wordt hen te zwaar. Even leefde de hoop bij de Paters dat er voor de overname een kloosterorde met een diep religieuze inslag en signatuur gevonden kon worden, maar ook die zijn niet meer in groten getale beschikbaar.

Leegstand

De werkgroep streeft ernaar woonruimte voor vitale en energieke 50-plussers te realiseren, waarbij het mes aan twee kanten zal snijden: enerzijds vinden deze gezond en rustgevend onderdak, anderzijds moeten zij zich verbinden om zich actief in te zetten voor het behoud van de diverse projecten zoals de boerderij, kapel, het klooster, de gastenverblijven, de vergaderruimtes, de prachtige tuinen en vijvers en het 8 ha grote terrein met landerijen. De leegstand wordt aldus nuttig besteed, terwijl een 150 weekend-retraitegangers voor een bron van vaste inkomsten zullen moeten zorgdragen.

Ook werkervaringsprojecten voor werkeloze jongeren en natuureducatiecursussen staan op het wensenlijstje. Daarbij staan milieuvriendelijke land- en tuinbouwmethodes en zelfs natuurlijke energiewinning centraal. Het klooster bezit naast een eigen bakkerij en (een niet meer intacte) slagerij ook een zelfstandige watertapinstallatie.

Com amore

Indien het voor de internationale vereniging economisch haalbaar en noodzakelijk is, dan overweegt zij de overname en het exploiteren van het Vormingscentrum 'Pater Damiaan de Veuster', inclusief onderhoud en beheer van alle kloostergebouwen en inrichtingen. In het bestuur van de internationale werkgroep, die onder leiding van Hans Michael Peinkofer staat, hebben uit Simpelveld Mathieu Scheeren (vice-voorzitter) en Albert Huppertz zitting. Als lid maken er o.a. Martien Wierts, Charles Vijgen, Louis Vliex en mevrouw Coemans-Van Wersch deel van uit.

Terwijl de Congregatie der H.Harten zelf nog wat slagen om de arm houdt over het vormingscentrum juicht wethouder Bèr Frijns van Simpelveld de pogingen om de Plaar voor Simpelveld te behouden con amore toe.

„Dit project met die ooit zo schitterende tuinen, dient in ere hersteld te worden. Wij zullen echter hoogstens op het terrein van bestemmingsplannen en regelgeving, maar zeker niet financieel, daaraan ons steentje kunnen bijdragen."

Albert Huppertz wacht intussen met spanning op de eerste 100 sympathisanten, die het Plaarproject daadwerkelijk willen steunen. Zijn adres luidt: Damiaanstraat 2, 6369 SV Simpelveld (☎ 045-441913).

jef bonten

in gesprek

● 'Op gen Ing'

Maandagmorgen 5 juni, half negen. Feestelijke opening van de feestweek basisschool 'Op Gen Ing'. De school bestaat 25 jaar. Kinderen, leerkrachten en ouders zijn aanwezig, het schoolbestuur, de K.S.V., schittert door afwezigheid. Gelukkig dat burgemeester Van Zeil wel op een plezierige manier de feestweek opende, iets waarbij blijkbaar niemand van de K.S.V. aanwezig wilde zijn. En al is de voorzitter dan op vakantie, dan vraag ik me nog af of er geen vervanger is? Zo laat de Katholieke Schoolvereniging op een fijne manier zien hoe ze omgaat met een jubilerende school. Hub Lindelauf, Paula Jongen en de rest van het team: bedankt voor de afgelopen jaren. Ik wens jullie een fijne feestweek. Samen met ouders en kinderen zijn wij trots op 'Op Gen Ing'. Ga door, samen staan jullie sterk voor de volgende 25 jaar.

HEERLEN **Margriet van Dijk**

Heerlense vecht intrekken van uitkering aan

Van onze correspondent

DEN HAAG/HEERLEN – Een gescheiden Heerlense vrouw is het niet eens met de beëindiging van haar uitkering, omdat haar ex-man inmiddels bij haar zou zijn teruggekeerd. Haar beroep is nu behandeld door de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State in Den Haag.

De gemeente Heerlen beëindigde de bijstand met ingang van 1 maart 1986 omdat de man, een werkloze taxichauffeur, niet gescheiden van zijn vrouw leefde. Hij zou niet hebben gewoond op de adressen, die hij aan de sociale dient had opgegeven. Volgens de gemeente is de man vrijwel dagelijks bij zijn ex-echtgenote gesignaleerd en had hij ook een sleutel van de voordeur.

Na een beroep bij Gedeputeerde Staten kreeg de vrouw alsnog bijstand over de periode van 13 maart tot en met 15 mei. Uit een verklaring van een verhuurder bleek dat de ex-echtgenoot van 14 februari tot 13 mei aan de Laurierstraat gewoond zou hebben. De bijstandscommissie van de provincie vond de beëindiging van de uitkering per 15 mei wel terecht. Zij achtte het bewezen dat de man vanaf 15 mei wel bij zijn voormalige echtgenote woonde, waar hij dagelijks door de sociale recherche werd gesignaleerd. Vijf dagen posten bij een opgegeven adres in Nuth, waar de man een bijstandsuitkering ontving, had slechts tot resultaat dat hij hier nooit werd gesignaleerd.

De geschillenafdeling doet over enige tijd uitspraak.

Garage Schaesberg mag door overlast nog niet uitbreiden

Van onze correspondent

DEN HAAG/SCHAESBERG – De vergunning voor uitbreiding van het garagebedrijf Bremen in Schaesberg is door de waarnemend-voorzitter van de afdeling rechtspraak van de Raad van State, mr J.H. Blaauw, tot nader order geschorst. Daarmee hebben omwonenden voorlopig hun zin gekregen. Zij zien de bouw van een nieuwe loods op de hoek Kampstraat/Lambermonstraat niet zitten, omdat hun woningen letterlijk en figuurlijk in de schaduw van de nieuwe loods komen te staan.

„Zo'n bedrijf hoort op een industrieterrein thuis," zei de raadsman van de bewoners deze week tijdens een hoorzitting over deze kwestie bij de Raad van State.

Mr Blaauw kon direct na die zitting tot schorsing overgaan, omdat geen van de partijen daar moeite mee leek te hebben. Het bedrijf zal immers nog niet met het bouwen van de hal beginnen, omdat ook nog een nieuwe hinderwetvergunning moet worden verleend. De procedure daarover loopt nog.

Te snel

Ook van de kant van de gemeente bestond geen bezwaar tegen schorsing, omdat nader 'speurwerk' aan het licht heeft gebracht dat de bouwvergunning wellicht al te snel door burgemeester en wethouders is verleend. Aanvankelijk werd gedacht dat de bouw niet kon worden tegengehouden, omdat in het bestemmingsplan was vastgelegd dat dergelijke bedrijfsactiviteiten op die plaats zijn toegestaan. Nader onderzoek leerde echter dat sommige bedrijven, waaronder garagebedrijven, pas na een besluit van de voltallige gemeenteraad toestemming kunnen krijgen. De procedure moet dus opnieuw worden doorlopen.

Mr Blaauw besloot dan ook de bouwvergunning te schorsen tot dat de gemeente alles nog eens op een rij heeft gezet.

per persoon



● *Het gouden paar Möllering-Jongen.* Foto: FRANS RADE

Gouden paar

Het echtpaar **Wiel Möllerring** en **Jetta Möllering-Jongen**, Kerkraderweg 116 te Heerlen, viert zaterdag het gouden huwelijksfeest. De mis tot dankzegging wordt om 17.00 uur opgedragen in de kerk 'Verschijning van de onbevlekte Maagd' te Molenberg. In restaurant A gene Bek, Mgr Schrijnenstraat 20 in Heerlen wordt van 18.30 tot 20.00 uur de receptie gehouden.

Kerkmeesters

Door de bisschop van Roermond zijn de heren **Jan Daemen en John Beuken** benoemd tot kerkmeesters van de St. Lambertusparochie te Bingelrade. Tot vicevoorzitter van het kerkbestuur werd **Zef Meys** benoemd.

Geslaagd

Aan de Technische Universiteit van Eindhoven slaagde de Heerlenaar **Peter Paffen** voor bedrijfskundig ingenieur.

Jubileumboek over anderhalve eeuw Corneliusparochie

HEERLERHEIDE – In het weekeinde van 10 en 11 juni viert de parochie H. Cornelius in Heerlerheide haar 150-jarig bestaan. Speciaal voor die gelegenheid is een jubileum-gedenkboek geschreven door historicus J. Hoen uit Neerbeek. Het boek zal echter voor publiek pas op 25 juni tijdens een open dag van de Corneliuskerk, te verkrijgen zijn.

Het programma voor het jubileumweekeinde ziet er als volgt uit: zaterdag om 19.00 uur een eucharistieviering met medewerking van het Thirdwingkoor in de Corneliuskerk. Om 19.45 uur volgt de inzegening van een gedenkteken voor de overleden pastoors. Zondag 11 juni is er om 11.00 uur een plechtige mis in de Corneliuskerk met mgr A. Castermans. Het kerkelijk zangkoor St. Caecilia, het ensemble Musica Mosa, de koninklijke fanfare St.Joseph en Schutterij St.Sebastiaan verlenen eveneens medewerking. Om 12.30 uur is er een receptie en gezellig samenzijn.

Op 25 juni kan de Corneliuskerk bezichtigd worden. Alle kerkschatten, ook die in bruikleen zijn door het Bonnefantenmuseum, zullen worden tentoongesteld en het resultaat van de renovatie is, ook achter de schermen, te bekijken.

Vijftien nieuwe KNVB-trainers

Van onze verslaggever

NIEUWSTADT – In de kantine van voetbalvereniging FC Ria in Nieuwstadt hebben vijftien cursisten het diploma oefenmeester 2 ontvangen uit handen van administrateur Henk Driesen van de KNVB afdeling Nijmegen. De geslaagden zijn Eddy Hendriks (Geleen), Lei Janssen (Sittard), Jan Wetzels (Geleen), Gilbert Heijgele (Maastricht), Gerard Hölzken (Weert), Jac Hovens (Sevenum), Wim Logister (Landgraaf), Lamber Seegers (Venlo), Bas Stofberg (Heerlen), Wick Vaes (Nederweert), Jules Verreck (Landgraaf), Hub van Wijde (Landgraaf), John Wilbers (Tegelen), Loek van Wijk (Brunssum) en Dick Zuidema uit Heerlen. Bij de uitreiking waren verder aanwezig Jan Helwegen (docent voetbal), Frans Spronck (docent leidinggeven) en cursusleider Bér Hamans.

Schapen scheren bij Weltermolen

HEERLEN – Als het weer deze keer weer geen roet in het eten gooit, houdt vereniging 'De Loorenhof' aanstaande zondag een demonstratie schapen scheren. Deze vindt plaats van 14.00 tot 16.00 uur in haar hoogstamfruitboomgaard bij de Weltermolen in Welten (Heerlen). Verder zijn er demonstraties en voorlichting over onder andere spinnen, twijnen, karen en verven van wol.

Geschoren worden Blauwe Texelaars, voortgekomen uit Witte Texelaars, die de kleurfactor 'blauw' bij zich dragen en sporadisch in Zuid-Limburg voorkomen. De aanduiding 'blauw' komt voort uit het feit dat als men de vacht opendrukt, een staalblauwe kleur in de vacht zichtbaar is.

Inlichtingen: Funs Vandenboorn, voorzitter De Loorenhof en tevens fokker van het ras Blauwe Texelaar ☎ 045-712526.

Brandje in flat

HEERLEN – Binnen een kwartier heeft de met vier wagens uitgerukte brandweer van Heerlen gisteravond rond tien uur een brand geblust in de bijna leegstaande flat aan de Belgiëlaan. In een illegaal bewoonde kamer was de brand door nog onbekende oorzaak ontstaan. Toen de brandweer arriveerde was niemand in het appartement te ontdekken. Naar de oorzaak wordt vandaag door de politie een onderzoek ingesteld.

klein journaal

oostelijke mijnstreek ☎ redactie: 739282

Schinveld

● De leerlingen van de basisscholen Aan de Belboom en de Tweesprong houden zaterdag van 9.00 tot 12.00 uur op de Bleekplaats de traditionele auto-wasdag voor het schoolverlaterskamp.

Simpelveld

● De Heemkundevereniging De Bongard houdt vrijdag van 20.00 tot 22.00 uur, zaterdag van 14.00 tot 22.00 uur en zondag van 11.00 tot 20.00 uur een fototentoonstelling in zaal Dackus aan de Irmstraat 23.

Eygelshoven

● De Huurdersbelangenvereniging De Koepel houdt vandaag om 20.00 uur de eerste informatiebijeenkomst over huurverhoging in dienstencentrum D'r Bemd, Christinastraat 31.

Heerlen

● De Studentenvereniging Woord en Daad van de HTS houdt morgen om 21.00 uur haar eindfeest in het Kegelpaleis. The Blues Brothers zorgen voor de muziek.

● De afdeling Heerlen-Zuid van de Industriebond FNV houdt zondag een wandeltocht in de omgeving Vaals, Lemiers en Holset. Men vertrekt om 10.00 uur met eigen vervoer vanaf de Vakbondswinkel, Stationstraat 8 in Heerlen.

Schimmert

● De buurtvereniging Groot Haasdal houdt zondag vanaf 11.00 uur een grote rommelmarkt.

Bingelrade

● De harmonie St. Caecilia Bingelrade en de fanfare St. Joseph Merkelbeek verzorgen zondag om 11.00 uur het vaderdagconcert in het Ontmoetingscentrum.

● De BVC '28 houdt deze week de donateursactie.

● Degenen, die tijdens de boerenbruiloftsfeesten voor bruidspaar willen spelen, kunnen zich tot 15 juni aanmelden bij de heer S. Lemans, Viel 2, ☎ 1695.

● Ter afsluiting van het seizoen houdt SJOB vrijdag vanaf 19.00 uur disco met Drive-in-show Dyseenic. Entree gratis.

Brunssum

● In verband met het zilveren bestaansfeest van de parochie van de H. Geest wordt zondag een fietstocht gehouden. De route van 25 kilometer gaat via de grenskant. Men vertrekt tussen 13.00 en 14.00 uur aan de kerk. Inschrijving kost voor volwassenen f 1,50 en f 0,75 voor kinderen.

Woningbouw aan Grensstraat kan

DEN HAAG/LANDGRAAF – De adviseur van de Raad van State vindt dat G. Vaessen uit Landgraaf, eigenaar van een stuk grond aan de Waubachse Grensstraat, daar best woningen mag bouwen. Het bestemmingsplan laat woningbouw op die plaats echter niet toe. Vandaar dat Vaessen de afdeling voor de geschillen van bestuur van de Raad van State om onthouding van goedkeuring van het bestemmingsplan 'Waubach-Noord' heeft gevraagd.

Met dit bestemmingsplan wil de gemeente het karakter van Waubach bewaren door de open ruimten tussen de historische bebouwing te handhaven. Vaessen typeerde zijn perceel echter als 'ordinair braakliggend stuk grasland met een loods en machineberging, die het landschap ontsieren'.

Vaessen voelt zich door de opstelling van de gemeente bij het tot stand komen van het bestemmingsplan gedupeerd. Hij heeft zijn bedrijf om overlast te voorkomen verplaatst naar Abdissenbosch.

Bij woningbouw zou hij een prijs van 125 vierkante meter kunnen ontvangen. Als de grond agrarisch wordt gebruikt, is dit slechts vijf gulden. Vaessen zegt dan ook dat hij door het bestemmingsplan een schade lijdt van 265.000 gulden.

Bij de adviseur van de Raad van State, die de situatie ter plekke heeft bekeken, ondervindt Vaessen begrip voor zijn standpunt. Niettemin raadt hij aan goedkeuring van dit deel van het bestemmingsplan te onthouden.

De geschillenafdeling doet over enige tijd uitspraak.

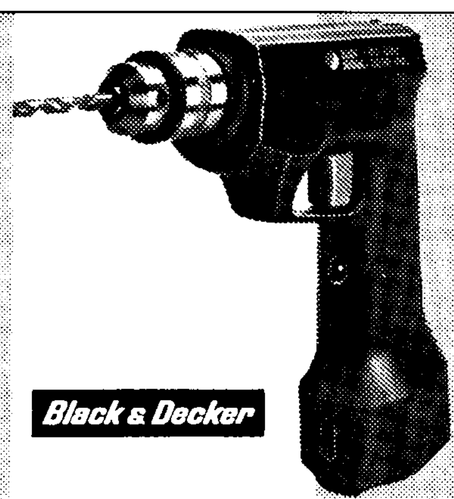
PRIJS TREFFERS



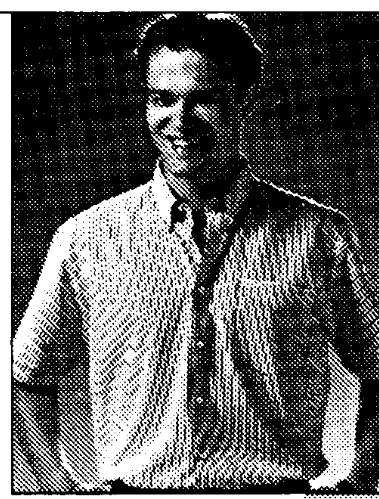
Batterij-oplader. Voor alle typen 14.75 **12.–** Oplaadbare batterijen. Per **2 stuks** vanaf ~~7.95~~ vanaf **6.50**



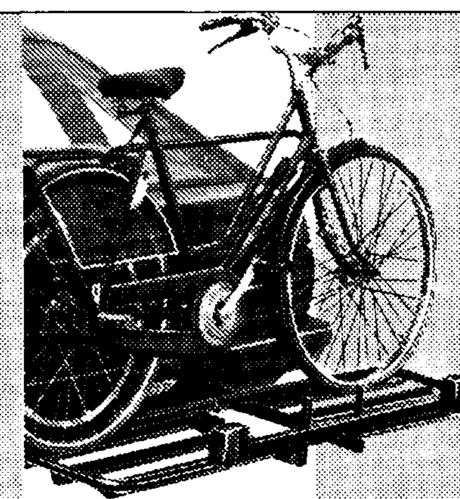
Sony-UX chroom-cassettes. Totale speelduur 3 uur. 2-pack UX-90 ~~10.-~~ **8.–** Totale speelduur 2 uur. **2-pack** UX-60 ~~8.95~~ **7.-**



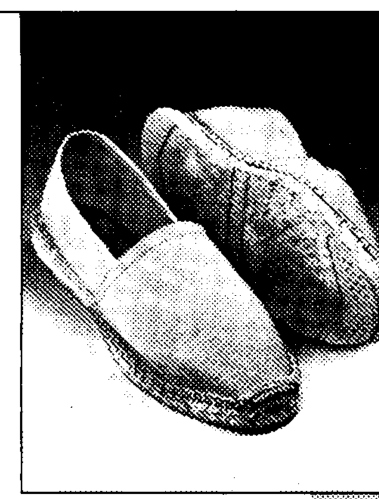
Black & Decker schroefboormachine. No. 9013. 7,2 Volt, 2 toeren en 300 tot 600 toeren per minuut ~~179.-~~ **159.-**



Streepoverhemden. Pol./katoen. Met korte mouw. In o.a. navy, blauw, paars, groen en rood. 37-46 ~~19.-~~ **12.-**



Fietsenaanhangrek. Past op elke trekhaak. 4-fietsen ~~299.-~~ **259.–** 3-fietsen ~~279.-~~ **239.–** 2-fietsen ~~249.-~~ **219.-**



Canvas espadrilles. In vele zomerkleuren, o.a. wit, zwart en lila. 34-45 ~~4.-~~ Nú **2 paar** **6.-**

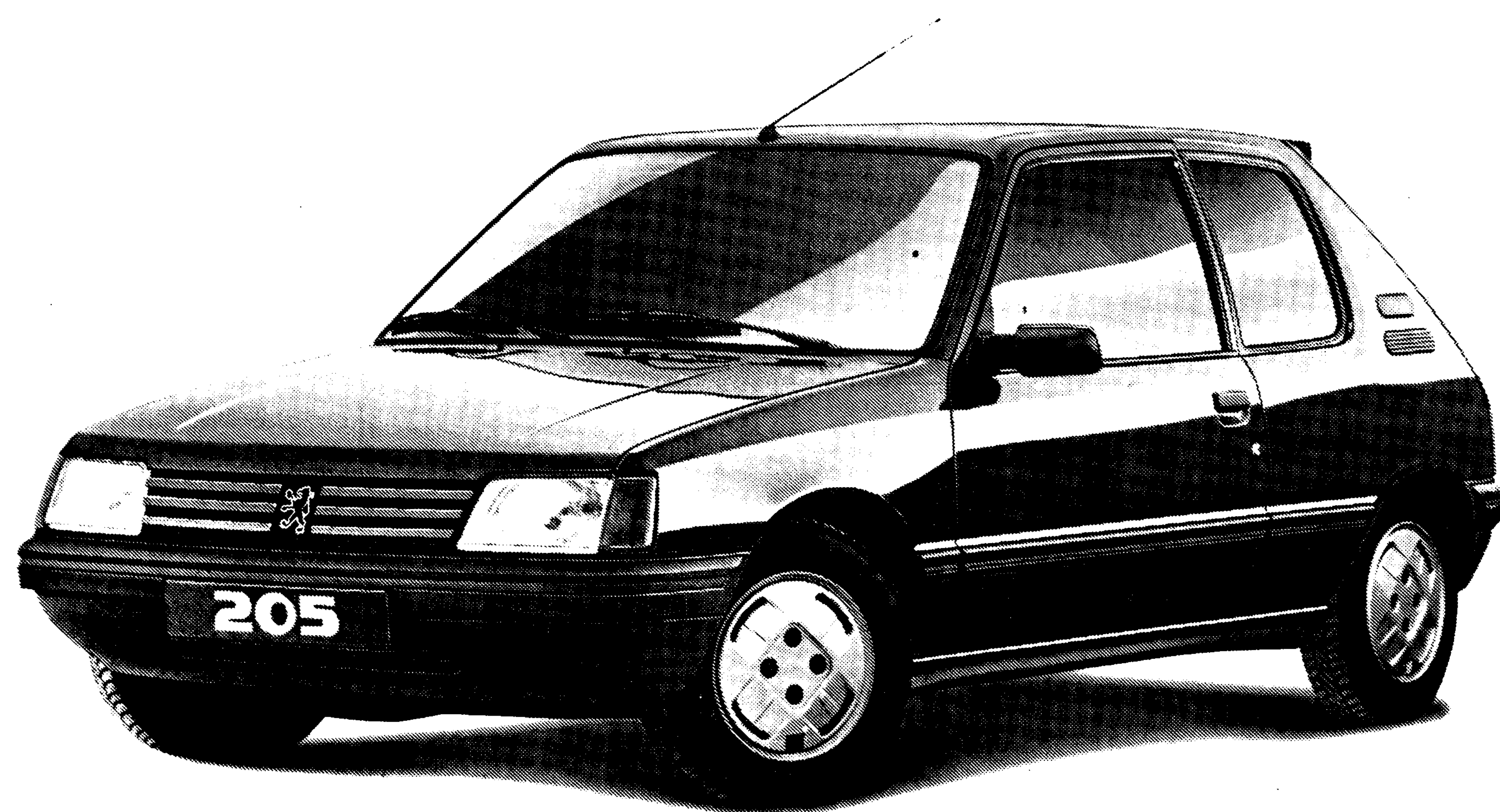


Cortina tuinfauteuil. Volkunststof in 5 posities verstelbaar ~~69.-~~ 5

VRIJDAG - ZATERDAG - VOORDEEL Ook geldig op de koopavond.

VROOM & DREESMANN

Het accent op de 205 tijdelijk gratis.



1.000,– Aan accessoires naar keuze cadeau.

Wie nu besluit om een Peugeot 205 aan te schaffen, doet wel een hele goede keus met meer voordelen dan ooit. Voordelen waarbij het accent ligt op gratis. Wat dacht u van accessoires tot een maximum van 1.000,– naar keuze cadeau. U kunt kiezen uit vele vlotte extra's zoals een spoiler, een zonnedak, sportieve wielplaten, een trekhaak of een fraaie stereo radiocassette-recorder of mistlampen.

Maar ook metallickleur, een (fiets)-imperiaal, speciale buitenspiegels, een ruitewisser/sproeier achter of een compleet Accent pakket. Dit aanbod geldt alleen voor de 1989 modellen en zolang de voorraad strekt.

12 Maanden renteloze lening.

Heeft u in plaats van gratis extra's liever een aantrekkelijke financieringsregeling? Dat kan ook. Als u nu een 205 koopt* en het kenteken op uw naam registreert vóór 1 augustus 1989 dan profiteert u van een aantrekkelijke financiering tot een maximum van 10.000 gulden tegen 0% rente.

U rijdt 'n vol jaar zonder rente te betalen. De aanbetaling kunt u in de meeste gevallen heel simpel oplossen door uw huidige auto in te ruilen. De lening wordt door Peugeot Talbot Financiering verstrekt onder de gebruikelijke voorwaarden van huurkoopovereenkomst. U lost dus de lening af, zonder 1 jaar lang rente te betalen.

'n Sterk succes.

Voor welke 205 u ook kiest, hij is pittig en snel. Bovendien is de 205 niet alleen een bijzonder vlotte verschijning, maar hij is ook uiterst betrouwbaar. Er zijn maar liefst 33 verschillende uitvoeringen.

Benzine, diesel, 3-deurs, 5-deurs, Automaat, Junior, Accent, GTI met 130 DIN pk tot de zeer exclusieve Cabriolet toe.

Er is al een Peugeot 205 vanaf **17.350,–**. Ga vandaag nog langs bij de Peugeot-dealer, want de voorraad is beperkt. Zijn adres vindt u in de Gouden Gids. U bent van harte welkom.

PEUGEOT 205
'n Sterk nummer.

PRIJZEN INCL. BTW EXCL. AFLEVERINGSKOSTEN 460,- WIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN. * ALLEEN VOOR 1989-MODELLEN.

PEUGEOT. DYNAMISCH OP WEG.

GUNSTIGE LENINGEN

DEZE KUNNEN WIJ MEESTAL BINNEN ÉÉN DAG AAN U UITBETALEN

MEESTAL KWIJTSCHELDING BIJ OVERLIJDEN

PERSOONLIJKE LENINGEN

Kredietbedrag	96x	84x	72x	60x	54x	42x	30x
2.000	–	–	–	–	–	60	79
5.100	–	–	–	113	122	148	197
10.100	156	170	190	217	235	288	384
15.000	231	253	281	322	350	428	570
20.000	309	337	375	430	466	571	761
25.000	386	421	469	537	583	714	950
35.000	539	602	656	751	816	999	1331
50.000	769	860	936	1074	1165	1427	1901

Looptijd 84 en 96 mnd. gelden bij aanschaf duurzame goederen.
Effekt. rente vanaf 0,87% per maand.

DOORLOPEND KREDIET

Krediet-bedrag	P mnd incl. rente	Rente per mnd	Theor. looptijd
5.000,-	100,-	0,89 %	67
11.000,-	220,-	0,89 %	67
20.000,-	400,-	0,89 %	67
30.000,-	600,-	0,89 %	67
40.000,-	800,-	0,87 %	66

043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur.

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
Scharnerweg 108 Maastricht
Bijkantoor:
Hoofdstraat 9. Hoensbroek

Lid Ned. Ver. Financierings Adviseurs N.V.F.
Meer dan 25 jaar vertrouwd kredietbemiddelaar

UITSLAG

Een service voor onze Nederlandse klanten.

Neem voor meer informatie of toezending van de volledige trekkingslijst kontakt op met

Afdeling Klantenservice
SCHINDLER
Postfach 10 50 09 D-6900 Heidelberg 1
Tel. 09/49 62 21 16 62 61

C-trekking 1e klasse 85e loterij

DM 250.000,- op lotnr. 452024

DM 25.000,- op lotnr. 242281 265416 453708
DM 10.000,- op lotnr. 192983 309364 333214 372068 446519 666364 703427 770509 776774 816037
DM 5.000,- op lotnummers eindigend op 30081 31133
DM 1.000,- op lotnummers eindigend op 2379
DM 500,- op lotnummers eindigend op 901
DM 144,- op lotnummers eindigend op 78 (onder voorbehoud)

Süddeutsche Klassenlotterie

'En morgen gaan we onze nieuwe auto ophalen'



'Onze oude auto was helemaal op. We wilden dolgraag een nieuwe. Maar daarvoor kwamen wij nog een vrij groot bedrag tekort. We klopten dus aan bij de mensen van de CMV Bank. En nog geen twee dagen later konden we de auto al bestellen.'

Een Persoonlijke Lening of een Doorloop Krediet van de CMV Bank is er niet alleen voor de nieuwe auto. Ook voor een caravan, een verbouwing en elke andere grote uitgave. We werken snel, discreet en berekenen een schappelijke rente die lager is dan u denkt.

Wilt u weten hoeveel u kunt lenen? En wat het kost? Bel dan nu voor meer informatie.

Van 9.00-17.00 uur: 045-251043.
Van 17.00-21.00 uur en zaterdags van 9.00-13.00 uur: **06-02272**

Een voorbeeld?
Voor f 12.000,-- betaalt u 60 maandelijkse termijnen van f 264,82. Effectieve jaarrente is 12,3%. Kwijtscheling bij overlijden tot f 20.000,--. Wij verstrekken leningen van f 2.000,-- t/m f 50.000

CMV BANK
Uw krediet waardig
Kerkstraat 294, Brunssum.

UW VAKANTIEGELD VERDIENT EEN ANDERE BESTEMMING...

Gratis*

Voor een klein wekelijks bedrag pakt Skala uit met een schitterende aanbieding; een gloednieuwe Sharp kleuren tv en Sharp videorecorder met een handig kado, een fraaie snoerloze schroevendraaierset. Uw vakantiegeld kunt u dus veel beter aan iets anders besteden. Aan onze apparatuur valt trouwens niets te schroeven. Als zich een storing zou voordoen, komt Skala snel langs. Dat bedoelen we met onbeperkte service en garantie. Daar kan geen schroevendraaier tegenop. •Skala verhuurt alleen de beste merken. •Voor een vaste huurprijs (met recht van koop). •Met onbeperkte service en garantie. •Bij u thuis gebracht en geïnstalleerd. •Met gratis omruilgarantie voor TV en video voor nog nieuwer dan nieuw. •Geen investering ineens. •En met een mooi welkomstkado voor nieuwe huurders.

SHARP VCA/105/S ƒ11,50*
videorecorder
Slimline VHS-videorecorder, 60 voorkeurzenders, met teller-, index- en introzoekfunktie, afstandsbediening.

SHARP 2188 ƒ13,75*
kleurentelevisie
54 cm Linytron-plus beeldbuis, stereo, teletekst, afstandsbediening, getint scherm en sleeptimer.

Wanneer u deze apparaten gelijktijdig huurt ontvangt u gratis* een 45-delige, snoerloze schroevendraaierset inklusief oplaadeenheid en accu t.w.v. ƒ 126,-.

VAATWASSEN OP Z'N SMALST !

SIEMENS SR 1323 ƒ11,50**
vaatwasser
b x h x d = 45 x 85 x 60 cm.
3 programma's, aquastop: beveiliging tegen overlopen, lekkages en schade aan toe- en afvoerslangen

Vakantie aktie van 9,65 tijdelijk voor 6,50

PHILIPS 2201 ƒ6,50*
Portable kleurentelevisie
37 cm beeldbuis, afstandsbediening, 40 voorkeurzenders, sleeptimer

PANASONIC 1988 ƒ15,50*
Kleurentelevisie
63 cm flat & square beeldbuis, 3-weg stereosysteem, teletekst, afstandsbediening, sleeptimer

PHILIPS 6180 ƒ11,50*
VHS videorecorder
HQ Slimline, met afstandsbediening, 4 programma's tot 31 dagen vooruit te programmeren, stilstaand en versneld

MIELE K334S ƒ9,75**
koelkast
Dubbeldeurs kastmodel, bruto inhoud koelgedeelte 225 liter.

SHARP Z/1000/H ƒ15,-*
Fullsize audioset
Komplete hifi-set met cd-speler, tuner, platenspeler, equalizer, dubbel cassettedeck en boxen

PANASONIC NVG 40 ƒ13,75*
VHS videorecorder
HQ, VHS-videorecorder met afstandsbediening, kompleet met leespen voor eenvoudige programmering

Gratis voor nieuwe Skala-huurders: een sfeervolle, witte olielantaarn met standaard voor tuin of balkon.

NU OF NOOIT

GRUNDIG VS-C40 ƒ29,50
Camcorder
Gemakkelijk te bedienen VHS-C-camera
Er zijn ook camera's te huur voor een dag, een weekend of midweek. Vraag naar de speciale huurprijzen!

Prijzen per week *3-jarig kontrakt **5-jarig kontrakt Eenmalige admin kosten ƒ50,- Wijzigingen voorbehouden Aanbiedingen geldig t/m 31 juli 1989

Skala

EINDHOVEN HOOGHUISSTRAAT 11, 040-450365 **MAASTRICHT** SPILSTRAAT 16, 043-214943

Veeleisende mensen huren bij Skala.

Limburgs Dagblad
sport
Donderdag 8 juni 1989 ● Pagina 25

Hordenloopster Marjan Olijslager trotseert kou en regen

Toptijd in Kerkrade

door frans dreissen

KERKRADE – De toeschouwers bij het eerste internationale atletiekgala in Kerkrade (circa 1500) konden zich gisteravond pas laat warmen aan topprestaties op de baan. Kou en regen speelde menig atleet immers parten. De meest opmerkelijke verrichting tijdens de gezellige meeting kwam op naam van hordenloopster Marjan Olijslager. De atlete uit Capelle aan de IJssel schaarde zich op de 100 meter horden tussen de absolute wereldtop met 12.94 seconden; de op een na beste wereldseizoensprestatie.

De Nederlandse recordhoudster, die aan haar laatste topsportseizoen is begonnen, had afgelopen weekeinde in Zürich bij de strijd om de Europese beker voor landskampioenen met 13,03 al haar goede vorm gedemonstreerd.
Marjan Oljslager is de laatste jaren evenwichtiger geworden, mede door de jarenlange ervaring. „Ik voelde me goed, maar had zo'n tijd nu eigenlijk nog niet verwacht. De baan was immers nat en het was erg koud", aldus de computerprogrammeuse. De Westduitse Zacziewiecz (13.22), in Seoel winnares van het brons, gaf Olijslager de inspiratie en felheid om onder slechte omstandigheden (lichte regen en een temperatuur van circa tien graden) een topprestatie te leveren. „Ik zou wel zien op welke tijd ik uiteindelijk zou uitkomen. Ik leef namelijk van wedstrijd tot wedstrijd. Met 12.94 ben ik uiteraard zeer content. Ik vond het een zeer leuke meeting", gaf Olijslager prijs.

Hordenloopster Greta Tromp haalde de finish overigens niet. Door een balansverstoring raakte Tromp na de laatste hindernis buiten de baan en kwam vervolgens ten val. Zonder nare gevolgen overigens.

● *De beste prestatie van het eerste atletiekgala in Kerkrade kwam op naam van Marjan Olijslager.*
Foto: WIM KÜSTERS

Achmed de Kom

Sterk was ook de honderd meterfinale van Achmed de Kom. Hij barstte zowat uit zijn musculaire voegen en wervelde naar een onvermoede 10.56. Het was de beste Nederlandse jaarprestatie. „Een uitstekende warming-up voor de West Athletics volgende week in Sittard", meende De Kom. „Dan zal ik mijn echte sprintkwaliteiten nog eens tonen". Op de damessprint kon Claudia Elissen (derde in 11.97) nog niet echt overtuigen. De Maastrichtse atlete is nog niet geheel in vorm en moest na een sterke opening de overwinning aan de jeugdige Petra Huybrechtse (11.74, EK-jeugdlimiet) laten.

Publiekstrekker Elly van Hulst, die vijftien jaar nodig had om twee maanden geleden tijdens de WK-indoor in Boedapest geheel te ontluiken met een gedenkwaardig wereldrecord 3000 meter (8.33.83), liep in Kerkrade puur op souplesse naar de eindstreep. Op de 1500 meter had ze niemand te duchten en hoefde ze haar reserves niet aan te spreken. Met 4.15.73 sleepte ze Marjan Freriks en Carlien Harms echter naar persoonlijke records.

Carla Beurskens

Carla Beurskens ging evenmin tot het uiterste op de drie kilometer. De Belfeldse marathonloopster noteerde tijdens haar hernieuwde kennismaking met de baan atletiek een tweede tijd. „Ik ben tevreden. Het ging goed, alleen was het vreselijk koud".

Spannend was het nog op de tien kilometer. Toen de regenbuien waren overgedreven en de lucht vol was van zuurstof vochten de Jamaicaan Elliot en de Brit Thornton een prestigestrijd uit op de 10 kilometer. Een krachtige demarrage van Elliot op de laatste honderd meter besliste uiteindelijk de tweestrijd. Roger Jaspers eindigde met forse achterstand als derde.

De in het oog springende Limburgse prestaties kwamen op naam van Marco Gielen (EK-jeugdlimiet en nat. jeugdrecord 10 km) en Paul Hagedoren (flinke verbetering persoonlijk record 3000 meter).

De organisatie, Achilles Top, was overigens gezien de weersomstandigheden content met de publieke belangstelling. Volgend jaar wordt getracht om een nog sterker veld op de been te brengen en om het evenement iets later in het seizoen te laten plaatsvinden.

MVV: grandioos aanbod voor Vanderbroeck

Van onze verslaggever

MAASTRICHT KERKRADE – MVV heeft de hoop op het behouden van Erwin Vanderbroeck nog niet opgegeven. De verkoop van het jeugdige talent aan Roda-sponsor Nol Hendriks voor circa vier ton is definitief, maar met een vorstelijke aanbieding wil het Maastrichtse bestuur voorkomen dat Vanderbroeck komend seizoen bij het Belgische St.-Truiden wordt gestald. Vanderbroeck, die gisteren niet voor commentaar bereikbaar was, zou naar verluidt het dubbele kunnen 'vangen' van de MVV-aanbieding die hij naast zich neerlegde.

Nol Hendriks bevestigt dat MVV opnieuw bij hem heeft aangeklopt om Vanderbroeck te huren, maar heeft de keuzemogelijkheid aan de speler gelaten: „Voorzitter Lieben en secretaris Kremers waren gisteren (eergisteren, red.) bij mij voor Vanderbroeck. Ik zou graag zien dat hij bij MVV blijft om zich onder Sef Vergoossen verder te ontwikkelen. Maar ik heb Vanderbroeck de vrijheid gegeven om zelf zijn club te kiezen. Dus zal MVV toch weer met de speler moeten overleggen, wil men hem perse behouden".

Anti-histaminen taboe voor vijfkampers

MONTE CARLO – Wolfgang Rockstroh, de voorzitter van de medische comissie van de internationale moderne vijfkamp en biathlon unie (UIMPB), heeft bij het dopingcongres in Monte Carlo aangekondigd dat de vijfkampers in het vervolg van anti-histaminen af moeten blijven. Deze geneesmiddelen worden voorgeschreven tegen allergische reacties.
Volgens Rockstroh gaat van veel medicamenten ook een rustgevende werking uit, wat zou kunnen helpen bij het onderdeel schieten. De UIMPB zal bij de dopingstest ook hierop gaan controleren.

EK bowling: brons

DEN BOSCH – Het Nederlandse damestrio heeft bij de Europese bowlingkampioenschappen in Den Bosch de bronzen medaille gewonnen. Het team, bestaande uit Betty Vissers (Zaltbommel), Annemiek van den Boogaart (Veldhoven) en Dorette Boelens (Eindhoven), behaalde het totaal van 3467 pins, een gemiddelde van ruim 192 punten per game. Het is de derde medaille die Nederland tijdens dit toernooi veroverd. Eerder waren de herendubbels succesvol met een zilveren en een bronzen plak. Europees kampioen bij de damestrio's werd Zweden. Het zilver was voor Oostenrijk.

Publiekslieveling Chang ook sterker dan Agenor

Mats Wilander kansloos

…RIJS – De vrije val van Mats Wilander op de wereldranglijst …ft doorgaan. De Zweedse tennisser, die vorig jaar enige tijd …eerste plaats op de wereldranglijst innam, leed woensdag in …kwartfinales van de strijd om de open Franse tennisittel op …and Garros een ontluisterende nederlaag tegen Andrei …esnokov. De Sovjet, die al geruime tijd op financiële voet …n oorlog leeft met zijn federatie, behaalde zijn grootste suc…s in een Grand Slam-toernooi door in drie sets te winnen.

…der op de middag beleefde het …ijse tennispubliek de wederop…dding van Michael Chang. De …n van Taiwanese ouders leek na …winst op Ivan Lendl, maandag, … het einde van zijn krachten te …. Maar de dag rust die hem was …und, bleek voldoende voor de …arige Amerikaan om te herstel…. Tegen de in Frankrijk wonende …itiaan Ronald Agenor haalde hij … peil van de heroische strijd te…n de nummer een van de wereld …t, maar wat restte was voldoende …de laatste vier te bereiken.

…een surprise

…winst van Andrei Tsjesnokov op …ts Wilander was niet helemaal …n verrassing. De wetenschap dat …Zweed weliswaar beter maar nog …eds niet in topvorm was gekop…ld aan het goede spel van de Sov…, deden de bookmakers de kan…n voor Tsjesnokov al hoger in…atten.
…ar dat het zo eenvoudig zou gaan …d niemand verwacht. Vooral …jesnokov niet. „Het was een grote …rrassing voor mij", stelde de goed …humeurde Sovjet na het duel. …et was de combinatie van goed …ncentreren, een hoop geduld en …t nodig geluk."

…de eerste twee sets was Tsjesno…v, die dit jaar al de toernooien van …ünchen en Nice won, veel sterker …n Wilander. In de tweede reeks …as het verschil zelfs zo groot dat …j geen game verloor. „Dat was …genlijk in mijn nadeel. Ik houd ik … niet van een set met 6-0 te win…en. Concentreren wordt er moeilij…r door en Mats Wilander begon …eter te spelen."

…e Zweed kreeg ook kansen genoeg …en set te winnen. Op 5-2 en 5-3 was …ij nog maar een punt verwijderd …an de setwinst. Maar op die belang…ijke momenten speelde Tsjesno…ov zoals het een topper beaamd: …ij sloeg winners. Volgens Wilander …gt voor Tsjesnokov nu de weg vrij …aar de finale. „Hij speelde hier zo …oed, geen enkele slag van mij leek …em te deren, dat ik weinig proble…men voorzie."

…e winst van Tsjesnokov bracht …ok de discussie weer op gang wat …ij met het verdiende geld, dit keer …l zo'n 73.000 dollar, gaat doen. Tot …nige tijd was het gebruikelijk dat …e Russische bond het geld inde. …inds kort is daar, door Zvereva en …sjesnokov, een rebellie tegen ont…staan.

In de halve finales ontmoet Tsjesnokov vrijdag de lieveling van het Parijse publiek. Michael Chang kan na zijn heroische winst op Ivan Lendl, toen hij in de beslissende set met kramp kampte, niets meer fout doen. Zelfs niet tegen Ronald Agenor. En dat terwijl de speler uit Haiti sinds zijn verhuizing naar Frankrijk toch min of meer als een landsman wordt gezien.

De 16.000 toeschouwers kregen geen herhaling van het treffen van maandag. Chang bleek wel redelijk hersteld van de vermoeienissen, maar op voor krachten was hij zeker nog niet.
Chang, die met zeventien jaar de jongste speler is die ooit de halve finales in Parijs bereikte, had er wel de hulp van de weergoden voor nodig. Nadat de eerste twee sets waren gedeeld, stuurde een regenbui de twee spelers in de derde weer de kleedkamers in. De pauze bleek vooral de jonge Amerikaan goed te doen. Terwijl Agenor zich liet behandelen aan een buigspier, liet Chang zich nog wat tips in fluisteren.

Slechts op het einde leek het nog fout te gaan. Bij 6-5 in de vierde set kreeg Chang twee mogelijkheden de wedstrijd te beslissen. Zijn trillende arm deed hem falen. Pas in de tie-break viel de beslissing, ook omdat bij Agenor de spanningen hun tol begonnen te eisen.

Uitslagen op pagina 27.

● *Voor Mats Wilander (foto) werd Roland Garros een bittere ervaring. In zijn partij tegen de Sovjetrus Tsjesnokov ging de vroegere nummer een van de wereldranglijst kopje onder.*

Spanning terug

MONTE GENEROSO – Het wordt nog spannend in de Giro d'Italia. In de door Luis Herrera vóór de Sovjetrus Ivanov gewonnen klimtijdrit op de Monte Generoso werd de zwakke plek van rose-truidrager Laurent Fignon blootgelegd. De Amerikaan Andy Hampsten, de Italiaan Flavio Giupponi, de Zwitser Urs Zimmermann, de Ier Stephen Roche en zelfs in een verre verte Erik Breukink hebben nog kans op de eindzege.

De verliezen van de leider met zijn 17e plaats in 10,7 kilometer klimmen tegen de klok liepen zo hoog op, dat de algemene rangschikking in elkaar schoof. Giupponi naderde tot 1.16, Hampsten tot 1.21, Zimmermann tot 2.29, Roche tot 3.09, Breukink tot 4.14. Wanneer Laurent Fignon zondag in de afsluitende vlakke tijdrit over 53 kilometer tussen Prato en Florence net zo pover presteert als gisteren zal de afloop van de Giro d'Italia voor hem desastreus zijn.

Zijn ploegleider Cyrille Guimard, meestal groot optimist, zag het ook al somber in voor zijn vedette. „Fignon zal op de slotdag een superdag nodig hebben."
Voor Herrera was de overwinning van gisteren zijn tweede etappezege in de Giro. Vorige vrijdag zegevierde de Colombiaan reeds op Tre Cime di Lavaredo. Op de Monte Generoso stelde Herrera zijn overwinning in het bergklassement veilig.

Peter Winnen: 'Blij dat het bijna weer voorbij is'

BENNIE CEULEN
in Giro d'Italia

MENDRISIO - Op het moment dat donkere wolken zich gistermiddag samenpakten boven Mendrisio, peddelde Peter Winnen op zijn gemak naar de voet van de Monte Generoso. Terwijl aan de overkant van de straat latere winnaar Lucho Herrera op een home-trainer geconcentreerd de benen warm draaide, maakte de enige Limburgse deelnemer aan de Ronde van Italië voor de start van de klimtijdrit een allesbehalve zenuwachtige indruk. „Die tijd heb ik gehad, dat ik voor een tijdrit nog nerveus was," lachte Peter Winnen.

De Panasonic-coureur uit Venray heeft bijna zijn derde Giro achter de rug. Ondanks zijn rol als rechterhand van Erik Breukink sloot hij zijn vorige twee deelnames aan de Italiaanse etappekoers telkens met een verdienstelijke achtste plaats af. „Een goed klassement zit er voor mij nu niet meer in," verklaarde Winnen, die na de rit tegen het uurwerk op de Monte Generoso, waarin hij als 41ste eindigde, de 26ste plaats in de totaalstand innam. „Niet dat ik daarvoor naar de Giro ben gekomen, maar de andere jaren kwam ik wel in de eerste tien terecht. Dat gebeurde eigenlijk vanzelf, terwijl ik gewoon mijn werk voor Breukink deed."

Peter Winnen meent dat de voor zijn doen minder florisante positie in het klassement te wijten is aan het slechte weer waarin de 72e Giro d'Italia tot dusver grotendeels verreden werd. „De conditie is wel goed, maar met al die koude dagen kwam ik niet vooruit. Ik heb regen en kou nooit kunnen verdragen. Ik zie het liever anders, maar er is niets aan te doen."

De Limburgse rondespecialist, die als geen andere successen weet te relativeren, zal er niet van wakker liggen dat zijn naam niet in de top van het klassement voorkomt. Winnen: „Ik ben niet gestart om bij de eerste tien te eindigen. Ik vind het wel jammer, dat Erik Breukink uit de top van het klassement is weggevallen. Het zat er dik in dat Erik de Giro ging winnen. Totdat hij in de veertiende etappe die verschrikkelijke ram kreeg. Hoe ik dat verklaar? Ik denk, dat Breukink net zoveel gegeten heeft als ik en de andere renners, maar bij hem heeft het verkeerd uitgepakt."

Volgens Peter Winnen werd de terugval van Erik Breukink door zijn ploegmakkers goed opgevangen. „Natuurlijk vonden we het jammer. Zowel voor hem als voor ons. Maar we konden Erik geen enkel verwijt maken. Die jongen doet zijn uiterste best. We hebben hem ook gewoon met rust gelaten. Het is te hopen, dat Breukink straks in de Tour de France niet opnieuw zo'n slechte dag zal krijgen. Hij is weer een jaartje ouder en wellicht evenwichtiger geworden. Bovendien is de Tour een heel andere wedstrijd dan de Giro."
In Mendrisio keek Peter Winnen al reikhalzend uit naar het einde van de Ronde van Italië, komende zondag in Florence. „De ambiance is hier niet meer zoals voorheen. In mijn eerste Giro gingen de tifosi nog echt te keer. Dat kwam vooral door de tweestrijd tussen Visentini en Roche. Nu hebben de Italianen geen enkel idool meer. Dat is heel goed te merken. Die typische sfeer is verdwenen. Vroeger reed ik ook liever de Giro dan de Tour. Nu niet meer. Beide wedstrijden liggen te dicht bij elkaar. Bovendien is deze Ronde van Italië een heel slechte ronde voor de renners. Veel verplaatsingen, bijna elke dag bergop fietsen. Echte vlakke ritten hebben we heel weinig gehad. Het is een heel lastige koers. Ik ben blij, dat het bijna voorbij is en dat ik weer bij vrouw en kinderen kan zijn."

Heel lang zal Peter Winnen niet kunnen genieten van zijn aanwezigheid in huiselijke kring. De Tour de France staat immers snel voor de deur. „Alweer mijn achtste Tour," aldus de 31-jarige Winnen, die de Ronde van Zwitserland niet op zijn programma heeft staan. „Dat was twee jaar geleden wel het geval, maar toen startte ik ook niet in de Ronde van Frankrijk. Het maakt me in feite weinig uit welke ik van de twee rondes moet rijden. Deze keer wordt het weer de Tour. En daarin wordt hetzelfde van mij verwacht als hier in de Giro: Breukink helpen waar het nodig is."

Pierre Everaert overleden

MENDRISIO - De Franse oud-profwielrenner Pierre Everaert is plotseling overleden. Everaert was 56 jaar oud. Hij was gedurende vele jaren een van de trouwste ploegmakkers van wijlen Jacques Anquetil. Zijn belangrijkste overwinning behaalde hij in Parijs-Brussel 1960. Pierre Everaert, die van 1957 tot 1966 als professional fietste, was enkele jaren geleden tijdelijk ploegleider van de inmiddels opgeheven La Redoute-formatie.

Hermans snel in Luxemburg

LUXEMBURG – Matthieu Hermans heeft de eerste etappe in de Ronde van Luxemburg gewonnen. De Nederlandse wielerprof in Spaanse dienst toonde zich de snelste in het avondcriterium over 70 kilometer, verreden in de hoofdstad van het Groothertogdom. Inclusief de tijdsvergoeding vveroverde Hermans een voorsprong van vier seconden op Michel Cornelisse. Adrie van der Poel (derde) completeerde het Nederlands succes. De Ronde van Luxemburg duurt tot en met zondag.

Prima start Napoli

NAPELS – Napoli heeft voor 60.000 toeschouwers de eerste wedstrijd tegen Sampdoria in de finale van het toernooi om de Italiaanse beker met 1-0 gewonnen. Voor de gastheren scoorde libero Renica na 55 minuten. Het tweede duel, in Genua, wordt op 28 juni gespeeld.

● De vriendschappelijke interland Denemarken-Engeland is in Kopenhagen in een gelijkspel geeindigd: 1-1. Gary Lineker opende in de 26e minuut de score voor de gasten, oud-Feyenoorder Lars Elstrup zorgde in de 56e minuut voor enthousiasme bij de 18.400 toeschouwers door de gelijkmaker achter de Engelse doelman Shilton te schieten.

● Tsjechoslowakije heeft in Bern door een benauwde zege (1-0) op Zwitserland de kleine kans op het bereiken van de eindronde van het WK behouden. Skuhravy (Sparta Praag) scoorde in de 22ste minuut. De stand in groep zeven: België 5-8; Tsjechoslowakije 5-7; Portugal 3-5; Zwitserland 4-2; Luxemburg 5-0.

● Real Madrid heeft de eerste stap gezet naar de dubbel, het veroveren van zowel de landstitel als de nationale beker. De 'Koninklijke' versloeg in de eerste halve finale-wedstrijd stadgenoot Atletico met 2-0. Coruna-Valladolid eindigde in 1-0.

estuur schrikt van voorgenomen bezuinigingen gemeente Kerkrade

Nieuw trainingsveld kost Roda 80 mille

Van onze sportredactie

RKRADE – De aanhoudende klaagzang van Roda-trainer Reker over de slechte trainingsaccommodatie is niet zonresultaat gebleven. De Heidemij is op Kaalheide gestart de aanleg een nieuw trainingsveld, dat vanaf november peelbaar is en de ergste nood moet lenigen. Omdat de noodende gemeente Kerkrade geen geld wist vrij te maken, ft Roda JC zelf 80.000 gulden moeten uittrekken voor de ndwerkzaamheden op het huidige middenterrein, naast de keerplaats.

a JC-voorzitter Servé Kuyer berukt dat het onverantwoord , om nog langer te wachten met aanleg van een nieuw oefenter-. „Helaas moeten wij het zelf ben en 80.000 gulden is natuurlijk geld. Maar het is een schijntje ergelijking met de talrijke pundie wij ieder jaar tijdens en na de ter verliezen als gevolg van de hte trainingsmogelijkheden. Reker heeft daarvan statistiegemaakt en daarmee is duideaantoonbaar dat de resultaten in cht weerperiodes achteruit hol-", reageert Kuyer.

opknappen van het middenterin is trouwens maar het begin van face-lift die Roda JC voor ogen eft. De club wil ook zo snel moge- de parkeerplaats en het lager geen oefenterrein in een bruikbare smat veranderen. Kuyer: „De nleg hiervan is echter veel ingrijnder en kost veel meer geld. Als rondkomt, is het de bedoeling het veld waar we nu mee bezig n, straks als wedstrijdterrein rdt gebruikt".

schrokken reageerde de Kerkdse club op het voornemen van gemeente Kerkrade om de kosten (ruim 22.000 gulden) van de orde-handhaving binnen het stadion jaarlijks te verhalen op de club en om tien procent (4500 gulden) te korten op de huurtegemoetkoming voor het sportcomplex.

De Roda-voorzitter is dit onderdeel van het bezuinigingspakket van burgemeester en wethouders van Kerkrade koud op het dak gevallen. „Het heeft ons danig verrast. Aanstaande maandag hebben wij bij Roda bestuursvergadering en dan komt dit punt op de agenda. Het is vervelend als wij slachtoffer van de bezuinigen worden, maar ik heb wel begrip voor de positie van de gemeente Kerkrade. Ik werk zelf bij de gemeente (Heerlen, red.) en weet wat het betekent als er moet worden bezuinigd. Het is voor geen enkele betrokkene prettig, maar wij zullen ongetwijfeld nog overleg plegen met de gemeente Kerkrade alvorens het besluit definitief is".

Roox

VVV-doelman John Roox zal komend seizoen niet voor Roda JC uitkomen. Roox besloot gisteren in Venlo te blijven en zag af van de mogelijkheid om als opvolger van Jan Nederburgh naar Roda te vertrekken. Het is niet waarschijnlijk dat de Kerkradenaren een nieuwe eerste doelman zullen aantrekken, waardoor Jos Smits weer de nummer een wordt.

Waterreus

Wel heeft Roda JC met het oog op de toekomst een talentvolle doelman voor de neus van MVV weggekaapt. De 18-jarige goalie Waterreus van Margraten maakte zoveel indruk tijdens enkele trainingen en oefenwedstrijden, dat Roda hem een full-profcontract heeft aangeboden. Waterreus speelde ook reeds enkele proefwedstrijden in Maastricht.

oncours-hippique in Koningsbosch

CHT – Omdat de landelijke rijverniging Eendracht uit Echt zondag s enige vereniging in Limburg een ncours hippique organiseert (aan Kerkstraat in Koningsbosch) kan zich verheugen op een groot eelnemersveld. Bij het springen men alle midden- en zwaarcomnaties uit Midden- en Zuid-Limurg aan de start. Behalve in de waar II-klasse, waar slechts twee ombinaties aan de start verschijen, zijn ook alle dressuurklassen termate sterk bezet. Zowel de essuur als het springen begint ondag om tien uur.

Smoke Eaters financieel rond

Van onze medewerker

GELEEN – Het management van Smoke Eaters heeft van het algemeen bestuur groen licht gekregen. Volgende week donderdag zullen de spelers hun kontrakt kunnen tekenen. De begroting van ongeveer een half miljoen gulden voor het op handen zijnde ijshockeyseizoen is door het algemeen bestuur geaccepteerd. Er is een gegarandeerde dekking aanwezig.

Door de nieuwe aanpak is de continuïteit van de Eaters verzekerd. Overigens zal het dagelijks bestuur van de Geleense ijshockeyclub nog geformeerd moeten worden. Dit gebeurt op korte termijn.

Henk Kivits, voorzitter van het algemeen bestuur, stelde desgevraagd: „De mensen die deel uitmaken van het algemeen bestuur komen allen uit het bedrijfsleven in Geleen of direkte omgeving. Zij zijn er van overtuigd dat dit budget kan en hebben derhalve hun fiat gegeven. Wij willen de spelers nu meer zekerheid geven en daarom zullen zij volgende week op mijn kantoor de kontrakten tekenen. Alleen moeten we nog het dagelijks bestuur formeren. Dit zal ook op kort termijn moeten gebeuren. Verder is door ons de Stichting IJshockey Geleen vandaag (gisteren red.) opgericht".

In het algemeen bestuur zitten; Henk Kivits (voorzitter), Ir. S. Blok, P. Janssen, H. Keulen sr., F. Langen, C. Noordijk en Van Leeuwen.



● Gerald Vanenburg (midden), een van de twee Nederlanders in het wereldteam, dat op 13 juni in Dortmund tegen een Westduitse selectie uitkomt.

Vanenburg en Koeman in wereldselectie

DORTMUND – De PSV-ers Gerald Vanenburg en Ronald Koeman hebben de invitatie voor een wereldselectie, die op 13 juni in Dortmund een benefietwedstrijd speelt voor UNICEF, geaccepteerd. Het duel tegen een regionaal elftal bestaande uit spelers van Borussia Dortmund, VfL Bochum, Schalke 04 en Wattenscheid, wordt georganiseerd door de Westduitse oud-international Hans Tilkowski.

Het wereldelftal zal onder leiding staan van Rinus Michels en Franz Beckenbauer. Zij kunnen beschikken over zes Argentijnen van het wereldkampioenselftal, onder wie Diego Maradona en Jorge Alberto Valdano, die zijn loopbaan bij Real Madrid overigens al heeft afgesloten.

De geslecteerden die hebben toegezegd te komen zijn: Pompido (Arg, Betis), Luis Brown (Arg, Murcia), Ruggeri (Arg, Logrones), Burrachaga (Arg, Nantes), Maradona (Arg, Napoli), Valdano (Arg, Real Madrid), Careca (Bra, Napoli), Kaltz (Dld, Hamburger SV), Karl-Heinz Rummenigge (Dld, Servette), Matthäus (Dld, Inter Milan), Brehme (Dld, Inter MIlan), Carnevale (It, Napoli), Zenga (It, Inter Milan), Ronald Koeman (Ned, PSV), Vanenburg (Ned, PSV), Koeznetsov (Sov, Dynamo Kiev), Francescoli (Uruguay, Racing Paris), Raducanu (Roemenië, FC Zürich).

Boessen

Willy Boessen verdedigt ook in het nieuwe seizoen de kleuren van Fortuna Sittard. De verbintenis is met een jaar verlengd.

Piet Keur kan de komende twee seizoenen bij Feyenoord aan de slag. De spits van FC Twente, die voor ongeveer een half miljoen gulden mag vertrekken uit Enschede, is zeer gecharmeerd van het aanbod van de Rotterdammers; hij heeft het aanbod in beraad.

Pim Verbeek, de nieuwe trainer van Feyenoord, krijgt in de Kuip assistentie van Lex Schoenmaker. De benoeming van een technisch directeur is volgens Hans Kraay nog slechts een kwestie van tijd.

Danny Veyt (32) van FC Luik speelt de komende drie seizoen voor het naar de eerste klasse gepromoveerde AA Gent. Spits Ron de Roode van FC Den Haag heeft een contract voor twee jaar getekend bij Willem II. Daarentegen ging Wilco van Buuren van Willem II naar Den Haag.

Huistra

Pieter Huistra heeft de knoop doorgehakt en speelt ook het volgend seizoen nog bij FC Twente. De international zette na een lange bedenktijd zijn handtekening onder een eenjarig contract en vulde daarmee de optie in die FC Twente op hem had. Dat betekent dat de eerder door PSV begeerde aanvaller volgend jaar voor minder dan een miljoen gulden kan vertrekken naar een buitenlandse club.

Romario

PSV-aanvaller Romario zal niet worden geselecteerd voor het Braziliaanse elftal, dat zich moet zien te kwalificeren voor de eindronde van het toernooi om de wereldtitel in Italië. De Braziliaanse voetbalbond (CBF) heeft dat besluit genomen, nadat opnieuw een telex uit Eindhoven is binnengekomen waarin Romario geen toestemming wordt gegeven mee te doen aan het oefenduel tegen Portugal en het toernooi om de Copa America.

Competitie-indeling amateurvoetbal

HEERLEN – De KNVB heeft de competitie-indeling voor het nieuwe voetbalseizoen bij de amateurs bekendgemaakt. In de eerste klasse F is voor het uit 2B gepromoveerde RFC Roermond geen plaats. De ploeg zal daarom deeluitmaken van de (Brabants/Zeeuwse) eerste klasse E.

De indeling:
Hoofdklasse C: Baronie, DESK, EHC, Geldrop, Halsteren, Limburgia, LONGA, Sittard, SV Meerssen, TOP, TSC, Venray, Vlissingen, Wilhelmina'08. **Eerste klasse F:** Almania, Born, Caesar, Heer, Leonidas, Panningen, RKONS, SCG, SVN, FC Vinkenslag, Volharding, Waubach. **Tweede klasse A:** Chevremont, Eijsden, Geleen, Heerlen, Heerlen Sport, Hopel, Miranda, MKC, Obbicht, RKVCL, RKVVL, Voerendaal. **Tweede klasse B:** Belfeldia, Blerick, Haslou, Helden, IVO, Moesel, MVC '19, De Ster, Tiglieja, Venlosche Boys, Veritas, Vitesse '08. **Derde klasse A:** SV Berg '68, Bunde, Kluis, LHB/MC, SVE, Polaris, RKHSV, RKVVM, RVU, Scharn, Willem I, SC WVV '28. **Derde klasse B:** Bekkerveld, Groene Ster, Heilust, Heksenberg, Kolonia, Minor, RKBSV, Schuttersveld, SVM, SV Treebeek, Vaesrade, Wit Groen VC. **Derde klasse C:** Armada, Brevendia, Crescentia, Eindse Boys, EVV, Megacles, Merefeldia, FC Oda, PSV '35, Susteren, Lindenheuvel, Swift '36. **Derde klasse D:** Excelsior '18, FCV, GFC '33, SC Irene, Reuver, RKDEV, RKMSV, Sparta '18, Stormvogels '28, VVV '03, Wittenhorst, Ysselsteyn. **Vierde klasse A:** Banholtia, SC Caberg, GSV '28, SV Hulsberg, Keer, Mheerder Boys, MVV '02, RKBFC, Schimmert, St. Pieter, Standaard, SVME. **Vierde klasse B:** Gulpen, Iason, SV Itteren, Klimmania, SV NIjswiller, Rapid, RKASV, RKMVC, Sportclub '25, Vilt, Vijlen, Walram. **Vierde klasse C:** Abdissenbosch, FC Gracht, Centrum Boys, KVC Oranje, Laura, Rimburg, RKHBS, RKSVB, Simpelveld, SVK, Waubachse Boys, Weltania. **Vierde klasse D:** FC Hoensbroek, Coriovallum, Helios '23, IVS, KEV, Langeberg, Mariarade, RKDFC, RKSNE, Sanderbout, DVO, VKC'89 (ontstaan uit fusie tussen Kaspora en VCT). **Vierde klasse E:** Buchten, Urmondia, GVCG, Holtum, Linne, Maasbracht, Roosteren, St. Joost, Stevensweert, FC Ria, Vlodrop, Walburgia. **Vierde klasse F:** DESM, Heel, SC Leeuwen, Leveroy, Nunhem, RKESV, RKSVO, RKVB, SVH '39, SVVH, Thorn, Victoria Roermond. **Vierde klasse G:** Baarlo, Bevo, Egchel, HBSV, KVC, RKSVN, Roggel, FC Steyl, Swalmen, VCH, Venlo, VOS. **Vierde klasse H:** Achates, EWC, Geysteren, Leunen, Meerlo, Meldersio, Meterik, Montagnards, Resia, RKDSO, SSS'18 (Overloon), Wanssum. **Reserve eerste klasse:** Almania 2, Blerick 2, Caesar 2, EHC 2, IVO 2, Panningen 2, Rapid 2, Sittard 2, SVN 2, Venray 2, VVV '03 2, Wilhelmina '08 2. **Reserve tweede klasse A:** Eijsden 2, Haslou 2, Heer 2, Leonidas 2, SV Meerssen 2, MKC 2, RKVVL 2, SCG 2, SCharn 2, Schimmert 2, Standaard 2, SC WVV '28 2. **Reserve tweede klasse B:** Bekkerveld 2, Chevremont 2, Groene Ster 2, Heerlen 2, Heksenberg 2, Kolonia 2, Minor 2, Miranda 2, RKBSV 2, RKONS 2, Simpelveld 2, Waubach 2. **Reserve tweede klasse C:** Eindse Boys 2, Geleen 2, Kluis 2, Lindenheuvel 2, Megacles 2, Merefeldia 2, FC Oda 2, De Ster 2, Susteren 2, SVM 2, Veritas 2, Wilhelmina '08 3. **Reserve tweede klasse D:** Belfeldia 2, Blerick 3, Helden 2, RKMSV 2, Sparta '18 2, SC Irene 2, Tiglieja 2, Venlosche Boys 2, Venray 3, Volharding 2, Wittenhorst 2, Ysselsteyn 2.

Dressuurtop zaterdag in Limbricht

LIMBRICHT – De dressuurdag die de landelijke rijvereniging Jagers te Paard zaterdag vanaf 13.00 uur in het sportpark nabij het kasteel Limbricht organiseert, heeft tot een enorme respons uit de dressuurwereld geleid. Verdeeld over drie categorieën zullen achtenvijftig combinaties 116 proeven rijden gevolgd door een kür op muziek door de beste combinaties uit de drie categorieën.

De kür op muziek begint om 22.00 uur. Dit late tijdstip is zodanig gekozen om de kür nog meer glans en sfeer te geven. Met deelnemers als Jeannet Haazen, Ghislain Fouarge, Paul Zenden, Jack Schumans, Gonnie Gorissen, Wim Lucassen en Jos Nijsten is Limburg niet alleen kwantitatief, maar ook kwalitaatief sterk op deze dressuurdag vertegenwoordigd.

Armand Custers in achtste finales

AMSTERDAM – Armand Custers uit Hoensbroek heeft zich bij de beste zestien van het Popeye GS A-tennistoernooi van Amsterdam geplaatst.

Door te late inschrijving moest hij eerste kwalificatiewedstrijden spelen. Via overwinningen op Sven Groeneveld (6-2; 5-7; 6-4) en Frederik Maris (6-3; 6-1) plaatste hij zich voor het hoofdtoernooi. In de eerste ronde zorgde hij voor een verrassing door Marc van Eekeren uit Uithoorn met 7-6 (7-4); 6-4 te verslaan. Vandaag moet hij het opnemen tegen de tweede geplaatste Jan-Willem Lodder uit Uithoorn. Voor Stefan Koch uit Herten was het toernooi na zijn partij tegen Jan Siemerink uit Rijnsburg voorbij. Siemerink versloeg Koch met 6-3; 6-2.

Bij de dames zijn na de eerste ronde de drie ingeschreven Limburgse deelneemsters niet meer van de partij. Mara Eijkenboom uit Maasbracht moest door een blessure op het laatste moment verstek laten gaan. Voor Jolanda Schreurs uit Herkenbosch was de Rotterdamse Marianne van der Torre een maatje te groot (6-1; 6-0). Caroline Houben uit Beek verloor met een wisselende score (6-2; 1-6; 6-0) van Nicolette Rooimans uit Eindhoven.

Hans Spaan uit de anonimiteit

AMSTERDAM – Sinds afgelopen zondag is Hans Spaan een bekende Nederlander. In sportkringen ten minste. Studio Sport opende de uitzending met zijn overwinning in de 125cc-klasse op de Salzburgring. De eerste in zijn loopbaan en Spaan huilde. Een dag later werd hij als 30-jarige motorcoureur voor het eerst ondervraagd op de buis. Geen wonder, dat het motorpubliek over ruim twee weken bijna een zege van hem eist tijdens de 59e Dutch TT, die op het circuit van Assen wordt gehouden. „Goh, ik zal er nog een winnen", droomt Spaan alvast.

sport kort

● DEN BOSCH – Het Deens bowlingtrio (mannen) is woensdag in Den Bosch Europees kampioen geworden. De Nederlandse drietallen gaven niet thuis. Nederland 1 (Bart-Jan van den Boogaart, Fedde de Boer, Andre van Gurp) eindigde op de tiende plaats (3538), de tweede equipe (Kok, Reijerse, Groen) duikelde naar de 22e plaats.

● ATHENE – Het Nederlandse mannen basketbalteam heeft zijn eerste wedstrijd bij het internationale toernooi in Athene met groot verschil verloren van Griekenland. Na bij rust al tegen een achterstand van zestien punten te hebben aangekeken, liep het verschil uiteindelijk op tot 23 punten: 82-59.

Monstertocht volbracht

Van onze medewerker

AASTRICHT – Moe, maar volaan zijn de Limburgse deelnemers an de Euromarathon teruggekeerd an de monstertocht over veertienonderd kilometer. De afstand verd in veertien dagen overbrugd. Het traject voerde door vijf landen. n het puntenklassement eindigde et team UAP, waar de acht Limburgers voor uitkwamen, op de weede plaats. In het persoonlijken puntenklassement werd Desireé Kikken eerste bij de dames. De Mehelse loopster leidde vanaf de eerte dag in beide categoriën. In de lotfase verspeelden de UAP-ers de erste plaats nadat de 'kilometerreters' Wim Akkerman en Wim van Dijke door blessures uit de strijd erdwenen. Hun posities werden laarna ingenomen door Ron Schiffer (Geleen) en Peter Atol (Maastricht).

Ron Schiffer: „Ik heb er in totaal 603 kilometer opzitten. Achteraf gezien viel het allemaal nog mee". Peter Atol vond dat hij roofbouw op zijn lichaam had gepleegd. „Dat was nodig voor het team. Ik had het er graag voor over".

De tweeling Klijnen was zeer te spreken over organisatie, ontvangst en de wedstrijd zelf. Beiden willen volgend jaar weer aan de slag. „Wij hebben leren afzien. Moeilijk was vooral het bergop lopen bij temperaturen van rond de dertig graden." Desireé Kikken was uitermate blij met haar twee overwinningen. „Ik had beslist niet verwacht, dat ik zoveel succes zou hebben. Mijn uitgangspunt was in eerste instantie om de finish te halen. Achteraf gezien ging het heel goed. Ik had weinig last van blaren."

● De succesvolle Limburgers bij aankomst in Maastricht.
Foto: WIDDERSHOVEN.

sport kort

● SAN DIEGO – De twee superstars van het Amerikaanse volleybalteam, Karch Kiraly (29) en Steve Timmons (30), stoppen met hun internationale carriere.

● DIPPOMDISWALDE – Het Nederlands vrouwenvolleybalteam (Jong Oranje) heeft in Oost-Duitsland een oefeninterland tegen de DDR met 3-2 gewonnen. Setstanden 16-14, 15-5, 11-15, 9-15, 12-15.

sport in cijfers

wielrennen

● **GIRO D'ITALIA** – Achttiende etappe, individuele klimtijdrit 10,7 kilometer: 1. Herrera 28 minuten en 30 seconden (22,526 km/uur); 2. Ivanov op 0.19; 3. Hampsten 0.35; 4. Roche 0.53; 5. Breukink 0.59; 6. Cardenas 1.02; 7. Poelnikov 1.03; 8. Giupponi 1.11; 9. Zimmermann z.t; 10. Skibby 1.18; 11. Van Aert 1.32; 12. Argentin 1.37; 13. Chioccioli z.t; 14. Stutz 1.42; 15. Conti z.t; 16. Lejarreta 1.44; 17. Fignon 1.45; 18. Cricquielion 1.46; 19. Anderson z.t; 20. Bugno 1.53; 41. Winnen 2.46; 88. Luyckx 4.17; 89. Schalkers z.t; 91. Dekker 4.21; 96. Siemons 4.31; 98. Arntz 4.35; 109. Lubberding 4.58; 110. Talen 4.59; 114. Van Poppel 5.03; 132. Lammerts 5.48; 148. Kleinsman 6.48; 157. en laatste Franzoni 9.21. Niet gestart: Peiper en Namstedt. **Algemeen klassement:** 1. Fignon 74.22.34; 2. Giupponi 1.16; 3. Hampsten 1.21; 4. Zimmermann 2.29; 5. Chioccioli 2.43; 6. Roche 3.09; 7. Breukink 4.14; 8. Marco Giovannetti 4.38; 9. Conti 5.22; 10. Lejarreta 5.32; 11. Criquielion 5.47; 12. Herrera 7.23; 13. Anderson 7.41; 14. Poelnikov 8.20; 15. Argentin 8.37; 16. Schepers 8.52; 17. Vona 8.53; 18. Fondriest 9.04; 19. Oegroemov z.t; 20. Skibby 9.40; 24. Van Aert 16.16; 26. Winnen 16.55; 68. Schalkers 59.50; 74. Lubberding 1.04.27; 88. Luyckx 1.20.03; 106. Kleinsman 1.36.32; 113. Siemons 1.47.59; 121. Talen 2.01.43; 125. Arntz 2.06.20; 143. Dekker 2.39.25; 146. Van Poppel 2.45.46; 149. Lammerts 2.50.54; 157. en laatste Gambirasio op 3.14.51.

● **RONDE VAN OOSTENRIJK** – Amateurs, vijfde etappe Radstadt-Lienz 145 km: 1. Lammer 4.17.06; 2. Bonca z.t; 3. Aadnoy op 2 min; 4. De Clercq 4.22; 5. Styks; 6. Benko; 7. Kummer; 8. Premuzic; 9. Lienhart; 10. Van den Dries, allen z.t; 44. Jansen op 15.38; 59. Strouken 22.59; 71. Kistemaker 34.57; 74. Pierre Raas 35.53; 75. Tak z.t. Niet gestart: Van der Heijden. **Algemeen klassement:** 1. Bonca 22.45.45; 2. Lammer 0.02; 3. Aadnoy 2.16; 4. Styks 3.32; 5. Nordhagen 3.38; 6. Langl 3.48; 7. Ledanois z.t; 8. De Clercq 4.31; 9. Purner 4.41; 10. Goldyn z.t; 44. Jansen 18.25; 54. Strouken 23.23; 74. Kistemaker 54.15; 76. Raas 59.18; 79. Tak 1.05.04.

● **MILKRACE** – Negende etappe, eerste gedeelte: 1. Spencer 107 km in 2.51.54; 2. Karlowicz 0.25; 3. Klaus z.t; 4. Le Flohic z.t; 5. Longbottom 6.18. Tweede gedeelte, individuele tijdrit 11,3 km: 1. Walton 15.15; 2. Reynolds 0.08; 3. Curran 0.26; 4. Rayner 0.30; 5. Suykerbuyk 0.33; 6. Andersen 0.34; 7. Doyle 0.37; 8. Rouxel 0.49. **Algemeen klassement:** 1. Reynolds 31.34.32; 2. Walton 0.11; 3. Lurvik 0.23; 4. Andersen 0.34; 5. Bishop 0.51; 6. Curran 0.57; 7. Casado 1.04; 8. Dahlberg 1.06; 9. Rayner 1.12; 10. Karlowicz 1.17.

● **QUEU DU BOIS** – Amateurs: 1. Patrick Philippaerts 100 km in 2.29.00; 2. Jean Habets; 3. P. Dahmen; 8. L. Boelhouwers; 18. J. Ramakers; 19. N. van der Leij.

● **ROUTE DU SUD** – Eerste etappe Ronde van het Zuiden in Frankrijk voor profs en amateurs: 1. Häflinger 131½ km in 3.20.04; 2. Carlin; 3. Jalabert; 4. Guttierez; 5. Regis Simon; 6. Manders; 7. Gavazzi; 8. Pineau; 9. Lebsanft; 10. Abadie, allen z.t. **Algemeen klassement:** 1. Haflinger 3.22.20; 2. Regis Simon 0.01; 3. Gourmelon 0.02; 4. Duclos-Lassalle 0.04; 5. Bincoletto 0.05; 6. Ribeiro z.t; 7. Louviot 0.06; 8. Moncassin z.t; 9. Manders 0.07; 10. Abadie z.t.

● **RONDE VAN LUXEMBURG** – Eerste etappe, criterium in Luxemburg-stad: 1. Matthieu Hermans 70 km in 1.28.19; 2. Cornelisse (met bonificatie) op 0.04; 3. Adrie van der Poel 0.05; 4. Redant 0.06; 5. Hopmans 0.10; 6. Peters 0.11; 7. Kules; 8. Eriksen; 9. Triebel; 10. Van Slycke, allen z.t.

schaken

● **TOERNOOI ROTTERDAM** – Afgebroken partij tweede ronde: Ljubojevic-Ehlvest 0-1. **Stand na vier ronden:** 1. Karpov 3½ pnt; 2. Salov 3 p; 3. Joesoepov 2½ p. en 1 afg; 4. Nunn 2½; 5. Nogueiras 2 p. uit 3; 6. Short en Ehlvest 2 p; 8. Vaganian 1½ p. en 1 afg; 9. Timman 1½ p. uit 3; 10. Van der Wiel 1½ p; 11. Sokolov 1 p. uit 2; 12. Sax en Seirawan 1 p. uit 3; 14. Ljubojevic 1 p; 15. Portisch en Hjartarson ½ p. uit 3.

tennis

● **ROLAND GAROOS** – Open Franse kampioenschappen in Parijs. **Mannen, enkelspel kwartfinale:** Tsjesnokov-Wilander 6-4, 6-0, 7-5; Chang-Agenor 6-4, 2-6, 6-4, 7-6. **Vrouwen, dubbelspel kwartfinales:** Schultz/Temesvari - Adams/Garrison 2-6, 7-6, 6-4; Savtsjenko/Zvereva - Kelesi/Suire 6-2, 6-3; Novotna/Sukova - Sanchez/Wiesner 6-1, 7-6; Graf/Sabatini - Scheuer-Larsen-/Tanvier 7-6, 6-3. **Gemengd dubbel, kwartfinales:** Bollegraf/Nijssen - Nagelsen/Casal 6-1, 4-6, 6-1; White/Grabb - Provis/Cahill 1-6, 6-2, 6-3.

atletiek

● **ATLETIEKGALA KERKRADE** – Finales mannen: **100 meter:** 1. Achmed de Kom 10.56, 2. Paul Franklin 10.69, 3. Regillio van der Vloot 10.71; **400 meter:** Ulrich Schlepütz (Dld) 47.47, 2. Wim Cools 48.29, 3. Allen Ellsworth 48.54; **3000 meter** 1. Hans Koeleman 8.02.52, 2. Eddy Stevens (B) 8.05.50; 3. Paul Jaspers 8.07.21, 4. Han Kulker 8.09.71, 8. Paul Hagedoren 8.19.07, 9. Ron Vlenterie 8.19.56; **polshoog** 1. Peter Volmer (Dld) 4.80, 2. Ivo van de Heuvel 4.60, 3. Maurice Penders 4.60; **800 meter** 1. Toon Baltus 1.49.49, Robin van Helden 1.49.65, 3. Hugo Kusters 1.49.73. **10.000 m:** 1. Elliot (Jam) 28.46,23, 2. Thornton (Eng) 28.46,75, 3. Roger Jaspers 29.27,09, 7. Gielen 30.25,50 (limiet EK jeugd).

Vrouwen: 100 meter: 1. Petra Huybrechtse 11.74, 2. Monique Bogaards 11.80, 3. Claudia Elissen 11.97; **400 meter:** 1. Michelle Martinot 54.52, 2. Ruth Scheppan (Dld) 54.93, 3. Nicole Feitler 58.09; **3000 meter** 1. Wilma van Onna 9.18.76, 2. Carla Beurskens 9.27.61, 3. Isabel Heusinkveld 9.48.17; **hoog** 1. Monique van de Weide 1.75, 2. Angelique Maasdijk 1.75, 3. Anoeska Daans 1.60. **1500 meter:** 1. Elly van Hulst 4.15.73, 2. Marjan Freriks 4.18.68, 3. Carlien Harms 4.20.06. **100 meter horden** 1. Marjan Olijslager 12.94, 2. Claudia Zacziewiecz (Dld) 13.22, 3. Karin Jung 13.52.

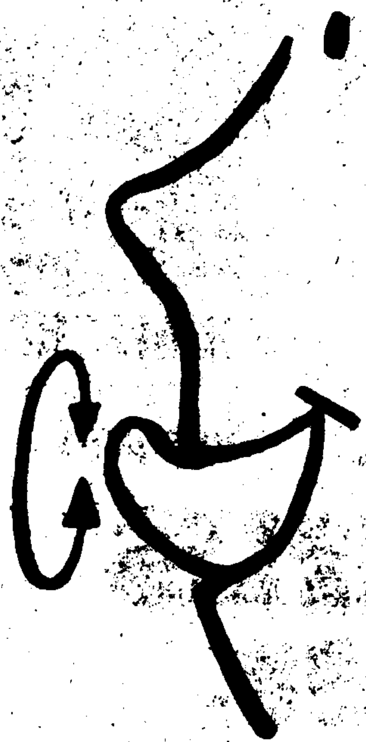


Provincie Limburg

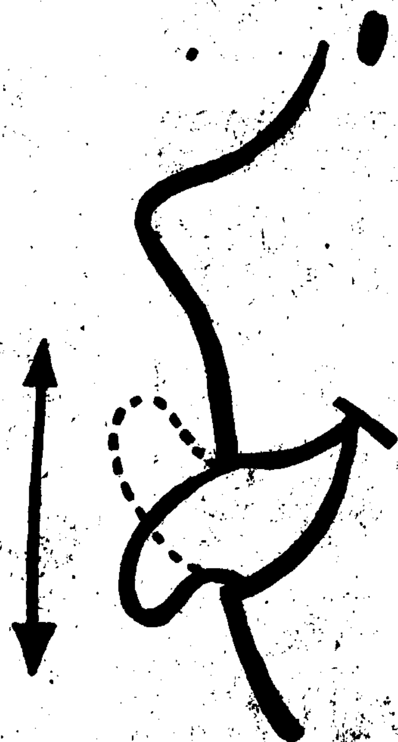
Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling M 100/23-89

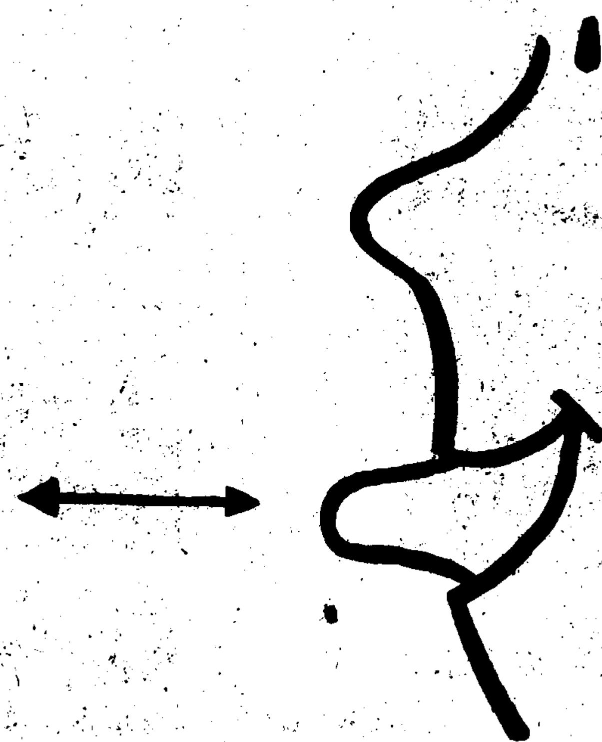
Gedeputeerde Staten maken bekend dat zij voornemens zijn aan de N.V. DSM onder een aantal voorschriften vergunningen ingevolge de Hinderwet, de Wet inzake de luchtverontreiniging en de Wet geluidhinder te verlenen voor het uitbreiden/wijzigen van haar Chemische Bedrijven met installaties voor het bereiden en opslaan van Ultra-High-Moleculair-Weight-Polyetheen (UHMWPE) gelegen op de lokatie Zuid in de gemeente Geleen. Het ontwerp van deze beschikking, alsmede de aanvraag en andere ter zake zijnde stukken liggen ter inzage van 9 juni 1989 tot 24 juni 1989 en wel: – in het Provinciehuis te Maastricht (bureau Bibliotheek) tijdens de werkuren; – in het gemeentehuis van Geleen tijdens de werkuren en bovendien 's woensdags van 17.00 uur tot 20.00 uur, alsmede tijdens de werkuren na laatstgenoemde datum op deze plaatsen tot het einde van de termijn waarbinnen beroep kan worden ingesteld tegen de beschikking op de aanvraag. De aanvrager, alsmede degenen, die bezwaren hebben ingebracht naar aanleiding van de aanvraag en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen tot bovengenoemde datum gemotiveerde schriftelijke bezwaren inbrengen tegen het ontwerp van de beschikking. Degene, die een bezwaarschrift indient, kan verzoeken zijn persoonlijke gegevens niet bekend te maken. Een bezwaarschrift moet worden ingediend bij Gedeputeerde Staten, postbus 5700, 6202 MA Maastricht. Alleen degenen, die bezwaren hebben ingebracht op de wijze als bovenomschreven en een ieder die aantoont, dat hij daartoe redelijkerwijs niet in staat is geweest, kunnen bezwaren tegen de ontwerp-beschikking indienen en zijn later tot het instellen van beroep gerechtigd.
Maastricht, 8 juni 1989.



1. Basisoefening voor onze Chantillyhoorntjes.



2. Wereldwijd bekend als de lollytechniek.



3. Zeer geschikt voor het binnenhalen van pistache- of walnoten.

Onze internationale richtlijnen voor de ijsliefhebber.











